



9 770040 197039

Kulinarični kotiček

Perutnina Ptuj
1905

Stran 6

Iščemo voznike!

Tekmujte in osvojite
GOLF EDITION 1.9 TDI!
Obiščite nas
med 08. in
22.09.2001.
Dominko d.o.o., Zadružni trg 8, Ptuj
Tel.: 02/788-11-50

KEOR

NOVE DIMENZIJE BIVANJA
V KOPALNICI

Vošnjakova 6, Ptuj, tel.: 778 24 01

max
COMPUTERS
Ormoška c. 30, Ptuj (Super Mesto)
Tel.: 02/780-61-30 Maksimiljan Bračič s.p.

ZAMRZNJENI PANIRANI
CORDON BLUE 1kg1.179,⁹⁰ SIT

HIT TEDNA
OD ČETRKA DO ČETRKA
V vseh prodajalnicah
PETLJA

TRGOVINA, MONTAŽA

- vodovod
- centralna kurjava
- plinske instalacije
- kopalniška oprema
- keramične ploščice

BOROVCI, Borovci 64, tel.: 754-00-90
ORMOŽ, Ptujška c. 17, tel.: 740-23-20

TAMES
TRGOVINA-INŽENIRING-STORITVE d.o.o.

PTUJ, Ormoška cesta 14
tel.: 778-10-11, fax: 775-28-61
tel.: 720-66-05, fax: 720-66-34,

SVETUJEMO - PRODAJAMO
MONTIRAMO - GARANTIRAMO

TEDNIK

Ptuj, 13. septembra 2001, letnik LIV, št. 37 - CENA 190 SIT

TA TEDEN / TA TEDEN

Novi zagon

Lani v tem času je za bodočnost zdravstvenega doma Ptuj slabo kazalo. Sindikalisti so oblast resno opozarjali, da je tudi stečaj možen, če se bo ignorantski odnos nadaljeval, padla je marsikatera huda obtožba, zlasti še na "glavno" ustanoviteljico - mestno občino Ptuj, da s svojimi potezami (zlasti še podeljevanjem koncesij) uničuje zdravstveni dom, dobrih sklepov, ki bi olivali optimizem, je bilo bolj malo, razen da so zamrzili podeljevanje koncesij, kar je bilo prav tako vprašljivo. Ker pa pravih odgovorov za nastale razmere kljub temu ni bilo, so sindikalisti vzeli stvari v svoje roke. Najprej so izrekli nezaupnico bivšemu direktorju s tem, da ga niso več potrdili, postal je vršilec dolžnosti, zatem pa so poiskali lastno kandidatko za direktorico. V prvem obdobju je direktorovanje opravljala kot vršilka dolžnosti, zdaj so ji zaupali direktorski mandat za štiriletno obdobje.

Sindikalisti ne skrivajo zadovoljstva, da so s svojimi potezami odločilno vplivali na začetek sanacije razmer v zdravstvenem domu, pozitivno vzdušje pa sedaj prenašajo na okolje. Notranja konsolidacija je dobra osnova za utrjevanje pozitivne vloge zdravstvenega doma v širšem okolju, ker bitka še ni dobljena. Ne bo pa lahko zadovoljivo odgovoriti na vsa pričakovanja in zahteve iz okolja, kjer pričakujejo, da se bo nadaljeval proces približevanja zdravstvenih storitev, na drugi pa nadaljevati koncentracijo zdravstvenih storitev v enotni zdravstveni coni na Potrčevi. Ker gre v bistvu za zdravje ljudi, je občutljivost dejanj še toliko večja.

dr. Jozica Jozin

Umor in samomor v Slovenji vasi

Po podatkih policijske uprave Maribor je v sredo, 12. septembra, ob 6.53 prišlo do streljanja v stanovanjski hiši Slovenji vasi št. 35a. Kot je povedal predstavnik za stike z javnostjo inšpektor Ivo Usar, je 33-letni J.Z. iz Gruškovja s pištolo ustrelil 32-letnega Z.K., domačina iz Slovenje vasi, in zatem še sebe.

Žrtev je umrla na kraju tragedije, storilec pa ob 7.15 minut v ptujski bolnišnici. V času poročanja so bili na kraju dogodka preiskovalni sodnik in kriminalisti, ki do zaključka redakcije še niso vedeli za motiv dogodka.

-OM

MARKOVCI / PRVI TRŽNI DAN

Nov vrtec, asfaltna cesta in športni park



Na prvem tržnem dnevu je ponujalo domače dobrrote 21 kmečkih gospodinjstev iz občine Markovci. Foto: M. Ozmeč

V občini Markovci se veselijo sadov zemlje in svojega dela, zato so minulo soboto, 8. septembra, na dvorišču občinske stavbe pripravili kmečki tržni dan in proslavili nekaj pomembnih pridobitev. Kot včasih, so se ob svitu odpravili na košnjo v Šturmovce, ob pol devetih pa so na kmečki tržnici odprli prodajno razstavo vrtnin in dobrot iz korantove dežele. Prvi tržni dan so popestrili s svečanim odprtjem vrca v prostorih markovske šole, s podelitvijo priznanj za najboljše kmetije ter najboljše urejene domove in poslovne objekte v občini, z odprtjem asfaltirane občinske ceste Nova vas - Bukovec ter športnega parka v Novi vasi.

V okviru prvega tržnega dne je na kmečki tržnici v Markovcih ponujalo svoje izdelke 21 kmečkih gospodinjstev. Največ so tržili z domačo hrano, vrtninami in sadjem, ponujali pa so tudi vino, med, košare, rože iz papirja ter domače pecivo.

Turistično društvo Markovci, ki deluje šele leto dni, je ocenjevalo urejenost hiš, kmetij, poslovnih objektov in lokalov. Priznanje za najlepše urejeno kmetijo je prejela kmetija Hameršak iz Bukovcev 68, za najlepše urejeni balkon Elizabeta Ljubec iz Borovcev, za urejenost doma in okolice pa so podelili osem enakovrednih priznanj. Prejeli so jih: družina

Bezjak iz Bukovcev 104 a, družina Galun iz Markovcev 37, družina Kodrič iz Nove vasi 23, družina Strelec iz Prvencev 9 b, Alojzija Šafranko iz Strelcev 14 a, družina Muršec iz Sobotincev, družina Danilovič iz Zabocev 68 ter družina Rožmarin iz Stojncev. Najlepše urejen poslovni objekt je Gostinstvo Janžekovič iz Stojncev, najlepši je tudi vaški dom Prvenci Strelci, najlepše urejena vas pa center Markovcev.

V delu prenovljenih prostorov osnovne šole Markovci so v soboto dopoldne svečano odprli prostore s tremi oddelki otroškega vrta. Investicija je veljala več kot 22 milijonov; polovico

so jih zagotovili v ministrstvu za šolstvo in šport. Za občino Markovci je pomebno tudi, da so s tem odprli sedem delovnih mest. O težko pričakovani pridobitvi je govoril pomočnik ravnatelja markovske šole Ivan Štrafela, čestitkam pa sta se pridružili tudi poslanka državnega zbora Lidija Majnik in Fanika Fras iz mariborske podružnice Zavoda za šolstvo. Malčki iz vrta in osnovne šole pa so skupaj s tovarišicami pripravili prščen kulturni program.

Popoldne so svečano odprli odsek 1200 m dolge ceste, ki povezuje Bukovce in Novo vas. Večji del sredstev je prispevala občina, krajani pa so sodelovali s prostovoljnimi delom. O novi pridobitvi je govoril predsednik vaškega odbora Jože Bezjak, ki je skupaj z markovskim županom Francem Kekcem in predsednikom vaškega odbora Nove vasi Francem Panikvarjem cesto svečano oprl. Zatem so se s konjsko vprego in kolesi po novi cesti popeljali v Novo vas, kjer so svečano odprli še športni park.

M. Ozmeč

PO NAŠIH OBČINAH

MAJŠPERK / Največ za vodovod, ceste in kanalizacijo
STRAN 8



PO NAŠIH OBČINAH

ZAVRČ / Klub naravnim nesrečam Haloze vstajajo iz blata
STRAN 9



REPORTAŽE

FINSKA / Že drugič zlata dekleta iz Hajdoš
STRAN 22



ŠPORT

KOLESARSTVO / Perutnina Ptuj - državni prvak
STRAN 25



TEDNIK NAGRAJUJE NAROČNIKE

Poletimo s Tednikom
STRAN 9

Dvorana šolskega centra v Ptuj
21. september 2001 ob 20. uri



Brina Andrea Karizma Pomlad
Klavdija Davor Borno Klapa Lanterna Mladen Grovič
Neda Ukraden Ptujskih 5 Ivica Šerfež Mlada pot Werner
Pater Janez Zlatko Dobrič Vladimir Košič Zec Aleš Rod

5. NOČ

Organizator prireditve: Radio-Tednik d.o.o., Raičeva ulica 6, Ptuj.
Vstopnice po ceni 1500 SIT (19% DDV je vključen v ceno) so na voljo na prodajnih mestih: Trgovina Grom, Menjalnica Luna, Trgovina Big Bang, in na sedežu Radia Tednik Ptuj.

RADIOPTUJ
89,8•98,2•104,3MHz

ROHAMI d.o.o., Bohova 75, Hoče



Murkova ul. 4, PTUJ

BIGSTAR
DENIM-CULTURE

PTUJ / S TRETJE SKUPŠČINE PTUJSKIH PEKARN IN SLAŠČIČARN

Največ za tehnološko posodobitev proizvodnje

30. avgusta je zasedala tretja skupščina delniške družbe Ptujске pekarne in slaščičarne, ki je registrirana za proizvodnjo, trgovino, gostinstvo in storitve. Udeležilo se je je 79,6 odstotka prestavnikov kapitala. Vsi sklepi so bili soglasno sprejeti.

Na predlog uprave in ob pozitivnem mnenju nadzornega sveta so sprejeli revidirano letno poročilo družbe za lansko leto. Sklepali so tudi o razporeditvi dobička iz prejšnjih let. Dobiček za leto 1998 bo ostal še nerazporejen, za leto 1999 in 2000 pa ga bodo namenili tudi za izplačilo dividend. Za obe leti bodo razdelili za dividende skupaj nekaj čez 21 milijonov tolarjev. Za leto 1999 znaša dividenda na delnico 1.015,88 tolarjev bruto, za lansko leto pa 793,40 tolarjev bruto. Za obe leti jih bodo izplačali oktobra 2001.

Za pooblaščenega revizorja za leto 2002 je skupščina imenovala revizijsko hišo Probitas iz Maribora. Na podlagi pisne odstopne izjave je prenehal mandat dosedanjemu članu nadzornega

sveta Ptujskih pekar in slaščičarn **Borisa Cekova**, za novega člana pa so izvolili **Boruta Bizjaka** iz Probanke Maribor.

Direktorica Ptujskih pekar in slaščičarn, d.d., Ptuj **Erika Mihelač** je na skupščini na željo lastnikov predstavila tudi kratkoročne in dolgoročne plane družbe. Člane skupščine oziroma lastnike je zanimalo tudi, kako bo z realizacijo do konca leta. Glavni poudarek je na tehnološki posodobitvi proizvodnje, realizaciji projektov zamrznjenih izdelkov in zagotovitvi kontrolnega sistema, vse v cilju še večje kvalitete pekovskih in slaščičarskih izdelkov, po kateri so ptujski peki znani daleč naokrog. Kako hitro bodo zastavljene plane, predvsem pa tehnološko posodobitev proiz-

vodnje, izvedli, je odvisno tudi od tega, ali jim bo nadzorni svet dal soglasje k najemu večjega kredita, o katerem naj bi odločal že na prvi naslednji seji. Za realizacijo ob koncu leta ni nobene bojazni: že v polletju je bil dobiček za sto odstotkov večji kot v enakem obdobju lanskega leta, prihodki pa so se v tem obdobju povečali za 19 odstotkov. Proizvodnja je bila sicer nekoliko manjša, predvsem na račun izpada pri javnih razpisih glede na to, da so si postavili mejo, do katerega zneska so se pripravljali iti z nižjo ceno izdelkov. Zaradi tega so bili pri nekaterih razpisih neuspešni, ker je konkurenca ponudila še nižje cene.

Po avgustovski skupščini je prišlo tudi do nekaterih sprememb v lastniški strukturi. Največji delež ima z 31,9 odstotka Probanka Maribor, Kmečka družba je lastnica s 25,7-odstotnim deležem, Klasje Celje ima 19,3-odstotni delež, Mlinopek Murska Sobota



Erika Mihelač, direktorica Ptujskih pekar in slaščičarnah, d.d., Ptuj. Foto: Črtomir Goznik

ta 10,3-odstotnega, 9 odstotkov čaka še na denacionalizacijskega upravičenca, mali delničarji pa so lastniki le še v majhnem deležu - v lasti imajo manj kot štiri odstotke.

V Ptujskih pekah in slaščičarnah je zaposlenih 125 delavcev. Letna proizvodnja znaša okrog 4300 ton pekovskega in slaščičarskega peciva. Obvladu-

jejo trg SV Slovenije, v zadnjem času vedno več prodajo tudi v Slovenski Bistrici, kjer jih do nedavnega še ni bilo. Od lanskega leta se ukvarjajo tudi z gostinsko dejavnostjo. Pepsi Panda se je po enem letu poslovanja prijel; v začetku so imeli nekaj težav, ker jo obiskovalci niso takoj vzeli tudi kot slaščičarno.

MG

ZRS Bistra
P T U J

Naziv: Javni razpis za imenovanje organizacij za kontrolo ekoloških kmetijskih pridelkov oziroma živil

Razpisnik: Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano

Rok prijave: do 24.09.2001.

Predmet: Predmet javnega razpisa je imenovanje in sklenitev pogodbe z eno ali več organizacijami za kontrolo ekoloških in kmetijskih pridelkov oziroma živil na podlagi izbire ponudb.

Vir: ULRS št. 69/2001 z dne 24.08.2001; Stran 5185; Ob - 54067; Številka: 321-01-35/01.

Vse potrebne informacije v zvezi z javnim razpisom se lahko dobijo v Sektorju za sonaravno kmetijstvo, tel.: 01/478 90 51 (K. Vrečko), vsak ponedeljek, sredo in petek v dopoldanskem času od 9. do 12. ure in vsako sredo v popoldanskem času od 14. do 16. ure.

Naziv: Javni razpis za dodelitev sredstev, namenjenih za financiranje infrastrukturnih projektov ter projektov iz regionalnih razvojnih programov

Razpisnik: Javni sklad Republike Slovenije za regionalni razvoj in ohranjanje poseljenosti slovenskega podeželja

Rok prijave: do 24.09.2001. Prijavitelji vložijo vloge na naslov: Javni sklad RS za regionalni razvoj in ohranjanje poseljenosti slovenskega podeželja, Škrabčev trg 9/a, 1310 Ribnica.

Predmet: Predmet razpisa je dodeljevanje ugodnih posojil občinam za projekte infrastrukture na področjih

- vodooskrbe,
- lokalnega cestnega omrežja,
- kanalizacijskega omrežja,
- podjetniške infrastrukture, ki podpira izgradnjo in nastaja-

nje novih industrijskih in obrtnih con.

Višina sredstev: Višina razpisnih sredstev je do 500 mio SIT ugodnih posojil, kar je določeno s poslovnim in finančnim načrtom javnega sklada za leto 2001.

Pogoji prijave: Pravico kandidiranja na razpisu imajo občine. Podpore so prednostno namenjene financiranju naložb, ki se izvajajo na območjih s posebnimi razvojnimi problemi (Uredba o vrednosti meril za določitev območij s posebnimi razvojnimi problemi — Ur. l. RS, št. 59/00). Izgradnja lokalne oziroma regionalne infrastrukture mora omogočiti pospešen razvoj področja in zmanjševanje zaostajanja pri osnovnih kazalcih razvitosti. Z investicijo v podjetniško infrastrukturo se mora izboljšati konkurenčnost, tehnološka prenova in specializacija ter prilagoditev tržnemu poslovanju. Podjetniške in obrtne cone so predvsem v neindustrijskih okoljih temeljni vzvod za gospodarski razvoj.

Projekt bo s strani Javnega sklada sofinanciran v višini največ 50% predračunske vrednosti.

Posojilni pogoji: doba vračanja do 8 let, obrestna mera TOM + 2,5% in enoletni moratorij na odplačevanje posojila.

Upravičenec mora predložiti zahtevo za sredstva na originalnem obrazcu Javnega sklada vrste B/6. Vlogi morajo biti priložene priloge in dokazila, ki jih zahteva javni sklad od upravičenca.

Upravičenec mora v vlogi priložiti investicijski program, izdelan v skladu z uredbo o enotni metodologiji za izdelavo programov za javna naročila investicijskega značaja (Ur. l. RS, št. 82/98, 86/98 in 43/99).

Upravičenec, ki se poteguje za podporo iz tega razpisa, mora predložiti projekt, katerega investicijska vrednost je minimalno 6.000.000 SIT.

Upravičenci, ki so se prijavi- li na razpisa Ministrstva za gospo-



SLOVENIJA

Doma v Evropi.

darstvo za sofinanciranje projektov regionalne infrastrukture (Ur. l. RS, št. 32-33/01) in sofinanciranje projektov spodbujanja razvoja demografsko ogroženih območij (Ur. l. RS, št. 30-31/01) in niso uspeli na razpisu ali pa so dodeljena sredstva nižja od zaprosenih, se lahko prijavijo še na ta razpis. K vlogi, ki jo upravičenec prijavi, se bo razpisna dokumentacija prenesla iz prijav na navedenih razpisih, če upravičenec navede številko prijave ter dokumente, ki se prenašajo.

Črpanje posojila Javnega sklada se dokumentarno, z možnostjo refundacije računov za dela, izvršena v letu 2001 iz lastnih virov, vendar največ v višini 30% dodeljenega posojila.

Vir: ULRS št. 69/2001 z dne 24.08.2001; stran 5186; Ob - 54080

Razpisna dokumentacija se dvigne na sedežu Javnega sklada RS za regionalni razvoj in ohranjanje poseljenosti slovenskega podeželja, Škrabčev trg 9/a, 1310 Ribnica, od objave do zaključka razpisa, vsak dan od 9. do 12. ure. Razpisna dokumentacija je na voljo tudi na spletni strani Javnega sklada: <http://www.rdf-sklad.si>, kontakti osebi: Franc Florjančič, tel.: 01/836 19 53, Irena Marn, te.: 01/836 19 53.

Dodatne informacije so Vam na voljo na naši spletni strani www.bistra.si, preko e-maila simona@bistra.si in na telefonu 02 748-0257.

PTUJ / PODPIS POGODBE ZA KREDIT ZA GRADNJO DIALIZNEGA CENTRA

Kmalu začetek gradnje

Direktor ptujске bolnišnice Lojze Arko in direktor Nove Ljubljanske banke - podružnice Ptuj Franc Visenjak sta 7. septembra v prostorih ptujске bolnišnice podpisala pogodbo o najemu kredita za gradnjo novega dializnega centra v znesku 140 milijonov tolarjev. Potem ko sta ministrstvu za finance in zdravje dali zeleno luč za najem kredita, je bolnišnica poiskala najugodnejšega kreditodajalca. Zbrala je ponudbe več bank, najugodnejše pogoje pa je ponudila ptujška podružnica Ljubljanske banke, katere komitent je bolnišnica od njene ustanovitve.



Pogodbo o najemu kredita sta 7. septembra podpisala direktor podružnice Nove Ljubljanske banke Ptuj mag. Franc Visenjak in direktor ptujске bolnišnice Lojze Arko, dr. stom., spec. čeljustne kirurgije. Foto: Črtomir Goznik

Uprava Ljubljanske banke se je že v lanskem letu vpisala med donatorje za opremo novega dializnega centra (darovala je milijon tolarjev), katerega gradnja bo stala okrog tri milijone nemških mark. Razpis za izvajalca gradbenih del je potekel v ponedeljek, 10. septembra. Prispele ponudbe so odprli 11. septembra. Želja vodstva ptujске bolnišnice je, da bi gradnjo novega ptujskega dializnega centra z 22 dializnimi mesti pričeli čim prej, saj je prostorska stiska

zdajšnje dialize, kjer se zdravi že 60 dializnih bolnikov, iz dneva v dan hujša. Letos bo ptujška bolnišnica iz amortizacije za investiciji v novo dializo in fizioterapijo namenila 200 milijonov tolarjev.

Novo dializo bodo uredili v podpriljučju porodnišnice, fizioterapijo pa v pritličju kirurgije. Za fizioterapijo, ki bo za opremo vred stala okrog 50 milijonov tolarjev, so izvajalca del že izbrali. Dela bo izvajal Gradis - Gradbeno podjetje Gradnje



ILIRIKA - BORZNOPOSREDNIŠKA HIŠA / TEDENSKI KOMENTAR

Izrazito pozitiven trend

Za obdobje preteklega tedna je za tečaje z ljubljanske borze vrednostnih papirjev značilen izrazito pozitiven trend. Slovenski borzni indeks (SBI20) je v torek, 4. septembra, prebil psihološko mejo 2000 tisoč točk in v celotnem tednu narasel za 2,3 odstotka. V petek je dosegel rekordno vrednost 2036 točk. V tednu, ki je za nami, se je zvišala tudi vrednost indeksa PIX, in sicer s 1493 točk na 1527 točk.

Največje poraste tečajev smo prejšnji teden zaznali pri delnicah Dela Prodaje (19,26%), Istrabenza (19,15%), Intereurope (9,07%) in Pivovarne Union (6,72%).

Gradbeno podjetje Primorje iz Ajdovščine je 27. avgusta objavilo ponudbo za prevzem družbe Rudis, ki velja do 24. septembra. Že pred tem jim je uspelo pridobiti 82,44 odstotka Rudisovih delnic.

Podjetje Mlinotest iz Ajdovščine je odkupilo večinski delež koprské pekarne Kruh Koper. To je že drugi nakup kakšnega podjetja, saj so pred približno enim letom postali več kot 90-odstotni lastnik škofjeloškega Peksa. Njihov največji konkurent podjetje Žito pa je pred kratkim kupil mariborsko družbo Kruh pecivo.

Prejšnji teden je družba BTC kupila od Slovenske razvojne družbe 12,5 odstotka lastnih delnic in ima sedaj približno 24 odstotkov delnic. Po prepričanju vodstva podjetja je namreč cena delnice prenizka in tako ugodna za nakup.

V lanskem poslovnem letu je tudi turistično podjetje Kompas poslovalo z dobičkom, in sicer so ustvarili 192,2 milijona tolarjev čistega dobička. Na seji skupščine so sklenili, da ves dobiček namenijo za pokrivanje preteklih izgub. Predvsem gre za izgubo iz leta 1999, to je iz obdobja kosovske krize. Dodatna dobra novica je, da je tudi letos poslovanje pozitivno.

Na področju držav, ki so nastale na ozemlju nekdanje Jugoslavije, je zelo aktivna tudi Zavarovalnica Triglav. Tako so v preteklem tednu v Zagrebu s Splitsko in Riječko banko podpisali dogovor o ustanovitvi pokojninskega sklada, v Sarajevu pa so potrdili pogodbo o nakupu BH Osiguranja.

Boštjan Pliberšek, ILIRIKA BPH, d.d.,

Ptuj, ki je na razpisu za oddajo del ponudil najugodnejše pogoje. Pri opremljanju novega dializnega centra v ptujski bolnišnici računajo na pomoč petnajstih občin na Ptujskem in Ormoškem; nekaj pozitivnih odgovorov so že dobili.

Še vedno pa v ptujski bolnišnici čakaja z realizacijo projekta heliodroma. Lani so jim sicer v mestni občini Ptuj obljubili, da se bo to zgodilo letos, a leto se izteka, konkretnih rezultatov pa še ni.

MG

Izvedeli smo

22. SEPTEMBER - PTUJSKI DAN BREZ AVTOMOBILA

Tudi letos se Ptuj vključuje v aktivnosti evropskega dneva brez avtomobila, ki bo 22. septembra. Na ta dan bo staro mestno jedro zaprto za avtomobile (razen za vozila gasilcev, reševalna, policijska in patronažne službe). V času zaprta, od 8. do 18. ure, tudi ne bo možna dostava blaga. V okviru aktivnosti evropskega dneva brez avtomobila bodo 24. septembra izvedli tudi mestno kolesarsko vožnjo, ptujskim policistom ter mestnim redarjem pa bodo predali kolesa, saj naj bi že v tem mesecu pričeli delati policisti na kolesih, že 20. septembra pa bodo pripravili okroglo mizo o prometu.

ODPRTJE LEKARNE BUDINA-BRSTJE

Javni zavod Lekarne Ptuj je včeraj tudi svečano odprl svojo novo lekarniško enoto, ki je šesta enota javnega zavoda oziroma druga ptujska.

SREČANJE STAREJŠIH OBČANOV

Vdomu krajanov Budina - Brstje bo jutri ob 16. uri družabno srečanje starejših občanov mestne četrti Jezero, v kateri živi 240 starejših od 70 let. Srečanje bodo obogatili s priložnostnim kulturnim programom.

KIDRIČEVO / SKRB ZA ZDRAVJE DELAVCEV

Vtreh letih, odkar v Kidričevskem Talumu izvajajo projekt Zdravo Talum, se je Talumovega dneva za zdravje, ki ga pripravljajo vsako prvo soboto v septembru, udeležilo že 248 udeležencev, več kot 450 imajo pogostih plavalcev, kolesarjenja in pohodništva pa se je udeležilo več kot 160 članov kolektiva. V skrbi za boljše zdravje zaposlenih so 745 delavcev pritegnili k cepljenju proti gripi, 493 se jih je cepilo proti klopnemu meningitisu, 568 pa se jih je usposabljaljo za večjo varnost in zdravje pri delu. (-OM)

SLOVENSKA BISTRICA / PRENOVLJENA EKSPOZITURA NOVE KBM

Ekspozitura Nove KBM v Slovenski Bistrici od ponedeljka, 10. septembra, znova posluje v prenovljenih prostorih na Titovi cesti 55. V prenovljeni ekspozituri bančni svetovalci ponujajo vse storitve, ki so bile na voljo do sedaj, obenem pa je sodobno opremljen prostor pripravljen tudi za informacijske posodobitve, ki jih zahteva nenehen razvoj bančnega poslovanja.

17. SEPTEMBRA JESENSKI BROŽ

VDravski ulici 18 na Ptuj bo 17. septembra ob 19. uri Društvo Timotej pričelo že sedme mladinske delavnice **Blazno re-sno o življenju** (BROŽ), na katere vabijo srednješolce. Ker letos niso dobili nobenih sredstev za njihovo izvedbo, bodo udeleženci morali plačati kotizacijo v višini 4 tisoč tolarjev. V strnjem delu bodo delavnice potekale od 17. 9. do 4. 10., zatem pa do novega leta enkrat tedensko. Poudarek bo na temah o zdravem načinu življenja, izzivih novega okolja, idolih, o tem, kdo je glavni, rave partyjih in podobno.

TA KONEC TEDNA NA PTUJSKI TV

Četrtek ob 21. uri v filmskem kotičku: Bonanza - šerif brez časti. Sobota ob 21. uri in nedelja ob 10. uri: Prvi del oddaje bo v znamenju ptujskega festivala domače zabavne glasbe 2001, sledila bosta prispevka o zgodovini Slovencev v freskah in o avtomobilizmu.

MG

PTUJ / PO IZDAJI DRUGE ODLOČBE ZA SLOVENSKI TRG 12

Nova pritožba mestne občine Ptuj

Upravna enota Ptuj je 26. julija letos izdala drugo odločbo o vrnitvi v last in posest pet osmin stavbe Slovenski trg 12 (upravna zgradba gledališča Ptuj) s pripadajajočim funkcionalnim zemljiščem Nadžupnijskemu uradu Sv. Jurija. Glede na izoblikovano sodno prakso in navodilo ministrstva je potrebno posamezne prostore zgradbe vrniti v nara-vi v last in posest, je povedal načelnik Upravne enote Ptuj mag. Metod Grah. Pri tem je vztrajal tudi denacionaliza-cijski upravičenec.

Morebitna nova pritožba me-stne občine Ptuj, ki je v tem primeru zavezanca za vrnitev omenjenega premoženja, bi za-devo zavlekla - glede na izkuš-nje iz podobnih primerov - še za dve leti. In to se bo po vsej ver-jetnosti tudi zgodilo, ker se je mestna občina (skladno z na-povedmi z aprilske seje ptujske-ga mestnega sveta, da bodo v mestni občini naredili vse, da bi zgradbo "obdržali", in da se bodo tudi na drugo odločbo pri-tožili) to v zakonitem roku tudi storila. Po njihovem naj bi up-

ravni organ bistveno kršil pra-vila postopka, zato naj bi bi bilo ugotovljeno dejansko stanje ne-popolno in nepravilno. Župnijski urad Sv. Jurija in odvetnica se na odločbo nista pritožila. Vsa dokumentacija v zvezi z zgrad-bo na Slovenskem trgu 12 bo sedaj romala v Ljubljano, na mi-nistrstvo za okolje in prostor.

Z novo pritožbo se onemo-goča normalni razvoj oziroma uresničevanje projekta obnove ptujskega gledališča.

MG

PTUJ / OBISKALI SMO DELNIŠKO DRUŽBO MERCATOR SVS

Tekstilne prodajalne predali Modni hiši

Mercator SVS, d.d., Ptuj je lansko leto zelo napredoval v svoji velikosti. Po velikosti družb je na 23. mestu v državi, v trgovski dejavnosti pa je na področju market programa drugi v Sloveniji. Do 1. septembra letos je imel 1823 zapo-slenih in okrog 200 prodajaln.

"Po tem datumu smo se ne-koliko reorganizirali in skušali slediti specializaciji dejavnosti znotraj koncerna Mercator. 24 tekstilnih prodajaln na drobno z nekaj več kot 130 zaposleni-mi smo predali Mercatorju Mo-dni hiši Maribor. Na ta način povezujemo tekstilne trgovine znotraj koncerna. Znotraj tako specializirane stroke naj bi pri-šla skrb za razvoj in ponudbo še bolj do izraza. Tekstilnim pro-dajalnam smo zadnja leta tudi znotraj Mercatorja SVS posve-čali posebno pozornost, saj smo vse obnovili. Za kupce se ne bo nič spremenilo razen table na vratih, ker gre za enako lastni-ško strukturo, le ponudba naj bi se bolj specializirala. Tudi za delavce naj se ne bi nič spre-me-nilo. Mercator SVS je z Modno hišo skladno s predpisi sklenil ustrezne akte, po katerih je sle-dnja prevzela tudi pretežni del dosedanjih naših zaposlenih v tekstilnih prodajalnah," je uvo-doma o spremembah v prodajal-nah tekstila povedal generalni direktor Mercatorja SVS Stani-slav Brodnjak.

V prvih šestih mesecih letos je delniška družba Mercator SVS Ptuj poslovala skladno s priča-kovanji. Ustvarila je približno takšne prihodke in čisti dobi-ček, kot so v začetku leta pri-čakovali. Poslovanje je rezultat

velikih investicijskih vlaganj v zadnjih letih, zlasti še lanskih. V letošnjem letu bodo vlaganja sicer manjša kot lani, a bodo kljub temu zgradili nekaj vi-talnih objektov. Pred dobrim mesecem so zgradili trgovski center v Slovenski Bistrici, v teku je gradnja centra v Sloven-skih Konjicah, odprli naj bi ga do konca novembra letošnjega leta, tik pred začetkom gradnje pa sta centra v Šentjurju in Lju-tomeru. Pričakujejo, da bodo v pretežni meri izpolnili letoš-nji naložbeni načrt, ki vključu-je tudi nekatere večje obnove, kot je na primer obnova samo-postrežne trgovine v Radencih, ki so jo tudi nekoliko povečali. Skladno z Mercatorjevimi stan-dardi so posodobili oziroma uredili tudi nekaj manjših pro-dajaln.

Največja naložba na sedežu Mercatorja SVS je bila lanska posodobitev in modernizacija logističnega dela poslovanja. Skladiščne zmogljivosti so po-večali za več kot osem tisoč kva-dratnih metrov, tako da se danes lahko pohvalijo z modernim ev-ropskim logističnim centrom. Pomemben projekt, ki ga v tem obdobju uresničujejo na malo-prodajnem območju Ptuja in Ormoža oziroma v družbi kot celoti, je informatizacija malop-rodajnega poslovanja. Načrtuje-



Stanislav Brodnjak, generalni direktor in predsednik uprave SVS, d.d., Ptuj. Foto: Črtomir Goznik

jo, da bodo do konca letošnjega leta uvedli sisteme POS oziro-ma prodajo in vodenje poslova-nja po računalniškem sistemu v vseh maloprodajnih enotah družbe Mercator SVS. Kot pou-darja generalni direktor S. Bro-dnjak, jim je na območju mestne občine Ptuj uspelo posodobiti vse prodajalne, prav tako na sa-mem območju mesta. Pred krat-kim so obnovili tudi prodajalno na Hajdini.

Že nekaj časa pa se v Mercator-ju SVS pripravljajo na ureditev poslovanja skladno s sistemom kakovosti. Poprejšnjo presojo so uspešno prestali, presoja pa jih čaka oktobra. Certifikat kakovosti naj bi pridobili še letos.

Kar za zadeva obratovalni čas prodajaln, ki je letos precej bu-ril duhove v slovenski trgovini, Brodnjak poudarja, da si želijo le normalne pogoje za delo. Pod tem pa razumejo tudi plačeva-

nje vseh obveznosti do zapos-lenih. V družbi Mercator SVS imajo celo probleme, ker v ne-katerih trgovinah želijo imeti odprto ob nedeljah, pa jim tega ne dovolijo, ker za to ni eko-nomskih pogojev.

Poslovni sistem Mercator je dosegel v Sloveniji takšen delež, da ga gospodarska moč in eko-nomska logika silita v novi nalo-žbeni cikel, v večanje koncerna. Če pa želijo to narediti, morajo na nove trge, je med drugim po-vedal Stanislav Brodnjak, ko je odgovarjal na vprašanje o zani-mivosti Srbije oziroma jugoslo-vanskega trga za Mercator kot celoto, čeprav je pri tem še po-sebej poudaril, da za takšne od-govore ni prava oseba. "Srbija je zelo zanimivo tržišče, tako kot je zanimiva Hrvaška, kjer bomo danes odprli podoben center, kot sta v Ljubljani in Pulju."

MG

PTUJ / S SVETA ZDRAVSTVENEGA DOMA

Soglasna podpora

Na seji sveta javnega zavoda Zdravstveni dom Ptuj, ki se je sestal 6. septembra, so soglasno imenovali Metko Petek Uhan, dr. med. spec., zdajšnjo vršilko dolžnosti direktorice javnega zavoda, za direktorico za naslednja štiri leta.

Mandat ji bo pričel teči 25. ok-tobra. Z njenim imenovanjem morajo soglašati tudi sveti ob-čin na Ptujskem, ki so ustano-viteljice zdravstvenega doma.

Ptujski župan Miroslav Luci imenovanja ni posebej komen-tiral, povedal je le, da je Metka Petek Uhan v času vedejevstva dokazala, da je sposobna urediti razmere v ptujskem zdravstve-nem domu oziroma na področju osnovnega zdravstvenega varstva.

Ana Moro, predsednica sin-dikata zdravstva in socialnega varstva v Zdravstvenem domu Ptuj, je povedala, da so v sindi-katu še posebej zadovoljni, da so se stvari obrnile na bolje in da se je vzdušje popravilo. Novi direktorici zaupajo, obljubljajo

ji polno podporo pri uresniče-vanju vseh zastavljenih nalog.

Še naprej pa bo nova dire-ktorica kot zdravnica skrbela tudi za zdravje določenega šte-vila svojih pacientov.

MG



Metka Petek Uhan, dr. med., spec. Foto: Črtomir Goznik

TEDNIK

V SODELOVANJU Z AEROKLUBOM PTUJ

NAGRAJUJEMO

ZVESTE NAROČNIKE

KARTO ZA PANORAMSKI LET DOBI:

IME IN PRIIMEK:

Mirko Čeh

NASLOV:

Štuki 21/a, 2250 PTUJ

NAGRAJENCI PREJMEJO NAGRADO PO POŠTI.

Mercator

Mercatorjeva

Cena Dneva

7 izdelkov za 7 dni

do

50

%

nižje

cene

od 10. do 16. septembra 2001

Rdeča paprika, dolga

1 kg, Mercator, Ljubljana

219,00

Mleta kava Loka

100 g, Mercator, Ljubljana

REDNA CENA 151,00

99,00

Sladoled Cobana Jumbo, 3 x 120 ml

2 okusa, Mercator, Ljubljana

REDNA CENA 456,25

299,00

Deit limona

1,5 l, Kolinska, Rogaški vrelci

REDNA CENA 186,00

106,00

Pop Corn, rumeni

110 g, Slap, Bohinj

REDNA CENA 217,00

114,00

Šampon Afrodita

3 vrste, Afrodita, Rogaška Slatina

REDNA CENA 487,00

289,00

Brivnik Wilkinson Protector 3D Diamond

Nocom, Radomlje

REDNA CENA 1.172,00

639,00

Vabimo vas v Mercatorjeve prehrambne prodajalne.

Mercator SVS, d.d., Rogozniška c. 8, Ptuj

VELIKA NEDELJA / GLEDALIŠČE ŽIVE BESEDE

"Resnico lahko le iščemo, najdemo in ji služimo!"

Liturgično-dramsko dogajanje "Pelikanov polet", ki bo v soboto, 15. septembra, ob 20. uri v župnijski cerkvi sv. Trojice v Veliki Nedelji, bo še ena priložnost za vse tiste, ki bi želeli to doživeti, pa prvič na Ptuj ali kasneje v Mariboru zaradi takšnih ali drugačnih razlogov niste uspeli. Po vročih poletnih dneh so prvi septembrski dnevi kot nalašč za to, da telesno spočiti poskrbimo za svojega duha in poletimo v tisti sluteni svet plemenitega, dobrega in zato večnega ...

Sv. Maksimilijan Kolbe, poljski minoritski duhovnik, je zapisal: "Človeško življenje ima tri stopnje: priprava na delo, delo in žrtev, ki jo zahteva ljubezen!" Zato njegovo prostovoljno darovanje življenja za drugega med drugo svetovno vojno v koncentracijskem taborišču Auschwitz ni izraz obupa in kulture smrti, marveč kulture življenja. Ustvarjalci Pelikanovega poleta vam zato želimo

ta svet duha, ki vibrira v srcu vsakega človeka, predstaviti in vas navdušiti za harmonijo, mir in spravo nasproti kaotičnosti, v katero nas vlečejo sile zla. Človeški "ego" je največkrat tisti, ki se v boju za prevlado ne zmeni za drugega in išče sebe, kar se je izkazalo tudi med drugo svetovno vojno, v čas kate-re nas popelje tudi to dramsko besedilo.



Foto: Zdenka Hliš

Za razliko od drugih gledaliških predstav gre tukaj za gledališče žive Besede, ki naj bi

nagovarjala kot hvalnica večni Ljubezni. Prisrčno vabljeni, da se nam pridružite!

D.H.**PTUJ** / NOVO ŠOLSKO LETO V PTUJSKEM VRTCU

Novih tristo otrok

Z novim šolskim letom, ki se je tako kot v šolah tudi v ptujskem vrtcu pričelo 3. septembra, vrteške oddelke obiskuje okrog 300 novih otrok, ki so zapolnili mesta prejšnjih malih šolarjev. Vseh skupaj jih je tudi letos več kot 1000. Oblikovali so vse oddelke, ki so jih imeli tudi v prejšnjem letu - jaslice ali prvo starostno skupino, vrteške oddelke ali drugo starostno skupino, osem oddelkov izmenskega vrtca in bolnišnični oddelke. V teh dneh pa že poteka vpis v interesne dejavnosti, v katere se vpisujejo otroci glede na interese, največkrat pa na željo staršev.

"Veseli smo, da smo obdržali tolikšno število otrok, kljub temu da je letos pričela delati prva ptujski osnovna šola z devetletnim programom in da se je v Markovcih odprl novi vrtec s tremi oddelki.

Priprave na novo šolsko leto so zmeraj nekaj posebnega. Vsaka vzgojiteljica in pomočnica vzgojiteljice poskrbita na prvi šolski dan za presenečenje, da je ta dan vesel, zanimiv, da v otroku v bistvu pomaga prebroditi ločitev od staršev, od doma,

da mu pomaga pri prilaganju na novo okolje. Zaradi tega te priprave potekajo zelo skrbno in cele počitnice, saj vrtec dela celo leto.

Podobno kot v šolah tudi v vrtcu priprave na novo šolsko leto vključujejo nekatere investicije in vzdrževalna dela. Letos bomo izvedli rekonstrukcijo dveh kotlovnice, saj bomo prešli na plinsko ogrevanje. Izvedli bomo tudi temeljito prenovu sanitarij v vrtcu v Raičevi ulici glede na nove normative. Želje



Otroci ptujskega vrtca bodo tudi letos lahko obiskovali številne interesne dejavnosti. Kaj vse se bodo med letom naučili, bodo ob majskem prazniku vrtca pokazali staršem in drugim. Foto: Črtomir Goznik

in potrebe so še večje, vendar nam primanjkuje denarja," je na začetku novega šolskega leta povedala ravnateljica Vrtca Ptuj **Božena Bratuž**.

Otroci ptujskega vrtca bodo v novem šolskem letu lahko obiskovali številne interesne dejavnosti: glasbene urice, ki se vedno zaključujejo s petjem v pevskih zborih, plesne urice, dva tuja jezika (angleščina in nemščina), že tretje leto pa se bodo lahko učili tudi osnov računalništva.

Vrtec je odprt tako rekoč od jutra do večera, od 5.30 do 22.30 ure. S tem delovnim časom pokrivajo različne potrebe staršev. Po potrebi bodo prešli tudi na evropski delovni čas.

Z novim šolskim letom se je v vrtcih izteklo poizkusno uvažanje nprvega učnega načrta, saj

po novem vsi vrtci v Sloveniji delajo skladno z njim. Lani so v ptujskem vrtcu pričeli uresničevati turistični projekt *Moje mesto*, v tem letu ga bodo razvijali dalje. Spoznali so, da je ta vsebina še kako privlačna za otroke, ki želijo na sebi primeren način čim več izvedeti o svojem mestu. Od idej vzgojiteljic je odvisno, poudarja Božena Bratuž, v katero smer bodo vsebino "mojega mesta" v bodoče usmerili. Ideje bodo po sklepu zadnje pedagoške konference zbirali do konca septembra. V vseh oddelkih in na vseh vzgojnih področjih bodo udeleženi izbrano idejo.

Pri ravnateljici Vrtca Ptuj Boženi Bratuž smo se pozanimali tudi za problem jasli oziroma vrtca na Potrčevi, kjer naj bi zaradi gradnje varovanih stanovanj po najnovejši različici od-

TEDNIKOVA KNJIGARNICA

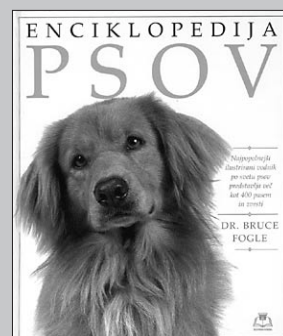
Knjižna polica v Veterinarski bolnici Ptuj

Med temeljne naloge knjižnične stroke sodijo tudi oblike dejavnosti, ki vzpodbujajo naraščanje knjižničnih članov, omogočajo dostopnost knjižničnega gradiva čim večjemu delu populacije, informirajo o knjižnem trgu. Knjižnice praviloma nimajo ne sredstev, ne strokovnega kadra za sodobne oglaševalske prijeme, tako da privabljajo k branju in izposoji knjig z ustaljenimi knjižničnimi oblikami literarnih večerov in razstav ter s pravljimi urami.

Seveda se te oblike dotaknejo tudi tistih, ki knjižnico že obiskujejo. Kako pa privabiti bralce izven knjižničnih prostorov?

V mladinskem oddelku Knjižnice Ivana Potrča v ta namen pripravljamo gostujoče razstave in pravljice ure v šolah in vrtcih, pa tudi na manj običajnih mestih. Med slednje sodi tudi razstavljeno knjižno gradivo v Veterinarski bolnici Ptuj, kjer lahko čakajoči sežejo po izbrani strokovni literaturi o hišnih ljubljencih ter po leposlovnih knjigah, kjer so živali glavni literarni junaki.

Obiskovalci Veterinarske bolnice Ptuj lahko prebirajo, v knjižnici pa si lahko izposodijo, naslednje knjige: Bruce Fogle: Skrb za psa (Pisanica, 1996, zbirka 101 nasvet), Helen Piers: Nega mačke (DZS, 1992); Helen Piers: Nega hrčka (DZS, 1992); Helen Piers: Nega psa (DZS, 1992); Desmond Morris: Zakaj pes maha z repom: resnice in zmote o vedenju psov (Mladinska knjiga, 1990); Desmond Morris: Zakaj mačka prede: resnice in zmote o vedenju mačk (Mladinska knjiga, 1990); Angela Royston: Muca in iste avtorice Psiček (Mladinska knjiga, 1993, zbirka Kako rastejo); Boris Kryštufek: Male živali (Kmečki glas, 1991, Zbirka nasvetov 31); Zlatko Golob in Rihard Jerič: Hrček in morski prašiček (Kmečki glas, 1993, Zbirka nasvetov 47); ista avtorja: Želve v vašem domu (Kmečki glas, 1990, Zbirka nasvetov 28); Marija Ferlež: Nega dolgodlakega psa (AGA, 1994); M.R. Martin: Ptice v kletkah (DZS, 1992); Alan Snow: Kako deluje pes (Mladinska knjiga, 1995); Mojca Rep: Terarij (Za-



vod RS za šolstvo, 2000).

Seveda je izbira knjig v knjižnici krepko večja, a vse niso primerne za gostujočo razstavo, predvsem zaradi velikosti in dragocenosti izdaje. Te knjige so predstavljene na tabelski sliki in mednje sodi tudi Enciklopedija psov, ki jo je leta 1997 založila Slovenska knjiga. Njen avtor Bruce Fogle je na 312 straneh velike formata poskrbel za predstavitev vseh znanj, ki so povezana s "človekovim najboljšim prijateljem". Knjiga se začne z razvojem psa od njegovih prednikov do modernih pasij primerkov in nadaljuje s prikazom psov v ljudski umetnosti in religiji, v slikarskih in drugih umetniških podobah, predstavi pasje podobe v trženju, oglaševanju, literarnih in filmskih delih. Sledijo zanimivosti o pasjih športnikih in delavcih v službi človeka ter o psih, družabnikih v vsakdanjem življenju. Tretje poglavje seznaja bralca s pasjo telesno zgradbo in značilnostmi, četrto, naslovljeno Govorica psov, pa pojasnjuje pasje navade in vedenje. Peto obširno poglavje je namenjeno udomačenim pasmam psov in njihovi načrti vzreji, zadnje pa pomaga pri izbiri psa in opreme zanj, poučuje o pravilni negi in hrani, skrbi za zdravje in kondicijo ...

Zraven prelistavanja poučnih knjig o živalih so obiskovalcem Veterinarske bolnice postavljene na ogled in branje tudi leposlovne knjige, ki se dotikajo ali obravnavajo tematiko hišnih ljubljencev (te knjige bodo predstavljene v prihodnji Tednikovi knjigarnici) ter zanimivosti o psih in mačkah iz Guinnessove Knjige rekordov (Obzorja, 1999).

Liljana Klemenčič

T kotiček

VIP

Medtem ko se večina gledalcev obremeni s dnevnimi novicami, je Kanal A rezerviran za najbolj butaste nanizanke — pred kratkim je bila to Obalna straža, sedaj pa jo je nadomestila VIP, ki prejšnjo po neumnosti še prekaša.

Še nedavno tega smo se spraševali, kako je možno, da se ob kalifornijski obali vsak teden nabere za Titanik utaplajočih se, sedaj pa lahko spremljamo zvezdo Obalne straže, kipečo Pamela, malo bolj oblečeno. Toda kljub temu da je svoje rdeče kopalke zamenjala za bolj razgibano garderobo, njeni čari ostajajo enako mikavni. Le kaj je namreč lepšega kot opazovati, kako ji silikonski vsadki poskakujejo zdaj gor, zdaj dol?

VIP je detektivska agencija, vendar ne pričakujte, da so njeni zaposleni pametni kot kakšen Columbo. Prej nasprotno, toda več glav več ve, in če vseh pet 'detektivov' združi svojo kurjo pamet, jim celo uspe razrešiti primer. Vendar komu mar za vsebino, ko pa glavna atrakcija nanizanke ostaja Pam! Ta je gotovo ponosna, da so šale o blondinkah zaradi nje dobile realno podlago.

Verjetno bi se večina strinjala, da je bolj bedasto nanizanko kot VIP že težko najti. Pri gledanju več delov zapored se vam celo lahko zgodi, da se vam stoji po njeni predhodnici, Obalni straži.

Nataša Žuran

stranili enega od traktov vrtca. Predvsem nas je zanimalo, ali so v pogovore komisije, ki pripravlja predloge za župana oziroma občinski svet, vključili že tudi vodstvo vrtca, kar bi se moralo zgoditi že ob ustanovitvi komisije, ki jo je imenoval ptujski župan Miroslav Luci. "V ta dogajanja je vrtec vključen posredno, preko posredovanja različnih podatkov oddelku za družbene dejavnosti mestne občine Ptuj, ki pripravlja različne podatke za odločanje. Neumno bi bilo reči, da smo proti gradnji varovanih stanovanj. Mislim, da je to pridobitev za Ptuj. Ne moremo pa se strinjati s tem, da bi ta stala ravno na prostoru, kjer so jaslice, če vemo, da v tem trenutku potrebujemo za normalno delovanje vrtca več prizidkov in adaptacij, da bomo zadostili nove prostorske po-

goje. Namreč niti en vrtec v mestni občini Ptuj ne ustreza novemu pravilniku o prostorskih pogojih in opremljenosti vrtcev. Izračunali smo, da potrebujemo več kot 2000 m² novih površin. Na otroka moramo po novem zagotavljati ne več 1,75 m² površine, temveč 4 m² notranje igralne površine. To je velik zalogaj, ki ga bo občina uspela zagotoviti ne v desetih, temveč petnajstih letih. K tej igralni površini pa bo potrebno zagotoviti še ostale spremljajoče prostore, ki jih zahteva omenjeni pravilnik. Starši in vsi Slovenci smo želeli malo boljši standard za otroke v vrtcih, ki ga je potrebno na srečo zagotoviti v nekaj letih. Leto 2006, ko bomo morali že v pretežni meri delati v pogojih pravilnika, bo prišlo zelo hitro."

MG

MARIBOR / VABILO NA PREDAVANJE

Nova odkritja o štajerski baročni arhitekturi

V četrtek, 13. septembra, ob 19. uri bosta v slavnostni dvorani mariborskega gradu mag. Metoda Kemperl in mag. Igor Weigl predstavila rezultate raziskave z naslovom **Baročna arhitektura na Štajerskem**. Nekaj mesecev trajajočo raziskavo, h kateri sta mlada raziskovalca pristopila z bogatim predznanjem in številnimi izkušnjami, je sofinancirala Evropska unija v okviru programov Phare (Program prekomejnega sodelovanja), pokroviteljstvo pa je prevzel Znanstveni inštitut na Pedagoški fakulteti Univerze v Mariboru.

O baročni arhitekturi na Slovenskem je bilo že kar nekaj napisanega. Poleg splošnih pregledov je potrebno posebej na-

glasiti raziskave dr. Naceta Šumija, ki je proučil vrsto pomembnih baročnih mojstrov, zaznal njihove temeljne odlike

ter opozoril tudi na mnoge umetnine na Ptuj in v njegovi okolici, za katere je rad uporabil zanj značilen izraz, da so "brez primere". Med naslednjo generacijo raziskovalcev je o baročni arhitekturi veliko pisal dr. Damjan Prelovšek, kar pa se tiče Štajerske, moramo poudariti delež prof. Jožeta Curka, ki sistematično objavlja svoje ugotovitve tudi iz dobe baroka. Posebej je pomemben njegov prispevek k razpoznavanju dveh mariborskih arhitektov, Jožefa



Dvorec Dornava. Foto: Bine Kovačič

Hofferja in Janeza Nepomuka Fuchsa. Mnogo vprašanj pa je seveda še odprtih, nedorečeno ostaja avtorstvo številnih arhitektur in neprepoznan je razvoj posameznih mojstrov.

Veliko oviro za uspešnejše raziskovanje baročne arhitekture na Štajerskem predstavlja meja med Avstrijo in Slovenijo, ki je bila načrtovana leta 1918. Dolej enovita dežela s prav tako enovitim kulturnim razvojem je bila razdeljena na dvoje, na dvoje pa je razpadlo tudi raziskovanje njene preteklosti. Pred letom 1918 so posamezni ustvarjalci brez vsakih ovir delovali na območju celotne Štajerske, v 20. stoletju pa so slovenski in avstrijski raziskovalci bolj redkokdaj primerjali gradivo z obeh strani nove meje in tako posledično težko prepoznavali njihove opuse, saj so jih srečevali le v okrnjeni obliki.

V zadnjem razdobju pa državne meje ne predstavljajo več tolikšne ovire kot pred nekaj desetletji. Mlada raziskovalca mag. Metoda Kemperl in mag. Igor Weigl (oba sta magistrirala

na Filozofski fakulteti v Ljubljani s področja baročne arhitekture, Metoda Kemperl pa zaključuje dizertacijo na témo baročnih romarskih cerkva) sta izkoristila nove, bolj odprte razmere ter zastavila projekt, v okviru katerega sta raziskovala baročno arhitekturo tako na slovenskem kot na avstrijskem Štajerskem. Osredotočila sta se na tri pomembne baročne arhitekte: Jožefa Hofferja (ok. 1700-1762), Janeza Nepomuka Fuchsa (1727-1804) in Jožefa Hueberja (1715-1787). S podrobnim proučevanjem arhivskih dokumentov v Sloveniji in Gradcu, z dokumentiranjem objektov na terenu in s pomočjo stilnih primerjav sta dosedanje poznavanje treh odličnih mojstrov nadgradila in jima suvereno pripisala vrsto arhitektur, za katere doslej nismo poznali avtorjev.

Za bralce Tednika in za tiste, ki se zanimajo za spomenike v neposredni okolici Ptuja, bo še posebej zanimiv podatek, da je sloviti dvorec v Dornavi med letoma 1753 in 1755 po naroči-

lu grofa Jožefa Tadeja Attemsa prezidal in moderniziral Jožef Hueber. Prav zdaj, ko je stekla obnova zanesljivo enega najimenitnejših baročnih dvorcev v Sloveniji, so ta in drugi podobni podatki še posebej dragoceni. Pomagajo nam razumeti izoblikovanost dvorca, olajšajo nam prepoznavanje izvirnih elementov in njihovo razločevanje od kasnejših posegov, razbistrilo pa nam tudi pogled na razmerja med arhitektom in naročnikom. Oba sta bila odlično izobrazena. Hueber se je šolal na Dunaju in delal tudi za vodilnega dunajskega arhitekta Lucasa von Hildebrandta. Dosegel je službo štajerskega deželnega mojstra in izpolnil mnogo naročil. Prezidava dvorca v Dornavi upravičeno velja za njegovo najbolj uspešno profano delo.

Ob zaključku raziskave sta Metoda Kemperl in Igor Weigl svoje ugotovitve strnila v zloženki, ki bo na voljo udeležencem predavanja. Seveda pa nestrpnost pričakujemo, da bodo rezultati objavljeni tudi v kateri od strokovnih revij.

Marjeta Ciglenečki

JANEZ J. ŠVAJNCER / PESNICA 1946 (V.)

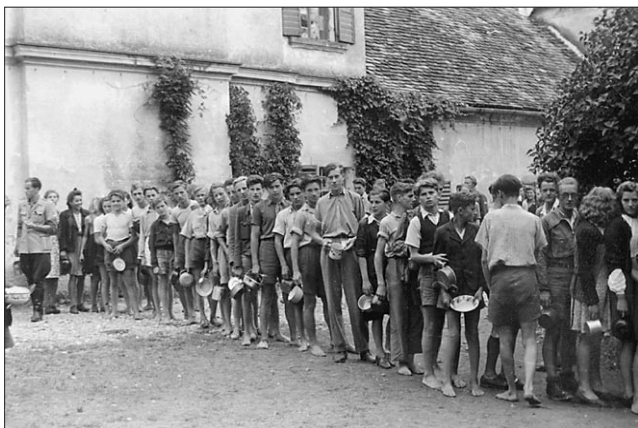
55 let od mladinske delovne akcije

Peto nadaljevanje

Tudi obleka brigadirjev je bila precej pisana. Enotnih uniform ni bilo in vsak je imel oblečeno, kar je pač prinesel s seboj. Ker je bilo poletje, so fantje delali v telovadnih hlačkah, enako tudi dekleta. Dan se jim je začel v začetku akcije manj, potem pa vedno bolj zgodaj. Tekmovalni duh je silil brigade k temu, da so mladinci vstajali celo ob štirih zjutraj in odhajali po umivanju, jutranji telovadbi in zajtrku na delo. Praviloma naj bi delo trajalo samo šest ur, od sedmih do enih, in za drugo izmeno enako dolgo popoldan. Želje po uspehih pa so vplivale na podaljšanje tega časa. Zjutraj je bila jutranja telovadba in umivanje. Glede prehrane je treba zapisati, da je nekdanji udeleženec regulacije Pesnice nimajo v slabem spominu, kot to velja za gradnji obeh prog 1946 in 1947.

Dodajmo še nekaj besed o karanteni, ki je doletela ljubljansko in del ptujske brigade. Štirinajst dni je bilo okrog dvesto mladincev zaprtih v drugem nadstropju dornavskega gradu. Nihče ni smel k njim. Nosili so jim hrano ter odnašali blato in podobno. Do karantene je prišlo zaradi suma škrlatinke. Nihče ni zbolel, zato pa je prišlo skoraj do hude nesreče, ko so skozi okna zmetali slamo, na kateri so med karanteno spali brigadirji. Med kurjenjem te slame so začela goreti tudi grajska okna in ogenj se je že bližal sodu z bencinom. Takrat je intendant Franc Osole, ki je eno roko izgubil med vojno v nemški vojski, nevarni sod sam nekako rešil pred ognjem. Drugače bi skoraj gotovo zgorel ves grad.

Delo pri urejanju struge Pesnice je bilo težko. Treba je bilo



Hrana je bila odlična

veliko kopati, odvažati zemljo in graditi nasipe. Površno gledano lahko rečemo, da so si fantje in dekleta delo porazdelili. Dekleta so samokolnice nalagala, fantje pa so jih vozili. Dekleta so tudi polagala nazaj na nasip vrhnjo, prej sneto zemeljsko plast, da prst ne bi drsela. Z deli so brigadirji pričeli pri mežgovškem mostu, kjer se je končala stara avstrijska regulacija. Od tam so napredovali proti toku navzgor. V zahvalnih besedah brigadirjem ob koncu del na Pesnici¹⁴ je Vlado Peteršič-Janko, poveljnik pesniških brigadirjev, dejal, da so brigadirji za okoli 1040 metrov nasipa izkopali 39.500 kubičnih metrov zemlje. Težko bi bilo reči, koliko je vsak posameznik prispeval k celoti, vsekakor pa je zanimiva slika o obeh najboljših brigadirjih. Ob koncu del sta bila za najboljša proglašena Anton Gajšek in Borislav Batič. Anton Gajšek je bil 18-letni delavec Westnove tovarne v Celju in je delal na Pesnici v III. Celjski brigadi Borisa Vinterja (spet novo ime med brigadami!). Že

prvi dan je zvozil 452 samokolnic, naslednji dan je dvignil to število na 908. Ves čas je dajal pobudo za udarniško tekmovanje. Pridobil je 18-letnega študenta Borislava Batiča in začela sta delati skupaj. Ves čas sta dosegala od 350 do 450 odstotkov nad delovno normo.¹⁵ Navedene številke, zlasti tisto o 908 samokolnicah, si je težko razlagati. Sicer je vprašanje, kako daleč je vozil te samokolnice, toda če bi skušali ugotoviti, da je za vsako samokolnico porabil na primer eno minuto (kar pa je skoraj neverjetno malo), bi za 908 samokolnic to zneslo že 908 minut. Bolje, da se ne vprašamo, kako bi bilo videti število minut, če bi dopustili, da sta bili za vsako samokolnico potrebni dve minuti. Upoštevajmo, da je bil za javnost delavnik na Pesnici dolg šest ur na dan.

Življenje na Pesnici je potekalo v znamenju dela, kljub temu pa je ta delovni tok prekinilo nekaj dogodkov, ki so popestrili pesniške dni. Prvi te vrste je bil velik miting, ki je bil v nedeljo, 21. julija. Že v soboto je bilo delo izjemoma končano ob petih popoldan. Preostali čas je bil namenjen čiščenju prostorov in vaji za nedeljsko prireditev. Z večernim vlakom so se pripeljali tudi gostje iz Maribora in Ljubljane. V nedeljo dopoldne so najprej mariborski in celjski mladinci odigrali nogometno tekmo, v kateri je zmagoval mariborsko moštvo. Zgodaj zjutraj je prispel dr. Marijan Ahčin, minister za zdravstvo v slovenski vladi, brigadirje pa so prišli obiskat tudi nekateri od staršev.

Opombe:

¹⁴ Slovenski poročevalec, 3. IX. 1946

¹⁵ Slovenski poročevalec, 4. IX. 1946



Prekmurska četa na Pesnici. Arhiv Iva Raua

ŽETALE / ŽUPAN VODI TUDI ŠOLO

Vodja šole nekdanji učenec



Anton Butolen, vršilec dolžnosti ravnatelja šole v Žetalah. Foto: FI

Tudi v Žetalah so kot na vseh šolah na Ptujskem, ki so po upokojitvi starih ravnateljev imele razpise za nove vodstvene ljudi, dobili vršilca dolžnosti ravatelja. To funkcijo bo leto dni opravljal Anton Butolen, žetalski domačin, ki je obenem tudi župan v tej občini s 1450 prebivalci.

Po učiteljski stroki je matematik, pred tem pa je opravljal posle pomočnika ravnatelja na sosednji šoli v Podlehniku, ki je bila nekaj časa tudi matična šola žetalski. Sam se ga spominjam kot kuštravega petošolca, ko sem mu bil razrednik v Žetalah (moje prvo službeno mesto),

in kot nekdanjemu učitelju mi je z veseljem in ponosom razkazal novo šolo v Žetalah, ki se po naša z vsem, kar pač mora imeti sodobna šola.

Sam pravi, da se je prvič zgodilo, da vodi šolo v Žetalah nekdo, ki je tudi korenine pognal v tem delu Haloz in gulil šolske

klopi v spodnji in zgornji žetalski šoli. Šola je prostorsko pripravljena na devetletko, zato bodo v tem šolskem letu opravili potrebno usposabljanje strokovnih delavcev za nov program šolanja.

Letos obiskuje šolo 140 učencev. Na njej je devet rednih oddelkov ter oddelka podaljšane bivanja in male šole. Na šoli dela 17 strokovnih delavcev. Število učencev v nižjih razredih se iz leta v leto zmanjšuje; letos jih je v prvem razredu 12, v mali šoli 8, število pa še upada, saj se hriboviti deli Haloz praznijo.

Kot župan je povedal, da bodo prostore spodnje šole namenili stanovanjskim potrebam (stavba je zaščiten), bivšo zgornjo šolo pa bodo namenili občinski upravi, pošti in zdravstvu. Občina namenja vsako leto za potrebe šole štirinajst milijonov tolarjev, ob rednem vzdrževanju šole ter ob prevozih otrok v šolo skrbi tudi za nadstandard, ki se kaže v obliki dodatnega pouka tujega jezika v četrtem razredu, sofinancirajo pa tudi druge oblike dejavnosti, kot so šola v naravi, športni dnevi in podobno.

Franc Lačen

CELJE / JUTRI BODO ODPRLI 34. MEDNARODNI OBRTNI SEJEM

Obrt - ogledalo slovenske uspešnosti

V Celju bodo jutri odprli 34. mednarodni obrtni sejem. Člani Območne obrtne zbornice Ptuj se bodo predstavili pod skupno streho v hali L, nekateri pa tudi samostojno na stojnicah v drugih halah. Sejem je že po tradiciji ogledalo slovenske uspešnosti: priložnost za sklepanje novih poslov, spoznavanje domače in tuje konkurence ter druženje.

Nekaj članov Območne obrtne zbornice Ptuj, ki se predstavljajo v zborničnem paviljonu, smo zaprosili za mnenje o sejmu, pogovor pa se je razširil še na predstavitev problemov v obrtni dejavnosti, ki jih država še vedno prepočasi rešuje.

Vojko Tajhmajster, mizar iz Kidričevega: "Obrtnik sem devet let, na sejmu razstavljam kljub temu, da pravega odziva ni. Sejem je pomemben zaradi



Vojko Tajhmajster

možnosti širše predstavitve, da te ljudje spoznajo. Z izdelki se skušamo čim bolj prilagoditi željam strank."

Andrej Čuš, kovinostrugarstvo Gorišnica: "Odkar sem obrtnik, to pa je pet let, se udeležujem sejma. Za razvoj obrti in za vsakega posameznega

ga obrtnika je celjski sejem izrednega pomena, predvsem za ustvarjanje imidža, ne pa toliko



Andrej Čuš

v materialnem pogledu. Najpomembnejše pa se mi zdi druženje med obrtniki samimi."

Janez Forštnarič, mizarstvo Bukovci: "Obrtnik sem že 33 let. Sejem, kot je celjski, na katerem sicer redno sodelujem, je predvsem dobrodošel za obrtnike, ne pa toliko za obrt samo. Dobro ime si obrtnik pridobi samo s kvalitetnim delom. Kljub temu da se na sejmu v Celju redno predstavljamo, je naš največji trg še vedno v Bosni, od celjskega sejma ne bi mogli živeti. Država še vedno ni naredila reda pri plačilih, čeprav od nas obrtnikov zahteva, da ji vse v roku poravnava, ne glede na to, ali za opra-



Janez Forštnarič

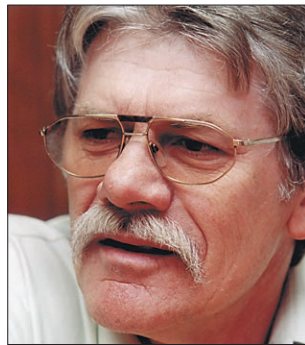
vlijeno delo dobimo plačilo ali ne."

Jože Milošič, Elektrotehnika Ptuj: "Mislim, da je država v samostojni Sloveniji naredila malo za gospodarstvo, še manj pa za obrt. Tudi v tem vidim razlog, zakaj se obrtniki pogosteje ne odločajo za predstavitev na celjskem sejmu. Polega tega so tudi stroški preveliki, če jih primerjamo z drugimi državami, kjer pa ima obrt mesto, ki ji pripada. 30 let sem obrtnik, na celjskem sejmu pa sem prvič razstavljal pred skoraj 20 leti."



Jože Milošič

Drago Koren, mehanizacija in vulkanizacija, Zgornje Jablane: "Obrtnik s predelavo gume in kovine sem že 13 let, na celjskem sejmu sem prvič razstavljal pred 10 leti. Tudi jaz menim, da država premalo na-



Drago Koren

redi za razvoj obrti. Mi, majhni, se moramo zelo potruditi, da se obdržimo. Ne vem, ali so še kje tako slabi plačilni pogoji kot pri nas. Vsak išče priložnost, da bi te opeharil. V naši obratovalnici se zelo trudimo, da bi šli s časom naprej, želje naročnikov skušamo uresničiti po najboljših močeh. Za celjski sejem lahko rečem, da je enkrat sejem v Sloveniji, lahko smo zadovoljni, da ga imamo."

Fotografije: Črtomir Goznik MG

Janez Dolenc s.p.

Dragonja vas 1a
2326 Cirkovce
tel 02 789 01 06
fax 02 789 01 07

Podjetje za proizvodnjo vseh vrst zaščitnih čevljev, rokavic in specialne gasilske opreme

EMITT D.O.O.

TRGOVINA IN STORITVE
STOJNCI 19, 2281 MARKOVCI
TEL. 02/788 81 60, FAKS 02/788 81 61

MATERIAL ZA: ELEKTROINSTALACIJE, STRELOVODNE INSTALACIJE HERMI, VODOVODNE INSTALACIJE, CENTRALNE KURJAVE
PO UGODNIH CENAH: RADIATORJI (CLASSIC, VENTIL KOMPAKT)
KOPALNIŠKI RADIATORJI V RAZLIČNIH BARVAH IN VELIKOSTIH - GENERALNI UVOZNIK!
PRODAJA IN MONTAŽA

V času celjskega sejma Vam nudimo 15% popust na cene radiatorjev!

IZDELAMO, MONTIRAMO, SERVISIRAMO.

OGRAJE Rogina
Marjan s.p.

PTUJ

Pokličite nas:
TEL: 02/778-87-51
FAKS: 02/748-16-81

Obiščite nas:
Rajšpova 15, PTUJ (v AGISU)

AVTOMATIZACIJA VHODOV:
- ZAPORNICE, DRSNA ALI KRILNA VRATA:
- S POLJUBNIM ŠTEVILOM DALJINCEV
- ZA PARKIRIŠČA, DVORIŠČA:
- Z ELEKTRO POGONOM

OGRAJE:
STEBRIČKI, VRATA, PRIBOR
ŽIČNE MREŽE:
KAKRŠNEKOLI VIŠINE, DOLŽINE, GOSTOTE

PTUJ / PRED 3. DRŽAVNIM SREČANJEM SLIKOPLESKARJEV

Letos mariborska porodnišnica

Tretje državno tekmovanje slikopleskarjev Slovenije, ki ga organizira gradbena sekcija pri Območni obrtni zbornici Ptuj, vodi jo Branko Goričan, bo 30. novembra v mariborski bolnišnici. Tekmovalne in humanitarne ekipe (tekmovalnih bo trideset, pri humanitarnih pa ni omejitev) bodo popleskale 30 sob mariborske porodnišnice. V tekmovalnem delu bosta letos sodelovali tudi ekipi gradbenih šol iz Kranja in Maribora.

Na aprilskem sestanku na Ptuj, na katerem so sodelovali tudi predstavniki vseh sponzorjev, so soglašali, da organizacija in izvedba tekmovanja ostaneta v rokah gradbene sekcije Območne obrtne zbornice Ptuj, čeprav si ga po dveh uspešno izvedenih tekmovan-

jih želi "polastiti" Obrtna zbornica Slovenije, ki je doslej stala ob strani. Nihče namreč ni pričakoval, da bo odziv sponzorjev in tekmovalcev tako velik oziroma da bodo Ptujčani s svojo idejo prodrli in uspeli.

Vabila za sodelovanje na tretjem državnem tekmovanju sli-

kopleskarjev so v teh dneh prejele vse območne obrtne zbornice Slovenije, v kratkem jih bodo tudi vsi samostojni podjetniki s področja gradbene oziroma slikopleskarske dejavnosti. Da bi se izognili morebitnim novim dvomom o poštenosti ocenjevanja tekmovalnih ekip, bo letos ekipa ptujskega slikopleskarja **Branka Goričana**, ki je doslej dvakrat zmagala, sodelovala le v humanitarnem delu tekmovanja.

Četrto državno srečanje slikopleskarjev naj bi bilo ponovno na Ptuj.

MG

SPONA TRGOVINA

SPONA d.o.o.
Spodnji trg 37, Lovrenc na Pohorju
PE Ptuj, Obrtniška 11
tel.: 780-09-90, fax: 780-09-91

UGODNO SPONA KUHINJE

11 LET Z VAM

že od 65.000,-

Dodatne ugodnosti pri nakupu kuhinje z vgradno tehniko.
3% POPUST NA BELO TEHNIKO!

2 leti garancije na:

PRODAJA IN MONTAŽA KUHINJ

KUHINJSKE NAPE

Akcija! Jet air 7.990,-

LAMINATNA TLA

KAINDL

že od 999,- sit/m

INOX POMIVALNA KORITA

Vse cene so za gotovinska plačila in vsebujejo DDV. V cene izdelkov niso všteti aranžerski materiali in tehnični aparati.

Novo!

HELIOS LAZURIND

Profesionalni laki za zunanjo zaščito lesa v različnih niansah

765,- SIT/liter

KLJUKE ROSSETI

11/23 240-812 verona krom
medenina medenina mat krom

1.690,- garnitura 1.999,- garnitura 1.599,- garnitura

DELOVNA PLOŠČA

2.993,- SIT

za tekoči meter pri nakupu cele plošče

PERUTNININ KOTIČEK



Dušen piščanec s papriko



Sestavine za 4 osebe:

Piščanec PP	1200 g	Maslo	3 žlice
Srednje velika čebula	2 kom	Kokošja juha	6 žlic
Sveža zelena paprika	1 kom	Kisla smetana	2 dcl
Sveža rdeča paprika	1 kom	Sladka mleto paprika	1 žlička
Sveža rumena paprika	1 kom	Sol	1 žlička
noževa konica sveže zmlatega belega popra			

Priprava:

Piščanca očistimo, razrežemo na osem kosov, čebulo olupimo in jo sesekljamo na drobne kocke. Papriko očistimo in jo zrežemo na kocke velikosti 1 cm. Maslo segrejemo v veliki kozici in na njem opečemo čebulo, da postekleni. Opečemo še kose piščanca, dodamo papriko, prilijemo juho in dušimo 30 min. pokrito na majhni vročini, medtem razžvrkljamo kisló smetano s sladko papriko, solimo, popramo ter jo po 30 minutah dušenja zmešamo k mesu. Vse skupaj pustimo 5 min. stati na izključeni plošči. Preden jed ponudimo potresemo s peteršiljem, k jedi ponudimo dušen riž.

Gostilna PP, Novi trg 2, Ptuj
Tel.: 02/74 90 622
www.perutnina.si

Stoletje dobrih okusov

Perutnina Ptuj
1905

HAJDINA / Z 22. SEJE SVETA OBČINE

Nadomestilo za stavbno zemljišče še vedno buri duhove

Hajdinski svetniki so 6. septembra na prvi popočitniški seji potrdili realizacijo proračuna v prvem polletju lanskega leta. Prihodkov je bilo v tem obdobju 214 milijonov tolarjev. O realizaciji in o rebalansu proračuna so predhodno razpravljali vsi odbori občinskega sveta in na predložena dokumenta niso imeli nekih resnejših pripomb, le član sveta iz Slovenje vasi Ignac Skaza se je zavzel za enakomernejši razvoj infrastrukture na celotnem območju občine; letos se je na področju komunalne infrastrukture največ naredilo na območju obeh Hajdin, Spodnji in Zgornji, je med drugim povedal.

Župan Radoslav Simonič je napovedal, da bo že proračun za prihodnje leto policentrično naravnan. Nadzorni odbor občine Hajdina, ki ga vodi Štefan Kirbiš, pa se je tudi zavzel, da bi se se planirana sredstva, če so na razpolago, čim prej porabila za načrtovane naloge v okviru letošnjega programa dela. Predlaga pa tudi, da bi v bodoče bili projekti, kot so na primer kanalizacija na Spodnji Hajdini in pločniki na Zgornji Hajdini, dosledneje pripravljeni, da ne bi prihajalo do prevelikih odstopanj med "papirnimi" in dejansko izvedenimi projekti.

Po rebalansu letošnjega proračuna, sprejeli so ga po skrajšanem postopku, je hajdinski proračun letos večji za 44,5 milijona tolarjev. Skupni prihodki po novem znašajo nekaj nad 409 milijonov tolarjev. Večje prihodke so namenili za dokončanje kanalizacije na Spodnji Hajdini, pločnike na Zgornji Hajdini, kjer je bilo po revidiranju projekta potrebno zagotoviti dodatnih 12 milijonov, 7 milijonov pa so namenili za predšolsko vzgojo.

Na 22. seji so svetniki pričeli razpravo o osnutku odloka o

plakativanju v občini Hajdina, s katerim naj bi uredili lepljenje in nameščanje plakatov, reklamnih panojev, oglasov, postavitev in vzdrževanje objektov in naprav za plakativiranje, obračunavanje plakativiranja ter sankcije ob neupoštevanju določil odloka. Najbolj se je svetniška razprava razvnela ob velikosti plakatov ob volitvah, kjer je v petem členu odloka zapisano, da so lahko veliki 0,40 m², kar naj bi bilo neživiljenjsko. Stalne panoje za plakativiranje bodo postavili v vsakem naselju, lokacije pa določili z ureditvenim načrtom. V prvi vrsti bodo namenjeni obveščanju ljudi v posameznih naseljih. Ob volitvah in drugih priložnostih bodo zainteresirani plakativiranje lahko izvedli še z drugimi sredstvi, na primer s premičnimi panoji. Z odlokom tudi predvidevajo, da bodo organizacije Rdečega križa, Karitas, športna, gasilska in druga društva v občini oprostil stroškov objavljanih oglasov, če bodo pri plakativiranju upoštevali določila odloka.

Svetniki so se zavzeli tudi za dosledno vzpostavitev evidence za plačilo uporabe stavbnega zemljišča pri fizičnih zavezancih,

da bo odlok o nadomestilu za stavbno zemljišče postal izvedljiv tudi zanje. V ta namen bodo angažirali posebne popisovalce, ker podatki, ki so jih zavezanci posredovali sami, ne ustrezajo dejanskemu stanju. Tako pridobljeni podatki bodo osnova za izračun plačila nadomestila, pa tudi morebitnih oprostitev glede na sprejete kriterije. Kljub nekaterim pripombam, ki jih je slišati med občani, nadzorni odbor občine Hajdine soglaša s sprejetim načinom plačevanja nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča.

22. seje sveta občine Hajdina se je na povabilo župana Radoslava Simoniča udeležil tudi občan Radovan Korošec, ki ugotavlja, da odlok o nadomestilu za stavbno zemljišče v občini Hajdina ni skladen z zakonodajo in ne z odločbo ustavnega sodišča. Ker prejšnji četrtek o tem niso razpravljali, so pooblastili statutarno-pravno komisijo, da bo zadevo proučila, pisno poročilo o tem pa pripravila za 23. sejo.

V občini Hajdina so prometnovarnostne razmere v letošnjem letu dokaj ugodne, je na 22. seji sveta občine povedal Boris Kozenburger, pomočnik komandirja Policijske postaje Ptuj. Črna točka na področju kriminalitete so Hajdoše, kjer prihaja do pogostih vlomov v prostore karting društva in gostinskega lokala, ki leži na samem. Na področju javnega reda in miru so letos obravnavali 36 kršitev; največ, kar 30, je bilo kršitev v zasebnem prostoru oziroma družinskih sporov. Kazalci prometne varnosti so

bili v osmih mesecih bistveno ugodnejši kot lansko leto v enakem obdobju, obravnavali so 17 odstotkov manj prometnih nesreč, manj pa je tudi nesreč s smrtnim izidom. Območje občine Hajdine je prometno izredno obremenjeno, najbolj pa cesta od Spodnje Hajdine proti Kidričevemu, kjer dodaten problem pomeni promet tovornih vozil. Tudi letos so v občini Hajdina ob pričetku novega šolskega leta poskrbeli za varnost otrok na poti v šolo. Prvih štirinajst dni za njihovo varnost skrbijo policisti prometne policije in rajonski policist Martin Žunko, izredno dobrodošla pa je tudi pomoč društva upokojencev in gasilcev. Zahvalo za njihovo požrtovalno delo jim je izrekel hajdinski svet za preventivno in vzgojo v cestnem prometu, ki ga vodi Viktor Markovič. Posebej so na četrtrkovski seji sveta občine Hajdina opozorili na probleme na občinskih cestah, zlasti ko gre za polja preglednosti, kjer bi veliko za izboljšanje prometne varnosti lahko naredili sami vaški odbori. Svetniki občine Hajdina so se tudi zavzeli za ureditev kolesarskih stez, saj vedno več ljudi kolesari, za njihovo varnost pa je zelo slabo poskrbljeno. Ob gradnji pločnikov na Zgornji Hajdini, ki so jo končali pred kratkim, so nanje sploh pozabili.

Po 22. seji sveta so člani sveta skupaj z županom Radoslavom Simoničem pripravili svečan sprejem za zlate gasilke iz Hajdoš.

MG

vplive, ki se pojavljajo na našem planetu.

Naslednji prispevek za naslovom Drava kot biotop in prenašalec zajedavcev je napisal dr. Jože Bešvir. V njem opozarja, da imamo v prirodi nasploh in tako tudi v Dravi in ob njej poleg s prostim očesom vidnih tudi množico majhnih živih bitij, ki jih zaradi njihove neznatnosti kaj lahko spregledamo. Ker pa se lahko pojavijo v velikem številu, pa lahko vseeno pomembno vplivajo na življenje v posameznem okolju. Posebno zanimivi in pogosto škodljivi so razni zajedavci, ki v posameznih fazah za svoj razvoj izkoriščajo druga živa bitja. Pri tem so pokazali neverjetno sposobnost prilagajanja. Opisuje nekaj vrst zajedavcev in njihovih razvojnih oblik in njihov vpliv na druga živa bitja. Zaključuje pa tako: "Z regulacijami se je pomen in vidik Drave pri razvoju in transportu raznih zajedavcev sicer močno spreminjal, vendar še danes ostaja velikanski. Nikakor ga na smemo zanemariti pri ocenjevanju vpliva Drave na okolje, predvsem z vidika širjenja raznih bolezni, kakor tudi ne z vidika vpliva raznih zajedavcev na Dravo. Ti zajedavci so namreč povezani v prehrambne verige živali v Dravi ter ljudi in živali ob njej in tudi prispevajo k pestrosti življenja in zanimivosti te naše reke."

Jože Bešvir

PTUJ / ORMOŽ / ZA ČISTEJŠO DRAVO

Drava omogoča življenje

V članku Drava omogoča življenje (Tednik 34) smo obljubili, da bomo predstavili kratke vsebine objavljenih prispevkov iz zbornika o simpoziju Drava 2001.

V uvodnem članku, ki smo ga s kratkim citatom že predstavili v prvem prispevku, nam dr. Lojze Arko na kratko opisuje hidrografske in geomorfološke danosti, ki so vplivale na zgodnje nastajanje ptujske naselbine, ki kljub čudoviti in rodovitni okolici ni mogla obdržati antičnega razcveta. Še iz slavnih rimskih časov pa je v Ptuj in okolici ostalo mnogo izrednih kulturnih dobrot, ki jih v svojem občinskem središču in okolici hrani naše najstarejše mesto. Avtor omenja še pomen Poetovije za razvoj prometnih poti, pri čemer je bila posebno pomem-

bna reka Drava. Pristojbine, ki so jih morali plačevati uporabniki reke, so v veliki meri prispevale k razcvetu mesta. Avtor sam pravi: "S kratkim zgodovinskim prikazom nastanka Ptuja ugotavljam, da je Ptuj tesno povezan z reko Dravo in prav tako druga mesta ob njej."

Naslednji prispevek za naslovom Globalni ekološki problemi je napisal prof. dr. Ivan Meško, ki je kot urednik najbolj zaslužen za izdajo zbornika. Razen tega, da je vse pisce člankov vzpodbujal, naj čimprej pošljejo svoje prispevke, je poskrbel tudi za prevode člankov, se pogovoril z lektorji in poskrbel za tisk. Skratka, bil je gibal nastanka zbornika.

V svojem prispevku dr. Meško najprej temeljito opiše ekološke razmere na Zemlji, vpliv naraščajočega števila prebivalstva na škodljive vplive pretirane uporabe energije in onesnaževanja okolja in vse to podpira s številčnimi podatki in projekcijami razvoja našega planeta. V poglavju Vzroki in posledice

sprememb proizvodnje ogljikovega dioksida prikaže spremembe količine in koncentracij ogljikovega dioksida in pomen le-teh na življenje na Zemlji. Posebej omenja povečano taljenje polarnega ledu, ki lahko povzroči prave katastrofe za človeštvo. V naslednjem poglavju Viri in zaloge energije opisuje vse vrste razpoložljive energije in posledice uporabe le-te, pa tudi primerjalne podatke za posamezne vrste. V poglavju Obvladovanje globalnih ekoloških problemov pa omenja, da tudi v primeru takojšnjega prenehanja uporabe energije ne bi mogli popolnoma izničiti škodljivih vplivov do sedaj porabljene energije, ampak bi lahko samo preprečili nastanek nove škode. Opozarja tudi na pretiran optimizem tistih, ki računajo na bivanje in pridobivanje energije z drugih planetov. Zavedati se moramo, da je naš edini dom samo Zemlja, zato jo moramo čim bolj čuvati in ohranjati. V zadnjem poglavju Posledice spreminjanja podnebja v Podravju pa opisuje spremembe, ki jih lahko spremljamo na Dravi in njeni okolici glede na globalne spremembe podnebja na Zemlji. Tudi Drava doživlja vse

... PA BREZ ZAMERE ...

Jesen - pro et contra

ALI: FRANCE P. JE ŽE VEDEL, KAJ DELA

V deželo je prišla jesen. Dokončno. Nepreklicno. Sedaj je čas, da se odpravite v šoping po jesensko kolekcijo. Treba bo nabaviti kakšne hlače, čevlje, puloverje in podobne stvari. Vse seveda drage kot šafran. Ja, še ena izmed cvetk botre jeseni. Seveda, zamenjati boste morali tudi gume na avtu, ki vam jih, če imate srečo, ne bo treba kupiti na novo, saj lanske niso še tako zlizane. Če ne, pa moje sožalje. Znebili se boste kar lepe vsotice denarja. In ker se, kot vidite (ter ste lahko v preteklih dneh tudi občutili), precej shladi, da ne rečemo nesramno ohladi (saj, zakaj bi drugače kupovali puloverčke in hlače, ne?), na vas čaka še en jackpot.

Ker ljudje nismo ravno medvedje ali kakšni drugi kosmatinci, ki bi jim pozimi zrasla fina, gosta zimska dlaka, ki bi jih varovala pred mrazom, moramo seveda ta hendikep nadomestiti drugače. Kar se naših migracij, se pravi, gibanja izven brloga, tiče, ta hendikep uspešno nadomestimo z zgornj omenjeno jesensko-zimsko garderobo. Vendar pa ostane še vprašanje naših brlogov. Ja, uganili ste, jackpot, ki vas jeseni prav gotovo doleti, prihaja v obliki cisterne, ki prevaža kurilno olje. Če pa si pri ogrevanju svojega brloga pomagata s kakšno drugo obliko kuriva ali pa ste pač priključeni na plin ali kaj podobnega, pa stvar ni dosti drugačna: v vsakem primeru vam ogrevanje vašega domka povzroči v denarnici manjšo krizo. In še bi lahko naštevali dobrote, ki jih dostavi mamka jesen. Sicer je res, da je jesen s svojimi neštetimi barvami čisto spodoben letni čas, ampak kar se denarnice in še marsičesa drugega tiče, pa imate vso pravico, da se, ko jesen nastopi, malce popraskate po glavi in nagubate čelo.

Ampak! Mamka jesen skriva v svojih nedrih ob vseh tegobah, ki grozijo, da bodo popolnoma uničile njen imidž, tudi neprekosljivega aduta, ki prav lahko tudi nevtralizira, če ne že to, pa vsaj precej ublaži vaše finančne glavobole. Jesen prinaša s sabo enega največjih in najmočnejših integracijskih elementov za naš narod oziroma za našo nacijo. Pomislite malo. Kaj vam pride na misel, ko slišite besedo jesen ali pa se že, tako kot sedaj, nahajate na pragu tega letnega časa? Okoli česa se večinoma suče jesenska folklor? Poletne počitnice so že za vami, tako da se v jesenskem času na morje gotovo ne spomnite tolikokrat kot recimo poleti. Tudi na sneg še toliko ne mislite, saj vam po eni strani nič kaj ne diši kaj preveč razmišljati o mrazu in snežni brozgi na cestah ter pločnikih, pa zima tudi še ni (vsaj na papirju) tako blizu, saj smo vendar v jesenskem času. Kaj je torej tisti najpomembnejši adut, ki ga lahko pripišemo jeseni? Spomnite se malo svojih šolskih časov. Lahko ste slišali, da je jesen čas, ko nam mati narava radodarno obrodi svoje plodove, ne? Ampak vsi plodovi niso enako pomembni. In obirati, nabirati te plodove večini ljudi tudi ni ravno v strašansko veselje. Saj veste, hrbet boli, pa roke, pa noge in tako dalje. Ampak vseeno obstaja nek dar mame jeseni, ki je hkrati pomemben, in to ne samo za posameznike, ampak za celoten narod, in katerega obiranje je tako priljubljeno, da je pre-

raslo že v pravo slovensko folkloro. Točno! To ne more biti nič drugega kot trgategv. To je tista stvar, ki v jeseni prevzame primat med zaželenimi stvarmi. Samo pomislite. Naša gruda je trdno povezana z vincem. To je ugotovil že Prešernov France. In France P. je bil sila bister tip. Hočem reči, razumel je narod in njegove navade. Hja, si je rekel, če bom že spisal himno Slovincem, potem mora biti taka, da se bo narod v njej lahko prepoznal. Da bo spadala k Slovincem. Da jo bodo vzeli za svojo. In ker je France P. vedel, da mora himna biti resna in svečana stvar, je pač v tistem delu, ki ga mi sedaj uporabljamo kot himno, navedel nekaj misli o svobodi in podobnih stvareh, v drugih delih (kriticah) svojega umotvora pa je med drugim dodal tudi nekaj misli o trti in vinu. Zakaj je France P. pravzaprav to storil? Kot smo rekli, je bil sila bister tip. In kot tak je uvidel, da sodi trgategv k slovenski folklori, da je trgategv enako konstitutivna za slovensko kulturo, kot recimo žganci. In ker je hotel, da njegovi sonarodnjaki njegovo stvaritev vzamejo za svojo, je pač vanjo vključil tudi trgategv. In smo jo tudi vzeli za svojo, ne? Vidite, France je imel prav. Sicer resda nikjer eksplicitno ne omenja trgategv, ampak očitno govori prav o tem, ko nam pove, kako so trte spet rodile vince. Saj vsi vemo, da trta ne rodi vinca, ampak grozdje, ne? Da pa bi to grozdje sploh imelo šanso postati vince, ga moramo najprej obrati in sprešati. Z eno besedo torej: potrebna je trgategv. Vidite, France P., ta modrijan, je točno vedel, da če hoče napisati pesnitev, namenjeno slovenskemu narodu, mora vanjo vključiti tudi element, v katerem se prepozna (skoraj) vsak Slovenec.

Da bo stvar jasna, tukaj ni govora o konzumiranju vinca in njegovih derivatov, kot morda kdo (zmotno) sklepa, ampak gre zgolj za integracijski in folklorni moment pri fenomenu trgategv. Poglejmo: tudi najbolj zagrizeni nasprotniki alkohola se trgategv skoraj vedno udeležujejo. Zakaj? Zato, da bi pomagali pridelati nove količine alkohola? Ne, ampak ravno zaradi tega momenta, ki ga je zaslediti pri fenomenu trgategv. Zaradi tega, ker je to že folklor. Zapisano v naših genih. Pri trgatvi zginejo, recimo, tudi vsi predsodki med našimi pokrajinami, saj tudi močvirniki zelo radi pridejo v trgategv, in tam se vsi razumemo odlično, ne glede na to, od kod smo, ne? Če te kdo povabi na trgategv, je že skoraj žalitev, če se je potem brez pravega razloga ne udeležiš. In tako dalje.

Kdor trdi, da se Slovenci nonstop samo kregamo in si skačemo v lase ter da nismo sposobni neke sloge ali sprave, naj gre enkrat malce pogledat na kakšno trgategv. Ja, trgategv je dogodek, ki se ga je potrebno skorajda nujno udeležiti. In to je pravzaprav že skoraj samoumevno. Če vas letos ni še nihče povabil na trgategv, je sedaj skrajni čas, da se začnete prilizovati kakšnemu znancu, ki ima vinograd. Da ne bi slučajno padli skozi.

Gregor Alič

PREJELI SMO

Odgovor g. Bohince

Spoštovani g. Bohinc,

pozdravljam Vaše pogumno dejanje, da javno izrazite svoje mnenje. Vendar se bojim, da se Vam je (trdno verjamem, da nenamerno) ob analizi spornega teksta pripetil manjši semantični lapsus. Svetujem Vam, da tekst znova pazljivo preberete, saj boste gotovo uvideli, da poanta in rdeča nit spornega teksta ni, kot ste

predvidevali Vi, kritiziranje (korektnega) nastopa mladih glasbenih skupin, ampak predvsem kritika mestne oblasti ter njenega ignorantskega odnosa do lastne mladine. Prepričan sem, da se Vam bodo v luči tega spoznanja tudi Vaše druge domneve pokazale kot neutemeljene in pretirane. Z željo, da bi Vaše srce še dolgo ostalo mladostniško razposajeno, Vas lepo pozdravljam.

S spoštovanjem,

Gregor Alič

Letos 4. in 5. maja so člani Rotary kluba Ptuj organizirali mednarodni simpozij Drava 2001. To je bilo nadaljevanje simpozijev o Dravi, ki so jih po dogovoru začeli organizirati rotarijci distrikta 1910, v katerega spada tudi ptujski klub. Ob tej priložnosti so izdali zbornik razprav s simpozija.

MAJŠPERK / OB PETEM OBČINSKEM PRAZNIKU 15-DNEVNO DOGAJANJE

Največ za vodovod, ceste in kanalizacijo

V občini Majšperk se že od začetka septembra vrstijo svečanosti, odprtja, kulturne in zabavne prireditve v počastitev 5. občinskega praznika, ki so jih letos strnili v 15-dnevno dogajanje. O nekaterih smo že poročali, sicer pa smo se o tem in razvojni viziji te haloške občine pogovarjali s Francem Bezjakom, ki tej občini županuje že drugi mandat.



Župan občine Majšperk Franc Bezjak je z razvojem zadovoljen.

Občina Majšperk sodi med srednje velike slovenske občine, saj premore 4150 občanov, ki živijo na dobrih 72 kvadratnih kilometrih pretežno hribovitega dela Haloze. O tem, kako bodo porabili dobrih 648 milijonov tolarjev iz letošnjega z rebalansom povečanega občinskega proračuna, je uvodoma dejal:

"Naša najpomembnejša usmeritev je predvsem gradnja komunalnih objektov, predvsem vodovoda, za kar smo iz letoš-

njega občinskega proračuna namenili več kot 119 milijonov tolarjev. Tudi za gradnjo kanalizacije skrbimo, saj ji letos namenimo 36 milijonov. Zelo pomemben je razvoj cestne dejavnosti, čemur letos namenimo več kot 50 milijonov, poleg tega pa imamo v proračunu rezerviranih 98 milijonov za nameravano gradnjo osnovne šole Majšperk. Z rebalansom proračuna smo zagotovili tudi 40 milijonov kot pomoč občine pri gradnji žup-

niškega doma v Majšperku."

Tako kot lani ste tudi letos veliko gradili in ustvarjali. S čim se lahko do sedaj pohvalite?

"Nekaj letošnjih pomembnejših občinskih pridobitev smo svečano odprli že junija ob dnevu državnosti. Gre za vodovod na Ptujski Gori in v Doklecah ter mrliško vežico na Ptujski Gori. Za Haloze je gotovo pomembno, da bomo ob letošnjem občinskem prazniku pričeli priklapljanje prve vodovodne priključke na Jelovica in da smo pričeli gradnjo vodovodnega prečrpališča v Nadolah. Pri slednjem gre za investicijo, ki jo vodi občina Majšperk, namenjena pa je tudi za delno pokrivanje potreb v občinah Žetale in Videm, zato so tudi viri financiranja različni: poleg proračunskih sredstev omenjenih občin smo zagotovili še državna sredstva dveh ministrstev, del sredstev pa so prispevali še posamezni občani, s katerimi smo podpisali pogodbe."

Za razvoj cestne infrastrukture letos namenjate dobrih 50 milijonov. Za katere odseke cest?

"Že ob dnevu državnosti smo odprli asfaltno povezavo od Stoperc do Gnanega vrha v skupni dolžini dobra 2 km. Ob občinskem prazniku pa smo odprli več manjših odsekov. Od Slap do Piškovich na Janškem Vrhju pa od-

piramo betonsko cesto, saj je za polaganje asfalta klanec preveč strm. Pri tem moram posebej pohvaliti prizadevanja krajanov, ki so poleg denarja vložili veliko prostovoljnega dela. Poleg tega smo v centru Majšperka zgradili razsvetljavo, pri čemer gre za napreden in varčen sistem."

Ena večjih investicij je gradnja župniškega doma v Majšperku. Kako daleč ste?

"Gradnjo smo pričeli ob dnevu državnosti. Vodi jo župnijski urad Majšperk, pričakujemo pa, da bo čez leto dni investicija popolnoma končana in da jo bomo lahko svečano odprli ob 6. občinskem prazniku. Ob tem lahko povem, da je med vsemi investicijami v naši občini v zadnjih sedmih letih prav župnijski dom investicija z do sedaj največjim deležem občanov. Računamo, da bodo občani z denarnimi sredstvi in prostovoljnim delom presegli 40 milijonov tolarjev. Zato je prav, da se je temu odzvala tudi občina, kajti dom bo namenjen večjemu delu naših občanov."

Poleg tega ste letos opravili še več manjših del ...

"Res je, še celo vrsto manjših investicij smo opravili in s tem izboljšali ponudbo storitev našim občanom. Tako smo v prostorih nekdanje KS Majšperk uredili prostore za Zavarovalnico Maribor, izredno veseli smo pomembne pridobitve na področju osnovnega zdravstvenega varstva, saj v prostorih Zdravstvenega doma Majšperk že deluje ginekološka ambulanta, za katero je občina zagotovila prostore, opremo pa Bolnišnica Ptuj. V soboto pa bomo ob trgovini v centru Majšperka odprli še trgovino z avtomobili."

Kaj pa pogled v bodočnost, v čem vidite prioritete cilje?

"Menim, da je pri razvoju občine potrebno pospešeno nadaljevati predvsem gradnjo infrastrukture, še posebej cest in vodovodov. V skrbi za čistejšo okolje je potrebno nadaljevati kanalizacijo ter urejanje stavb in okolice. Vse to sodi med osnovne pogoje razvoja podjetništva in turizma, kar vzpodbujamo tudi z ugodnim kreditiranjem.

Med prioritete naloge sodi tudi razvoj kmetijstva, pri čemer moramo dati večji poudarek celostnemu razvoju podeželja in vasi ter ohranjanju kmetijstva na hribovitem predelu občine.

Na področju družbenih de-



Župnijski dom v Majšperku, za katerega je občina prispevala 40 milijonov, je v treh mesecih že dobil svojo obliko

vnosti je ena najpomembnejših nalog gradnja nove osnovne šole Majšperk, saj je sedanje šolsko poslopje dotrajano in premajhno. Ker bo nova šola veljala več kot 700 milijonov, seveda pričakujemo izdatnejšo pomoč države.

Ker se radi pohvalimo z bogatimi kulturnimi spomeniki in lepoto haloške pokrajine, tudi za to dediščino pridno skrbimo. Prijaznost ljudi pa poskušamo vzpodbujati tudi s pogostim dru-

ženjem, zato smo pred leti kupili velik prireditveni šotor in naši občani ga imajo za vse prireditve vedno na voljo brezplačno."

Naj ob koncu dodamo, da bodo na osrednji sklepni slovesnosti 5. občinskega praznika v nedeljo, 16. septembra, ob 15. uri po slavnostnem nagovoru župana Franca Bezjaka podelili najvišja občinska priznanja. Po sklepu občinskega sveta bodo podelili plaketo in štiri priznanja.

M. Ozmeč



Betoniranje ene najtežje izvedljivih letošnjih pridobitev - strme ceste, ki vodi od Slap do Piškovich na Janškem Vrhju, pri čemer so izdatno pomagali občani tako z denarjem kot s prostovoljnim delom. Foto: M. Ozmeč



PONOS IN BOGASTVO
OBČINE MAJŠPERK
JE SLIKOVITA POKRAJINA
Z NARAVNIMI LEHOTAMI
IN KULTURNIMI SPOMENIKI
TER PRIJAZNIMI LJUDMI.

**ZAKLJUČEK PRAZNOVANJA
5. OBČINSKEGA PRAZNIKA BO
V NEDELJO, 16. SEPTEMBRA
2001 OB 15.00 URI.**

Po svečanem programu se bomo skupaj
veselili ob zvokih ansambla APLAVZ.

PRISRČNO VABLJENI.

FRANC BEZJAK
ŽUPAN OBČINE MAJŠPERK



MTD d.o.o.

Podjetje za proizvodnjo, inženiring,
trgovino in zastopanje

Ob občinskem prazniku
občine Majšperk
Vam iskreno čestitamo

Breg 22a, 2322 Majšperk, Slovenija
tel 02 795 21 10, fax 02 795 21 24
Email: mtd@s5.net



Irena Mesarič s.p.
Breg 20,
2322 Majšperk
GSM 031 722 302
tel / fax 02 794 55 71

**Projektiranje, nadzor ter
svetovanje v gradbeništvu**

- PROJEKTIRANJE STANOVANJSKIH HIŠ,
VIKENDOV, GOSPODARSKIH IN POSLOVNIH
OBJEKTOV, LOKALOV...
- LEGALIZACIJE
- TIPSKI OBJEKTI

Ob občinskem prazniku iskrene čestitke

**Vodenje poslovnih knjig
Enostavno in dvostavno knjigovodstvo**

Lorber Ida s.p.

Iskrene čestitke ob 5. občinskem prazniku.

Majšperk 62, 2322 Majšperk, tel 02 795 02 40

**okrepčevalnica
Gajser**

Ob občinskem prazniku občine Majšperk
vsem občankam in občanom iskreno čestitamo
Priporočamo se s svojo ponudbo in Vas vabimo v goste

Gajser Rafko s.p., Majšperk 23
tel 02 794 45 91

Gradbene storitve in avtoprevoznništvo

Žolger

Vsem občankam in občanom ter našim
cenjenim strankam čestitamo ob prazniku
občine Majšperk.

Se priporočamo!

Žolger Jože s.p., Majšperk 14a, 2322 Majšperk, tel 02 795 02 50

ZAVRČ / POGOVOR Z ŽUPANOM MIRANOM VUKOM PRED
OBČINSKIM PRAZNIKOM

Kljub naravnim nesrečam Haloze vstajajo iz blata

Občina Zavrč, kjer bodo ta konec tedna proslavili že 5. občinski praznik, sodi med mlajše v Sloveniji, saj obstaja šele šesto leto. S 1450 prebivalci sodi tudi med najmanjše občine v Sloveniji, saj se razprostira le na okoli 20 kvadratnih kilometrih. Povsem razumljivo torej, da imajo tudi enega najmanjših občinskih proračunov, saj je letošnji "težak" le dobrih 220 milijonov tolarjev. Pa vendar so z napredkom v zadnjih šestih letih zadovoljni, saj Haloze vstajajo iz blata.

Prvi mož občine **Miran Vuk**, ki je na čelu zadnja štira leta, ne skriva zadovoljstva nad doseženim, saj so pred leti v Sloveniji na Haloze skoraj pozabili. Posebej neopazni so bili od središča oddaljeni obrobni kraji, kot so Turški Vrh, Drenovec, Korenjak. Sicer pa o tem pove:

"Povsem zadovoljen sicer nisem, kajti čaka naš še veliko dela. A v skoraj šestih letih nam je vendarle uspelo dobršen del naših Haloz dvigniti iz blata, saj sedaj vanje vodijo asfaltne ceste, napeljali smo vodovod, elektriko in celo telefon. Precej drugače je, kot je bilo, in prepričan sem, da je življenje v Halozah postalo prijetnejše.

Torej je bila strategija razvoja občine pravilno usmerjena?

"Menim, da, saj je bil v tem mandatu naš razvoj usmerjen predvsem v modernizacijo obrobja občine, ki je bilo s središčem Zavrča in z drugimi kraji

infrastrukturno zelo slabo povezano; mislim, da nam je v glavnem že uspelo, saj je napredek kar opazen."

Kaj je vzrok temu, da vaše zadovoljstvo ni popolnejše?

"Vzrokov je več. Žal so nas letos spet udarile naravne katastrofe: zgodaj spomladi pozeba, nato toča in za nameček pred kratkim še suša. Zaradi teh katastrof bi moralo ministrstvo za kmetijstvo takoj reagirati in preusmeriti sredstva iz državnega proračuna v ublažitev posledic. Povedati moram, da smo imeli v občini Zavrč prav pri kmetijskem ministrstvu obljubljenih največ sredstev, ki bi haloško kmetijstvo lahko dvignila na višji nivo. To nam je obljubil sam minister Franci But, ki je bil letos že dvakrat na obisku v naši občini, in ob tem zardil, da če ne bo denarja letos, ga bodo zagotovili drugo leto."

Kako pa ocenjujete letošnje leto, je bilo za občino uspešno?



Župan Miran Vuk ne skriva zadovoljstva nad doseženim v občini Zavrč

no?

"Delno je bilo vsekakor uspešno, saj smo do sedaj storili že marsikaj, žal pa zaradi omejenih naravnih katastrof ni vse tako, kot smo načrtovali. Sicer pa smo največ proračunskih sredstev namenili v izgradnjo cestne infrastrukture ter v odplačilo obveznosti za dokončanje starih investicij.

V Halozah je dragocen vsak meter asfalta in letos smo uspeli zgraditi več kot 2000 m asfaltnih cest. Gre za tri odseke: na Belskem Vrh, odsek Turški Vrh - Lorbek ter odsek v Pestikah. Modernizirali smo tudi krajši odsek ceste v Hrastovcu, odsek Majcenovič - Kokot."

Vam je do konca leta ostalo še veliko dela?

"V letošnjem letu želimo dokončati obnovo Slomškovega doma v Zavrču vsaj tako daleč, da bi objekt lahko pred zimo zaprli. Do dneva mrtvih pa želimo urediti še parkirišče pri pokopališču v Zavrču, ki je že nekaj let daleč premajhno. To je vidno ob vsakem pogrebu, da ne govorimo, kaj se dogaja ob dnevu mrtvih."

Kljub majhnosti deluje v občini Zavrč kar precej različnih društev. Kako ocenjujete njihovo delo?

"Vsekakor opažamo napredek. Naj začnem pri gasilskem društvu, ki je letos praznovalo 60-letnico v obnovljenem gasilskem domu. Turistično društvo je ponovno zaživelo, kulturno društvo je z novo predsednico postalo dobro uveljavljeno, saj sodeluje na vseh prireditvah v občini. Prebudilo se je tudi čebelarsko društvo, ki bo ob občinskem prazniku pripravilo razstavo, aktivno in v lepo opremljenih prostorih ob gasilskem domu deluje društvo upokojencev, športno društvo je v počastitev praznika uspešno izvedlo šahovski turnir, pa lovška družina, ki je ob prazniku izvedla dobro obiskano tekmovanje v streljanju na glinaste golobe. Uspešno deluje tudi krajevna organizacija Rdečega križa, skratka z društvenim življenjem v občini smo lahko resnično zadovoljni."

V čem vidite bodočnost občine Zavrč?

"Našo bodočnost vidim predvsem v dokončanju preostale infrastrukture, kar bi olajšalo prestukturiranje kmetijstva v turistične kmetije in v intenzivnejšo pridelavo vsega, kar v Halozah dobro uspeva. To so predvsem naša vina; pridelati je treba več sortnih vin, treba je še bolje kletariti in se v svetu uveljaviti z lastno vinsko znamko. S tem bi ustvarili pogoje za prebujanje malega gospodarstva in podjetništva. Upam, da nam bo uspelo."

Naj ob koncu dodamo, da so

Samopostrežba "HALOŽANKA"

Čestitamo vsem občanom in občankam ob praznovanju občinskega praznika občine Zavrč.

Zinka & Ivan OGRIZEK s.p., Goričak 4, 2283 ZAVRČ
Telefon: 02 / 761 03 81, Tel. doma: 02 / 761 54 51, GSM: 041 709 254

Kmečki turizem Švabovo
Hrastovec 165
Telefon: 02 / 761 04 81
in
Gostilna Pongrac
Zavrč 6
Telefon: 02 / 760 10 01

Vam želita prijetno praznovanje ob občinskem prazniku ter
Vas vabita, da skupaj z njimi
preživite lepč urice.

Turistično vinogradniška kmetija - Pungračič

Čestitamo vsem občanom in občankam ob občinskem prazniku občine Zavrč.

Iz naše ponudbe:

- praznovanja, poroke, ... za zaključene družbe do 150 oseb
- doma pridelana hrana, pripravljena v kmečki krušni peči
- prenočišča

Anton Pungračič s.p.
Drenovec pri Zavrču 7, tel.: 02/7610-641

AVTOSERVIS - TRGOVINA

Tetičkovič

servis vozil
vulkanizerstvo
avtopralnica s kemičnim čiščenjem
rezervni deli
odkup in prodaja vozil s prepisi

Občanom ter svojim cenjenim strankam
čestitamo ob prazniku občine Zavrč in se priporočamo.

Miran Tetičkovič s.p., Hrastovec 5d, Zavrč, Tel/fax: 02/ 761 43 21



Letos želijo dokončati obnovo Slomškovega doma.



Med letošnje pridobitve sodi nova cesta v Turškem Vrh do Lorbekovih; ti so prispevali večino sredstev. Foto: M. Ozmeč

praznovanje 5. praznika občine Zavrč pričeli že 26. avgusta, ko je športno društvo pripravilo šahovski turnir, lovška družina pa je 2. septembra uspešno izvedla tekmovanje na glinaste golobe.

Osrednja praznična prireditev pa bo v soboto, 15. septembra, ob 15. uri v dvorani kulturnega doma v Zavrču. Po slavnostnem nagovoru župana Mirana Vuka bodo izročili najvišja občinska priznanja. **Plaketo občine Zavrč** bo prejel dr. **Milinko Stojičević** za dolgoletno uspešno delo in skrb za zdravje občanov, saj je bil več

let prizadeven zdravnik v ambulanti v Zavrču. Poleg tega bo plaketo prejel tudi za več kot 30-letno aktivno delo v lovski družini Zavrč in za splošno priljubljenost med ljudmi. **Priznanje občine Zavrč** pa bo prejel **Ivan Kokot** s Turškega Vrh za večletno požrtvovalno in uspešno delo pri razvoju podeželja in vasi ter za aktivnosti v Turističnem društvu Zavrč.

Praznovanje 5. občinskega praznika bodo zaokrožili s kulturnim programom, razstavo čebelarskega društva ter z veselimi delom, ki bo na Švabovem.

M. Ozmeč



VSEM OBČANKAM IN OBČANOM OBČINE ZAVRČ
OB OBČINSKEM PRAZNIKU ISKRENO ČESTITAM
IN VAS VABIM NA OSREDNJO PROSLAVO, KI BO
15. SEPTEMBRA 2001 OB 15. URI V KULTURNEM DOMU.

Vaš župan
MIRAN VUK

SVETI TOMAŽ / GASILSKO TEKMOVANJE ZA HACETOV POKAL

Kljub vsemu veselo

V soboto, 8. septembra, je pri Svetem Tomažu potekalo tekmovanje Gasilske zveze Ormož za pokal Matevža Haceta. Tekmovanje poteka vsaka štiri leta in je izbirno za republiško tekmovanje, ki bo prihodnje leto. Najbolje uvrščene ekipe na sobotnem tekmovanju se bodo uvrstile na regijsko tekmovanje.

Zbrane gasilce je pozdravil predsednik Gasilske zveze Ormož Miran Fišer, govoril pa je tudi poveljnik Gasilske zveze Ormož Ivan Vajda. Gasilce je ob njihovem merjenju moči

obiskal tudi Štefan Vidovič, regijski poveljnik.

Pri pionirjih je sodelovalo sedem ekip. Najbolje so se odrezali pionirji iz PGD Središče,

drugi so bili iz PGD Velika Nedelja in tretji PGD Miklavž. Med mladinci so sodelovale tri ekipe, v nadaljnje tekmovanje pa so se uvrstili mladinci PGD Savci in Velika Nedelja. Pri članicah A sta se na regijsko tekmovanje uvrstili ekipi PGD Ključarovci in PGD Savci. Med člani A se je tekmovanja uvrstilo sedem ekip, najbolje pa je šlo ekipi PGD Savci II., ki je bila prvouvrščena, na drugo mesto so se uvrstili člani PGD Pršetinci, tretji pa so bili člani PGD Cvetkovci. Pri članicah B se je tekmovanja udeležila le ekipa PGD Trnovci. Med člani B, pri katerih se je za najboljša mesta potegovalo osem ekip, pa je šlo najbolje članom PGD Hardek, drugi so bili člani PIGD TSO in tretji člani PGD Ključarovci.

Druženje gasilcev je sicer nekoliko skalilo nesoglasje okoli uvrstitev na regijsko tekmovanje, na koncu pa se je vendarle srečno izteklo. Konec koncev doseženi rezultati niso bili nepomembni, pa vendar tudi ne več tako zelo pomembni, da ne bi ob prijetnem srečanju odmevala dobra volja, četudi ni bilo najboljših uvrstitev. Zbrani so preživeli dan v obilici dobrega razpoloženja in veselja, kakršnega si vedo narediti le gasilci.

Mateja Hržič



Foto: Jože Šterman

SVETI TOMAŽ / AKTIVNI UPOKOJENCI

Proslavili upokojski praznik

Društvo upokojencev Sveti Tomaž je vse leto zelo aktivno. Organizirajo izlete, z upokojskim pevskim zborom in folklorno skupino sodelujejo na skoraj vseh prireditvah v svoji krajevni skupnosti, aktivno pa delujejo tudi v Zvezi društev upokojencev občine Ormož.

32. SLOVENSKI FESTIVAL DOMAČE ZABAVNE GLASBE PTUJ 2001

NA KASETI

1 DEL: PTUJSKIH 5, PIK EXPRESS, VITEZI CELJSKI, PODGRAJSKI FANTJE, ŠTRK, VESELI REVIRČANI, ŠPIK, ŠTAJERSKI KVINTET, MELOS, VRISK, SLOVENSKI ZVOKI, MARJAN DROFENIK

2 DEL: KRONA, KOMPROMIS, DINAMIKA, CVET, FRANC ŽERDONER, FRANC POTOČAR, GAŠPERIČ, IZVIR, KRJAVELJ, LIPOVŠEK

Kaseto lahko vsak delavnik med 07.00 in 15.00 uro kupite na sedežu Radia Tednik Ptuj, naročite po telefonu 02 749 34 10 ali izpolnite spodnjo naročilnico in poslati vam jih bomo po povzetju.

Cena kaset (na sedežu družbe Radio Tednik):

32. Slovenski festival domače zabavne glasbe, po ceni 1.490 SIT za eno kaseto
32. Slovenski festival domače zabavne glasbe, po ceni 2.490 SIT za obe kaseti

Naročilnica: Nepreklicno naročam po pošti po povzetju (ustrezno prekrizajte)

- ☐ 32. Slovenski festival domače zabavne glasbe, kaseta številka 2, po ceni 1.990 SIT, cena vključuje poštnino.
☐ 32. Slovenski festival domače zabavne glasbe, kaseta številka 1, po ceni 1.990 SIT, cena vključuje poštnino.
☐ 32. Slovenski festival domače zabavne glasbe, komplet obeh kaset, po ceni 2.990 SIT, cena vključuje poštnino.

Ime: _____ Priimek: _____

Naslov: _____

Mesto in poštna številka: _____

Telefon: _____

Datum: _____ Podpis: _____

Naročilnico izrežite in pošljite na naslov: Radio Tednik d.o.o., Raičeva 6, 2250 Ptuj.

NE ZAMUDITE!

V društvu je včlanjenih 306 upokojencev. V poletnem času se srečujejo na prostem, odhajajo na izlete, vsako leto v začetku decembra se podajo tudi na dopust v Izolo. V zimskem času pa v svoji društveni pisarni igrajo karte in šah ter veliko časa namenjajo pevskim in folklornim vajam. Letos tudi pridno sodelujejo pri obnovi prosvetnega doma pri Svetem Tomažu. Skupno so nabrali že čez 300 prostovoljnih ur.

8. september je vsako leto upokojski praznik Društva upokojencev Sveti Tomaž. Tako je bilo tudi letos. Zbrane člane je najprej pozdravil predsednik društva Janez Voršič. S pesmijo so zbrane pozdravili pevci upokojskega pevskega zbora, ki ga vodi Štefka Miklašič, zaplesali pa so tudi folkloristi. Pod vodstvom Janeza Kupčiča pa so pripravili tudi krajšo dramsko delo in z njim razveselili obiskovalce. Sledilo je družabno srečanje, na katerem so še prepevali, se z veseljem družili in že načrtovali nova srečanja.

Ker so kljub mnogim križem, ki so si jih že nadelali, upokojenci še vedno polni načrtov in volje za delo, je pričakovati, da se bodo prijetna druženja in srečanja nadaljevala tudi v prihodnje.

Mateja Hržič

ORMOŽ

Strelsko društvo Trap ima državno prvakinja



Tri najboljšie. Foto: Stanko Frangež

Strelsko društvo Kunšperk iz Bistrice ob Sotli je 1. in 2. septembra na olimpijskem strelišču izvedlo državno prvenstvo za članice, mladinke, mladince in mlajše mladince. SD Trap Ormož so zastopali članica Maja Frangež, mladinka Blaž Kuček in Tine Niedorfer ter mlajši mladinec Tomaž Dogša.

Svoj prvi naslov državne prvakinja je po dramatičnem finalu z razliko samo enega goloba osvojila Ormožanka Maja Frangež. To je njen prvi naslov te vrste in obenem uspešen zaključek sezone, v kateri je kar šestkrat nastopila za slovensko reprezentanco in z njo na evropskem prvenstvu v Zagrebu osvojila ekipno četrto mesto, posamezno pa vidno 18. mesto. Drugouvrščena na tekmovanju je bil Jasmina Maček iz SD Š. Kovača Murska Sobota in na tretjem mestu Maja Krajiček iz SD Kamnik.

Mladinci so ekipno osvojili 3. mesto, uvrstili so se za ekipama SD Rudar Globoko in za drugouvrščeno ekipo SD Š. Kovača. Posamezno je bil v kategoriji mladincev Ormožan Tine Niedorfer sedmi, Blaž Kuček osmi in pri ml. mladincih Tomaž Dogša peti.

V organizaciji SD Š. Kovača

M. Hržič

ORMOŽ

Kolesarjenje po Ljutomersko - ormoških goricah

V soboto, 8. septembra, je v organizaciji podjetja Jeruzalem Ormož - AvtoCenter Renault v sodelovanju s podjetjem Revoz, d.d., potekalo že tradicionalno kolesarjenje po Ljutomersko-ormoških goricah.

Udeleženci so se dopoldan zbrali na Hardeku in se nato

podali na pot. Kolesarili so prek Litmerka, Strezetine, Ivanjokovcev, Maleka, Jeruzalema, Vinškega Vrha, Krčevine in nazaj do Ormoža. Pot je bila prijetna, prežeta z dobro voljo in nasmejanimi obrazi kolesarjev, ki jih je bilo letos še veliko več kot prejšnja leta.

Zagotovo se bodo prijetna druženja kolesarjev še nadaljevala. Tovrstna akcija pa je prav gotovo tudi poseben način prijetnega srečanja vseh, ki radi kolesarijo in so radi v dobri družbi.

Mateja Hržič



Foto: Hozyan

Od tod in tam

ORMOŽ / SEMINAR IZ POZNAVANJA EVANGELIJA

Vljudno vabljeni na seminar Branje Svetega pisma in spoznavanje evangelija. Seminar je naslovljen: "Človek naj ne živi samo od kruha, ampak od vsake Božje besede. Ljubezen kristjana je potrpežljiva, dobrotljiva, ni nevoščljiva, ljubezen se ne ponaša, ne napihuje, ni brezobzirna, ne išče svojega, ne veseli se krivice in ne misli hudega." Seminar obsega spoznavanje in pomen evangelija. Tečaj bo potekal v prostorih Ljudske univerze na Ptuj enkrat tedensko po eno uro. Je brezplačen, vsak udeleženec pa prejme Sveto pismo Nove zaveze. Vse dodatne informacije in prijave dobite na tel. št. 040 583 637.

ORMOŽ / POVEZOVANJE VINSKIH CEST HRVAŠKE IN SLOVENIJE

Od 10. do 13. septembra so potekale v ormoški občini delavnice v okviru projekta povezovanja vinskih cest Hrvaške in Slovenije. "Kljub državnim, administrativnim in drugim mejam nas povezuje ljubezen do vinske trte in teh čudovitih vinorodnih krajev," so organizatorji zapisali v svoji zloženki. Prav zato so sodelavci Prleške razvojne agencije v sodelovanju z občinama Ljutomer in Ormož pripravili pester program delavnice.

V ponedeljek, 10. septembra, je na izletniški kmetiji Milana Hlebca na Kogu potekala delavnica turističnih delavcev. V torek, 11. septembra, je v hotelu Ormož potekala delavnica delavcev lokalnih uprav in dvolastnikov ter dnevnih migrantov čez mejo, v sredo je v vinskem hramu Jeruzalem potekala delavnica nevladnih organizacij, svetovalcev in društev vinogradnikov, danes pa so se delavnice zaključile z delavnico ponudnikov turističnih produktov, ki je potekala dopoldan v Železnih Dverih pri Unikatu Milana Belca.

VELIKA NEDELJA / MUZEJSKI VIKEND

V velikonedeljskem gradu je pred kratkim že potekal muzejski vikend, na katerega so povabili malčke in njihove starše, ki so lahko ob pomoči mentorjev ustvarjali in preizkusili svoje sposobnosti. Vikenda se je udeležilo lepo število otrok, ki so bili nad tovrstnim druženjem navdušeni. Zadovoljni pa so bili tudi starši. Prav zato se je porodila zamisel, da bi tovrstna druženja prirejali vsak mesec, vsakič na drugo temo.

Nov Muzejski vikend bo že to soboto 15. septembra, od 9. do 12. ure v čitalnici ormoške knjižnice. Malčki in njihovi starši si bodo najprej ogledali stare razglednice, nato pa se bodo izdelovanja lotili sami. Razglednice bodo lahko poslali svojim prijateljem ali pa jih odnesli domov. Tudi tokrat bodo na pomoč priskočile spretno mentore, udeležba na muzejskem vikendu pa bo brezplačna. Tudi vi si privoščite sprehod po starih časih in se nato podate tudi v sedanost v družbi svojih otrok na Muzejskem vikendu.

Mateja Hržič

VELIKA NEDELJA / GLEDALIŠČE ŽIVE BESEDE

Župnijski urad Sv. Trojice v Veliki Nedelji, slovenska minoritska provinca in KUD Simona Gregorčiča Vel. Nedelja vabijo v soboto, 15. septembra, ob 20. uri ob 60. obletnici smrti p. Maksimilijana Kolbeja, poljskega minoritskega duhovnika, ki je umrl med drugo svetovno vojno v koncentracijskem taborišču Auschwitz, v župnijsko cerkev k liturgično-dramskemu dogajanju Pelikanov polet. Ob mašni daritvi bomo spremljali slike iz Kolbejevega življenja. Besedilo in režija p. Danilo Holc.

VIDEM / SREČANJE LETNIKOV 1935, 36, 37

Oživelili spomini na otroštvo

V Vidmu je bilo v soboto srečanje generacije letnikov 1935, 36 in 37. Organizatorici srečanja Olga Lukman (Mlakar) in Ivanka Šel (Kozel) sta nekdanjim sošolcem in prijateljem iz mladih let poslali kar 90 vabil. Srečanja se jih je udeležilo 31; v glavnem so prišli iz bližnjih krajev, nekateri pa z drugih koncev Slovenije, morda tudi iz tujine, saj je življenje tudi ljudi, rojene v tridesetih letih prejšnjega stoletja, raztreslo po vseh koncih sveta.

Prijetno druženje so začeli v cerkvi sv. Janža, kjer jih je sprejel p. Emil Križan. Nato jih je pot vodila v poslopje videmske občine, kjer jim je župan Franc Kirbiš razkazal

občinsko stavbo in predstavil občino Videm, v občinski kleti pa so vsi skupaj nazdravili svojemu snidenju. Ogledali so si tudi osnovno šolo v Vidmu, kjer so, seveda v popolnoma

drugačnih razmerah, pred desetletji nabirali prve življenjske izkušnje. Sodobno videmsko šolo jim je razkazal pomočnik ravnateljice Štefan Murko.

Srečanje so nadaljevali v bližnjem lokalju, kjer ni manjkalo veselja, pa tudi nostalgije ob obujanju spominov na daljino, skupno otroštvo. Ob slovesu v zgodnjih jutranjih urah so si obljubili, da se v bližnji prihodnosti ponovno srečajo.

JB



Udeleženci srečanja letnikov 1935, 36, in 37 pred občino Videm

SEVERNA AMERIKA / GOSTOVANJE ANSAMBLA EKART

Ljudje z dvema domovinama (IV)

Nekaj čez osmo zvečer smo že potrkali na vrata atraktivne in elitne plavajoče restavracije "Captain John's". Pričakal nas je šarmantni gospod v mornarski obleki, lastnik ladje John Letnik.

Rodil se je v Zg. Ščavnici. Oče je bil mlinar, a je hitro umrl. Za šest otrok, štiri dekleta in dva fanta, je skrbela mati. Leta 1956 je odšel s trebuhom za kruhom v Avstrijo. Delo je našel pri prijaznem kmetu, ki ga je tudi zavaroval. Žal je kmalu močno zbolel. Čeprav so vsi mislili, da zanj ni rešitve, je usoda, hvala Bogu, hotela drugače. Po obsevanjih v graški bolnišnici so mu izpadli lasje, a počutje je bilo iz dneva v dan boljše, saj je kot oreh debel tumor na vratu izgi-

njal. Takrat je dobil v roke formular, s pomočjo katerega se je bilo mogoče prijavit na pot v zeleno deželo. Bolj za šalo kot zares ga je izpolnil, in ko so ga čez dober teden poklicali na Dunaj, je presenečen izvedel, da lahko potuje v Kanado.

Novembra 1957 je prišel z velikim, a praznim kovčkom v Toronto, kjer so ga kot brezdomca odpeljali v slovensko cerkev. Že čez dva dni mu je župnik uredil službo in stanovanje. Kot pomivalec posode je delal v golf klubi,

kjer je pozneje napredoval in se izučil za kuharja. Rad se spomni svoje prve plače — 69 dolarjev! Bolezen je bila pozabljena, načrti mladega in ambicioznega fanta pa veliki.

Leta 1961 je odprl svojo restavracijo. "V tistem času," pripoveduje, "je bil Toronto veliko manjši. Takrat najvišje stolpnice danes sploh ne opaziš. Veliko se je gradilo, za službo in denar ni bilo problema."

Oči se mu zaiskrijo, ko pove, da se je po desetih letih odpravil na dopust v domovino. "Z ladjo iz New Yorka do Francije, od tam pa s svojim avtomobilom v rojstni kraj." Naenkrat mu



Na ladji Captain John's pri Johnu Letniku

VIDEM / ZLATA POROKA ZAKONCEV VAUPOTIČ

Natanko po petdesetih letih



Zlatoporočnica Ana in Maks Vaupotič z Dravinjskega vrha 67.

Župan občine Videm Franc Kirbiš je v soboto za zlatoporočnico razglasil Ano in Maksimiljana Vaupotiča z Dravinjskega Vrh 67. Zlatoporočnica sta se poročila natanko pred petdesetimi leti, 8. septembra 1951, prav tako v Vidmu.

Zlata nevesta Ana, rojena Bračič, je bila rojena 18. maja 1926 v Vareji, zlati ženin Maks pa 18. novembra 1917 v Lancovi vasi.

Poročila sta se v burnih letih po koncu druge svetovne vojne, ki predvsem Maksu ni prizanesla. Delovna leta je Maks preživel

na vodstvenih delovnih mestih, predvsem v kmetijstvu. Ob tem se je dolga leta udeleževal v različnih oblikah krajevnega oziroma lokalne oblasti, njegova velika ljubezen pa je bila in je še vedno kultura. Vodil je številne pevske zbornice in druge skupine, med njimi mešani pevski zbor v Vidmu pri Ptuj in tamkajšnje tamburaše. Na oboje so Videmčani ponosni še danes, tamburaši pa so se slavlencev spomnili tudi na dan njune zlate poroke.

Žena Anica je skrbela za gospodinjstvo in vzgojo otrok, ob tem pa se tudi sama aktivno vključevala v kulturno življenje Vidma in širše. V zakonu so se jima rodili trije otroci, danes pa sta ponosna še na tri vnuke.

Zlatoporočencema iskrene čestitke in dobre želje tudi v imenu uredništva Tednika.

JB

HAJDINA / ZLATA POROKA ZAKONCEV KRAJNC

Petdeset zlatih let



Zlatoporočnica Krajnc

25. avgusta, natanko 50 let po prvi poroki, ki je bila prav tako na Hajdini, sta Ana in Marija Krajnc s Spodnje Hajdine 16 postala zlatoporočnica. Obred zlate poroke je potekal v prostorih občine Hajdina, vodil ga je župan Radoslav Simonič ob pomoči Franca Cartla.

Priči zlatoporočencema sta bila vnuk Lovrenc Mohorko in vnukinja Aleksandra Krajnc. V zakonu sta se jima rodila hčerka Marjana in sin Franc, danes pa ju razveseljujejo vnuki Lovro, Marcel in Aleksandra.

Zlatoporočencema tudi naše iskrene čestitke!

MG

in je bila odlična drsalka. Ladja Johna Letnika je turistična zanimivost Toronta z dobro in raznoliko hrano, prijazno postrežbo, čudovitim ambientom in prekrasnim pogledom na mesto. Nič čudnega, da gostov nikoli ne zmanjka. Pred leti so po njem poimenovali celo eno izmed ulic v centru Toronta — Captain John's Pier!

O svoji materi govori s solzami v očeh: "Dokler je živel, sem njen rojstni dan vsako leto počastil z obiskom, dvakrat pa jo pripeljal tudi v Kanado."

Svoje sanje je začel uresničevati leta 1969, ko je kupil manjšo ladjo in jo preuredil v restavracijo. Posel je cvetel! Čez leto dni se je odpravil na Reko in od jugoslovanske vlade odkupil veliko potniško ladjo Jadran. S šestnajstčlansko posadko je na poti proti Kanadi doživel strašno nevihto. "Usoda se je ponovno poigrala z mojim življenjem. Molitev je očitno pomagala," počasi in doživeto pripoveduje v dobri slovenščini, "po šestnajstih dneh smo srečno pristali na obali Ontarijskega jezera, streljaj od mestnega jedra, kjer je ladja zasidrana še danes."

Ladja Jadran ima več palub, tri restavracije pa sprejmejo čez 600 gostov. Največ je turistov, poslovnežev in politikov. Ko je razkazoval ladjo, nam je v zgornjih stanovanjskih prostorih pokazal sliko staršev, sester, brata in hčerke, ki živi v ZDA

in je bila odlična drsalka. Ladja Johna Letnika je turistična zanimivost Toronta z dobro in raznoliko hrano, prijazno postrežbo, čudovitim ambientom in prekrasnim pogledom na mesto. Nič čudnega, da gostov nikoli ne zmanjka. Pred leti so po njem poimenovali celo eno izmed ulic v centru Toronta — Captain John's Pier!

John Letnik pa ni samo velik poslovnež, ampak tudi dobrotnik. Veliko je prispeval za klinični center v Ljubljani, za mariborsko bolnišnico, vrata svoje restavracije pa enkrat na leto odpre tudi brezdomcem in razdeli 1000 obrokov. Kljub veliki premoženju ostaja skromen, delaven in realen. V pogovoru ne čutiš vzvišenosti, govori preprosto in iskreno. Velikokrat mu ob spominih zadrhti glas, oči pa se zarosijo. "Nikoli nisem in ne bom zatajil, da sem Slovenec," ponosno pove, ko mu ob slovesu zapojejo Nocoj pa, oh, nocoj in nas kot pravi gentleman pospremi do izhoda.

Turneja se počasi bliža koncu. Prvi avgustovski dan smo preživali pri Milanu. Kopanje v domačem bazenu, hrana in glasba so bili vodilo našega celodnevnega druženja. Pridružili so se Milanovi muzikantje, oglašil pa se je tudi Mike Orešar, kitarist in pevec ansambla Igor in zlati zvoki, ki je prišel v domače kraje na dopust. Nekaj pred polnočjo se je iz kleti še vedno slišala

glasba.

V četrtek, 2. avgusta, mi končno le uspe poklicati v Orfejsko oddajo in se pogovarjati v živo. Telefoniranje je izjemno zapleteno, saj moraš, če kličeš s kartico, zavrteti kar 36 števil. Po dolgem času je prijetno slišati stare prijatelje.

Po pogovoru se odpravimo v družinsko podjetje Kocjančičevih Wallwood. Bill nas je popeljal po proizvodnih prostorih, predstavil delovne programe in stroje. "Ko sem kupil to zemljišče, je tukaj rastle koruza," nam o svojih začetkih pripoveduje Lojze Kocjančič. "Veliko je bilo treba tvegati in seveda delati, da smo danes lahko uspešni."

Uspešnost podjetja se kaže na vsakem koraku. Čez dve leti se Lojze namerava upokojiti, podjetje s 50 zaposlenimi pa bo prevzel Bill. Bill, ki ima vedno polne roke dela, nas je odpeljal v čudovito kitajsko restavracijo Mandarin. Ješ, kar in kolikor hočeš! Eno je boljše od drugega! Dneva pa še ni konec. Zvečer smo povabljeni v Good Tyme Cafe v središču mesta, ki ga vodi Andrej Šomen iz Slovenske Bistrice. Pridružila sta se tudi Steve in Mike. Izjemno vroč večer smo preživeli z odlično pripravljenim lososom, ob šalah vedno nasmejanega kuharja Željka in ga ob polnoči zaključili s tekmo v biljardu.

Konec prihodnjič

SLOVENSKA BISTRICA / V BUNKERJU NADALJUJEJO IZKOPAVANJE

Umrlo neznano število ljudi

Vse od konca druge vojne krožijo po Slovenski Bistrici in okolici pretresljive zgodbe o grozodejstvih, ki so jih zagrešili takratni oblastniki, ko so v nekdanjem Impolovem zaklonišču na Zgornji Bistrici pomorili neznano število ljudi. Dela pri izkopavanju rova nekdanjega zaklonišča, katerih naročnik je občina Slovenska Bistrica in plačnik država (stala naj bi na skoraj šest milijonov tolarjev) izvaja zasebno podjetje RG-ING iz Velenja.

Delo so pričeli v letošnjem juliju, in ko so našli prve kosti, so ga začasno prekinili. Kdo je tu umrl, kako so umrli, od kod so



Vhod v nekdanji bunker na Zgornji Bistrici

SEDEM (NE)POMEMBNIH DNI

Slovenska odličnost

Kar nekaj razlogov imamo za ponos in samozavest. Pretekli dnevi so bili izjemna kombinacija športno-kulturnih presežanj in dosežkov, ki nam dopuščajo, da brez lažne skromnosti govorimo o izjemni slovenski kvaliteti, lahko bi rekli kar odličnosti. To je tisto, česar nam nihče ne more vzeti, kar mora vsak spoštovati in kar nas dviga nad najrazličnejša povprečja. To je seveda še kako pomembno, če upoštevamo, da nas v bližnji in daljni okolici - kljub vsem drugačnim izjavam o evropski soodvisnosti, sožitju, enakopravnosti in enakosti ne glede na velikost in različne razlike - še prepogosto pojmujejo kot nekaj manj vrednega, neuglednega, neznanega. Kar naprej nas nekaj preizkušajo in poučujejo ter dopovedujejo, da še nismo dovolj dobri. Najnovejše slovenske zmage in dosežki vsem takšnim zdaj še posebej izrazito kažejo, kakšne sposobnosti in talente v resnici zmoremo. Dokazujejo, da ni nikakršne potrebe, da bi nas kdorkoli podcenjeval in razvrščal na različna problematična mesta.

Sicer pa dokazovanje in potrjevanje slovenske kvalitete ni pomembno zgolj zaradi drugih, ampak predvsem zaradi nas samih. Prav tako ni vseeno, ali so vrhunski rezultati na nogometnem ali filmskem področju nekaj naključnega, izjema v siceršnji sivini povprečnosti ali pa logična posledica vsesplošne (visoke) kvalitete življenja in odnosov v slovenski državi. Zato bi morali predvsem zaradi nas samih kritično (in samokritično) stalno zaznavati, kakšne so dejanske razmere na posameznih področjih, in preprečevati, da bi se razvijali preveč enostransko, neskladno in na škodo kogarkoli. Seveda to ne velja zgolj za športno ali kulturno področje. Še veliko bolj škodljiv bi

bil kakršenkoli enostranski razvoj na gospodarskem in socialnem področju. Prav tako bi bilo slabo, če bi se na eni strani hvalili z izjemnimi (svetovnimi) dosežki na področju posameznih športov ali kulturnih dejavnosti, hkrati pa ne bi znali (ali celo ne bi hoteli) poskrbeti za najosnovnejšo socialno in zdravstveno varnost ostarelih slovenskih državljanov, otrok ali invalidov.

SLOVENIJA - SVETOVNA POSEBNOST

Na svetu ni malo držav, ki vlagajo zgolj v nekaj "paradnih konjev" zlasti na športnem področju. Prav tako se le redke (še zlasti majhne države) lahko pohvalijo s hkratnimi (vrhunskimi) uspehi denimo v športu in kulturi. Prav to pa je uspelo in uspeva Sloveniji in to je še ena prednost, ki jo dviga med svetovne posebnosti in ki bi jo morali znati promocijsko in propagandno bolj izkoristiti.

Vsekakor se dogaja zelo redkim, da v enem tednu doživijo vrhunske nogometne in filmske dosežke. Slovenska nogometna reprezentanca je v razmaku treh dni zabeležila dva blesteča rezultata, s katerima si utrjuje že sicer ugledno pozicijo v svetovni nogometni eliti. V Ljubljani je blesteče premagala reprezentanco Rusije, v Beogradu pa je igrala neodločeno z jugoslovansko enajsterico. Tako Rusi kot Jugoslavlani so bili že vnaprej proglašeni kot favoriti za zmago, zato je uspeh Slovenije še toliko pomembnejši in odmevnejši. Mladi slovenski scenarist, režiser in igralec Cvitkovič pa je konec tedna doživel triumf na beneškem filmskem festivalu. V merjenju s svetovno filmsko elito je s svojim filmskim prvcem Kruh in mleko prejel najvišje priznanje - leva prihodnosti, ki je namenjeno mladim, perspektivnim avtorjem. Po mnenju

bili nesrečniki - vse to so vprašanja, ki v teh dneh glodajo tako domačine kot tudi svojce tistih, ki so po vojni brez sodnih procesov umrli na raznih koncih Slovenije in za katere ne vedo, kjer so pokopani. Po nekaterih podatkih naj bi bilo tu umorjenih med 150 in 200 oseb, med njimi tudi otroci. Baje obstaja seznam, tako naj bi bilo med temi pobitimi tudi okoli 80 Bistričanov, ki so jih pripeljali bodisi iz taborišča v Strnišču, iz mariborskih in tudi bistriških zaporov. So med njimi tudi člani družine Attems?

Veliko vprašanj, pa malo odgovorov, saj tisti, ki o tem kaj vedo, molčijo. Franc Kac, človek, ki naj bi o teh pobojih vedel kaj več, pa je nedosegljiv.

Strokovnjake, ki sodelujejo pri izkopavanju, zanima usoda, ki je te ljudi doletela, brez dvoma pa se bo ob nadaljnjih raziskavah marsikaj razjasnilo.

VT

poznavalcev je to prva velika nagrada za slovenski film na enem od treh najpomembnejših evropskih festivalov. Ob izjemnem Cvitkovičevem dosežku pa se je treba zavedati predvsem tega, da njegov film sodi v serijo izjemno samosvojih in obetavnih slovenskih filmov, ki vsak zase in vsi skupaj po obdobju skrb zbujajočega zatona in krize slovenskega filma v osemdesetih letih predstavlja spodbuden nov vzpon. Pravzaprav bi lahko govorili kar o novem slovenskem filmskem valu, o nekakšni slovenski filmski šoli. Dosežki so že toliko pomenljivejši, ker niso posledica kakšne posebne družbene naklonjenosti filmu. Prej bi lahko govorili o pomanjkanju državnega posluha za to pomembno kulturno (in propagandno) dejavnost. Tudi film Jana Cvitkoviča je tako nastajal ob skoraj neverjetnih finančnih in drugih težavah in zapletih. V takšnih razmerah potemtakem ni naključje, da je producent nagrajenega filma in še vrste drugih zaznavnih novih slovenskih filmov (Socializacija bika, Porno, Oda o Prešernu, V Ieru...) ob beneški nagradi predvsem izjavil, da upa, da bo "nagrada končno premaknila miselne horizonte določenih ljudi v Sloveniji, ki se morajo zbuditi iz sna in dojeti, da je film danes eden najpomembnejših promocijskih in izvoznih artiklov ..."

"NORMALNI" ZVEZDNICI

Še nekaj je ob izjemnih športnih in kulturnih dogodkih minulega tedna vredno posebne pozornosti. Tako režiser Jan Cvitkovič kot slovenski nogometni državni reprezentantje so nas s televizijskih ekranov kar naprej presenečali (in navduševali) z izjavami in obnašanjem, ki je bilo daleč od prepotentnega, zvezdniskega v najslabšem pomenu besede.

SLOVENSKA BISTRICA / PETO SREČANJE LOKALNIH ČASOPISOV SLOVENIJE

Lokalna informacija ima veliko težo

Slovenjebistriški tednik Panorama je bil minuli petek gostitelj petega srečanja lokalnih časopisov Slovenije. Osrednja tema pogovora je bilo vprašanje, ali se je lokalna informacija znašla pod političnim in ekonomskim pritiskom lokalne skupnosti, in ob tem seveda tudi, koliko je lokalno novinarstvo (ne)odvisno.

Bojan Sinič, glavni in odgovorni urednik bistriške Panorame, je dejal, da je o neodvisnem lokalnem časopisu mogoče govoriti le pod pogojem, če je ta finančno samostojen in njegovo izhajanje ne temelji na dotacijah lokalne skupnosti, strank ali gospodarskih družb. Zaradi nizke naklade in visokih stroškov pa se mora lokalni časopis sprijazniti z določenim obsegom sporočil oglaševalcev, kar pa ponovno povzroči ekonomske pritiske na uredniško politiko lokalnega medija. Po njegovem je pomembno tudi lastništvo časopisa, kar je tudi v neposredni zvezi z neodvisnostjo in svobodo novinarskega ustvarjanja. Novinarska ekipa pa mora zbrati dovolj poguma, da se spoprime s trgom, kjer vlada huda konkurenca medijev, in ustvarjati časopis, ki bo za bralce privlačen, saj ima lokalna informacija še vedno veliko težo, ker zanjo ne moremo izvedeti v velikih medijih, saj ti zapostavljajo

jo dogajanja v lokalnih okoljih. Zdi se jim preveč provincionalna, za bralce lokalnih časopisov pa ni velikih ali malih tem, zanje je zanimivo prav vse, kar se dogaja v domačem okolju.

V uvodnem delu srečanja je o novem zakonu o medijih in o lokalni informaciji govoril Božo Zorko, državni sekretar na ministrstvu za kulturo. Med drugim je povedal, da država ne želi oblasti nad mediji, da pa obstajajo nekatere skupine, ki želijo imeti nanje vpliv. V nadaljevanju petega srečanja lokalnih časopisov so govorile še dr. Alja Brglez, direktorica urada za informiranje, o lokalni informaciji in Evropski uniji ter Janja Božič Marolt, direktorica Mediane, o kvantitativni analizi lokalnih medijev Slovenije v letu 2000 ter Duška Vuga — Cizerl, direktorica agencije Mediamix, o oglaševanju v lokalnih časopisih. Grega Repovž, predsednik DNS, je menil, da mora biti med sporočili in ogla-

ševanjem visok zid in društvo si bo prizadevalo zgraditi še višjega. Tomislav Ivčič, predsednik novinarskega sindikata, pa je govoril o uresničevanju kolektivnih pogodb za novinarje. Dr. Janko Čar, upokojeni univerzitetni profesor iz Slovenske Bistrice, je govoril o lepi novinarski besedi, ki naj bi bila pogostejša v novinarskih prispevkih. Udeleženci petega srečanja lokalnih časopisov Slovenije so se dotaknili tudi primera Petek. V izjavi za javnost so izrazili svoje ogorčenje zaradi počasnega ukrepanja slovenske policije proti storilcem fizičnega napada na novinarskega kolega.

Prijetno in koristno druženje med uredniki in novinarji lokalnih časopisov Slovenije se je zavleklo v pozne ure, med drugim pa so tudi sklenili, da bodo poslej njihova srečanja neke vrste "mini študijski dnevi". Prihodnje leto bo njihovo srečanje potekalo v Novi Gorici.

V kulturnem delu tega novinarskega srečanja je med drugimi nastopil slovenjebistriški amaterski igralec Marko Cvahte s pohorskim pesnikom in igrcem Jurijem Vodovnikom.

Vida Topolovec

PTUJ / USTANAVLJAJO LOKALNI ODBOR STRANKE MLADIH SLOVENIJE

V petek ustanovni zbor

Ker ima Stranka mladih Slovenije vse več privržencev tudi na Ptuj, so se odločili za ustanovitev ptujskega lokalnega odbora. Ta bo v petek, 21. septembra, ob 19. uri v stari steklarski delavnici na Slovenskem trgu.

Udeleženci bodo izvolili vodstvo in oblikovali organe stranke. Ustanovnega zbora LO SMS Ptuj se bosta zanesljivo udeležila podpredsednik SMS Tadej Slapnik in glavni tajnik SMS Jože Vozelj. Če mu bodo dopuščale službene obveznosti, bo prišel tudi predsednik SMS in direktor Urada RS za mladino Dominik S. Černjak, pričakujejo pa tudi kateregaya izmed poslancev SMS v državnem zboru.

Stranka mladih Slovenije, ki je bila ustanovljena 4. julija 2000, je bila največje presenečenje lanskih državnoborskih volitev, saj so poslanske sedeže zasedli kar štirje njeni člani. Doslej je imela petnajst lokalnih odborov; enega izmed njih tudi v Vidmu pri Ptuj.

"Ljudi, ki so sprejeli program in idejo Stranke mladih Slovenije kot dobrodošlo alternativo aktualnemu političnemu dogajanju v Sloveniji, je tudi na Ptuj vse več," je povedal koordinator iniciativnega odbora za ustanovitev ptujskega lokalnega odbora Robert Križanič. Dodal je še, da ga lahko vsi, ki bi želeli sodelovati pri pripravi ali jih zanima članstvo v stranki, pokličete na telefonsko številko 041 733-469.

Po uradnem delu petkovega dogodka se bodo udeleženci zbrali še na neformalnem druženju v priljubljenem študentskem lokalu Kolnkišta.

Nina Milošič

de. Nogometaši so (vključno s svojim selektorjem Katancem in drugimi nogometnimi funkcionarji) poudarjali velik pomen kolektivne motiviranosti, medsebojnega sodelovanja in spoštovanja. Poudarjali so medsebojno zaupanje in soodvisnost. To je bilo izjemno lepo in pomembno. Morda bo kdo vse skupaj poskušal banalizirati in relativizirati s trditvijo, da je v ozadju vsega vendarle denar in interes vsakega posameznika in nogometnega kolektiva kot celote, da iz tekem iztrži čim več predvsem zase (in v denarju). Nedvomno je za vsakega izmed njih tudi to pomembno. Vendar pa zagotovo ni najpomembnejše. Če bi bilo vse odvisno samo od tega, potem bi dosegali daleč boljše športne (in druge uspe-

he) predvsem najbolj bogati, najbolj močni in najbolj domišljavi. Pa ni tako. Selektorju Katancu je z nenehnim opozarjanjem igralcev (in javnosti) na "realnost" uspelo ustvariti ozračje, ki je v marsičem bolj normalno, kot je sicer običaj v tem športu, in predvsem delovno. Nasploh je spodbudno, da slovenski nogometaši v srečanjih s svojimi nasprotniki, še zlasti s tistimi iz držav, ki so nastale po razpadu nekdanje skupne Jugoslavije, v igri in izjavah ne počenjajo nič takšnega, kar bi razvnelo najrazličnejše strasti, napetosti, stare nacionalistične in šovinistične popadke, skratka sovraštvo in nerazumevanje.

Filmski Jan Cvitkovič je ostal prav tako povsem "normalen" tudi v trenutkih, ko bi bilo malo

večje "zvezdnštvo" in paradiranje morda povsem upravičeno. Še nekaj dni po razglasitvi nagrade je v TV nastopu skromno izjavljal, da se pravzaprav še vedno ne zaveda, da je resnični nagrajenec, in da si samo želi, da bi imel poslej nekoliko boljše pogoje za svoje delo, da mu ob snemanjih njegovih filmov ne bi bilo treba hkrati misliti na to, kako bo plačal stanovanje in druge račune ... Prav tako ni bil nič maščevalen in napadalen od tistih domačih ocenjevalcev, ki še pred nekaj meseci na portoroškem slovenskem filmskem festivalu pri dodeljevanju nagrad in priznanj njegovega filma sploh niso opazili. "Ga pač niso razumeli," je vse, kar je v zvezi s tem dejal na TV ...

Jak Koprivc

PTUJ / ZAKLJUČEK PERUTNININE NAGRADNE IGRE

Popoln piknik s Perutnino Ptuj

Perutnina Ptuj se je odločila z veliko nagradno igro oddolžiti svojim zvestim potrošnikom. Od 18. junija do 7. septembra so potrošniki na prodajnih mestih Perutnininih izdelkov dobili kupone z nagradnim vprašanjem, da navedejo vsaj enega od izdelkov, ki jih Perutnina Ptuj priporoča za pripravo piknika.

Pravilnih odgovorov je bilo seveda več, saj je v Perutninini ponudbi proizvodov za piknike PP piknik plošča, piščančji različici in paleta izdelkov *po ptujsko* s priloženo marinado, ki olajša pripravo in izboljša okus jedi.

V žrebanju so sodelovali vsi kuponi, ki so prispeli do 7. septembra, bilo pa jih je kar 17.119. Po mnenju vodje marketinga Perutnine Ptuj Jureta Bojneca je takšen odziv potrošnikov dokaz, da dokaj dobro poznajo "piknik" ponudbo Pertunine, k sodelovanju pa so jih pritegnile seveda tudi lepe nagrade: prva nagrada je piknik za 30 oseb s hrano in pijačo na katerikoli lo-

kaciji v Sloveniji, druga nagrada piknik s hrano in pijačo za dvajset in tretja nagrada za deset ljudi. Piknik bodo seveda po izbiri nagrajenca pripravili sodelavci Perutnine. Poleg treh glavnih so podelili še 99 praktičnih nagrad, od košar s Perutnininimi izdelki za piknik in žarov za piknike do majic Perutnine Ptuj.

Zaposleni v Perutnini niso mogli sodelovati v nagradni igri, pa tudi nakup izdelkov Perutnine ni bil pogoj za sodelovanje v igri. Ob čestitkah vsem nagrajenjem iz Perutnine sporočajo, da bodo prejeli pisna obvestila, nagrade pa lahko prejmejo v up-



Nagrajence je izžrebala petletna Eva Bratušek; na sliki s sodelavko v službi marketinga Perutnine Ptuj Tino Vukasovič.

ravi podjetja na Potrčevi 10 v Ptuj ali v poslovnem distribucijskem centru na Letališki 32 v Ljubljani. Razen piknikov seveda, ki bodo s celotno ponud-

bo prispeli na mesto, ki ga bo kjerkoli v Sloveniji določil nagrajenec.

JB

PTUJ / JUBILEJNA SLIKARSKA KOLONIJA TALUM

Teden dni ustvarjalo 19 umetnikov

Konec prejšnjega tedna se je končala že deseta slikarska kolonija Talum. Kot nam je povedal njen organizator Darko Ferline, je ta naslednica kolonije Štetenberg, katere idejni oče je bil Branko Gajšt. Talum je v začetku sodeloval kot sponzor, kasneje pa je postal organizator kolonije, ki vsako leto gosti eminentne slovenske slikarje. Lani so kolonijo prenesli na Ptuj, saj Štetenberg ni imel več pogojev za bivanje slikarjev. Prvič so za atelje uporabili stolp na ptujskem gradu.

Letos je na koloniji sodelovalo devetnajst slikarjev, ki so se odzvali organizatorju. Običaj je, da na koloniji sodeluje vsak slikar največ dvakrat, letos pa so glede na jubilej naredili izjemo. Kolonije so se udeležili: Dušan Fišer, Andrej Božič, Tomaž Plavec, Mojca Zlokar, Lucija Močnik, Natalija Šeruga, Marij Vrenko, Todorče Atanasov, Silvester Plotajs - Si-

coe, Zmago Jeraj, Ivo Prancič, Gani Lallosi, Žarko Vrezec, Gregor Kokalj, Rudi Benetik, Zlatan Vrkljan, Andrej Brumen, Aleksij Kobal in Jure Kalan. Vsak slikar po izboru Dušana Fišerja, ki je strokovni vodja kolonije, podari organizatorju po eno sliko; tako krasijo poslovne prostore Taluma v Kidričevu že lepa bera slovenskega slikarstva.



Slikarji pri delu v grajskem stolpu. Foto: Stojan Kerbler

Slikarsko kolonijo Talum sestavljajo v glavnem slikarji mlajše generacije, ki se ukvarjajo bolj ali manj z ateljejskim sli-

karstvom in so v glavnem svobodni umetniki.

Franc Lačen

PTUJ / GLASBENI SEPTEMBER 2001

Angleška glasba v cerkvi sv. Jurija

V sredo, 19. septembra, bomo v okviru mednarodnega festivala komorne glasbe Glasbeni september prisluhnili delom angleških skladateljev Brittna, Purcella in Haendla v izvedbi festivalskega komornega godalnega orkestra in solistov.

Organizator koncerta je Pokrajinski muzej Ptuj v sodelovanju z Mestno občino Ptuj in Novo Ljubljansko banko, podružnico Ptuj. Kot nam je povedala organizatorica koncerta



Arvid Engegard, dirigent festivalskega komornega orkestra

dr. Darja Koter, britanski glasbeni niz pričujočega koncerta in z njim celoten festival odvarja kratka jedrnatna priložnostna glasba, kakršno je Britten znal vselej ponuditi. Na Fanfare for St. Edmundsbury lahko brez zadržkov gledamo tudi kot poklon v čast cerkvi sv. Jurija. Med njenimi častitljivimi zidovi bo angleška glasba našla pravo zatočišče tudi z legendarnim kraljem Arthurjem Henrija Purcella in njegovo junaško uverturo, prisluhnili pa bomo tudi sijajni Haendlovi mojstrovini Glasba za kraljevi ognjem.

Ob festivalskem komornem godalnem orkestru, ki ga bo vodil danski violinist Arvid Engegard, bodo nastopili: tenorist Martyn Hill, kontrate-

norist Markus Foster, oboistka Louise Pellerin, oboista Matej Šarc in Dušan Krnjak, fagotista Peter Whelan in Paolo Calligaris, kontrafagotist Stanko Koren, rogisti Radovan Vlatkovič, Boštjan Lipovšek in Franci Li-

povšek, trobentarji Stanko Arnold, Anton Grčar in Krešimir Fabijanič, čembalist Johannes Bogner ter pavkist Robert Krček.

Koncert bo ob 19.30 uri.

Franc Lačen

CERKVENJAK

Priključitev vitomarške šole cerkvenjaški

Cerkvenjaški svetniki so na zadnji seji občinskega sveta dali soglasje k priključitvi osnovne šole Vitomarci k osnovni šoli Cerkenjak. Vitomarška osnovna šola, trenutno še del javnega vzgojnoizobraževalnega zavoda osnovna šola Destrnik-Irnovska vas-Vitomarci, naj bi tako v prihodnje postala podružnična osnovna šola šole v Cerkenjaku. Po besedah župana Jožeta Kranerja zgodovinska dejstva pričajo, da so bili prebivalci sedanje občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah že v preteklosti vezani na Cerkenjak, mnogi pa so tam obiskovali tudi osnovno šolo. V Vitomarcih, kjer se že dve leti pripravljajo na gradnjo nove šole, sedaj načrtujejo gradnjo enodelčne devetletne osnovne šole, kar pomeni, da naj bi vitomarški otroci v bodoče osnovno šolo vseh devet let obiskovali v domačem kraju.

ak

Nagrajenci v nagradni igri

'Popoln piknik s Perutnino Ptuj'

1. **NAGRADA: piknik za 30 oseb:**

Andreja Jezernik, Šešce 73a, 3312 Prebold

2. **NAGRADA: piknik za 20 oseb**

Jelka Slukan, Pod vrtačo, 16 8290 Sevnica

3. **NAGRADA: piknik za 10 oseb**

Natalija Korada, Mestni Vrh 119/a, 2250 Ptuj

ŽAR ZA PIKNIK

Edita Špoler-Krieger, C.K.Ž. 31, 8270 Krško

Gorazd Mrak, Triglavsko 19, 4260 Bled

Tina Cucic, Nika Šturma 1, 6210 Sežana

Sarah Bauman, Peršanova 1, 2250 Ptuj

Monika Fišinger, Bukovci 114, 2281 Markovci

PIKNIK KOŠARE

Davorin Breg, Slovenja vas 72, 2288 Zg. Hajdina

Aleš Keržan, Škvarceva 12, 3000 Celje

Dušan Volmut, M.Spasica 14, 6000 Koper

Lopatic Lan, Klemenčičeva 5, 8000 Novo mesto

Marko Ivandič, Ul. Slavka Gruma 62, 8000 Novo mesto

Anton Gobec, Koroška c. 120, 2000 Maribor

Andrej Kirn ml., Mucherjeva 1, 1131 Ljubljana

Gabrijela Fafulič, Dr.Kovačiča 2, 2270 Ormož

Magdalena Jan, Blejska Dobrava 19, 4273 Blejska Dobrava

Peter Kumlanc, Stoženska 23a, 1000 Ljubljana

Cvetka Vidmar, Prušnikova 4, 2000 Maribor

Dejan Zadnikar, Brilejeva 13, 1117 Ljubljana-Dravlj

Ivan Španinger, Trdinova 1, 2250 Ptuj

Dragica Zupančič, Ul.Bratov Komel 3, 1000 Ljubljana

Rozika Škruba, Zidani Most 32, 8210 Zidani Most

Tanja Vasle, Šempeter 70a, 3311 Šempeter

Franci Peterkoc, Gaberje 23, 8257 Dobova

Brigita Miško, Orešje 70, 2250 Ptuj

Nina Bizjak, Bevkova 39, 4240 Radovljica

Tanja Platiše, Jamska 22, 8233 Mirna

MAJICE

Franc Horvat, Moškanjci 61a, 2272 Gorišnica

Denis Čuček, Sp. Voličina 81, 2232 Voličina

Lidija Žerjal, Pod anteno 5, 6320 Portorož

Karmen Adamič, Bučarjeva 7, 1291 Škofljica

Marko Cvek, Britof 332a, 4000 Kranj

Mladen Čuček, Gubčeva 8, 2230 Lenart

Jana Borjančič, Opekarska 16, 1310 Ribnica

Martin Frankovič, Nova pot 2, 8273 Leskovec

Matevž Pogladič, Gozdarska c.65, 2982 Mislinja

Cirila Ferkulj, Pri cerkvi 15a, 1313 Struge

Mladen Čuček, Sp. Voličina 81, 2232 Voličina

Blaž Grad, Cesta II. gr. od. 63, 1261 Dobrunje

Robi Gomboc, Prešernova 2, 9252 Radenci

Renata Čuček, Sp. Voličina 81, 2232 Voličina

Nataša Globočnik, Podboršt 23a, 1218 Komenda

Klementina Gartner, Davča 34, 4228 Železniki

Marta Hožar, Senešci 29, 2274 Velika nedelja

Brane Habič, Sadinja vas 111, 1261 Dobrunje

Marija Gosar, Selo 14 d, 1217 Vodice

Dušan Drobež, Ježa 13, 1231 Črnuče

Špela Knafelj, Srednje Brdo 2, 4224 Gorenja vas

Tanja Jakše, Prvomajska 22, 8310 Šentjernej

Maja Volk, Kamnik pod Krimom 29, 1352 Preserje

Karmen Kajtna, p.p.360, 3001 Celje

Katarina Ozimic, Rudarjeva 2, 2293 Črna na Koroškem

Anica Oražem, Ljubljanska 80, 1230 Domžale

Simona Napast, C. talcev 12, 2237 Race

Stanislav Mikež, Preglov trg 10, 1120 Ljubljana

Marija Majcen, Regentova 18, 2000 Maribor

Rozi Luzar, Gornja Brezovica 13a, 8310 Šentjernej

Dora Lamprecht, Škalce 59a, 3210 Slovenske Konjice

Helena Kuzmic, Lendavska 25, 9000 Murska Sobota

Tina Korotaj, Pod smrekami 17, 3311 Šempeter

Lucija Kovačič, Steletova 8, 1000 Ljubljana

Primož Kovačič, Kardeljev trg 1, 3320 Velenje

Marjan Kovič, Železniška 3, 1230 Domžale

Marija Kolarič, Formin 10a, 2272 Formin

Marjeta Benčina, Konca vas 9, 1332 Stara Cerkev

Marinka Topušek, Ljubljanska 72a, 1230 Domžale

Valerija Ščavnicar, Kobilje 223, 9227 Kobilje

Martina Širok, Grgar 23, 5251 Grgar

Vladimira Smole, Kidričeva 4, 1330 Kočevje

Oto Reš, Zlatoličje 2, 2205 Starše

Jožica Rednak, Kavce 38, 3320 Velenje

Pavla Polajžer, Draženci 36, 2250 Ptuj

Andreja Posavec, Shakespearova 1, 2000 Maribor

Nives Poredoš, p.p.110, 3000 Celje

Igor Petek, Prešernova 26, 9250 Gronja Radgona

Sanja Plut, Ul.Milke Šobar 3, 8330 Metlika

Mojca Plavec, Ptujška 15, 2270 Ormož

Gabrijel Platiše, Jamska 22, 8233 Mirna

Anton Penko, Ulica 9. maja 4, 5000 Nova Gorica

Polda Pecar, Ulica talcev 1c, 1410 Zagorje

Tanja Šprajcar, Nad mlino 31, 8000 Novo mesto

Simon Rupnik, Strma ul. 2, 2319 Poljčane

Patricija Pelcl, Pokopališka 2, 4000 Kranj

Gregor Gutnik, Betajnova 15, 1360 Vrhnika

Valentin Blažic, Kranjska 8, 4240 Radovljica

Laura Aracki, Nova vas 77, 2281 Markovci

Marija Zevnik, Podreca 23, 4211 Mavcice

Janez Zadnikar, Jesenkova 10, 1000 Ljubljana

Daša Zadnikar, Ulica OF 2, 1370 Logatec

Alojzija Zadnikar, Kunaverjeva 15, 1117 Ljubljana-Dravlj

Nina Zupanc, Nušičeva 9a, 3000 Celje

Mihaela Uranjek, Graščinska 10, 3312 Prebold

Marija Urh Pavlin, Mošnje 52, 4240 Radovljica

Borut Urh, Mošnje 52, 4240 Radovljica

Damjan Višček, Šmarjeta 14, 8220 Šmarješke Toplice

Marija Bratuš, Gospejna 16, 2000 Maribor

Berni Pihler, Vičava 106, 2250 Ptuj

Simona Vranešič, Cankarjeva 39, 8210 Trebnje

Darko Strahovnik, Prešernova 6, 3320 Velenje

Stevio Krivošija, Sarajevska 4, 2000 Maribor

Tatjana Vranešič, Bistrica 11, 8232 Šentrupert

PTUJ / JUBILEJ ZVEZE LOVSKIH DRUŽIN PTUJ-ORMOŽ

80 let skrbi za divjad

V zvezi lovskih družin Ptuj-Ormož so v soboto, 25. avgusta, v avli Šolskega centra na Ptuj proslavili 80-letnico svojega delovanja. Slavnostni govornik je bil predsednik družine Emilijan Trafela, čestitkam sta se pridružila predsednik Lavske zveze Slovenije Franc Golija in župan občine Ptuj Miroslav Luci ter slavljenec izročila najvišje odlikovanje Lavske zveze Slovenije red za lovske zasluge I. stopnje ter zlato plaketo mestne občine Ptuj.

Predsednik zveze Milan Trafela je ob tej priložnosti ovrednotil prispevek ZLD Ptuj - Ormož h graditvi slovenskega lovstva in prikazal zgodovino ptujsko-ormoške lovske družine. Na ustanovnem običnem zboru so 15. maja 1921 za načelnika ptujske podružnice lovskega društva izvolili dr. Ljuba Jenka. Oktobra isto leto so se

prvič predstavili javnosti s tekmo ptičarjev. Vsako leto so se sestajali na občnih zborih in ocenjevali minulo delo ter si zastavljali nove lovske cilje. Že takrat so skrbeli za varstvo divjadi, saj so na 3. občnem zboru aprila 1924 prepovedali odstrel fazank, srn in mladičev obeh spolov na območju ptujske podružnice, vsako leto pa so lo-

vcem priporočili, naj skrbijo za zimsko krmljenje divjadi, preprečujejo odkup divjačine od nelovcev in da naj strogo zasledujejo lovske tatove.

Ptujska podružnica je skrbela



Rogisti ZLD Ptuj-Ormož

tudi za družabno življenje, saj so prirejali sestanke s predavanji, lovske razstave in družabne večere, maja 1927 pa so se organizirali prvi lovski ples ter ga poimenovali Jožefov ples; ta je postal tradicionalna prireditev vse do druge svetovne vojne, ko je dejavnost lovskih organizacij popolnoma zamrla.

Na prvem občnem zboru ptujske podružnice SLD (Slovenskega lovskega društva) po vojni so se sestali 18. novembra 1945 in za

V Zvezi lovskih družin Ptuj-Ormož je povezanih 1010 lovcev iz 23 lovskih družin, ki upravljajo s 84.506 hektarjev velikim lovskogojitvenim območjem, na katerem so s prostovoljnim delom in prispevki drugih zgradili 24 lovskih domov in dva bivaka. Redno oskrbujejo 890 krmišč in skrbijo za 210 lovskih psov.

PTUJ / PRED PRIČETKOM GRADNJE POSLOVNO-STANOVANJSKEGA OBJEKTA

Potrčeva dobiva novo podobo

Pred leti sta Janko Gabrovec in njegova žena Olga na zelo zamarnem prostoru Potrčeve ceste na Ptuj odprla gostinski objekt in prostore za opravljanje vodovodne in toplovodne dejavnosti. Že takrat sta napovedala, da ne mislita ostati zgolj pri tem, saj je že tekel postopek za pridobitev zemljišča in zgradb, ki jih je v denacionalizacijskem postopku dobila vrnjene družina Popovič.

Kmalu za tistim je zaradi nostalgije ali česa drugega več občanov javno protestiralo, ko se je pričelo urejati celotno zemljišče in je bilo posekano drevje na parceli. Gabrovčeva sta trdno odločena napraviti na tem prostoru kaj drugega, zemljišča nista kupila zato, da bi na njem kosila travo in negovala drevje. Že takrat sta namreč načrtovala zgraditi večnamenski objekt, ki bo koristil njima in širšim potrebam občanov.

V pogovoru z Jankom in Olgo Gabrovce smo izvedeli, da sta 22. avgusta letos kljub velikim zapletom in oviram le pridobila gradbeno dovoljenje za gradnjo poslovno-stanovanjskega objekta. Kljub včasih skoraj nepremostljivim oviram in nasprotovanju mnogih je bila želja do gradnje močnejša.

Zemljišče je sedaj prazno, brez vseh ovir in arheološko obdelano. To področje je namreč v arheološkem in kulturnovarstvenem pogledu zelo zahtevno. Pri izkopu gradbene jame se je moral investitor strogo držati navodil arheologov, saj so ti našli na razne najdbe iz 2. stoletja našega štetja. Arheološke raziskave na tem delu zemljišča je v celoti plačal investitor in ne država, kot to marsikdo misli. Gabrovčeva sta ponosna, da sta v tem pogledu izpolnila vse zahteve in navodila in ves čas izkopa odlično sodelovala s skupino arheologov.

Investitorja objekta Janko in Olga Gabrovec sta povedala, da predvideni objekt ne bo služil le potrebam družine, ampak širšim potrebam mesta in okolice. Stal bo v neposredni bližini bolnice in zdravstvenega doma, zato bo zaradi velikega interesa posameznikov namenjen zdravstvu in dejavnostim, ki so kakorkoli povezane z zdravstvom. V objektu bo še prostor za optiko, trgovino z ortopedskimi pripomočki, cvetličarno ter nekatere storitvene dejavnosti.

Z vsako investicijo, ki se izvede na Ptuj, mesto in okolica pridobita. Tudi tokrat bodo precej pridobili občani, vzorno bo urejeno doslej skrajno zanemarjeno zemljišče, objekt pa se bo s svojo arhitekturno izvedbo odlično vklopil v okolico.

Investitorja sta izdelavo gradbenega načrta po svoji zamisli zaupala priznanemu arhitektu Ernstu Valterju, d.o.o., Celje. S tesnim sodelovanjem so našli zares optimalne rešitve v vseh pogledih.

Predračunska vrednost objekta znaša 2,8 milijona DEM. Objekt se bo delal po fazah. Prva faza se prične 15. septembra in bo po dogovoru končana do 1. decembra.

Investitorja sta iskala ponudbe za izvedbo del pri več gradbenih podjetjih, tudi zasebnih, poznanih in takih, ki so šele v zagonu. Za izvedbo prve faze sta izbrala firmo Ivana Slačka iz Juršincev. Dela bo nadziral Sašo Eržen, univ. dipl. ing. iz Ptuja.

Dosti govoric je namenjenih usodi zgradbe na Potrčevi 13. Večinski lastnik te zgradbe je prav tako družina Gabrovec, ki pa glede njene ureditve in namembnosti zaenkrat še ne načrtuje ničesar. Zaveda pa se, da jo bo potrebno ohraniti, adaptirati in ji določiti ustrezno namembnost. Vse to pa je povezano z ogromnimi sredstvi, ki pa jih trenutno namenjata gradnji poslovno - stanovanjskega objekta.

Na zemljišču investitorjev raste tudi daleč naokrog poznana in zaščitena platana. Ta bo še naprej ponos okolice in hiše. Janko in Olga Gabrovec bosta vsekakor poskrbela za njeno ohranitev, saj se s svojo mogočno krošnjo čudovito vklaplja v okolico.

PR

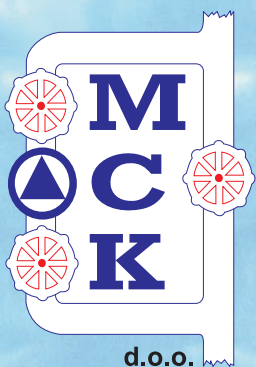


Gradimo nove poslovne prostore na Potrčevi cesti (pri bolnici).
Inf: 041 680-844

M. Ozmeč



Predsednik Lavske zveze Slovenije Franc Golija (levo) izroča najvišje odlikovanje predsedniku ZLD Ptuj-Ormož Emilijanu Trafeli. Foto: M. Ozmeč



d.o.o.

BOROVCI, Borovci 64
tel.: 754-00-90

ORMOŽ, Ptujška c. 17
tel.: 740-23-20

*v septembru 5 % popust
na cene kopalniških elementov
Gorenje za gotovinsko plačilo*

Montaža in prodaja materiala za:

- centralne kurjave
- vodovodne instalacije
- plinske instalacije



Na zalogi:

- velika izbira kopalniške opreme
- italijanske in španske keramike

Izvajamo tudi polaganje ploščic!

Ugodni plačilni pogoji:

Možnost nakupa blaga na 6 obrokov, s 5 % popustom ali s kreditom na 2, 3 ali 4 leta.

TV spored

13. - 19. septembra 2001

RADIO PTUJ

89,8 • 98,2 • 104,3 FM

Četrtek, 13. september

SLOVENIJA 1

8.00	Odmevi #
8.30	Mostovi
9.00	Pod klobukom
9.45	Zgodbe iz školjke
10.15	Enciklopedija znanja
10.30	Svet narave, poljudnoznanstvena serija, 9/11 #
11.20	Naokoli po Nemčiji: Usedom
11.45	Mohorjevke v poldrugem stoletju, dokum. oddaja
12.15	Dr. Ivan Stopar: Gradovi, 11. oddaja
13.00	Poročila #
13.10	C. Fry: Feniks preveč, TV priredba gledališke predstave
14.05	Intervju: Jurij Gustinčič #
15.00	Blondinka, nadaljevanka
16.30	Poročila #
16.45	Arčibald, risana nanizanka, 20/26
16.55	Risanka
17.00	Na liniji, oddaja za mlade, ponovitev
17.45	Resnična resničnost
18.20	Dosežki
18.40	Risanka
19.00	Kronika #
19.30	Dnevnik #
20.05	Tednik
21.00	Prvi in drugi
21.20	Osmi dan
22.00	Odmevi #
22.50	Pisave
23.20	Brane Rončel izza odra
0.25	Resnična resničnost, ponovitev
1.00	Dosežki, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
10.00	TV prodaja
10.30	Vremenska panorama
15.20	TV prodaja
15.50	Videospotnice
16.15	Jabolko, dokumentarna oddaja
17.00	Komisar Rex, nanizanka, 17/30
18.00	Srebrni žrebec, avstralski film
19.30	Videospotnice
19.55	EP v odbojki (m): Slovenija - Nizozemska, prenos
21.30	Nogomet, 1. kolo pokala UEFA: Olimpija - Broendby, posnetek iz Ljubljane
23.20	SP v jadraniu v razredu 470, reportaža iz Kopra
23.50	Sopranovi, nadaljevanka, 26/26
0.45	Zločinski tango, nanizanka, 10/14
1.35	Videospotnice, ponovitev

POP TV

9.00	Oprah Show, ponovitev
10.00	Vse za poljub, ponovitev
10.55	Črni biser, ponovitev
11.50	Obala ljubezni, ponovitev
12.40	TV prodaja
13.10	Newyorška policija, ponovitev
14.05	Zakon v Los Angelesu, 79. del nanizanke
15.00	TV prodaja
15.30	Oprah Show, pogovorna oddaja
16.25	Obala ljubezni, 123. del nadaljevanke
17.20	Črni biser, 119. del nadaljevanke
18.15	Vse za poljub, 76. del nadaljevanke
19.15	24 ur
20.00	Popolni četrtki: Raztresena Ally, 2. del nanizanke
20.55	Prijatelji, 2. del nanizanke
21.30	Seks v mestu, 2. del nanizanke
22.00	Zahodno krilo, 2. del nanizanke
22.50	Zlata krila, 10. del nanizanke
23.40	M.A.S.H., 122. del humor. nanizanke
0.10	24 ur, ponovitev

KANAL A

9.30	TV prodaja
10.00	Mladenič v modrem, 134. del nanizanke
10.50	TV prodaja
11.20	Ricki Lake, ponovitev
12.15	Begunec, ponovitev
13.15	Skrita kamera
13.45	TV prodaja
14.15	Zvezdne steze: Voyager, 21. del nanizanke
15.15	Princ z Bel Aira, 5. del humor. nanizanke
15.45	Lepi časi, 7. del nanizanke
16.40	Ricki Lake, pogovorna oddaja
17.35	Tretji kamen od sonca, 9. del humor. nanizanke
18.05	Cosby, 9. del humor. nanizanke
18.35	Varuška, 9. del humor. nanizanke
19.05	VIP 12. del nanizanke
20.00	Columbo: Smrt ima srečo, ameriški film
21.45	Will in Grace, 8. del humor. nanizanke
22.15	Tretji kamen od sonca, 16. del humor. nanizanke
22.45	Noro zaljubljena, 8. del humor. nanizanke
23.15	Seinfeld, 19. del humor. nanizanke
23.45	Dannyjeve zvezde, ponovitev

TROJKA

9.00	TV prodaja
10.00	Iz domače skrinje, ponovitev
11.30	TV prodaja
12.00	Videostrani
12.45	Videalisti
13.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
14.15	Iz domače skrinje, ponovitev
15.45	Jukebox, kontaktna oddaja
17.15	Vera in čas
17.45	Avto Sou
18.15	Kuharski dvoboj
19.00	Videalisti
19.55	Poslovne informacije
20.00	Sijaj
21.00	Naš vrt

21.30	Iz domače skrinje, kontaktna oddaja
23.00	Poslovne informacije
23.05	Kuharski dvoboj, ponovitev
23.50	Reporter X
0.20	Jukebox, ponovitev
1.50	Videostrani

HTV 1

06.55 TV spored. 07.00 Dobro jutro, Hrvaška. 09.00 Čarovnija, serija. 09.55 TV spored. 10.00 Novice. 10.05 Otroški program. 11.25 Nadnaravno - nevidne sposobnosti živali. 12.00 Opoldanske novice. 12.15 TV koledar. 12.25 TV spored. 12.35 Naša dežela, serija. 13.25 Novice. 13.30 Veronikine skrivnosti, humor. serija. 13.55 Komisar Rex, serija. 14.45 Clive James - Postcards From Havana (3/3). 15.40 Bonanno, serija. 16.25 Glasba. 16.35 Gledališče Baileya Kipperera, otroška serija. 17.00 TV spored. 17.05 Hugo, Tv igrica. 17.30 Hrvaška danes. 18.00 Ljudje na koncu mesta, dokum. oddaja. 18.35 Kolo sreče. 19.00 Kviz. 19.13 Neumneži, risani film. 19.30 Dnevnik. 20.00 Dnevnik plus. 20.35 Potopisna serija. 21.10 Svetovna kultura: Jeruzalem, dokum. film. 22.10 Iz sveta. 22.35 TV leksikon. 22.40 Odmevi. 23.05 Prijatelji, humor. serija. 23.25 Pravica za vse 3., serija. 00.10 Zlata krila, serija (20/22). 01.00 Film. 02.45 Policija, serija. 03.10 Na zdravje!, humor. serija. 03.35 Nevidni človek 2., serija. 04.20 Iz sveta. 04.45 Amerika - življenje narave. 05.15 Hit-depo.

HTV 2

09.00 TV vodič. 15.45 TV spored. 15.50 V prvem planu. 17.20 Novice za gluhe in naglušne osebe. 17.25 Severni veter, serija (8/10). 18.10 Naša dežela, serija (134/150). 19.05 Na zdravje!, humor. serija (48/53). 19.29 TV spored. 19.30 Policija, serija. 19.55 TV izložba. 20.10 Čarovnija, serija. 21.05 Novice. 21.15 Nevidni človek 2., serija (5/23). 22.05 Brigitte in prijatelji (6/10). 22.55 Dela svetovnih muzejev.

HTV 3

17.00 TEST. 17.15 TV spored. 17.20 Tunis: Sredozemske igre. 17.50 Nogomet UEFA: Dinamo - Maccabi, prenos. 20.05 Nogomet UEFA: Hajduk - Wisla Krakow, pr. 22.00 Šport danes. 22.15 Željka Ogresta in gostje (9/11). 22.15 Hit-depo. 00.15 Športni program. 00.30 Tunis: Sredozemske igre.

AVSTRIJA 1

6.35 Noahov otok, risana serija, otroški program. 7.55 Vsi županovi moške, serija. 8.15 Princ z Bel - Aira, serija. 8.40 Sam svoj mojster, serija. 9.05 Sam svoj mojster, serija. 9.25 Felicity, serija. 10.10 Maščevanje roznatega panterja, krimi komedija, 1978 (Peter Sellers). 11.45 Confetti tivi. 13.35 SOS Croco, risana serija. 14.05 Triple Z, risana serija. 14.30 Pinky, Elmyra in Brain, risana serija. 14.55 Felicity, serija. 15.40 Beverly Hills 90201, serija. 16.25 Urgenca, serija. 17.10 Princ z Bel - Aira, serija. 17.35 Sam svoj mojster, serija. 18.05 Sam svoj mojster, serija. 18.30 Vsi županovi moške, serija. 19.00 Ellen, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Šport. 20.15 Nogomet, pokal Uefa, prenos. 22.45 De Luca, show. 23.15 Umetnine. 1.40 Gospa Soffel, krimi drama, 1984 (Mel Gibson). 3.25 Dva zmešana režiserja, komedija, 1992 (Dimitris Chryssomallis).

AVSTRIJA 2

6.00 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 TV kuhinja. 9.30 Bogati in lepi, serija (1354). 9.50 Zlata dekleta, serija. 10.15 Pod afriškim soncem: Izgubljeni v divjini, drama, 1999. 11.45 Vreme. 12.00 Čas v sliki. 12.05 Milijonsko kolo. 12.30 dežela in ljudje, magazin. 13.00 Čas v sliki. 13.15 TV kuhinja. 13.40 Tri dame z žara, serija. 14.05 Dr. Stefan Frank, serija. 14.50 Falcon Crest, serija. 15.35 Bogati in lepi, serija (1355). 16.00 Talkshow z Barbaro Karlich. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Zvezna dežela danes. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Pogledi s strani. 20.15 Univerzum: Babilonski stolp, dokumentarec. 21.05 Vera, magazin. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Euroavstria, magazin. 23.00 Primer za dva, krimi serija. 0.00 Čas v sliki. 0.30 Susan, serija. 0.55 Zlata dekleta, serija. 1.20 Univerzum: Babilonski stolp, dokumentarec. 2.05 Pogledi s strani. 2.10 TV kuhinja. 2.35 Milijonsko kolo. 3.00 Dežela in ljudje.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Zajtrk ob televiziji. 9.00 Nakupovanje. 10.00 Halo, stric zdravnik. 11.00 Franklin, tvoja prilžnost ob enajstih. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Britt, pogovor. 14.00 Peter Imhof. 15.00 Sodnica Barbara Salesch, sodni show. 16.00 Star Trek - Naslednje stoletje. 17.00 kviz. 17.30 Regionalne reportaže. 18.00 Kviz. 18.30 Poročila. 19.00 V bliskavici, magazin. 19.40 Kviz. 20.15 Klinika v središču Berlina, zdravnišak serija. 21.15 Za vsak primer Stefanie, zdravniška serija. 22.15 Alphateam - Reševalci življenj v OP, zdravniška serija, 2001. 23.15 Harald Schmidt Show. 0.15 Noč. 0.35 Frasier, serija. 1.05 The Making Of - novo v filmskih studijih. 1.35 Kviz. 2.05 Nakupovanje. 3.00 Star Trek, pon.

RTL

6.30 Dobro jutro Nemčija. 7.00 Med nami. 7.30 Dobri časi, slabi časi, pon. 8.05 RTL trgovina. 9.00 Točno ob devetih. 9.30 Moja poroka. 10.00 OP kliče dr. Brucknerja. 11.00 Družinski dvoboj. 11.30 Radijski dvoboj. 12.00 Točno opoldne. 13.00 Oliver Geissen Show. 14.00 Barbel Schafer. 15.00 Najslabši leti! 16.00 Mladinsko sodišče. 17.00 Varuška. 17.30 Med nami (1678). 18.00 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin. 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin. 19.40 Dobri čai, slabi časi (2313). 20.15 Klovn, krimi serija, 2001 (Sven Martinek). 20.15 Balko, krimi serija, 2001 (Bruno Eyron). 22.15 Straža, policijska serija, 2001. 23.15 Timecop, zf. serija. 1997.0.00 Polnočni žurnal. 0.30 Susan. 1.00 Varuška. 1.30 Mož v sebi. 2.00 Oliver Geissen Show. 2.50 Nočni žurnal.

RTL 2

6.00 Otroški program. 8.50 Vsi skupaj - vsak zase. 9.20 Najlepša leta. 9.45 Princ z Bel - Aira. 10.10 Radijska postaja. 10.40 King of Queens. 11.05 Polna hiša. 11.35 Prijazna hiša. 12.00 Otroški program. 17.00 Vsi skupaj - vsak zase, serija. 17.30 Najlepša leta. 18.00 Princ z Bel - Aira. 18.30 Polna hiša serija. 19.00 King of Queens. 19.30 Dragon Ball, risana serija. 20.00 Poročila. 20.15 Einstein Junior, komedija, 1988 (Yahoo Serious). 22.05 Kampiranje, 2/4. 23.10 Andromeda, zf. serija. 2000. 0.00 Convict 762, znanstveno fantastični triler, 1997 (Shannon Sturges). 1.45 Nočne fantazije. 4.45 Acapulco H.E.A.T.

Petek, 14. september

SLOVENIJA 1

8.00	Odmevi #
8.30	Prisluhnimo tišini
9.00	Ključkeve dogodivščine, lutkovna igrica
9.15	Arčibald, risana nanizanka, 20/26
9.25	Oddaja za otroke
9.55	Na liniji, oddaja za mlade
10.30	Resnična resničnost
11.05	Dosežki
11.30	Slovenski magazin: Slovenci v Kanadi
12.00	Dr. Quinnova, nanizanka, 2/29
13.00	Poročila #
13.10	Pihalni orkester Viva Zagorje, 1. oddaja
13.50	Oko viharja, dokumentarna serija, 1/7
14.15	Prvi in drugi
14.35	Osmi dan
15.05	Vsakdanjik in praznik
15.55	Mostovi
16.30	Poročila #
16.45	Škrati, otroška oddaja
17.05	Risanka
17.15	Enciklopedija znanja
17.40	Slovenski pesniki in pisatelji: Slavko Grum
18.10	Odkrivajmo znanost: Skrita obzorja, 9/10
18.40	Risanka
19.00	Kronika #
19.30	Dnevnik #
20.00	Vrtičkarji, nadaljevanka #
20.30	Deteljica
20.40	Pod zgóčim soncem, angleška nadaljevanka, 1/6
21.25	Vikarka iz Dibleyja, angleška nanizanka, 1/3
22.05	Odmevi #
22.55	Polnočni klub
0.05	Slovenski pesniki in pisatelji, ponovitev
0.30	Odkrivajmo znanost, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
10.00	TV prodaja
10.30	Vremenska panorama
15.15	TV prodaja
15.45	Videospotnice
16.05	Obzorja, poljudnoznanstvena serija, 4/6
17.00	Komisar Rex, nanizanka, 18/30
18.00	Moj otrok mora živet, nemški film
19.30	Videospotnice (vps 19.30)
20.00	Otvoritev jubilejne sezone orkestra Slovenske filharmonije, prenos
22.00	Veliko pričakovanje, nadaljevanka, 4/4
22.50	Dumdm krogla, ameriški film
0.30	Težavna ženska, avstralska nadaljevanka, 1/4
1.20	Iz slovenskih jazz klubov - Four in one, 1. oddaja
2.00	Videospotnice, ponovitev

POP TV

9.00	Oprah Show, ponovitev
10.00	Vse za poljub, ponovitev
10.55	Črni biser, ponovitev
11.50	Obala ljubezni, ponovitev
12.40	TV prodaja
13.10	Raztresena Ally, ponovitev
14.05	Zakon v Los Angelesu, 80. del nanizanke
15.00	TV prodaja
15.30	Oprah Show, pogovorna oddaja
16.25	Obala ljubezni, 124. del nadaljevanke
17.20	Črni biser, 120. del nadaljevanke
18.15	Vse za poljub, 77. del nadaljevanke
19.15	24 ur
20.00	Akcija v petek: Mladi vojaki, ameriški film
21.40	Nikita, 2. del nanizanke
22.30	Zlata krila, 11. del nanizanke
23.20	M.A.S.H., (VI.), 1. del humoristične nanizanke
23.50	24 ur, ponovitev

KANAL A

9.30	TV prodaja
10.00	Mladenič v modrem, 135. del nanizanke
10.50	TV prodaja
11.20	Ricki Lake, ponovitev
12.15	Pop'n'Roll, ponovitev
13.15	Skrita kamera
13.45	TV prodaja
14.15	Zvezdne steze: Voyager, 22. del nanizanke
15.15	Princ z Bel Aira, 6. del humor. nanizanke
15.45	Lepi časi, 8. del nanizanke
16.40	Ricki Lake, pogovorna oddaja
17.35	Tretji kamen od sonca, 10. del humor. nanizanke
18.05	Cosby, 10. del humor. nanizanke
18.35	Varuška, 10. del humor. nanizanke
19.05	VIP 13. del nanizanke
20.00	Horor: Čarovnice, 2. del nanizanke
20.55	Izganjalka vampirjev, 2. del nanizanke
21.50	Čarovnice, ameriški film
23.40	Mesečniki, 7. del nanizanke
0.30	Pop'n'Roll, ponovitev

TROJKA

9.00	TV prodaja
10.00	Iz domače skrinje, ponovitev
11.30	TV prodaja
12.00	Videostrani
12.45	Videalisti
13.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
14.15	Iz domače skrinje, ponovitev
15.45	Jukebox, kontaktna oddaja
17.15	Razvoj avtomobilizma
17.45	Naš vrt
18.15	Kuharski dvoboj
19.00	Videalisti
19.55	Poslovne informacije
20.00	Najlepša dekleta Hawaiian Tropica
20.30	Ježek Show, glasbeni izbor

21.30	Iz domače skrinje, kontaktna oddaja
23.05	Poslovne informacije
23.05	Kuharski dvoboj, ponovitev
23.50	Jukebox, ponovitev
1.20	Videostrani

HTV 1

06.55 TV spored. 07.00 Dobro jutro, Hrvaška. 09.00 Čarovnija, serija (44/52). 09.55 TV spored. 10.00 Novice. 10.05 Otroški program. 11.25 Nadnaravno - nevidne sposobnosti živali. 12.00 Opoldanske novice. 12.15 TV koledar. 12.25 TV spored. 12.35 Naša dežela, serija (135/150). 13.25 Novice. 13.30 Veronikine skrivnosti, humor. serija. 13.50 Komisar Rex 2., serija (1/15). 14.40 Divja Amerika. 15.40 Bonanno, serija. 16.25 Glasba. 16.30 Narava. 17.00 TV spored. 17.05 Hugo, Tv igrica. 17.30 Hrvaška danes. 18.00 Alpe - Donava - Jadran. 18.35 Kolo sreče. 19.00 Kviz. 19.13 Risani film. 19.30 Dnevnik. 20.05 Do zvezd skupaj: Zdenka Kovačiček. 21.10 Ana Karenjina, angleški film. 22.55 TV leksikon. 23.00 Odmevi. 23.20 Naj jedo hlebce, humoristična serija (1/6). 23.50 Pravica za vse 3., serija. 00.40 Zlata krila, serija (21/22). 01.25 The Bride of Chucky, am. Film. **02.55 Zmajevo gnezdo, am. film.** 04.25 Policija, serija. 04.50 Zakon in red - Oddelek za žrtve 2., serija (4/22). 05.35 Na meji mogočega, serija (43/43). 06.20 Pravi čas.

HTV 2

09.00 TV vodič. 17.15 TV spored. 17.20 Novice za gluhe in naglušne osebe. 17.25 Nevidni človek 2., serija (5/23). 18.10 Naša dežela, serija (135/150). 19.05 Zakonske vode, humor. serija (191/210). 19.29 TV spored. 19.30 Policija, serija. 19.55 TV izložba: Dimitrije Popović. 20.10 Zakon in red - Oddelek za žrtve 2., serija (4/22). 21.00 Novice. 21.10 S polnimi jadri. 22.10 Pravi čas. 23.40 Dela svetovnih muzejev.

HTV 3

16.05 TEST. 16.20 TV spored. 16.25 Tunis: Sredozemske igre. 18.45 Hrvaški glasbeni program. 19.25 Tunis: Sredozemske igre - finale rokometna (M), prenos. 21.00 Na meji mogočega, serija (43/43). 21.45 Ekran 2000 - Neven Hitrec: 730 dni potem. 22.30 Šport danes

Sobota, 15. september

SLOVENIJA 1

8.00	Odmevi <i>#</i>
8.30	Zgodbe iz školjke
9.00	Radovedni Taček: Tek
9.15	Na liniji, oddaja za mlade
9.50	Oddaja za otroke
10.20	Kino Kekec: Flandrijski pes, belgijski film
12.00	Tednik, ponovitev <i>#</i>
13.00	Poročila <i>#</i>
13.15	Mostovi, ponovitev
14.20	Pod Piramido, oddaja TV Maribor
14.55	Tuš, ponovitev filma
16.30	Poročila <i>#</i>
16.45	Pika Nogavička, risana nanizanka, 19/26 <i>#</i>
17.10	Carski sel, risana nanizanka, 19/26
17.30	Risanka
17.45	Na vrtu, oddaja TV Maribor
18.10	Ozare
18.15	Novi raziskovalci, dokumentarna serija, 13/13
18.45	Risanka
19.00	Danes <i>#</i>
19.05	Utrip
19.30	Dnevnik <i>#</i>
20.00	Vrtičkarji, nadaljevanka <i>#</i>
20.30	Shirley Valentine, angleško - ameriški film
22.15	Obiskali smo..., francoska dokumentarna serija, 1/17
22.45	Poročila <i>#</i>
23.20	Sopranovi, ameriška nadaljevanka, 1/13
0.10	Komedija po italijansko, francoska dokum. oddaja
1.05	Novi raziskovalci, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
10.10	TV prodaja
10.40	Videospotnice
11.10	Caroline v vele mestu, nanizanka
11.35	Jasno in glasno: Spolno nadlegovanje, kontakt. oddaja
13.05	D. Kovačević: Balkanski špijon, posn. predstave
14.50	Koncert Vilija Resnika
15.55	EP v odbojki (m), polfinale, prenos iz Ostrave
18.00	SP v jadranju v razredu 470, reportaža iz Kopra
18.30	Evrogol
19.30	Videospotnice
20.05	G. Rossini: Priložnost dela tatu, posnetek
21.35	Praksa, nanizanka, 49. epizoda
22.20	SP v jadranju v razredu 470, reportaža iz Kopra
22.50	Sobotna noč
0.50	Videospotnice, ponovitev

POP TV

8.00	TV prodaja
8.30	Slonček Benjamin, risanka
9.00	Panda Jin Jin, risanka
9.30	Črni pirat, risanka
10.00	Možje v črnem, risanka
10.30	Godzila, risanka
11.00	Zverinice, risanka
11.30	Hroščeborgi, 13. del serije
12.00	Mladi Herkul, 13. del serije
12.30	Brata, 21. del humor. nanizanke
13.00	Formula 1, prenos treninga
14.00	Preverjeno, ponovitev
14.50	Zakon v Los Angelesu, 81. del nanizanke
15.30	Prva izdaja, 12. del nanizanke
16.30	Otroški zdravnik, 15. del nanizanke
17.30	Otrok ostane, ameriški film
19.15	24 ur
20.00	Lepo je biti milijonar
21.10	Sobotni filmski hit: Tistega čarobnega dne, ameriški film
23.10	Michael, ameriški film
1.00	24 ur, ponovitev

KANAL A

8.30	TV prodaja
9.00	Čarovnice, ponovitev
9.55	Izganjalka vampirjev, ponovitev
11.00	Ljubezen in spletke, 3. del nanizanke
11.30	Pop'n'Roll, glasbena oddaja
12.30	Divja Amerika, 2. del dokumentarne oddaje
13.30	Hiti počasi, ameriški film
15.25	Mestece Angel, nadaljevanka, 2/6
16.25	Matlock, 2. del nanizanke
17.20	Mesto greha, 2. del nanizanke
18.15	Policijska zgodba: Morilci policistov, ameriški film
20.00	Lov za zakladom, 21. del nanizanke
20.55	Sheena, kraljica džungle, 21. del nanizanke
21.50	Preganjalci, ameriški film

TROJKA

9.00	TV prodaja
10.00	Jukebox, ponovitev
11.30	Iz domače skrinje, ponovitev
13.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
14.15	Iz domače skrinje, ponovitev
15.45	Info
16.00	Inline hokej
16.30	Jana
17.30	SQ Jam, glasbene lestvice
18.30	Spidi in Gogi show
19.30	Razvoj avtomobilizma
20.00	Ptujskih pet s prijatelji, koncert
22.00	Predstavlja se - Naklo
23.00	Videalisti
0.00	Videostrani

HTV 1

07.30 TV spored. 07.35 TV koledar. 07.45 Novice. 07.50 Pandora in Holandez, ameriški film. 09.55 TV spored. 10.00 Novice. 10.05 Otroški program. 12.00 Opoldanske novice. 12.15 TV koledar. 12.25 TV spored. 12.30 Glasbeno - dokumentarna oddaja. 13.00 Prizma, magazin. 13.55 Novice. 14.05 Oprah Show (296). 14.50 Naravni darovi. 15.40 Zlata dekleta, humor. serija (70/180). 16.10 Krhko srce, serija (2/4). 17.00 SOS - potrebujejo nas, dokumentarni film. 17.30 Film. 19.30 Dnevnik. **20.10 Redovnice nastopajo 2, ameriški film.** 22.00 Moške svirje, humor. serija (16/42). 22.25 TV leksikon. 22.30 Novice. 22.40 Les grands enfants, mini - serija. 01.40 Rainbow Drive, am. film. 03.10 V gozdnem jezeru, am. film. 04.40 Policija, serija. 05.05 Svet zabave. 05.35 Največje romance 20. stoletja. 06.05 Čas je za jazz.

HTV 2

09.00 TV vodič. 13.25 TV spored. 13.30 Hišni ljubimci. 14.15 S polnimi jadri. 15.15 Pustolovščine, risana serija (10/12). 15.40 Čarovnija, serija. 19.05 Smrkis, risanka. 19.29 TV spored. 19.30 Policija, serija. 19.55 TV izložba. 20.10 Največje romance 20. stoletja. 20.40 Svet zabave. 21.10 Novice. 21.20 Glasbena oddaja. 22.50 Dela svetovnih muzejev.

HTV 3

17.35 TEST. 17.50 TV razpored. 17.55 Tunis: Sredozemske igre. 18.25 Tunis: Sredozemske igre - finale nogometa, pr. 20.20 2.4 otroka VII., humor. serija (6/7). 20.50 Cosbyjev show VI. (23/26). 21.15 Simpsonovi, serija (23/25). 21.40 Na zdravje!, humor. serija (48/53). 22.05 Sport danes. 22.25 Casting, španski film. 23.55 Hrvaški glasbeni program. 00.35 Tunis: Sredozemske igre.

AVSTRIJA 1

6.20 Čebeliva Maja, risana serija, otroški program. 9.00 Twipsy, risana serija. 9.25 Confetti tivi, otroški program. 11.10 Disneyjev festival, klasične risanke. 12.05 Drew Carey, serija. 12.25 Življenje in jaz, serija. 12.45 Formula 1, VN Italije, kvalifikacijski trening, prenos. 14.30 O3 Austria Top 40, glasbena lestvica. 15.15 Sab-rina, serija. 15.40 Roswell, serija. 16.25 Beverly Hills 90210, serija. 17.05 Sam svoj mojster, serija. 17.30 sam svoj mojster, serija. 18.00 Ekstremno, magazin. 18.00 Nogomet, avstrijska liga. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Šport. 20.15 Show za mili-jone, kviz. 21.10 Show za milijone, kviz. **22.05 Reševanje vojaka Ryana, vonja drama, 1998.** 0.45 Telefon, triler, 1977. 2.25 Pla-toon, vojna drama, 1986. 4.15 O3 Austria Top 40.

AVSTRIJA 2

6.00 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Poročila. 9.05 TV kuhinja. 9.30 Črni lepoteč, pustolovski film, 1971. 10.55 San-dokan, pustolovski film, 1963. 12.45 Zakladi sveta, dokumenta-rec. 13.00 Čas v sliki. 13.10 Brez strahu pred velikimi živalmi, komedija, 1953. 14.30 Freddy in milijonar, komedija, 1961. 16.00 Podobe Avstrije. 16.25 Alpe - Donava - Jadran, magazin. 16.55 Religije sveta: Aborigini. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Pogled v deželo, magazin. 17.35 Živalski magazin. 17.55 Konflikti, magazin. 18.25 Bingo, igrica. 19.00 Zvezna dežela danes. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Pogledi s strani. 20.15 Greh angelov, triler, 1998. 21.40 Čas v sliki. 21.45 Klinika pod palmami (2), drama, 1995. 23.15 Čas v sliki. 23.20 Krčma ob Temzi, kriminalka, 1962. 0.50 TV kuhinja. 1.15 Alpe - Donava - Jadran, magazin. 1.45 Pogled v deželo. 2.15 Živalski magazin. 2.35 Pogledi s strani. 2.40 Konflikti, magazin. 3.10 Brez strahu pred velikimi živalmi, komedija, 1953.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.55 Kviz, pon. 6.25 V bliskavič, pon. 7.00 Otroški program. 10.40 Tiny Toon. 11.10 Kremenčkovi. 11.35 Zajček Bunny. 12.05 Oreščki. 12.35 Sosedje. 13.00 Pravi ghostbusterji. 13.30 Alf. 14.00 Možje v belem, zdravniška serija. 15.00 Sam proti prihodnosti. 16.00 Družinsko pravo, serija. 17.00 Res je. 18.00 Bodo Bach. 18.30 Poročila. 19.00 Nogomet, nemška liga. 20.15 V zadevi Henry, melodrama, 1991. 22.20 Šaljive novice. 23.20 Šaljive novice. 0.20 Brat, potrebujem tvojo kri, krimi drama, 1996. 2.05 Sam proti pri-hodnosti. 2.55 Družinsko pravo, pon. 3.45 Natalie IV, pon.

RTL

5.50 Power Rangers. 6.15 Otroški program. 11.00 Formula 1 - VN Italije, prosti trening v Monzi. 11.55 Nogomet. 12.45 Formula 1 - kv. trening v Monzi, prenos. 14.30 Divja sedemdeseta. 15.00 Beverly Hills, 90210. 15.55 Team Knight Rider. 16.50 A-Team. 17.45 Top of the Pops, glasbeni show. 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, vikend. 20.15 Kdo bo milijonar. 21.15 Kviz 21. **22.15 Ko jagenjčki obmol-knejo, psihološki triler, 1991.** 0.30 South Prk. 0.55 7 dni - 7 glav. 1.40 Divja sedemdeseta. 2.10 Modro jeklo, psihološki triler, 1990. 3.50 Top of the Pops.

RTL 2

6.00 Vodne podgane - Pristaniški policaji. 6.40 Novo v kinu. 7.05 Prisirčna gospodinja. 7.30 Girl Power. 8.20 Princ z Bel - Aira. 8.45 Najlepša leta, pon. 9.10 Vsi skupaj - vsak zase, pon. 9.40 Bravo TV, pon. 10.55 Neupogljivo srce, vestern, 1995 (Sheryl Lee). 12.35 Highlander, serija. 13.35 Sliders, serija. 14.30 F/X. 15.30 Space Jam, fantazijska kom., 1996, pon. 17.05 L.A. Heat, krimi serija, 1996. 18.05 Walker, teksaški ranger. 20.00 Poročila. 20.15 Blink, trenutki smrti, triler, 1994. 22.15 Redakcija special. **23.05 Zoboizdravnik 2, grozljivka 1998.** 1.00 Deadly Instinct, pošast iz vesolja, zf triler, 1997. 2.50 Nočne fantazije.

PRO 7

5.55 Baldy Man. 6.15 Samo ti, komedija, 1992. 7.40 Road Rovers. 8.00 Dragon Flyz. 8.25 Ace Ventura. 8.50 Mega Man. 9.20 Otroški program. 9.45 Čarovnik. 10.10 Robocop Alpha Commando. 10.35 Batman in Robin. 11.05 Extreme Ghostbusters, akcijski, 1997. 11.30 Christ Colorado. 12.00 Kurja polt, serija. 12.20 Dvojčici, serija. 12.50 Prijazna družina. 13.15 Prijazna družina. 13.45 Dharma in Greg. 14.15 Prijatelji. 14.40 Will in Grace, serija. 15.05 Futurama, serija. 15.35 Sabrina. 16.05 Dawson's Creek, Simpa-tije. 17.00 Roswell, serija. 17.55 Veliki koncert v Koelnu: Robbie Williams. 19.00 Pogovor. 19.30 MAX TV, magazin. 19.55 Poro-čila. 20.15 Ona je prava, komedija, 1996. **22.15 Reševanje vojaka Ryana, vojna drama, 1998 (Tom Hanks, Tom Sizemore).** 1.25 Homerun, drama, 1994. 3.25 Družina sovraštva, triler, 1997. 4.55 Dawson's Creek.

EUROSPORT

8.30 Nori športi, pon. 9.30 Kolesarstvo, pon. 10.30 Jahanje, pon. 11.30 Motociklizem. 12.30 Nogomet, kvalifikacije za SP. 14.30 Motorsport - formula 3000, prenos. 16.00 Motociklizem, Magny Cours, prenos. 16.45 Kolesarstvo, po Španiji, 8. etapa: Reinosa - Alto Cruz de la Demanda, prenos. 17.30 Motociklizem, prenos. 19.00 Odbojka - EP v Ostravi, drugi polfinale moških, prenos. 20.30 Odbojka - EP - prvi polfinale, moški, prenos. 21.00 Motociklizem, Magny Cours, prenos. 22.00 Boks: Pedro Miranda - Boris Sinitšin. 23.45 Športna poročila. 0.00 Motociklizem. 0.30 Tenis - ATP turnir v Taškentu, polfinale. 1.45 Športna poročila.

DSF

5.00 Jutranji program. 9.00 speed Zone, pon. 9.15 World Soccer. 9.45 Baseball Max. 10.15 Ameriški nogomet. 10.45 Nogomet. 11.45 Normal, magazin. 12.15 Pogovor o nogometu. 13.15 Nogo-met. 14.15 Nogometni magazin. 14.30 Motorsport. 16.230 Auto-magazin. 17.30 Šport po svetu. 18.00 Nogomet. 19.00 Formula 1 - VN Italije - kv. trening v Monzi. 20.00 Rally, magazin. 21.00 Auto-magazin, pon. 22.00 Stoke. 22.45 Snowboard. 23.15 Wrestling. 2.15 Monster Trucks. 3.00 Nočni show. 3.30 Lumberjack.

3 SAT

7.00 La Vita Italiana, italijansčina za turiste (5), dokumentarec. 7.30 Avec plaisir, tečaj francoščine (15). 8.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas za kulturo. 9.45 Nano, magazin. 10.15 Alpe - Donava - Jadran, magazin. 10.45 Tuja domovina. 11.15 Report, magazin. 12.00 Priti na žival (5) dokumentarec. 12.15 Hubert von Goisern (2), posn. 13.00 Na koncertu: Sting - Brand New Day, posnetek. 14.00 Novo, magazin. 14.30 Feuerstein v Mehiki, reportaža. 15.15 Ženska stvar, magazin. 15.40 Pogovor z dr. Michaelom Friedmannom. 15.55 Zadnja priložnost za ljube-zen, drama, 1996. 17.30 Nasveti: dom. 18.00 Boljšji trg na Aac-henskem trgu, reportaža. 18.30 Gozdovi divjačine, dokumentarec. 19.00 Danes. 19.20 Dunajski Gasometri - novo središče v indus-trijskih spomenikih, dokumentarec. 20.00 Dnevnik. 20.15 Sinfoni-čni orkester WDR, prenos iz Kolnske filharmonije. 22.10 Classic night 2000, posnetek koncerta. 23.40 Bulevar Bio, pogovor. 0.40 Pogledi s strani, revija. 1.05 Športni studio. 2.20 JazzBaltica 2001: Steve Turre Quintett, posnetek koncerta. 3.35 Dunajski Gasometri - novo središče v industrijskih spomenikih, dokumentarec.

Nedelja, 16. september

SLOVENIJA 1

8.00	Živ žav: Telebajski; Mumini; Mali letéči medvedki
9.55	Promenadni koncert z orkestrom Slovenske policije
10.30	Med valovi, oddaja TV Koper
11.00	Dnevnik velikih mačk, pz. serija, 2/10 <i>#</i>
11.25	Ozare, ponovitev
11.30	Obzorja duha <i>#</i>
12.00	Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
13.00	Poročila <i>#</i>
13.10	Zdravnik v hiši, angleški film
14.35	Pod žgočim soncem, nadaljevanka, 1/6
15.25	Izvir(n)i, oddaja o ljubiteljski kulturi
15.55	Lingo, TV igrica <i>#</i>
16.30	Poročila <i>#</i>
16.45	Vsakdanjik in praznik
17.35	Alpe – Donava - Jadran: Celovec in Gorica
18.05	Življenje slovenskih vasi: Krkavče
18.35	Risanka
18.45	Žrebanje lota
19.00	Danes <i>#</i>
19.05	Zrcalo tedna
19.30	Dnevnik <i>#</i>
20.00	Dvestoti Zoom, ponovitev <i>#</i>
21.45	Pod preprogo: Dr. Dimitrij Rupel
22.40	Poročila <i>#</i>
23.05	Zgodbe o knjigah
23.15	Sreča, ameriški film
1.30	Življenje slovenskih vasi: Krkavče, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
9.15	Videospotnice
9.50	Veliko pričakovanje, nadaljevanka
10.35	Objubljena dežela, nanizanka
11.20	Pripravljeni, oddaja o slovenski vojski
11.50	Imago Sloveniae: Zbor akademije za glasbo
13.00	300 let Slovenske filharmonije, glasbeno dokum. oddaja
13.55	Otvoritev jubilejne sezone orkestra Slovenske filharmonije
15.55	Vrt gospodične Flore, dokumentarna oddaja
16.10	Športni film
17.10	Tekmovanje v kick boksu: Tomaž Baruda
17.55	EP v odbojki (m), finale, prenos iz Ostrave
20.00	Pearl Harbor - sedem vidikov kljubovanja, ameriška dokumentarna oddaja
20.50	Murphy Brown, nanizanka, 13/24
21.15	Homo turisticus
21.50	Končnica
22.50	SP v jadranju v razredu 470, reportaža iz Kopra
23.20	Kurt Jooss: Zelena miza, balet v izvedbi Joffrey ballet
23.55	Videospotnice

POP TV

8.30	Slonček Benjamin, risanka
9.00	Panda Jin Jin, risanka
9.30	Črni pirat, risanka
10.00	Možje v črnem, risanka
10.30	Godzila, risanka
11.00	Zverinice, risanka
11.30	Hroščeborgi, 14. del serije
12.00	Mladi Herkul, 14. del serije
12.30	Brata, zadnji del humor. nanizanke
13.00	Skoraj popolni par, 7. del humor. nanizanke
13.30	Formula 1: Monza, prenos dirke za VN Italije
16.00	Otroci ne lažejo, humoristična oddaja
16.30	Gorski zdravnik, 15. del nanizanke
17.30	Ljubezen in umor, ameriški film
19.15	24 ur
20.00	Lepo je biti milijonar
21.30	Športna scena
22.15	Za masko, ameriški film
0.00	24 ur, ponovitev

KANAL A

8.30	TV prodaja
9.00	Beverly Hills, ponovitev
9.55	Melrose Place, ponovitev
11.00	Ljubezen in spletke, 4. del nadaljevanke
11.30	Mesto angelov, 11. del nanizanke
12.30	Divjina, 2. del dokumentarne oddaje
13.30	Ljubezen v senci, ameriški film
15.20	Slavne zvezde, 2. del dokumentarne serije
16.15	Felicity, 14. del nanizanke
17.10	Beverly Hills, 3. del nadaljevanke
18.05	Melrose Place, 3. del nadaljevanke
19.00	Pop'n'Roll, glasbena oddaja
20.00	Lov za zakladom, zadnji del nanizanke
20.55	Sheena, kraljica džungle, zadnji del nanizanke
21.50	Polja smrti, ameriški film

TROJKA

9.00	SQ Jam, ponovitev
10.00	Spidi in Gogi show, ponovitev
11.00	Naš vrt
11.30	Najlepša dekleta Hawaiian Tropica, ponovitev
12.00	Ježek Show, glasbeni izbor
13.00	Vera in čas
13.30	Ptujskih pet s prijatelji, koncert
15.00	Čestitke iz domače skrinje
16.30	Sijaj, ponovitev
17.30	Avtodrom
18.00	Lutkovno gledališče Ljubljana, reportaža
18.30	Štiri tačke
19.00	TV razglednica
19.30	Knjiga, ponovitev
20.00	Reporter X
20.30	Avto šou
21.00	Ježek Show, glasbeni izbor
22.00	Čestitke iz domače skrinje, ponovitev
23.30	Glasba
0.00	Videostrani

Ponedeljek, 17. september

SLOVENIJA 1	
8.00	Utrip <i>#</i>
8.20	Zrcalo tedna <i>#</i>
8.40	Pod Piramido, oddaja TV Maribor
9.10	Škrati, otroška oddaja
9.30	Oddaja za otroke
9.45	Enciklopedija znanja
10.00	Srečanja z živalmi, pz. serija, 3/10 <i>#</i>
10.25	Slovenski pesniki in pisatelji: Slavko Grum
10.50	Odkrivajmo znanost: Skrita obzorja, 9/10
11.20	Na vrtu, oddaja TV Maribor
11.45	Novi raziskovalci, dokumentarna serija, 13/13 <i>#</i>
12.15	Izvir(n)i, oddaja o ljubiteljski kulturi
13.00	Poročila <i>#</i>
13.10	Vremenska panorama
13.25	Ljudje in zemlja, oddaja TV Maribor
14.15	Polnočni klub
15.25	Pisave
15.55	Dober dan, Koroška
16.30	Poročila <i>#</i>
16.45	Tomažev svet, oddaja za otroke, 12/12 <i>#</i>
16.50	Telebajski, 44. oddaje
17.15	Radovedni Taček: Prireditev
17.45	Dober večer <i>#</i>
18.35	Žrebanje 3x3 plus 6
18.40	Risanka
19.00	Kronika <i>#</i>
19.30	Dnevnik <i>#</i>
20.00	Klinika pod palmami, nanizanka, 9/12
21.00	Gore in ljudje <i>#</i>
22.00	Odmevi <i>#</i>
22.50	Branja
22.55	Brez reza
23.55	Dober večer, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
10.30	Vremenska panorama
15.10	TV prodaja
15.40	Videospotnice, ponovitve
16.15	Kočevski pragozd, dokumentarna oddaja
16.35	Medved, dokumentarna oddaja
17.00	Komisar Rex, nanizanka, 19/30
18.00	Tele M, oddaja TV Maribor
18.30	Štafeta mladosti
19.30	Videospotnice
20.05	Gospodarski izzivi
20.35	Parada plesa
21.05	Studio City
22.05	Obzorja, poljudnoznanstvena serija, 5/6
22.55	SP v jadranju v razredu 470, reportaža iz Kopra
23.25	Brane Rončel izza odra
0.50	Videospotnice, ponovitev

POP TV

9.00	Oprah show, ponovitev
10.00	Vse za poljub, ponovitev
10.55	Črni biser, ponovitev
11.50	Obala ljubezni, ponovitev
13.10	Športna scena, ponovitev
14.05	Zakon v Los Angelesu, 82. del nanizanke
15.30	Oprah show, pogovorna oddaja
16.25	Obala ljubezni, 125. del nadaljevanke
17.20	Črni biser, 121. del nadaljevanke
18.15	Vse za poljub, 78. del nadaljevanke
19.15	24 ur
20.00	Dober dan (V.), 1. del slovenske nanizanke
20.55	Sedma nebesa, 3. del nanizanke
21.50	Urgenca (VII.), 1. del ameriške nanizanke
22.40	Zlata krila, 12. del nanizanke
23.30	M.A.S.H., 2. del humor. nanizanke
0.00	24 ur, ponovitev

KANAL A

10.00	Mladenič v modrem, 136. del nanizanke
11.20	Ricki Lake, ponovitev
12.15	Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo
13.15	Skrita kamera
14.15	Zvezdne steze: Voyager, 23. del nanizanke
15.15	Princ z Bel Aira, 7. del humor. nanizanke
15.45	Lepi časi, 9. del nanizanke
16.40	Ricki Lake, pogovorna oddaja
17.35	Tretji kamen od sonca, 11. del humor. nanizanke
18.05	Cosby, 11. del humor. nanizanke
18.35	Varuška, 11. del humor. nanizanke
19.05	VIP, 14. del nanizanke
20.00	Superfilm: Ona je prava, ameriški film
21.40	Will in Grace, 9. del humor. nanizanke
22.10	Tretji kamen od sonca, 17. del humor. nanizanke
22.40	Noro zaljubljena, 9. del humor. nanizanke
23.10	Seinfeld, 20. del humor. nanizanke
23.40	Dannyjeve zvezde, ponovitev

TROJKA

11.00	Iz domače skrinje, ponovitev
12.45	Videalisti
13.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
14.15	Iz domače skrinje, ponovitev
15.45	Jukebox, kontaktna oddaja
17.15	Motor Show Report
17.45	Naš vrt
18.15	Kuharski dvoboj
19.00	Videalisti
20.00	Popotovanja z Janinom
21.00	TV razglednica
21.30	Iz domače skrinje, kontaktna oddaja
23.00	Poslovne informacije
23.05	Kuharski dvoboj, ponovitev
0.05	Jukebox, ponovitev
1.35	Videostrani

HTV 1

06.55 TV spored. 07.00 Dobro jutro, Hrvaška. 09.00 TV spored. 09.05 Dokumentarni film. 09.45 TV koledar. 09.55 Novice. 10.00 Otvoritev Zagrebskega velesejma, prenos. 11.00 Risanka. 11.25 Nadnaravno - nevidne sposobnosti živali, pz. serija. 12.00 Opoldanske novice. 12.15 TV koledar. 12.25 TV spored. 12.35 Naša dežela, serija (136/150). 13.30 Veronikine skrivnosti, humor. serija (10/22). 13.55 Komisar Rex 2., serija (2/15). 14.45 Divja Amerika. 15.40 Bonanno, serija (5/8). 16.25 Glasba. 16.35 Ogledalce, ogledalce v seriji (27/46). 17.00 TV spored. 17.05 Hugo, Tv igrica. 17.30 Hrvaška danes. 18.00 Glas domovine. 18.35 Kolo sreče. 19.00 Kviz. 19.13 Risanka. 19.30 Dnevnik. 20.05 Kamikaze, dokum. film. 21.00 Kirstinine stvari, drama. 21.55 TV leksikon. 22.00 Odmevi. 22.25 Naj jedo hlebce, humor. serija (2/6). 22.50 Pravica za vse 3., serija (8/23). 23.35 Zlata krila, serija (22/22). 00.25 V tišini noči, am. film. 01.55 Policija, serija. 02.20 2.4 otroka VII., humor. serija (7/7). 02.50 Zgodbe Ruth Rendell, serija (6/7).

03.45 Blues Brothers, am. film. 06.15 ČB v barvi.

HTV 2

09.00 TV vodič. 16.45 TV spored. 16.50 Novice za gluhe in naglušne osebe. 16.55 Zakon in red - Oddelek za žrtve 2., serija (4/22). 17.40 Naša dežela, serija (136/150). 18.30 Panorama. 19.00 2.4 otroka VII., humor. serija (7/7). 19.29 TV spored. 19.30 Policija, serija. 19.55 TV izložba. 20.10 Čarovnija, serija (45/52). 21.05 Polni krog. 21.25 Zgodbe Ruth Rendell, serija (6/7). 22.15 Film. 23.35 Dela svetovnih muzejev.

HTV 3

19.10 TEST. 19.25 TV spored. 19.30 Hrvaški glasbeni program. 20.10 Blues Brothers, am. film. 22.45 ČB v barvi. 23.30 Šport danes. 23.40 Hrvaški glasbeni program.

AVSTRIJA 1

6.00 Disneyjev festival, klasične risanke, otroški program. 8.10 Divji bratje s šarmom, serija. 8.35 Princ z Bel - Aira, serija. 8.55 Sam svoj mojster, serija. 9.20 Sam svoj mojster, serija. 9.40 Felicity, serija. 10.20 Herkul in Sherlock, komedija, 1996. 11.45 Confetti tivi. 13.20 Grad ugank, kviz. 14.05 Triple Z, risani film. 14.30 Papyrus, serija. 14.55 Mladi Herkul, seija. 15.20 Princ z Bel - Aira, serija. 15.45 Beverly Hills 90210, serija. 16.30 Sedma nebesa, serija. 17.15 Sabrina, serija. 17.40 Čarovnice, serija. 18.30 Vsi županovi može, serija. 19.00 Ellen, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Šport. **20.15 Doc Hollywood, kome-dija, 1991. 22.00 Krokodil Dundee, pustolovski film, 1986.** 23.35 Nikita, serija. 0.15 Plen, serija. 1.00 Buffalo Soliders - Črni vojaki bizoni, vestern, 1997. 2.30 Pleško, serija. 2.55 Ameriški nogomet: Baltimore - Minnesota, prenos.

AVSTRIJA 2

6.05 Teletekst. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 TV kuhinja. 9.30 Bogati in lepi, serija. 9.50 Zlata dekleta, serija. 10.15 Freddy in milijonar, komedija, 1961. 11.45 Vreme. 12.00 Čas v sliki. 12.05 Orientacija. 12.35 Podobe Avstrije. 13.00 Čas v sliki. 13.15 TV kuhinja. 13.40 Tri dame z žara, serija. 14.05 Dr. Stefan Frank, serija. 14.50 Falcon Crest, serija. 15.35 Bogati in lepi, serija. 16.00 Talkshow z Barbaro Karlich. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji. 19.00 Zvezna dežela danes. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Pogledi s strani. 20.15 Modrobele zgodbe, serija. 21.05 Tema, magazin. 22.00 Čas v sliki 2. 22.30 Kraj sreča-nja. 0.00 Čas v sliki 3. 0.30 Prikriti junaki, drama,. 2.00 Pogledi s strani. 2.05 Kraj srečanja kultura. 3.35 Dobrodošli v Avstriji.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Zajtrk ob televiziji. 10.00 Nakupovanje doma. 10.00 Halo, stric zdravnik. 11.00 Franklin, tvoja prilžnost ob enajstih. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Britt, pogovor. 14.00 Peter Imhof. 15.00 Sod-nica Barbara Salesch, sodni show. 16.00 Star Trek - naslednje st-oletje, zf serija. 17.00 Kviz. 17.30 Regionalne reportaže. 18.00 Kviz. 18.30 Poročila. 19.00 V bliskavici. 19.40 Kviz. 20.15 Antonia, 2. del melodrame, 2001. 22.15 Rdeča četrt, serija. 23.15 Spiegel TV reportaže: Zlorabe otrok. 23.50 24 ur. 0.20 Noč. 0.40 Star Trek. 1.30 Kviz. 2.00 Nakupovanje doma. 3.00 Franklin.

RTL

6.30 Dobro jutro Nemčija. 7.00 Med nami, pon. 7.30 Dobri časi, slabi časi, pon. 8.05 RTL trgovina. 9.00 Točno devet. 9.30 Moja poroka. 10.00 OP kliče dr. Brucknerja. 11.00 Družinski dvoboj. 12.00 Točno opoldne. 13.00 Oliver Geissen Show. 14.00 Barbel Schafer. 15.00 Najslabši leti, kviz. 16.00 Mladinsko sodišče. 17.00 Varuška. 17.30 Med nami (1680). 18.00 Dobra večer. 18.30 Exclusiv, magazin. 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin. 19.40 Dobri časi, slabi časi. 20.15 Kdo bo milijonar. 21.15 Za rešetkami - ženska kaznlnica, serija, 2001. 22.15 Extra, RTL magazin. 23.30 Trend. 0.00 Polnočni žurnal. 0.35 10 pred 11. 1.00 Varuška. 1.30 Mož v sebi. 2.00 Oliver Geissen Show. 2.50 Nočni žurnal.

RTL 2

5.40 Otroški program. 8.50 Trije moški in nobenega otroka. 9.45 Radijska postaja, serija. 10.10 Radijska postaja. 10.40 King of Queens, pon. 11.05 Polna hiša, pon. 11.35 Prijazna hiša. 12.00 Otroški program. 16.10 Pokemon, risana serija. 16.40 Digimon, risana serija. 17.00 Vsi skupaj - vsak zase. 17.30 Najlepša leta. 18.00 Princ z Bel - Aira. 18.30 Polna hiša. 19.00 King of Queens. 19.30 Dragon Ball. 20.00 Poročila. 20.15 Walker, teksaški ranger, serija, 1999. 21.15 Brodolom, pustolovski show. 22.10 Eksklusiv - reportaže: Počitnice, zabave, dnevnik. 23.00 Angel teme, grozlji-vka, 1998. 0.40 Nočne fantazije. 3.50 Vihar čustev, drama, 1987.

PRO 7

6.30 Bulevarski magazin. 7.25 Dharma in Greg. 7.50 Kdo je tu šef. 8.20 Prijazna družina. 8.50 Pogovor. 9.25 Poletje s Tomom Sawyerjem, pustolovski, 1997, pon. 11.05 Desert Forges, pon. 12.05 Grace, serija. 12.30 Roseanne. 13.00 Opoldanski magazin. 14.00 Arabella. 15.00 Andreas Turck. 16.00 Nicole. 17.00 Bulevarski magazin. 18.00 Prijatelji. 18.30 Sabirna, serija. 19.00 Simp-sonovi. 19.30 Galileo. 19.55 Poročila. 20.15 Dosjeji X, fantazijska kirmi serija. 21.15 Sedem dni - vrata v čas. 22.15 TV total. 23.15 Komedija. 23.45 Nekako v L.A. 0.15 Seinfeld. 0.40 CinemaX TV. 1.30 Johnny Bravo. 1.55 Johnny Bravo. 2.20 Johnny Bravo. 2.35 TV total. 3.25 Dosjeji X.

EUROSPORT

8.30 Odbojka, pon. 9.30 Motorsport, Cart. 10.30 Sumo. 11.30 Motorsport, pon. 12.30 Tenis - ATP turnir v Taškentu. 13.30 Mara-ton, pon. 14.30 Odbojka - EP v Ostravi, pon. moškega finala. 15.30 Kolesarstvo, dirka po Španiji. 18.00 Eurogoals. 19.30 WATTS, pon. 20.00 Boks. 22.00 Eurogoals, pon. 23.30 Športna poročila. 23.45 Motorsport - Nascar. 0.45 WATTS, pon. 1.15 Športna poročila.

DSF

5.00 Jutranji program. 8.15 Nogomet, 2. liga. 9.30 Pogovor onogometu. 12.00 Speed Zone, pon. 13.00 Nogomet. 14.00 Xapatan.14.30 It's a Knock Out. 15.30 Xapatan. 16.00 Angleški-gladiatorji. 17.00 It's a Knock Out. 17.00 Športna poročila.18.30 Nogometni magazin. 19.00 Dvoboj. 19.40 Športna poročila.19.45 Nogomet. 22.30 LaOla, mednarodni nogomet. 23.30 Ameriškino-gomet. 2.15 Monster Trucks. 3.00 Nočni show.

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Dunajski Gasometri - novo središče v industrijskih spomenikih, dokumentarec. 9.45 Novo, magazin. 10.15 Berlinska srečanja, pogovor. 11.00 Tele aka-demija. 11.45 B. sreča, pogovor. 12.45 Nedeljski koncert, glasbeni show. 13.30 Lepše življenje, magazin. 14.15 Zakladi sveta. 14.30 Nasveti: dom. 15.00 Podobe Nemčije. 15.45 Naša vas Schan-brunn, dokumentarec. 16.30 Čas za branje. 17.00 Umetnost in kič, magazin. 17.30 Podobe Avstrije. 18.00 Ekskluzivno: Frankfurtski borzni posredniki, reportaža. 18.30 Nano, magazin. 19.00 Dnev-nik. 19.20 Čas za kulturo. 20.00 Dnevnik. 20.15 Kamikaze, doku-mentarec. 21.00 Poletni opoj in zimsko veselje - svetloba in tema na Švedskem, dokumentarec. 21.30 Fascinacija avto: IAA 2001, reportaža. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Balkan: Z drugačnimi očmi, dokumentarec. 23.00 Moje telo je umetnost - umetnica Maria Abra-movic, dokumentarec. 0.00 Tohuwabohu, skeči. 0.30 Pogledi s strani. 0.35 Deset pred deseto. 1.00 Nano, magazin. 1.30 Čas za kulturo. 2.10 Balkan: Z drugačnimi očmi, dokumentarec. 2.45 Fas-cinacija avto: IAA 2001, reportaža. 3.15 Umetnost in kič.

Torek, 18. september

SLOVENIJA 1

8.00	Odmevi <i>#</i>
8.30	Mostovi
9.00	Risanka
9.10	Čarobni šolski avtobus, risana nanizanka, 16/39
9.35	Radovedni Taček: Prireditev
9.50	Tomažev svet, oddaja za otroke, 12/12 <i>#</i>
10.00	Lahkih nog naokrog
10.45	Dober večer <i>#</i>
11.35	Naokoli po Nemčiji: Nordernay
12.00	Klinika pod palmami, nanizanka, 9/12
13.00	Poročila <i>#</i>
13.10	Brez reza
14.10	Gore in ljudje
15.05	Komedija po italijansko, dokumentarna oddaja
15.55	Pod Pekrsko gorco, oddaja TV Maribor
16.30	Poročila <i>#</i>
16.45	Izpodnebnik, nadaljevanka, 10/13
17.10	Enciklopedija znanja
17.40	Maji: Mit in resničnost, dokumentarna serija, 3/3 <i>#</i>
18.40	Risanka
19.00	Kronika <i>#</i>
19.30	Dnevnik <i>#</i>
20.00	Titani, nadaljevanka, 3/13
21.00	Aktualno
22.00	Odmevi <i>#</i>
22.50	Globoka voda, danska drama, 1/2
0.15	Maji: Mit in resničnost, ponovitev

SLOVENIJA 2

8.00	Vremenska panorama
15.20	Videospotnice
15.55	Studio City
17.00	Komisar Rex, nanizanka, 20/30
18.00	Mali Teun, nizozemski film
19.30	Videospotnice
20.05	SP v jadranju v razredu 470, reportaža iz Kopra
20.35	Liga prvakov: Juventus - Celtic, prenos iz Torina
22.35	Liga v namiznem tenisu (m): Slovenija - Madžarska
23.00	Svet poroča
23.30	Rop stoletja, slovenski kratki film
23.45	Zapiranje Renaultove tovarne v Vilvoordu, ponovitev filma
1.05	Videospotnice, ponovitev

POP TV

9.00	Oprah show, ponovitev
10.00	Vse za poljub, ponovitev
10.55	Črni biser, ponovitev
11.50	Obala ljubezni, ponovitev
13.10	TV Dober dan, ponovitev
14.05	Zakon v Los Angelesu, 83. del nanizanke
15.00	TV prodaja
15.30	Oprah show, pogovorna oddaja
16.25	Obala ljubezni, 126. del nadaljevanke
17.20	Črni biser, 122. del nadaljevanke
18.15	Vse za poljub, 79. del nadaljevanke
19.15	24 ur
20.00	Preverjeno
20.45	Resnične zgodbe: David in Lisa, ameriški film
22.30	Zlata krila, 13. del nanizanke
23.20	M.A.S.H., 3. del humor. nanizanke
0.00	24 ur, ponovitev

KANAL A

10.00	Mladenič v modrem, 137. del nanizanke
11.20	Ricki Lake, ponovitev
12.15	Felicity, ponovitev
13.15	Skrita kamera
13.45	TV prodaja
14.15	Zvezdne steze: Voyager, 24. del nanizanke
15.15	Princ z Bel Aira, 8. del humor. nanizanke
15.45	Lepi časi, 10. del ameriške nanizanke
16.40	Ricki Lake, pogovorna oddaja
17.35	Tretji kamen od sonca, 12. del humor. nanizanke
18.05	Cosby, 12. del humor. nanizanke
18.35	Varuška, 12. del humor. nanizanke
19.05	VIP, 15. del nanizanke
20.00	Kung fu: Jackie Chan: Prvi udarec, ameriški film
21.30	Will in Grace, 10. del humor. nanizanke
22.00	Tretji kamen od sonca, 18. del humor. nanizanke
22.30	Noro zaljubljena, 10. del humor. nanizanke
23.00	Seinfeld, 21. del humor. nanizanke
23.30	Dannyjeve zvezde, ponovitev

TROJKA

0.00	Iz domače skrinje, ponovitev
2.00	Videostrani
2.15	Videalisti
3.00	Razvoj avtomobilizma
3.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
4.15	Iz domače skrinje, ponovitev
5.45	Jukebox, kontaktna oddaja
7.15	Popotovanja z Janinom, ponovitev
8.15	Kuharski dvoboj
9.00	Videalisti
9.55	Poslovne informacije
10.00	Naj N - nogometni studio
1.00	Motor Show Report
1.30	Iz domače skrinje, kontaktna oddaja
3.00	Poslovne informacije
3.05	Kuharski dvoboj, ponovitev
3.50	Jukebox, ponovitev
1.20	Videostrani

Sreda, 19. september	
SLOVENIJA 1	
8.00	Odmevi #
8.30	Dober dan, Koroška
9.00	Risanka
9.10	Trojčice, risana nanizanka, 10/13
9.35	Čarski sel, risana nanizanka, 19/26
9.55	Izpodnebnik, nadaljevanka, 10/13
10.20	Enciklopedija znanja
10.35	Lingo, TV igrica #
11.00	Maji: Mit in resničnost, dokumentarna serija, 3/3 #
12.00	Titani, nadaljevanka, 3/13
13.00	Poročila #
13.10	Tedenski izbor
13.10	Obzorja duha #
13.40	Flandrijski pes, ponovitev filma
15.05	Aktualno
15.55	Mostovi
16.30	Poročila #
16.45	Pod klobokom, ponovitev
17.25	Enciklopedija znanja
17.50	Svet narave, poljudnoznanstvena serija, 10/11 #
18.40	Risanka
19.00	Kronika #
19.30	Dnevnik #
20.00	Sedmi pečat: Jebiga, slovenski film
22.00	Odmevi #
22.55	Simfoniki RTV predstavljajo - Srebotnjak, Terterjan
23.35	Svet narave, ponovitev
SLOVENIJA 2	
8.00	Vremenska panorama
10.00	TV prodaja
10.30	Vremenska panorama
14.50	TV prodaja
15.20	Videospotnice
15.55	Homo turisticus
16.25	Pripravljeni, oddaja o slovenski vojski
17.00	Komisar Rex, nanizanka, 21/30
18.00	Polet v višave, angleški čb film
19.30	Videospotnice
20.05	Športna sreda: Nogomet: Borussia (D) - Liverpool, pr.
0.00	Umori, nanizanka, 23/45
0.45	Videospotnice, ponovitev
POP TV	
9.00	Oprah show, ponovitev
10.00	Vse za poljub, ponovitev
10.55	Črni biser, ponovitev
11.50	Obala ljubezni, ponovitev
12.40	TV prodaja
13.10	Preverjeno, ponovitev
14.05	Zakon v Los Angelesu, 84. del nanizanke
15.00	TV prodaja
15.30	Oprah show, pogovorna oddaja
16.25	Obala ljubezni, 127. del nadaljevanke
17.20	Črni biser, 123. del nadaljevanke
18.15	Vse za poljub, 80. del nadaljevanke
19.15	24 ur
20.00	TV kriminalka: Nekdo, ki ga je poznala, ameriški film
21.45	Newyorška policija, 3. del nanizanke
22.40	Zlata krila, 14. del nanizanke
23.30	M.A.S.H., 4. del humor. nanizanke
0.00	24 ur, ponovitev
KANAL A	
9.30	TV prodaja
10.00	Mladenič v modrem, 138. del nanizanke
11.20	Ricki Lake, ponovitev
12.15	Dannyjeve zvezde, vedeževanje v živo
13.15	Skrita kamera
13.45	TV prodaja
14.15	Zvezdne steze: Voyager, 25. del nanizanke
15.15	Princ z Bel Aira, 9. del humor nanizanke
15.45	Lepi časi, 11. del nanizanke
16.40	Ricki Lake, pogovorna oddaja
17.35	Tretji kamen od sonca, 13. del humor. nanizanke
18.05	Cosby, 13. del humor. nanizanke
18.35	Varuška, 13. del humor. nanizanke
19.05	VIP, 16. del nanizanke
20.00	Zločin in kazen: Begunec, 3. del nanizanke
20.55	Na kraju zločina, 3. del nanizanke
21.50	Willi in Grace, 11. del humor. nanizanke
22.20	Tretji kamen od sonca, 19. del humor. nanizanke
22.50	Noro zaljubljena, 11. del humor. nanizanke
23.20	Seinfeld, 22. del humor. nanizanke
23.50	Dannyjeve zvezde, ponovitev
TROJKA	
8.45	TV prodaja
10.00	Iz domače skrinje, ponovitev
11.45	Videalisti
12.30	Naj N - nogometni studio, ponovitev
13.30	Kuharski dvoboj, ponovitev
14.15	Iz domače skrinje, ponovitev
15.45	Jukebox, kontaktna oddaja
17.15	Knjiga, oddaja o kulturi
17.45	Štiri tačke
18.15	Kuharski dvoboj
19.00	Videalisti
19.55	Poslovne informacije
20.00	Jana
21.00	Reporter X
21.30	Iz domače skrinje, kontaktna oddaja
23.00	Poslovne informacije
23.05	Kuharski dvoboj, ponovitev
23.50	Avtodrom
0.30	Jukebox, ponovitev
2.00	Videostrani

HTV 1

06.55 TV spored. 07.00 Dobro jutro, Hrvaška. 09.00 Čarovnija, serija (46/52). 09.50 TV koledar. 10.00 Novice. 10.05 Izobraževalni program. 11.00 Ninja želve, risana serija (12/13). 11.25 Nadnaravno - nevidne sposobnosti živali, pz. serija. 12.00 Opoldanske novice. 12.15 TV koledar. 12.25 TV spored. 12.35 Naša dežela, serija (138/150). 13.25 Novice. 13.30 Veronikine skrivnosti, humor. serija. 13.55 Komisar Rex 2., serija (4/15). 14.45 Divja Amerika. 15.45 Bonnano, serija. 16.30 Glasba. 16.35 Otroška serija. 17.00 TV spored. 17.05 Hugo, Tv igrica. 17.30 Hrvaška danes. 18.00 Tega leta. 18.30 Kolo sreče. 19.00 Kviz. 19.15 LOTO 7/39. 19.30 Dnevnik. 20.05 Family Secrets, am. TV film. 21.45 Profesionalci, dokum. oddaja. 22.15 TV leksikon. 22.20 Odmevi. 22.45 Naj jedo hlebce, humor. serija (4/6). 23.15 Pravica za vse 3., serija (10/23). 00.00 Psihološki pristop, serija (2/9). 00.55 Svit, am. film. 02.25 Policija, serija. 02.50 Simpsonovi, serija (24/25). 03.15 Severni veter, serija (9/10). 04.05 Animavizija. 04.35 Pismo z vzhoda, angl. film. 06.20 Amerika - življenje narave.

HTV 2

09.00 TV vodič. 16.30 TV spored. 16.35 Novice za gluhe in naglušne osebe. 16.40 Siska 2., serija (1/6). 17.40 Naša dežela, serija

(138/150). 18.30 Panorama. 19.05 Simpsonovi VII., risana serija (24/25). 19.29 TV spored. 19.30 Policija, serija. 19.55 TV izložba. 20.10 Čarovnija, serija (47/52). 21.05 Polni krog. 21.25 Severni veter, serija (9/10). 22.10 Kiss, film (1/2). 23.20 Nogomet, dokum. serija. 00.10 Dela svetovnih muzejev.

HTV 3

18.40 TEST. 18.55 TV spored. 19.00 Animavizija. 19.30 Hrvaški glasbeni program. 20.10 Dela svetovnih muzejev. 20.20 Nogometna liga prvakov. 20.35 Nogomet: Borussia - Liverpool, prenos. 22.40 Šport danes. 23.55 Nogometna liga prvakov. 00.25 Hrvaški glasbeni program.

AVSTRIJA 1

6.45 Noahov otok, risana serija, nato otroški program. 8.05 Vsi županovi može, serija. 8.25 Sabrina, serija. 8.45 Čarovnice, serija. 9.30 Beverly Hills 90210, serija. 10.10 Columbo: Kandidat za zločin, kriminalka, 1973. 11.45 Confetti tivi. 13.20 Grad ugank, kviz. 14.05 Triple Z, risana serija. 14.30 Papyrus, risana serija. 14.55 Mladi Herkul, seri. 15.20 Princ z Bel - Aira, serija. 15.45 Beverly Hills 90210, serija. 16.30 Sedma nebesa, serija. 15.15 Sabrina, serija. 17.40 Čarovnice, serija. 18.30 Vsi županovi može, serija. 19.00 Ellen, serija. 19.30 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Šport. 20.15 Nogomet, liga prvakov, prenosi in poročila s tekem. 0.35 Policisti iz El Camina, serija. 1.20 Primer Jessica, serija. 2.05 Med lažmi, triler, 1997. 3.35 Leo zadnji, drama, 1969.

AVSTRIJA 2

6.00 Teletext. 7.00 Vremenska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 TV kuhinja. 9.30 Bogati in lepi, serija. 9.50 Zlata dekleta, serija. 10.15 Povej z glasbo, komedija, 1956. 11.00 Pobalini iz prve klopi 2, komedija, 1968. 11.45 Vreme. 12.00 Čas v sliki. 12.05 Report, magazin. 13.00 Čas v sliki. 13.15 TV kuhinja. 13.40 Tri dame z žara, serija. 14.05 Dr. Stefan Frank, serija. 14.50 Falcon Crest, serija. 15.35 Bogati in lepi, serija (1359). 16.00 Talkshow z Barbaro Karlich. 17.00 Čas v sliki. 17.05 Dobrodošli v Avstriji, magazin. 18.45 Loto: 6 iz 45. 19.00 Zvezna dežela danes. 19.00 Čas v sliki. 19.53 Vreme. 20.00 Pogledi s strani. 20.15 Help TV, magazin. 22.00 Čas v sliki. 22.30 Evropska panorama, magazin. 23.15 Temple Grandin - ženska z drugega planeta, dokumentarec. 0.00 Čas v sliki. 0.30 Susan, serija. 0.55 Zlata dekleta, serija 1.20 Na prizorišču, reportaža tedna. 1.50 Pogledi s strani. 1.55 Evropska panorama, magazin. 2.40 Temple Gradin - ženska z drugega planeta, dokumentarec. 3.25 Dr. Stefan Frank, serija.

SATELITSKA TV

SAT 1

5.30 Zajtrk ob televiziji. 9.00 Nakupovanje doma. 10.00 Halo, stric zdravnik, zdravniška serija. 11.00 Franklin - tvoja prilžnost ob enajstih. 12.00 Vera opoldne. 13.00 Britt. 14.00 Peter Imhof. 15.00 Sodnica Barbara Salesch. 16.00 Star Trek - Naslednje stoletje. 17.00 Kviz. 17.30 Magazin. 18.00 kviz. 18.30 Poročila. 19.00 V bliskavici, magazin. 19.40 Kviz. 20.15 Komisar Rex, krimi serija, 2000. 21.15 Victor, angel varuh, uvodni film k fantazijski seriji, 1/10, 2000. 23.15 Harald Schmidt Show. 0.15 Noč. 0.35 Frasier. 1.05 Star Trek - Naslednje stoletje. 1.55 Nakupovanje doma. 3.00 Victor, serija, pon. 4.40 Kviz.

RTL

6.30 Dobro jutro Nemčija. 7.00 Med nami. 7.30 Dobri časi, slabi časi. 8.05 RTL trgovina. 9.00 Točno ob devetih. 9.30 Moja poroka. 10.00 OP kliče dr. Brucknerja. 11.00 Družinski dvoboj. 11.30 Družinski dvoboj. 12.00 Točno opoldne. 13.00 Oliver Geissen Show. 14.00 Barbel Schafer. 15.00 Najslabši leti! 16.00 Mladinsko sodišče. 17.00 Varuška. 17.30 Med nami (1682). 18.00 Dober večer. 18.15 Dober večer. 18.30 Exclusiv, magazin. 18.45 Poročila. 19.10 Explosiv, magazin. 19.40 Dobri časi, slabi časi (2317). 20.15 Nogomet, pokal UEFA. 20.45 Nogomet: Borussia Dortmund - Liverpool, prenos. 22.50 Nogomet: Arsenal London Schalke 04. 0.00 Poročila. 0.30 Nogomet, pon. 1.00 Susan. 1.30 Mož v sebi. 2.00 Oliver Geissen show. 2.50 Polnočni žurnal. 3.20 Barbel Schafer.

RTL 2

5.40 Otroški program. 8.50 Vsi skupaj - vsak zase. 9.20 Najlepša leta, pon. 9.45 Princ z Bel - Aira, pon. 10.10 Radijska postaja. 10.40 King of Queens, pon. 11.05 Polna hiša, pon. 11.35 Prijazna hiša. 12.00 Otroški program. 16.10 Pokemon. 16.40 Digimon. 17.00 Vsi skupaj - vsak zase, serija. 17.30 Najlepša leta. 18.00 princ z Bel - Aira. 18.30 Polna hiša. 19.00 King of Queens. 19.30 Dragon Ball Z. 20.00 Poročila. 20.15 Stargate, Zvezdna vrata. zf. serija, 2000. 21.15 Andromeda, zf. serija, 2000 (Kevin Sorbo). 22.15 The Crow, Vran, serija. 23.05 Nikita, akcijska serija, 1999. 0.00 Eksklusiv, reportaže: Poletje v Turčiji. 0.45 Peep. 1.50 Nočne fantazije.

PRO 7

6.40 Bulevarski magazin. 7.35 kdo je tu šef. 8.05 Prijazna družina. 8.35 Velika družina. 9.10 Moj oče s hladnim smrčkom, fantazijska komedija, 2001. 11.05 Prijazna družina. 11.35 Bill Cosby. 12.05 Grace, serija. 12.30 Roseanne. 13.05 Opoldanski magazin. 14.00 Arabella. 15.00 Andreas Turck. 16.00 Nicole. 17.00 Bulevarski magazin. 18.00 Prijatelji. 19.00 Simpsonovi. 19.30 Galileo. 19.55 Poročila. 20.15 Čarovnice, serija. 21.15 Čarovnice, serija, 1998. 22.15 TV total. 23.15 Reportaže: luksuzne vile naprodaj. 0.00 Goreče poželenje, erotični triler, 1997 (Shannon Tweed). 1.35 Čarovnice, pon. 2.25 TV total. 3.10 BIZZ.

EUROSPORT

8.30 Kolesarstvo - dirka po Španiji, pon. 9.30 Motociklizem, pon. 10.30 Sumo. 11.30 Motociklizem, pon. 12.00 Nogomet - U 12. 12.30 Jahanje. 13.30 Kolesarstvo, po Španiji, 11. etapa: Alp Estacio de Pal Andorra, prenos. 17.30 Motociklizem, 18.00 Auto magazin. 18.30 Motorsport. 19.00 Kolesarstvo, dirka po Španiji. 20.00 Jahanje. 21.30 Golf: Payne Stewart, portret. 23.00 Športna poročila. 23.15 Jadralni svet, magazin. 23.45 Jadranje. 0.45 Skoki s čeri. 1.15 Športna poročila.

DSF

5.00 Jutranji magazin. 8.30 Šport po svetu. 9.00 World Soccer,pon. 9.30 Automagazin. 10.30 Automagazin, pon. 12.00 Normal,pon. 13.00 Motociklizem, pon. 14.00 Xapatan. 14.30 It's a KnockOut. 15.30 Xapatan. 16.00 Angleški gladiatorji. 17.00 It's aKnock Out. 18.00 Športna poročila. 18.15 Stoke, pon. 19.00Dvoboj. 19.40 Športna poročila. 19.45 Nogometni magazin. 20.15Rokomet, nemška liga, prenos. 22.15 Športna poročila. 22.30Snowboard. 23.00 Ameriški nogomet. 23.30 Wrestling. 0.30 BeachClash. 2.15 Monster Trucks. 3.00 Nočni program.

3 SAT

7.00 Alpska panorama. 9.00 Čas v sliki. 9.05 Čas za kulturo. 9.45 Nano, magazin. 10.15 Dnevnik. 10.30 Pogled nazaj, pred 35. leti. 10.45 Herman in Tietjen, talkshow. 12.45 Disco, glasbene uspešnice 70. in 80. let. 13.30 ML Mona Lisa, magazin. 14.15 Podobe Nemčije. 14.45 Uživati po nemško. 15.15 Sound Express, glasbeni show. 16.15 Abeceda evropskih mest: Berlin, dokumentarec. 17.00 Servis: denar. 17.30 Podobe Švice. 18.00 Evropska panorama, magazin. 18.30 Nano, magazin. 19.00 Danes. 19.20 Čas za kulturo. 20.00 Dnevnik. 20.15 Brezmejno, magazin treh dežel. 21.00 Thyssen - Bornemizsa: Zbiralec - muzej - razstava, dokumentarec. 21.45 Kavarna Hungaria v Budimpešti, dokumentarec. 22.00 Čas v sliki. 22.25 Veliki odhod, drama, 1995. 23.50 Pogledi s strani. 23.55 Deset pred deseto. 0.20 Nano, magazin. 0.50 Čas za kulturo. 1.30 Brezmejno, magazin treh dežel. 2.15 Zvezdne ure filozofije. 3.15 Seznam uspešnic, literarni magazin.



http://www.radio-tednik.si

13. sep. - 19. sep. 2001

POLETNI PROGRAM RADIA PTUJ (od 5.00 do 24.00)

ČETRTEK, 13. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 Novice (še ob 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). 5.45 Na današnji dan. 6.00 Obvestila (še 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). 7.15 HOROSKOP. 10.15 Mali oglasi (še ob 10.45, 17.15 in 17.45). 11.50 NOVA. 12.00 Poročila radia BBC, Z ormoškega konca (Majda Fridl). 13.10 ŠPORT. 14.45 Varnost. 17.30 POROČILA. 18.00 Rajžamo iz kraja v kraj (Pristava). 20.00 ORFEJČEK. 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (radio Slovenske gorice).

PETEK, 14. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 Novice (še ob 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30 in 19.40). 5.45 Na današnji dan. 6.00 Obvestila (še 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). 7.15 HOROSKOP. 10.15 Mali oglasi (še ob 10.45, 17.15 in 17.45). 11.50 NOVA. 12.00 Poročila radia BBC, 12.15 Kulturni križemkražem. 12.30 Potrebe po delavcih. 13.10 Šport. 14.45 Varnost. 17.30 POROČILA. 16.15 V VRTU (ing. Miran Glušič). 18.15 Napotki za duševno zdravje (mag. Bojan Šinko). 18.30 EVROPA V ENEM TEDNU (BBC). 20.00 Glasbena oddaja. 21.00 GLASBA VČERAJ-DANES-JUTRI (David Breznik). 22.00 KLUBSKA SCENA (DJ Jure in Rado). 23.00 DJ TIME. 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (radio Slovenske gorice).

SOBOTA, 15. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 NOVICE (še 6.30, 7.30, 8.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30 in 19.40). 5.45 Na današnji dan. 6.00 Obvestila (še 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). 7.15 HOROSKOP. 10.15 Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). 11.50 NOVA. 12.00 Poročila radia BBC, 12.15 Kulturni križemkražem. 12.30 Potrebe po delavcih. 13.10 Šport. 14.45 Varnost. 17.30 POROČILA. 16.15 V VRTU (ing. Miran Glušič). 18.15 Napotki za duševno zdravje (mag. Bojan Šinko). 18.30 EVROPA V ENEM TEDNU (BBC). 20.00 Glasbena oddaja. 21.00 GLASBA VČERAJ-DANES-JUTRI (David Breznik). 22.00 KLUBSKA SCENA (DJ Jure in Rado). 23.00 DJ TIME. 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (radio Slovenske gorice).



KVIZ PIRAMIDA

RADIOPTUJ

89,8 • 98,2 • 104,3 MHz

VSAK PONEDELJEK

MED 21. IN 22. URO

PRIPRAVLJA IN VODI: VLADIMIR KAJZOVAR



Mercator

Vsak četrtek ob 20.00 uri



POSKOČNIH

13

- Ptujskih 5
Naša zlata oma
- Slovenski muzikantje
35 let
- Ans. Goličnik
Ponosni očka
- Ans. Lufarji
Vsepovsod nam polka igra
- Alpski kvintet
Hvalnica trti
- Slapovi
Ne bom te več prosil
- Ans. Vrisk
Najine noči
- Vitezi celjski
Na ohcetni dan
- Podgrajski fantje
Prijatelji
- Pik ekspres
Ti mi pomeniš vse
- Ans. Lipovšek
Lepa moja Štajerska
- Ans. Cvjet
Ena ljubezen
- Igor in zlati zvoki
Kavboj Joe

13.10 Šport. ČESTITKE POSLUŠALCEV. 17.30 POROČILA. 18.00 RADIJSKI KVIZ (Janko Bezjak). 20.00 ŠPORT. 21.00 POPULARNIH 10 (David Breznik). 22.05 ŽIVIMO LEPO (Saša Einsiedler in Tilen Pusar). 23.00 GOLDEN FLASH BACK (Petja Janžekovič in Mitja Učakar). 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

NEDELJA, 16. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 NOVICE (še 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 15.30, 19.40 in 22.00). 5.45 Na današnji dan. 6.00 OBVESTILA (še 7.00, 9.00, 11.00, 15.40 in 19.40). 7.15 HOROSKOP. 8.15 MISLI IZ BIBLIJE. 9.15 Mali oglasi (še 9.45). 9.40 Kuharski nasvet (ponovitev). 11.50 Kmetijska oddaja. 12.00 Poročila radia BBC, Opoldan na Radiu Ptuj, Svetloba duha. 13.00 ČESTITKE POSLUŠALCEV in ŠPORT. 19.00 LESTVICA SLOVENSКИH RADIJSКИH POSTAJ. 20.00 do 24.00 GLASBENE ŽELJE PO POŠTI IN TELEFONU. 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (Koroški radio).

PONEDELJEK, 17. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 NOVICE (še 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). 5.45 Na današnji dan. 6.00 Obvestila (še 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). 7.15 HOROSKOP. 10.15 Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). 11.50 NOVA. 12.00 Poročila radia BBC, SREDI DNEVA (šport). 13.10 Šport. 14.45 Varnost. 16.15 Novosti knjižnih založb. 16.30 Mala ptujska in ormoška kronika (Martin Ozmec). 17.30 POROČILA. 18.00 KULTURA. 20.00 AVTO TIMES in COUNTRY (izbor Rajka Žule). 21.00 KVIZ PIRAMIDA (Vladimir Kajzovar). 22.05 Glasba za lahko noč. 24.00 SKUPNI NOČNI PROGRAM (radio Triglav).

TOREK, 18. septembra:

5.00 Uvod. 5.30 NOVICE (še 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 19.40 in 22.00). 5.45 Na današnji dan. 6.00 Obvestila (še 7.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 17.00, 18.00 in 19.45). 7.15 HOROSKOP. 10.10 Mali oglasi (še 10.45, 17.15 in 17.45). 11.00 ZDRAVNIŠKI NASV

ISLANDIJA

"Ledena dežela"

Čeprav nam je veliko vzeto, veliko ostaja; in čeprav sedaj nimamo tiste moči, ki je nekoč premikala nebo in zemljo, smo, kakršni smo; z enakim junaškim srcem, ki sta ga oslabila čas in usoda, vendar z močno voljo, da bi se borili, iskali, našli, in ne popustili.

(L. Tennyson)



vecoma na kvadratni kilometer najredkeje naseljena evropska država. Več kot polovica vsega prebivalstva živi na obalnem jugozahodu; samo prestolnica Reykjavik, ki je hkrati kulturno in izobraževalno središče dežele, ima 90 000 prebivalcev. Sicer pa Islandci živijo "nevarno"! V njihov vsakdanjik spadajo potresi in ognjeniški izbruhi, kajti živijo na velikanski zemeljski razpoki, in samo na Islandiji ter nikjer drugje na svetu si nista tako blizu skrajna vročina in mraz.

Po nordijskem mitu o stvarjenju se je svet začel z združitvijo hladnega pekla z deželo ognja. Tam, kjer sta se obe deželi stikali, se je led staljal v ognju in ustvaril podlago za nastanek sveta. Miti in sage, zgodbe, legende, ljubezenske pesmi, ljudje z neverjetnim humorjem in strastnim zavzemanjem za čast, s spoštovanjem pisane besede, znanosti in zakonov ter izrazitim čutom za svobodo, pa nedotaknjena pokrajina. Vse to boste videli, občutili, a le, če boste hoteli, znali in se ne boste prestrašili stroškov v najdražji evropski državi. Lahko vam samo prišepnem: "Ne bom vam žal!"



KURENT

TURISTIČNA AGENCIJA
- TRAVEL AGENCY
MINORITSKI TRG 2,
2250 PTUJ

telefon: 02 748 18 80, 748 18 81
telefaks: 02 778 33 31

- ORGANIZACIJA IZLETOV
IN POTOVANJ
- POČITNICE DOMA
IN V TUJINI
- LETALSKE VOZOVNICE

Majda PEČENIK s.p.

Drage bralke, dragi bralci, v preteklih tednih smo vsi na lastni koži spoznali, kako trda je lahko narava, kako zemlja hlepi po vodi, kako se nebo megli v sončevi pripeki, zato bo morda prijetna sprememba na tej naši strani, če vas tokrat popeljem v tisti del Evrope, kjer trdoto življenja določata sneg in led. Dobrodošli na Islandiji!

Islandija je veličastna, prvobitna pokrajina. V obale na severu, vzhodu in zahodu se zarezujejo številni zalivi in fjordi, notranjost dežele pa je neobljudeno puščavsko višavje. Ta svet je poln nenavadnih barv in oblik, temnega ognjeniškega prahu in strah zbujaajočih belih ledeniških širjav, nemirno brbotajočih gejzirov, žvepljenih izvirov, neštevitih jezer, nedotaknjenih rek in donečih slapov. Tokovi lave so prekrili velika območja in jih spremenili v skrivnostne, v pripovedi ovite dalje, iz katerih se v šibko osvetljenih zimskih nočeh in poletnih dneh brez noči širi žametna otožnost. Človek, ki ga to občutje enkrat prevzame, se bo vedno znova vračal.

Ko so na Islandiji gospodarili Vikingi, so bili surovi časi. A kljub svojim zelo pogosto neobzdranim prednikom so danes Islandci gostoljubni, miroljubni in prijazni ljudje, čeprav jih ne

boste razumeli zlahka, še posebej, če govorite v svojem jeziku, ki se imenuje "islenska", stari norveščini zelo soroden jezik, ki se je v stoletjih le malo spremenil. Starejši ljudje še vedno v ledenih zimskih nočeh prebirajo srednjeveške rokopise v izvirniku, ki so ostali "živi". To so čudovite pesmi o bogovih in junakih, imenovane Edda, in islandske sage, družinske zgodbe iz časov naseljevanja. Literatura je bila zanje vedno pomembna, kajti Islandci so se prepustili ujetništvu pisane besede; tako vsaj pravi njihov pisatelj in Nobelov nagradenec Halldor Laxness, in v svojih dušah tudi v sodobnem svetu ohranili košček praznoverja.

Že v začetku 9. stoletja so Islandijo naseljevali keltski menihi, a pravi val se je začel v letih med 870 do 874, ko je tja prispel Norvežan Ingolfur Arnarson. Leta 930 se je sestal althing, prva demokratična ljudska skupščina na svetu, a zgodovina svobodne Islandije je bila v 13. stoletju pretrgana za skoraj 700 let. Zatirali sta jo Norveška in Danska, na otoku sta vladali revščina in lakota, vrstile so se epidemije. Šele v vrtincih II. svetovne vojne je islandska vlada razglasila republiko Islandijo in postala ponovno neodvisna.

Islandija je s približno dvema člo-

Haloška žvegla, turistični spominek Slovenije v letu 2001

Turistična zveza Slovenije je v sodelovanju z Gospodarsko zbornico Slovenije, Slovensko turistično organizacijo in Pospeševalnim centrom za malo gospodarstvo razpisala natečaj za izbor najboljših turističnih spominkov Slovenije v letu 2001. Nanj so lahko avtorji prijavi spominke in ideje, ki prepoznavno in izvirno predstavljajo kulturno in naravno dediščino, turistični objekt, turistični kraj, turistično regijo, Slovenijo ali turistično destinacijo, jih je možno izdelati v večji količini in so prvič javno predstavljeni.

Na natečaj je prispelo več kot 120 spominkov 107 avtorjev. 28. junija je potekalo ocenjevanje v prostorih Turistične zveze Slovenije. Strokovno žirijo so sestavljali Tomaž Grom, predsednik Združenja spominkarjev, Jani Bavčer, predsednik društva oblikovalcev Slovenije, Polona Sketelj iz Slovenskega etnografskega muzeja, Milan Hudnik, borza spominkov, Franc Tobias, predstavnik izdelovalcev, in Renato Vindiš s Centra za malo gospodarstvo. Ocene so podeljevali po kriterijih etnološko umetniške vrednosti, komercialne vrednosti in geografske predstavitve spo-

minka.

Po ocenah strokovne žirije sta prvo nagrado prejela dva spominka: haloška žvegla Antona Žokša in turistična sestavljanka skupine avtorjev Delavnice Vrhnika.

Haloška žvegla je glasbilo, ki so ga uporabljali vsaj že v 18. stoletju godci in pastirji v Halozah. Po mnenju strokovne komisije žvegla kot spominek zelo očitno združuje dve prvini dediščine: tradicijo izdelovanja glasbila in tradicijo igranja nanj. Kot spominek ga odlikuje uporabnost v njeni primar-



ni obliki, naravni primarni material, iz katerega so glasbilo izdelovali že v preteklosti, in lokalna opredeljenost. Sam izdelek dopolnjuje lična embalaža in spremno besedilo o njegovi uporabi na omenjenem območju, ki pa bi ga veljalo, tako meni žirija, vsebinsko dopolniti.

Objava rezultatov in podelitev nagrad bo 22. septembra na dan slovenskih spominkarjev na celjskem sejmu.

Renato Vindiš



Novo



HOTEL

POETOVIO

Memoria d.o.o.

Slastne pizze
iz krušne peči!

25 različnih okusov pizz

Vinarski trg 5, Ptuj
tel. 02 779 82 41

Delovni čas: od nedelje do četrta 10 - 22
petek in sobota 10 - 03

Novo!

PEDIKURA

telefon: 02 / 782-782-1

Vabljeni!

TERME PTUJ d.o.o.
Pot v toplice 9, PTUJ 2250, Telefon: 02/782-782-1

TERME
PTUJ

PODLEHNIK / SREČANJE UČENCEV GENERACIJE '71

Tudi po 30 letih ostali "haloška deca" ...

Čas, ta tihi in neustavljivi spremljevalec našega bivanja na Zemlji, je letos generaciji učenk in učencev, ki so leta 1971 zapustili staro OŠ Podlehnik, neusmiljeno pokazal številko 30. Metka in Marica sta za takšno okroglo obletnico, tako kot se spodobi, s pomočjo nekaterih drugih sošolcev organizirali srečanje v podlehniškem motelu. Povabljeni smo bili tudi nekdanji učitelji, ki smo takrat "generacijo 71" pospremili na širna nepredvidljiva pota življenjskih preizkušenj; z najboljšimi željami seveda (žal se je povabilu lahko odzval samo pisec tega članka).

Stare osnovnošolske zgradbe iz časov avstro-ogrske cesarice Marije-Terezije že zdavnaj ni več. S tramovi podprto dotrajano šolsko poslopje je prav leta 1971 nadomestila nova šola, takrat prava lepota med šolskimi zgradbami. Skupaj s telovadnico je bila kot bela golobica, ki je od kdo ve kod priletela med zelene haloške gričke; poimenovali smo jo po haloškem rojaku Martinu Koresu. Prinesla je tiho upanje, da se bodo za Haložane začeli novi, boljši časi, da se bo propadanje Haloz na nek način preprečilo, da ne bo več upadanje števila novorojenih otrok, da ne bo zapiranja podružničnih šol, da ne bi bilo več odseljavanja v mesto, zapuščanja kmetij, posestev, ... da se bodo odprla nova delovna mesta. Nekaj želja je bilo uresničenih: magistralna cesta, nov motel, obnovljen ribnik, oživljanje zasebne obrti; vendar je bilo vse to premalo za pravi preporod zaostalega območja. Razpadla je nekdanja skupna država SFRJ in sedaj so Haloze mejno območje z republiko oz. državo

Hrvaško. Spomnim se, da smo z ekipo iz Džurmanca blizu Krapine igrali prvo nogometno tekmo v Podlehniku (s seboj so pripeljali kar zagorski narodnozabavni ansambel). Bila so nepozabna srečanja pobratenih osnovnih šol iz nerazvitih krajev nekdanje države, ki jih je organiziral pokojni ravnatelj Radovan Verk.

Dandanes seveda tistih Haloz izpred 30 let ni več in jih žal nikoli več ne bo. Pouk v dveh izmenah, v razredih temperaturno okrog ničle, peč, ki je eksplozirala, vrata, ki so se "odpirala v obe strani", kuhinja v vlažni kleti, podgane v zborničnih omarah ... V pozabo bodo utonile kolovozne poti, na stari način obdelani vinogradi, slamnate hiške, brunarice oz. "cimprane hiše", volovske vprege, otroški živčavi v družinah z deset in več otroki ... Kdo od mladih se še spomni "vlačug" za prevoz sodov z vodo, ilovnatih jam za zbiranje deževnice, ličkanja koruze ob petrolejkah ... Še in še bi lahko nostalgичno našteval, pa bi verjetno bilo preveč osebno in nere-

snično za današnji računalniški čas, za tretje tisočletje, za novo generacijo haloških otrok, ki se verjetno ne bo nikoli več preobuvala pred šolo v suhe čevlje in prala gumijaste škornje v občestnem jarku ter jih do odhoda domov "skrivala" v grmovje.

K takšnemu po svoje romantičnemu spominjanju na preteklih 30 let me je pravzaprav navdihnil nekdanji razredni predsednik Marjan, ki je v svojem pozdravnem govoru sredi našega druženja nekako takole po domače dejal: "... Med nami ni doktorjev, ne inženirjev, profesorjev, gospodov, mi smo ostali takšni, kot smo bili, mi smo še danes haloška 'deca', svoj rodni kraj imamo radi ter ga spoštujemo, saj smo tu 'gor zrasli', si sami izdelovali igrače ali 'noreli in letali' okoli hiš ..." In hvala Bogu, da je tako.

Kar nekako milo se mi je storilo pri srcu, saj to so misli, ki govorijo, da haloški rod še živi, da so tu sicer nove generacije — potomci nekdanjih viničarjev ali zdaj že lahko rečemo potomci nekdanjih kombinatovih in drugih tovarniških delavcev ter kmetov, ki so kljub poplavi "vikendašev" zadržali v sebi nekaj tiste prvobitne trdoživosti haloškega človeka, ki se je znal kljub revščini veseliti, zapeti, zaigrati na domačem odru, izdelati igračo, piščal, "žveglo", spomladi kopati v vinogradu, pozimi pokati z bičem, hoditi "po korantiji", v jeseni brati

grozdje in prepevati stari napev "Iz zemlje gre v trsek, la vendi vundi trsek ..." ali pa tisto znano: "Jaz pa v gorico grem ..." - predvsem pa gostoljubno sprejeti popotnika, ne le župnika in učitelja, čeprav drugih včasih v tiste strme bregače brez elektrike sploh ni bilo ... Danes pa asfalt, telefon, vodovod, nova občina ... No, nečesa pač ne smem pozabiti omeniti, kar je ostalo po starem: vino, tisto ta pravo, haloško vino je še zmeraj izvrstno — seveda ga danes ni potrebno "ojačati" s šmarnico.

Vse je bilo tako samoumevno na tem jubilejnem srečanju, da se mi zdi, kot da se je tokrat čas vendarle za hip ustavil. Najprej smo si skupno, kot se to za Haložane spodobi, ogledali ptujsko vinsko klet. G. Emeršič nas je s svojim spoštovanjem vrednimi izkušnjami, znanjem in poznavanjem zgodovine kulture vina, gojenja vinske trte in zmernega uživanja (ne pitja) božje kapljice ter s pomočjo tehničnih pripomočkov popeljal tako rekoč za 1900 in več let nazaj v preteklost pridelovanja vina oz. gojitve vinske trte v naših krajih. Priložnostno organizirana degustacija vina nam je pognala kri po žilah, tako da smo se še z večjim veseljem vračali v objem Haloz. Za popotnico so nam podarili še izbrano buteljko vina.

Med potjo smo se poklonili spominu na nekdanjo učiteljico - razredničarko Roziko, ki žal mnogo pre zgodaj počiva na vi-

**Generacija 1971 - 2001 OŠ Podlehnik**

demskem pokopališču; naše misli pa so za hip poletele tudi k vsem tistim, ki jih prav tako ne bo nikoli več med nami.

Srečanje smo nato nadaljevali na t.i. veselem delu v motelu, kjer smo razvili pravo debatno omizje o tem in onem. Nekateri so se morali najprej "spoznati" (saj veste, leta naredijo vse možne lepote popravke). Pogledali smo si fotografije sinov, hčera in tudi že vnukinj ter vnukov, se veselili uspehov posameznikov med nami, spraševali to in ono. Posebno zanimive so bile dogodivščine iz šolskih klopi, še posebej, če so učitelji potegnili krajši konec palice, kot pravimo. Dvomim, da smo si povedali oz. zaupali vse iz tistih "otroških" časov. Prva zaljubljenost, skriti pogledi, drobna pisemca, ..., storjene krivice v šoli, slabe ocene, žalost in solze v očeh ob slovesih

in razočaranjih ... Seveda smo pogrešali vse tiste, ki so manjkali, lahko jim je žal, saj tridesete obletnice valet, ki je pravzaprav niti ni bilo, ne bo nikoli več. Če se prav spomnim, smo se dogovorili, da srečanje ponovno organiziramo, ko bo generacija 71 praznovala abrahama. Do takrat pa naj vsak zase poskrbi za zdravje in dobro počutje, da se bomo lahko srečali oz. zbrali v čim bolj polni sestavi. V kraje, kjer smo pustili del mladostnih dni, se vedno radi vračamo, ali ne? Če pa sem kaj pozabil omeniti, bom to storil prihodnjič.

Po svoje razmišljal in vtise zapisal nekdanji učitelj na OŠ Podlehnik

Ivan Klep

PREJELI SMO

Ptujska farsa

Z ozirom na bogate kulturne večere tega poletja, bogate predvsem z intrigami in lažnimi zapisi, kot oseba, ki opravlja delo javnega pomena, čutim dolžnost in obvezo, da javnosti razjasnim ozadje nekaterih dogodkov.

Moj namen ni polemizirati s šarmantno gospo Nevenko Gerl. Edino lahko rečem, da gospo Nevenko poznam kot delavko javnega zavoda Sklad RS za kulturne dejavnosti - OI Ptuj, ki nima dosti časa, vendar tega na zunanji ni opaziti! Vem, da se ukvarja - ali se je ukvarjala - z animacijo za otroke. Da piše tudi pravlјice za otroke, sem odkril komaj zdaj, v zadnji številki ptujskega Tednika. Za svoj potrošeni čas dobiva reden osebni dohodek, ampak to je osebna stvar nje in njenih delodajalcev. Raje bi se posvetil v resne analize, ki jih lahko podkrepiš z ustreznimi dokumentacijo, čenče pa bi pustil dolgočasnemu ptujskemu okolju in branjevcam.

Kot prvo bi navedel, da na Ptuj delujejo razne organizacije; tako kulturne kot gospodarske, ki se ukvarjajo s "kulturo". Na tem področju vlada pravi kaos, brez jasne strategije, zahvaljujoč ljudem, ki so že zdavnaj presegli meje svoje nesposobnosti. Občino smatram za institucijo, katere dolžnost je skrbeti za razvoj mesta in vzpodbujati razvoj, še posebej programov, ki so se uveljavili s svojimi projekti in imajo jasne cilje in vizijo. Zagotovo jih nismo volili zato, da to onemogočajo in s svojim oblastniškim obnašanjem delujejo destruktivno, ampak da denar davkoplačevalcev v imenu vseh prebivalcev po nekih kriterijih vrednot pravilno razdelijo. Za svoje zgrešene investicije tudi odgovarjajo. Od njih se najmanj pričakuje, da preko svojih podaljšanih rok, neke vrste političnih terminatorjev, rušijo in blokirajo razvoj perspektivnih in uspešnih projektov. Tako se občina ukvarja s servisiranjem samo posameznih politično - kulturnih institucij, kar je obenem vseslovenski sindrom. Celo pripravlja razstave, zato me ne bi presenetilo, če bi sestavili nogometno moštvo in bi pričeli igrati nogomet!

Jasno je, da obstajajo kulturne institucije, ki so politični sateliti občine in preko svojih strankarskih opredelitev na občini ter gospodarskih subjektov in lobijev vlečejo denar. Vse skupaj je ena zanimiva

družbica. Zaradi tega smo se odločili ustanoviti društvo umetnikov in ustvarjalcev, zdrav zametek civilne družbe, ki bi brez političnih opredelitev in lobijev opravljala svoje poslanstvo in katere člani najboljše poznajo, kaj so njihove potrebe; so predstavniki različnih umetniških akademij in delujejo kot svobodni umetniki. Ta status jim je dodelila najvišja strokovna institucija v državi - Ministrstvo za kulturo. Zagotovo zaradi tega, ker družba še ne pozna ali noče poznati osnovnih elementov demokracije, kot so civilna družba, javno mnenje in svoboda posameznika. Člani svobodno prihajajo in odhajajo. Eni v institucije, ki jim zagotavljajo varno existenco. Prihajajo pa nekateri, ki smatrajo, da jih omenjene institucije ovirajo v izražanju svojih ustvarjalnih in kreativnih teženj, kar je negotova pot, ker država še ni prišla do tega nivoja vrednotenja posameznika in njegovega dela ter ga s svojo kulturno politiko prisiljuje, da se nujno mora prilagoditi. Moram povedati, da to niso reference za vključitev v evropsko skupnost, ravno nasprotno. Državni aparat skupaj s svojo zakonodajo še vedno štiti državo od posameznika namesto posameznika od države, kot je to primer v visoko razvitih demokracijskih državah.

Zakaj se kot kulturnik moram ukvarjati s političnimi vprašanji? Zato, ker nastali konflikti niso več kulturni, ampak postajajo politični. Ker politika s svojimi prijemi ves čas blokira delo društva. To potrjuje tudi podatek, da izmed vseh kulturnih delavcev, čeravno vodim prireditve visoko kvalitetnega nivoja celo mednarodnih razsežnosti, edini v mestu ne dobivam rednega osebnega dohodka.

Tisti, ki se zavedamo, koliko stane organizacija enega festivala, vemo, da ga z drobižem ni mogoče izpeljati! Gospod župan je zdravnik in bi verjetno kot poznavalec človeške anatomije in bioloških zakonitosti moral vedeti, da organizem za svoje delovanje potrebuje energijo v obliki hrane. Zaradi tega se mu zahvaljujem, da mi on in mestna občina za več kot evidentne prispevke Ptuj in bogatenju njegovega življenja vračajo na ta način.

Večini javnosti je poznano, da društvo že sedmo leto zapored pripravlja Poletne kulturne večere, kar je z ozirom na kvaliteto naletelo na odziv širše kulturne javnosti in novinarjev, ki sledijo kulturo po vsej Sloveniji. V njih so odkrili in jasno prepoznali sodobne prijeme in celovit zaokrožen koncept z ja-

snimi cilji in idejnimi zasnovami. Društvo dosledno realizira program kljub nenormalnim pogojem, v katerih deluje. Zaradi tega se odzivajo na konferenice in sledijo vsemu, kar se dogaja v društvu in okoli njega. Novinarji ne prihajajo zaradi Ivana Brača, rešitelja ptujske kulture, kot je zaslediti v nekaterih komentarjih. Kot rezultat uspešnega dela in zrelosti projekta smo dobili podporo mednarodne fundacije SOROŠ, kar je ptujska občina z lahkoto ovrгла. Finančno pomoč smo dobili zahvaljujoč kvaliteti in zrelosti projekta in ne z lobiranjem in ob špricarju v eni od ptujskih gostiln. Med tem je gospod Ivan Vidovič delovanje društva ves čas rušil. Celo mednarodni fundaciji je povedal, zakaj nam dajejo denar, nakar me je poklicala gospa Pivčeva, vodja oddelka fundacije za kulturo, in povedala, da ni mogla verjeti svojim ušesom. Zalegla niso niti priporočila fundacije, poslana gospodu Vidoviču, da fundacija prispeva milijon tolarjev in apelira na občino, da izvršno pripravljen program veliko prispeva k razvoju kulture na Ptuj in s svojim izvirnim pristopom celo gradi mednarodne mostove, kar je tudi naloga umetnosti in kulture.

Po štirih letih krvavega dela, ko je festival pokazal svojo upravičenost, so startali mrhovinarji na denar iz dela proračuna ki je bil namenjen za izvedbo festivala, ga pobrali, a društvu dajali drobiž. Kljub temu smo s solidarnostjo umetnikov z velikimi naporji uspeli realizirati program. Scenarij gospoda Vidoviča je neizčrpen; v svojem bogatem repertoarju je odšel celo tako daleč, da je v imenu društva klical in se pogovarjal z drugimi osebami, ki jim je društvo nudilo zavetje. Mene kot predsednika in pravno osebo, ki edina odloča in podpisuje, ni klical. To je očitno izkoriščanje položaja in protipravno delovanje.

Potem je sestavil "strokovno" komisijo iz politično - kulturnih organizacij, ki niso imele povezave s festivalom. Le-te so denar "strokovno" dodelile same sebi. Zdaj vam bo verjetno bolj jasno, zakaj sem vsako leto napadel takšen način barabij. Res, ta Brač je nesramen! Ptuj je po takšnem načinu delovanja že dolgo znan, kar potrjuje odhod vrhunskih strokovnjakov, ki so dobesedno morali pobegniti, ker jim niso pustili delati. Zaradi prostora ne bi našteval njihovih imen. Lahko si zamislite neodvisnega umetnika civilne družbe v družbi predstavnikov, ki si že petdeset let delijo denar. Počutil sem se

kot na nünberskem procesu. Presodite sami, kakšne so moje možnosti v glasovanju. Kombinacija takih odnosov je dosegla svoj vrhunec letos. Na razpis občine za subvencioniranje in financiranje programov za leto 2001 je društvo tako kot vsako leto prijavo oddalo pravočasno, kar lahko dokaže z dokumentom mestne občine, ne s praznim čvekanjem. Čeravno bi zaradi uspešnosti realizacije morali imeti stalno proračunsko postavko. Pri pisanju programa za poletne večere so bile prisotne še nekatere osebe, katerih imena zaradi njihove varnosti ne bi omenjal. Pred seboj sem imel Uradni list za pogoje razpisa in še enkrat poslal program v roku za letošnji festival. Da je vloga prispela pravočasno, imam potrdilo mestne občine Ptuj in potrdilo o oddani pošiljki na pošti. Kljub temu oni še vedno trdijo, da vloge nismo oddali pravočasno. Neverjetno!!! Take laži širijo osebe, ki jim dejansko ni mesto tam, kjer se nahajajo! Potrdilo sem že pokazal novinarjem. Vprašam se, zakaj me ne tožijo za lažne izjave tako kot novinarje, ki ne bi objavili zahteve po raziskavi in odstopu gospoda Vidoviča, če ne bi razpolagali z ustreznimi dokumenti. Ta primer bo verjetno končal na sodišču, kjer veljajo dokumenti in akti, ne pa prazna čvekanja! Na razpolago so tudi evropske institucije, ki spremljajo razvoj in kršitve človekovih pravic.

K temu bi še dodal farso o imenu cikla večerov. Izkoristil bi priložnost, da ustanoviteljem "večerov pod zvezdami" čestitam za kreativnost in domiselnost. Resnično so me presenetili, da "svoje" prireditve niso poimenovali "Poletni kulturni večeri", ampak "Dober večer zvezde". Kdo še trdi, da to okolje nima svežih idej?! Ob tem niso razmišljali, če se pojavi še en plagiator in poimenuje svojo prireditve "Dober večer luna". Kar lahko pripelje do novih razprtij in polemik; kaj je bolj pomembno, zvezde ali luna???

Na koncu še lahko dodam, da kot ustanovitelj prireditve štiri leta nisem bil poklican na občino. Odločbo o dodelitvi 500.000 SIT mi je prinesel poštar. Tako je komisija dodelila sredstva sama sebi in popolnoma izključila snovalca in izvajalca uspešnega festivala o kakršnem koli odločanju ali sodelovanju s predlogi. Ni kaj, častno dejanje!!!

**Predsednik DUUP
Ivan Brač**



Kuharski nasveti

Omake

Omake zahtevajo veliko znanja, dobrega okusa in pazljivosti. Da so prvovrstne, moramo upoštevati vse sestavine, ki jih plemenitijo ter ji dajejo prijeten in poln okus. Francozom dolgujemo zahvalo za poimenovanje omak in s tem tudi za definicije oziroma osnovno razvrščanje omak. Razvrščamo jih v skupine po osnovnih sestavinah, imena pa najpogostejše dobijo po glavnem nosilcu okusa, ki je lahko dišava ali začimba, dobro vino, zelenjava in podobno.

Vse dobre omake pa niso francoskega izvora, saj med omake sodijo tudi take, ki nastanejo iz pečenkega soka, piknik omake, solatne omake, s kruhom zgoščene omake, paradižnikove omake ter pikantne in sadne omake. Pri nas najpogostejše govorimo o omakah, ki jih pripravljamo iz svetle osnove. Temeljni omaki te skupine sta bešamel omaka in svetla telečja omaka ter omake iz temne osnove; temeljna je osnovna rjava omaka, ki ime in okus spreminjamo z različnimi dodatki.

Manj znana skupina so penaste omake, katerih osnova je holandska omaka, ki ji prav tako z različnimi dodatki spreminjamo okus in ime. Zanje je značilno, da jih pripravljamo po naročilu oziroma sproti, za takojšnjo porabo.

Zelo znana in pri nas priljubljena skupinaso hladne omake, ki jih delimo na omake iz majoneze in omake z vinegretske osnovo. Zadnja skupina pa so navadne omake, ki so lahko hladne ali tople. Med hladnimi je znana hrenova omaka, tople omake pa so paradižnikova, čebulna, vinska in podobne omake. In ravno ta skupina so omake naše domače kuhinje.

Vsaka omaka, ne glede na to, v katero skupino spada, mora ustrezati temeljnim značilnostim svoje skupine. To pomeni, da se mora krepka rjava omaka lesketati, šodo mora biti penast, majoneza precej mastna, okusi mili ali pikantni, koncentrirani ravno do prave stopnje, da harmonično dopolnijo jed.

Pri omakah je zelo pomembna

konsistenca. Omake na osnovi žametne omake in bele maslene omake morajo jedi prevleči kot s tanko tančico, prozorne omake se morajo rahlo lesketati, da dajejo mesnim jedem lesk, nekatere omake so tako goste, da jed prevlečejo, to so predvsem omake, ki jih pripravljamo za testenine, ter svetle in stepene omake za zelenjavo. Omaka ne sme biti lepljiva, niti takrat ne, kadar z njo zgostimo kak zelenjavni ali drugi narestek ali smo z njo hoteli zgostiti zelenjavo z veliko vode. Za vse hladne omake pa velja, da morajo biti gostejše od toplih.

Omaka dobi zadnji, odločilni okus, ko jo začnimo. Pri tem mislimo tudi na jed, h kateri jo ponudimo, da omaka ne prekrije, ampak le poudari okus jedi, zraven katere jo ponudimo. Vse omake začnimo tik pred serviranjem, da se le malo pokuhajo, da po dodajanju začimb ne povre preveč, saj je lahko zaradi tega preveč začinjena. Pravzaprav nas začinjjanja omak naučijo lastne izkušnje.

Omake pred serviranjem pogosto precedimo, pretlačimo, obogatimo z maslom ali pustimo, da na koncu štedilnika vrejo in s kuhanjem pridobijo na prijetnem polnem okusu. Predcedimo jih, da odstranimo trdne sestavine in da se tekoče bolje povežejo. Če jo pretlačimo, uporabljamo čim gostejše sito; s tem bo bolj gladka in bo pridobila na sijaju. Tik pred serviranjem ji lahko primešemo manjši košček surovega masla; s tem se zgosti in dobi lesket ter svež okus po surovem maslu.

Pomembno je tudi, da omake pravilno serviramo. Praviloma jih lahko ponudimo na tri načine: jed lahko z njo prevlečemo, lahko jo najprej podlijemo na pladenj ali krožnik in nanjo naložimo jed ali jo ponudimo v omarici.

Izbira omake za posamezno jed je danes bolj kot kadarkoli do sedaj prepuščena vam. Včasih smo

PRELIV IZ SUHEGA SADJA

1 čebula, 20 g margarine, 20 g suhih sliv, 20 g suhih marelic, 0,5 l vode, 1/4 l rdečega vina, 20 g sladkorja, sol po potrebi, 1 žlica jedilnega škroba, mandlji.

Drobno sesekljamo čebulo in jo na vroči margarini pražimo le toliko, da ovene, nato dodamo narezano suho sadje in zalijemo z vodo in vinom. Kuhamo na zmerni temperaturi 25 minut. Nato v omako zakuhamo podmet iz jedilnega škroba in kuhamo še 5 minut. Pred serviranjem dodamo na lističe narezane ali sesekljane mandlje. Omako ponudimo zraven kvašenih cmokov, vzhajancev, palačink ...

Avtorica: Anica Mar

svetle in bele omake ponudili k svetlejšim vrstam mesa, to je k perutnini, belim ribam in teletini. Temne omake so dopolnjevale govedino, svinino, divjačino. Večina kuharjev in gospodinj danes pogosto ob eni jedi ponudi dve omaki in s tem še dodatno obogatijo pripravljeno jed.

Manj znane, vendar vse pogostejše so omake iz oreškov in sadne omake. Oreške uporabljamo kot sredstvo za zgostitev ali kot dodatek za okus. Kako delujejo kot sredstvo za zgostitev, je odvisno od tega, kako drobno orehe sesekljamo. Če jih grobo sesekljamo, je omaka vedno nekoliko groba, tako da je bolje, če so oreški fino sesekljani ali mleto. Mogoče so te omake pri nas še najmanj pogoste, vendar imamo s tujimi kuhinjami priložnost, da jih pokusimo in celo po svoje izboljšamo. Tako so znane mandljeva omaka, orehova, ki jo ponudimo k testeninam, pečeni perutnini in teletini ter mladi svinini, arašidno omako pripravimo zraven svinine in perutnine, kokosovo pa ponudimo zraven pečene mesa. Vse omenjene omake so slane, pripravljene tudi z dodatkom čebule in česna, zalite z vinom in zgoščene.

*Nada Pignar
prof. kuharstva*



PRIPRAVLJA MAG. BOJAN ŠINKO, SPEC. KLIN. PSIH. / KAKO OBVARUJEMO DUŠEVNO ZDRAVJE – 347. NAD.

Duševno zdravje otrok in mladostnikov

59. nadaljevanje

Sodobni pristopi v varovanju duševnega zdravja otrok

V sedanjem času "duševno zdravje" ni več pojem, ki bi bil sprejet od vseh enako, brez pomislekov.



Vzrokov za to je več. Eni mu očitajo ohlapnost ter slabo opredeljenost. Opozarjajo na relativnost in odvisnost od življenjskega konteksta. "Dušo" vse manj pojmujejo kot nekaj neodvisnega od bioloških dogajanj, zlasti pa vse manj kot nekaj neodvisnega od socialnih dogajanj. Zato v strokovnem besednjaku izraze "duševno zdravje" in "duševne motnje" vse bolj nadomeščata izraza "psihosocialno zdravje" in "psihosocialne motnje". Eden od vzrokov za odpore je morda tudi v tem, da "duševno zdravje" asociiramo z "duševno boleznijo" in smo takoj po neki semantični logiki potegnjeni v dihotomijo zdravje — bolezen, ki za današnje pojme — tako laično kot strokovno — ni več sprejemljiva.

Če vendarle ostanemo pri uporabi pojma "duševno zdravje otrok" in poskušamo opredeliti, kaj to je, si lahko pomagamo z naslednjimi kriteriji:

- notranje psihično stanje: sreča, dobro počutje, zadovoljstvo;
- odnosi in delovanje: dobri odnosi z ljudmi, uspeh v šoli ali drugih dejavnostih;
- razvoj: doseganje psihosocialnih razvojnih faz v enaki starosti kot večina otrok, spo-

sobnost vgrajevanja izkušenj — ugodnih in neugodnih — v pozitivni osebnostni razvoj.

K duševnemu zdravju sodita tudi sposobnost in zmogljivost obvladovanja nalog ter običajnih življenjskih težav in obremenitev.

Razumljivo je, da se vse razsežnosti prepletajo. Vendar je otrok lahko v šoli uspešen in vzpostavlja nekonfliktno odnose, a je nesrečen. Ali obratno, nevrotični otrok je lahko v šoli zelo uspešen.

Dobro socialno delovanje otroka pomeni predvsem:

- zmogljivost vzpostavljanja dobrih odnosov z odraslimi in vrstniki, socialno ustrezno vedenje, sposobnost tvornega sodelovanja z drugimi, prispevanje k dobrobiti skupine ali skupnosti;
- uspešnost pri obvladovanju z družbenimi merili in pričakovanji opredeljenih razvojnih socialnih mejnikov ter nalog;
- uspešnost pri šolskem delu ali poklicnem usposabljanju;
- zadovoljstvo in uspešnost v različnih dejavnostih praktičnega ali socialnega značaja ali na posebnih področjih, kot je na primer šport.

Naslednjič pa bomo govorili še o osnovnih pristopih v varovanju duševnega zdravja otrok.

Krvodajalci

28. avgust: Branko Pintarič, Lahonci 87, Davorin Kirič, Pavlovci 6, Robert Klemenčič, Hardek 45, Gregor Kovačič, Lesje 13, Viktor Zamuda, Spolenakova 23, Ptuj, Cvetko Sprah, Kraigherjeva 16, Ptuj, Marjan Anderlič, Trgovišče 25/B, Stanko Munda, Lačaves 60, Zoran Bilič, Ulica 25. maja 3, Ptuj, Maks Potočnik, Volkmerjeva 5, Ptuj, Miran Predikaka, Lovrenc na Dravskem polju 6, Renata Plohl, Stojnici 57/A, Branko Drevenšek, Mihovce 48, Milena Vogrin, Slavšina 37, Jurček Lamot, Trnovce 1, Ivan Bilanovič, Selska cesta 11, Ptuj, Nada Kozoderc, Podložje 18, Štefan Ros, Žetale 36, Janez Vertič, Ločič 1/B, Jožica Medved, Župečja vas 60/A, Dušan Krajnc, Aškerčeva 10, Ptuj, Franjo Petek, Slovenska cesta 9, Središče ob Dravi, Anton Danko, Potrčeva 40, Ptuj, Andrej Rožman, Sovjak 93, Franc Horvat, Kungota 25, Mojca Gorjup, Pleterje 15/A, Živko Lazič, Ulica 25. maja 5, Ptuj, Jože Liponik, Markovci 2/B, Marko Bricej, Jamova 7, Slovenska Bistrica, Marjan Jurkovi, Vodova 4, Ptuj, Lovro Rap, Laporska c. 13, Poljčane.

30. avgust: Majda Golob, Kicar 140/C, Irena Bujan, Godeninci 35, Stanko Frčec, Apače 175, Ivanka Zemljarič, Kajuhova 12, Kidričevo, Jože Tomanič, Kungota 68, Albin Petrovič, Vareja 6, Ivan Emeršič, Draženci 16/B, Janez Čeh, Grajenščak 63, Darko Kos, Praprotnikova 12, Ptuj, Irena Pauko, Mestni Vrh 2/A, Janez Vogrinec, Pobrežje 140, Lucija Cafuta, Trnovce 2, Robert Kodrič, Stojnici 42,

Jože Herjavec, CMD 16, Ptuj, Romana Malinger, Gerečja vas 81, Elvira Janžekovič, Draženci 33/A, Miran Krajnc, Koračice 30, Ivan Bezjak, Breg 37, Nevenka Maruh, Žnidaričevo nabrežje, Ptuj, Aleš Planinc, CMD 14, Ptuj, Emil Kirbiš, Njiverce 29, Kidričevo, Jože Turk, Lovrenc na Dravskem polju 2, Karmel Štiher, Formin 37, Franjo Mihelač, Volkmerjeva 5, Ptuj, Vlado Mohorko, Kungota 11, Franc Veselič, Kajuhova 11, Kidričevo, Robert Bezjak, Bukovci 168, Miran Lozar, Borisa Kraigherja 2, Kidričevo, Vlado Krajnc, Sp. Velovlek 24/A, Roman Železnik, Planjsko 21, Leon Hrovat, Dragonja vas 25, Branko Kos, Praprotnikova 12, Ptuj, Metka Kouter, Župečja vas 1/G, Miran Pešl, Arbarjerjeva 8, Ptuj, Janez Avguštin, Slape 151, Bogdan Kelenc, Cunkovci 12, Srečko Gajšek, Zg. Sveča 14, Zlatko Majcen, Senešci 55, Boris Železnik, Nadole 4, Maks Kostanjevec, Pobrežje 98/B, Irena Zajšek, Ptujška Gora 104/A, Gorazd Inkret, Kraigherjeva 21, Ptuj, Danilo Preac, Mihovci 17, Ivan Petek, Žabjak 54, Aleš Smuk, Strnišče 26, Marjan Avbel, Majšperk 76, Emil Munda, Strnišče 27, Bojan Verdenik, Krčevina pri Vurbergu, Janez Furman, Zagorci 71, Vojko Šohar, Zg. Hajdina 137, Drago Furek, Draženci 87/A, Miran Ritonja, Vintarovi 10, Marjan Pernek, Ul. B. Kraigherja 1, Kidričevo, Andrej Plohl, Draženci 21, Peter Janžič, Visole 81, Slovenska Bistrica, Marjan Valher, Sp. Gorica 58, Robert Rižnar, Gajevci 46, Rudi Stelcer, Pobrežje 118, Stanko Rodošek, Cirkovce 30, Janez Goričan, Placar 11/A, Bojan Bertalančič, K brodu 27, Maribor, Marko Cvetko, Benedikt 51, Andrej Kramberger, Brestniška 135, Božidar Vasiljevič, Vrablova 20, Maribor.

PIŠE: ING. MIRAN GLUŠIČ / V VRTU

Poletje prehaja v jesen



Poletje se je prevesilo v jesen, to pa je čas, v katerem je vrt najbogatejši, ko so se s sadnega drevja ponujajo sočni in barviti plodovi jabolk in hrušk, gredice so obraščene s plodovi raznovrstnih vrtnin in svežo zelenjavo, z okrasnih gredic pa nas opaja barvito poznoletno cvetje. Čas na začetku jeseni pa je tudi za vrtnarja najprijetnejši, saj ga narava s svojimi sadovi nagradi za uspešno delo.

V sadnem vrtu so v septembru najpomembnejša in hkrati najprijetnejša opravila obiranje in spravilo tistih vrst sadja, ki ga želimo ohraniti v svežem stanju za ozimnico. Za zimsko hrambo je primerno le sadje, ki ga oberemo v drevesni zrelosti, za razliko od sadja, ki ga porabimo za uživanje v svežem stanju ali za predelavo, saj tega obiramo, ko je do popolnosti dozorelo v užitno zrelost. Plodovi iste sadne vrste in sorte različno dozorevajo, kar je odvisno od lege, vzgojne oblike, podlage in še mnogih drugih dejavnikov, zato posvečamo posebno pozornost ugotavljanju drevesne zrelosti in času obiranja, da bi plodovi v hrambi vzdržali čim dalje. Plodove jabolk in hrušk, ki smo jih namenili za hrambo v svežem stanju, obiramo v drevesni zrelosti, ki jo zaznamo takrat, ko dozore njihova semena, katerih bela barva se spremeni z rjavo. Rodnejša drevesa obiramo dva ali trikrat v nekajdnevni presledki, tako da oberemo najprej najlepše, s čimer veje razbremenimo in omogočimo, da se ostali odebelijo, obarvajo in dozoriijo.

V hrambo vložimo le zdrave, ne prezrele in nepoškodovane plodove, zato je obiranje zahtevno opravilo, ker se prav pri tem ob nepravilnem ravnanju poškoduje največ plodov. Čeprav so najlepši plodovi zmeraj najbolj izpostavljeni v vrhovih drevesne krošnje, pa prične mo obirati plodove s spodnjih vej, da jih zavarujemo pred poškodbami morebiti padajočih plodov z višje rastočih vej. Za otresanje sadja s težje dosegljivih vej in tistih, ki so namenjeni za predelavo, ne uporabljamo pripomočkov, s katerimi bi poškodovali veje in brstje, ki bi služilo za rast in rodnost tudi v naslednjem letu.

Okrasni vrt že dobiva jesensko podobo, ko se številnim poznoletnim in jesenskim cveticam pridruži še izredna barvitost zorečega listja posameznih okrasnih drevnin in grmovnic. Mimogrede rečeno je barvitost listja dedna lastnost drevesne vrste, ki se pojavi ob zorenju in odmiranju listja oziroma razpadanju listnega zelenila na njegove sestavine.

Septembra je primeren čas za razmnoževanje večine vrst grmovnih lesnatih in zelnatih trajnic z delitvijo koreninske grude. Koreninsko grudo odkopljemo, med seboj prepletene korenine pa razpletamo in ločimo od matične grude, da bodo ostale zraščene in nepoškodovane z zasnovo stebela. Sajenje sadič, dobljenih z delitvijo koreninske grude, opravimo enako kot vsako drugo sajenje, le da sadike skrbno pregledamo in oplevemo od koreninskih plevelov, pred sajenjem pa namočimo v blatno brozgo, da se korenine dobro napoje vode, kar pripomore k hitrejšemu vkoreninjanju. Sadimo v dobro pripravljeno, z organskimi in rudninskimi gnojili pognojeno in trajnih koreninskih plevelov razpleveljeno zemljo, ker v tem primeru sadimo trajnice, ki bodo na stalnem mestu rastle in živele več let.

Odcvetele gladiole že prične mo izkopavati. Ovenela in dozorela stebela odtrgamo od gomoljev, če pa se to ne odluči zlahka, rastline povežemo v manjše šope in obesimo na suh, hladen in zračen prostor, kjer se dobro osuše, šele potem gomolje shranimo.

V zelenjavnem vrtu brstičnemu ohrovtu odrežemo stebelni vršiček, da preneha rasti stebela v višino. To je potrebno zaradi krepitve rasti zeljnih brstov v listnih pazduhah. Spodnjih listov, četudi so delno poškodovani ali porumeneli, s stebela ne odstranjujemo, ker je njihova vloga varovati brste pred zimsko zmrzaljo. Visokostebelne rastline brstičnega ohrovta nekoliko osipamo ali jim naredimo oporo, da jih sneg ne podre.

Osipajmo por, da se bo steblo obelilo in še odebelilo, rastlina pa se bo tudi bolje utrdila v tleh.

Osipati je potrebno tudi zelje, ki tvori glave na višjem stebelu, da se zaradi teže zeljne glave rastlina ne bi podrla.

V začetku septembra je še čas za presajanje korenik rabarbare. Ker je rabarbara trajnica, jo sadimo v dobro pripravljeno, globoko zrahljano in s kompostovko pognojeno zemljo.

Belušem porežemo že porumenela nadzemne dele in jih zažgemo, da uničimo špargljevo muho, škodljivca, katerega ličinke se vgnezdijo na prezimitev v šparglevo steblo. Po rezi koreniko beluša okoplje mo in pognojimo s kompostovko ali dobro preperelim hlevskim gnojem in potrosimo s počasi topnim nitrofoskalom, ki se bo prek zime spiral h koreninam.

Po biokoledarju je priporočljivo sejati in saditi rastline, ki jih pridelujemo zaradi korenine, od 17. do 20. septembra, zaradi cveta 13., 20. in 21. septembra, zaradi plodov 15. in 17. septembra ter zaradi lista 13. in 14. ter od 21. do 23. septembra.

Miran Glušič, ing. agr.

UTRIP S FINSKE / NA JULIJSKIH GASILSKIH OLIMPIJSKIH IGRAH

Že drugič zlata dekleta iz Hajdoš

SPOMIN NA FINSKO, DEŽELO TISOČERIH JEZER, GOSTITELJICO 12. GASILSKE OLIMPIADE ZA ČLANE IN ČLANICE TER 13. MLADINSKE GASILSKE OLIMPIADE, JE ŠE ZMERAJ ŽIV, SAJ JE STAR LE DOBER MESEC.

Gasilci in gasilke iz 27 evropskih držav - skupaj je bilo 2600 udeležencev — so se v finskem Kuopiu (znanem posebej po treh čudovitih skakalnicah) družili od 22. do 28. julija, slovensko zastopstvo pa je bilo tokrat sestavljeno iz 10 tekmovalnih enot. Brez vodstva Gasilske zveze Slovenije, vodij reprezentance, peščice sodnikov, mentorjev, novinarjev in najglasnejših, navijačev, pa slovensko zastopstvo ne bi bilo popolno. Gostitelji, nekoliko zadržani Finci, so se dobro izkazali, gostoljubnost in dokaj dobra organiziranost velikega gasilskega tekmovanja pa je na nas pustila dober vtis.



Ekipe PGD Hajdoše ob izkrcavanju z Adrijinega letala v finskem Kuopiu. Za srečo so s seboj vzeli še Srečka, maskoto desetine.

Začelo se je v nedeljo, 22. julija, na letališču Brnik in se tam čez dober teden tudi zaključilo, a po Sloveniji v krajih, od koder so doma pogumni in uspešni gasilci ter gasilke, še zdaj odmeva glas o odličnih uvrstitvah in promociji Slovenije. In leto 2001 bo v zgodovino slovenskega gasilstva zapisano z velikimi črkami, saj so naši gasilci v letu novega tisočletja poskrbeli za sanjski uspeh. Trije naslovi olimpijskih prvakov so gotovo sanje; zanje so poskrbele članice A PGD Hajdoše, članice B PGD Škofja vas in člani B PGD Šmartno na Pohorju. Potem pa so tu

še druge odlične uvrstitve: eno drugo, tri tretja mesta, pa še osmo, šestnajsto in triindvajseto. Slovenijo si bodo mnogi zapomnili tudi kot najboljšo ekipo letošnje gasilske olimpiade in tak uspeh bo zagotovo težko ponoviti. Prva prava priložnost bo čez štiri leta pri naših sosedih v Varaždinu.

Lidija Terbulc, članica zmagovalne desetine, ki je bila že na tretji olimpiadi, je ob uspehu povedala: "Letošnja olimpiada nam bo vsem ostala v zelo lepem spominu, posebej zaradi uspešnega nastopa slovenskih ekip, pa tudi po prijetnem vzdušju, ki je vladalo



Spretnost je najpomembnejša vrlina desetine; Hajdošanke so jo vnovič dokazale, saj so olimpijski rekord izboljšale za dobre tri sekunde.

v naši reprezentanci. Ponovno zmagati oziroma ubraniti naslov olimpijskih prvakov je izreden uspeh. Zelo smo veseli, da nam je uspelo, da sta trud in delo poplačana z odlično uvrstitvijo, ki smo si jo po tihem

vse zelo želele. Finska nam bo ostala v lepem spominu, naš drugi naslov olimpijskih prva-



"Naslov olimpijskih prvakinj je uspeh, o katerem smo dolgo sanjale in se zanj tako zelo trudile," pravi Gabriela Galun, desetarka članske ekipe PGD Hajdoše.



Slovenci smo imeli najboljše in najglasnejše navijače, so menili tudi novinarji na gasilski olimpiadi.

Hvala vsem, ki so verjeli v nas, nas vzpodbujali, navijali za nas in držali pesti ter nas podprli tudi po finančni plati."

Po Finski se je z gasilci potepala

Tatjana Mohorko



Kuopio, mesto z 90 tisoč prebivalci, je znano po treh skakalnicah.



Mentorja hajdoških gasilk v pogovoru z vodjem slovenske gasilske reprezentance in poveljnikom GZS Matjažem Klaričem (desno). Nismo izvedeli, o čem so se pogovarjali, ampak moralo je biti nekaj veselega.

ZLATA DESETINA PGD HAJDOŠE

Ekipe olimpijskih prvakinj: Gabriela Galun, Tanja Furek, Dušanka Brodnjak, Anita Polanec, Metka Vidovič, Lidija Terbulc, Kristina Zajšek, Klavdija Ekart, Alenka Metličar in Mojca Vogrinec; mentorja: Ivan Brodnjak in Franci Zupanič ml.



Proč z jesenskimi skrbmi!

KRATKOROČNA POSOJILA Z NIŽJO OBRESTNO MERO

PO DOLGEM VROČEM POLETJU PRIHAJA JESEN IN Z NJO IZDATKI, ZA KATERE VESTE, DA SO NEIZBEŽNI.

ČE PRAV SKRBN RAVNATE Z DENARJEM, UGOTAVLJATE, DA GA ZA VSE ŽELJE IN POTREBE VAS IN VAŠIH NAJBЛИŽIJIH NE BO DOVOLJ. IN NE VESTE KAJ STORITI.

NE OBOTAVLJAJTE SE STOPITI V NAJBЛИŽIJO POSLOVALNICO ABANKE IN SE POZANIMAJTE ZA JESENSKO POSOJILLO, KI JE UGODNO, SAJ SMO ZNIŽALI OBRESTNE MERE.



ABANKA D.D. LJUBLJANA
WWW.ABANKA.SI



Družba za časopisno in radijsko dejavnost RADIO-TEDNIK, d.o.o., RADIO-TEDNIK p.p. 95, Raičeva 6, 2250 Ptuj, tel.: 02/749-34-10, 02/749-34-37, faks: 02/749-34-35, elektronska pošta: nabir@radio-tednik.si, spletne strani: http://www.radio-tednik.si

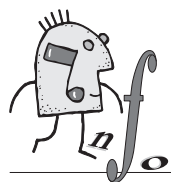


štajerska kronika

02 / 749-34-12, Marjana (TEDNIK)

02 / 749-34-30, Simona (Radio Ptuj)

Marketing Radio-Tednik Ptuj



glasbene novice

Glasbeniki zaslužijo bajne vsote denarja s prodajo plošč in koncertiranjem. Najbolj iznajdljivi pa prodajajo še kup stvari, kot na primer kape, zastave, majice, značke in druge spominke, ki jih morajo imeti vneti oboževalci v svoji zbirki.

Ameriški trio DESTINY'S CHILD je že presešel 10-milijonsko prodajo albuma Survivor, s katerega že poznamo tri uspešnice: Independent Woman, Survivor in Booty Licious. Tri simpatične "čokoladice" ponovno vokalno blestijo v skladbi EMOTIONS (****), ki je žandrsko iztopajoča hrepeneča soul balada.



Ameriška pevka AALIYAH je žal umrla v letalski nesreči, vendar je za sabo pustila kar lepo število glasbenih hitov, od katerih je najbolj znan Try Again. Dobra pevka je posnela še videospot za zahtevno novo r & b pesem ROCK THE BOAT (***), ki jo je produciral vedno bolj priznani as Timbaland.

MARIAH CAREY je v začetku avgusta delala samomor, saj si je prerezala žile na roki (pevka je delala samomor, ker jo je zapustil njen latino ljubimec pevec Luis Miquel). Super pevka je trenutno na zdravljenju in po bednem singlu Loverboy ponovno prepeva čudovito intimno balado NEVER TOO FAR (****), ki napoveduje njen novi album z naslovom Glitter.

V ZDA je trenutno eden najpopularnejših filmov Jay and Silent Bob Strike Back, v katerem glavne vloge igrajo Jason Mewes, Shannon Doherty in Ben Afflick. Film vsebuje kar nekaj dobrih komadov; nasilnega izvaja skupina FROMAN ter nosi naslov BECAUSE I GOT HIGH (****). Gre za ritmično izmenjavo r & b in rap pasaž, ki so dopolnjeve v vpadačim refrenom.

Britanska skupina LFO je najstnice zastrupila leta 1999 s poletno uspešnico Summer Girls. Trije mladi fantje so si nadeli ime Lyte Funky Ones in ponujajo novo, preprosto, srednje hitro pop pesem EVERY OTHER TIME (***).

Nemška skupina SCOOTER je definitivno ena vodilnih techno skupin na svetu in je trenutno še na nekaterih lestvicah s komadom Posse. Trije računalniško-sintisajzerski mojstri so sprogramirali novo butajočo pesem AIII SHOT THE DJ (***), ki je ponovno preveč napadalna plesna techno godba.

Diskoteke ponujajo zelo preprosto obliko zabave, ki jo oblikujejo DJ-i. Novi komadi na plesni sceni pa so: Qua Qua - MAX BROTHERS & KANUI & LULA, Inside All the People - PLANET FUNK, Smeday - DJ's WORK, Dam Dubi Dam - MILLIAN FERNANDEZ, Too Many Times - KAI TRACID, Horizont - RMB, Enjoy your Life - NICOLE DE SILVA, Miami Pop - PHIL FULDNER, Skydive - FREEFALL & JAN JOHNSTON, I'm All About you - DJ LUCK & MC NEAT, Gimme Da Mike - SANTOS, Gimme Love - CERRONE, Hide U - KOSHEEN in Help Me I'm Fish - LITTLE TREES.



Britanski band STEREOPHONICS letos beleži že dve uspešnici: Mr. Writer in Have a Nice Day. Kvintet goji čaroben kitarski rock tudi v novi spontani pesmi STEP ON MY OLD SIZE NINES (****), ki jo boste našli na fantastični zgoščenki Just Enough Education to Perform.

Ameriško skupino HUEY LEWIS & THE NEWS so sestavljali v originalni postavi Huey Lewis, Chris Hayes, Sean Hopper, Mario Cippolina, Johnny Cola in Bill Gibson. Gospod LEWIS se vrača po osmih letih s skladbo LET HER GO AND START OVER (****), ki temelji na osnovah r&b-ja ter mešanici akustičnega rocka, folka in countryja.

MARTI PELLOW je vodilni član skupine Wet Wet Wet in je letos izdal solo hit Close to you in magični album Smile. Večni sanjač vas bo popeljal po svetu s svojo tipično sentimentalno popevko I'VE BEEN AROUND THE WORLD (****).

David Breznik

Mladi dopisniki



SPET SMO TU

3. september, prvi šolski dan v tem šolskem letu, je na naši šoli potekal nekoliko bolj slovesno kot prejšnja leta, saj sta ga popestrila tamburaški orkester Franceta Prešerna iz Vidma pod vodstvom dirigenta Jožeta Šmigoca in spretno povezovanje Frenka Muzka. Na željo staršev smo izvedli zaključek lanskega in začetek letošnjega šolskega leta v popoldanskem času z namenom, da bi se nam lahko tudi oni pridružili. Udeležba je bila zelo velika.

In kaj je bilo letos drugače? Ob zvokih koračnice so se nam najprej pridružili naši najmlajši — mali šolarji s svojimi vzgojiteljicami, za njimi pa še učenci 1. razredov z učiteljicami. Nasmejani obrazi vseh so kazali, da so bili sproščeni in zadovoljni. Napočil je trenutek, ko so bili predstavljeni razredniki in vzgojiteljici. Nato so petošolce razdelili v oddelke (iz lanskih dveh četrtih so namreč nastali trije peti). Ko so se pridružili svojim razredničarkam, je bila na programu slovesna "fazanska zaobljuba" osmočolcem in "krst fazanov," ki bi bili radi sprejeti na višjo stopnjo. Vsi so se morali postaviti skupaj, položiti levo roko na srce, desno v zrak in ponavljati za osmošolcem naslednje besede: "Jaz, fazan, prisegam, da bom zvesto spoštoval šolski red, vse delavce šole, vse učence, še posebej pa osmičarje." Za pridno ponavljanje teh besed so bili vsi petošolci nagrajeni s koruzo v razsulu. Čeprav je bilo letošnje leto bolj sušno, se mi niti ne sanja, kje se je vzelo toliko koruze. Čistilke so imele gotovo veliko dela, ko so kasneje to očistile.

Takoj po šaljivem dogodku so nam učitelji pripravili igro črk, ki so bile skrite v okolici šole. Skupaj z razredniki in napotki, ki so nam jih dali, smo se odpravili na lov za zakladom. Ko smo črko našli, smo od veselja zapeli pesem Moj klobuk ima 3 luknje in se potem odpravili pred šolo, kjer nas je čakal pano, na katerega smo obesili črko. Vseh 20 oddelkov je sestavilo misel: SPET SMO TU, V IGRU SPROŠČENI, Z ZNANJEM OBOGATENI, ZA ŠOLO RAZPOLOŽENI. Ob koncu smo se v ritmu koračnice vsi učenci skupaj z razredniki podali v svoje učilnice, kjer so nas razredniki na svoj način prijazno pripeljali

v višji razred. Medtem pa so bili starši z gospo ravnateljico in gospodom policistom na skupnem sestanku.

V najlepšem spominu mi je ostal "fazanski krst". Bilo je super in upam, da bodo naši znanjci tako uživali prvi šolski dan, kot smo ga mi.

Osmošolka Mojca Šosterič, OŠ Videm

Svoje občutke ob začetku šolskega leta so zapisali tudi nekateri učenci OŠ Videm:

- Uči se, uči,
saj v znanju je moč.
Če to narediš,
vsemu si kos.

Katja Kardinar, 7.b

- JUHUHU, jesen je spet tu.
Pouk se je začel
in učiti se bom hitel.
Trikrat HURA za učitelje,
ki nas poučujejo
in v šoli sprašujejo.
JUHUHU, v šolo hitimo,
se radi učimo.

Bojan Glaser, 8.b

- Odprla so se vrata.
Vrata, ki peljejo v
svet znanja.
Tja bomo odšli,
ko znanja polni
bomo vsi.

Boštjan Šibila, 7.b

- V šolo smo prišli z dobrim namenom, da bi se učili in da ne bi ničesar pozabili.

Aleš Rihtarič, 7.b

- Skoraj smo že pozabili, kako se učiti, kakšna je šola v notranjosti ... Na prijatelje nismo pozabili. Med počitnicami smo se včasih srečali in se sprostili v igri.

Julija Furek, 8.b

- Počitnice so mimo! Škoda. Lahko bi jih še malo podaljšali, ampak treba se bo sprijazniti z resnico, da bo treba spet vzeti v roke knjige, zvezke. Vendar mislim, da je v vsakem slabem nekaj dobrega. Namreč družnje s prijatelji, spoznavanje novih

Mojca Šosterič, 8.b

- Malo mi je žal, da so počitnice tako hitro minile, ampak moram se sprijazniti z resnico, da bo treba spet vzeti v roke knjige, zvezke. Vendar mislim, da je v vsakem slabem nekaj dobrega. Namreč družnje s prijatelji, spoznavanje novih

sošolcev in predvsem pridobivanje znanja.

Alen Svenšek, 8.c

- Počitnice so minile in pričelo se je novo šolsko leto. Spomini na prejšnja leta so lepši, saj smo se v šoli ne le veliko naučili, temveč tudi imenitno zabavali. Letos se bom še bolj potrudila kot prejšnja leta, ker me kmalu čaka ena najpomembnejših odločitev v življenju - vpis v srednjo šolo. Odšla bom, a lepi spomini na osnovnošolska leta bodo ostali.

Aneja Cafuta, 8.c

- Res je, da so bile počitnice prekratke, a sem vseeno vesela, da sem spet v šoli med prijatelji. Med počitnicami sem se že kar dolgočasila. Zdaj me bo šola za deset mesecev zaposlila.

Laura Rožman, 8.c

- Spet je tu! Šola, novo šolsko leto, učitelji, učilnice ... A letos nekoliko drugače — osmič zapovrstjo, pravzaprav zadnjič. Ko me misli popeljejo naprej, me nekaj predrami. Vse lepo enkrat mine, zato prav vsi uživajte v osnovnošolskih letih klopih, kajti že prekmalu bodo ostale le v spominu — lepem, gradem, vsekakor pa polnem dogodivščin osnovnošolske mladosti.

Karin Kenda, 8.c

- Namesto da bi se vrnil v šolo spočit, sem še bolj "zmantran" kot na koncu šolskega leta. Nujno potrebujem počitek. Pomagajte!

Rok Murko, 8.b

- V počitnicah je bilo super, vendar jih je bilo prehitro konec. Spet bomo morali začeti delati, se učiti in boriti za dobre ocene. Nekateri novi predmeti nam bodo všeč, nekateri ne. Šolsko leto bo imelo svoje vzpone in padce.

Boštjan Černenšek, 7.a

- Spet smo tu! Za nekatere se začne garanje, za nekatere je šola mačji kašelj, nekateri bi še imeli počitnice, drugi pa so komaj čakali na prvi šolski dan. Vsakdo si je že med počitnicami zastavil cilje. Upam, da se bodo vsem želje in cilji uresničili.

Suzana Lovrenko, 7.a

- Moji cilji v novem šolskem letu so, da bi bila uspešna. Tudi sošolcem in sošolkam želim uspešen skok v novo šolsko leto.

Tina Radolič, 7.a

- Vsega lepega je enkrat konec. Začelo se je novo šolsko leto in vsi si želimo, da bi bili uspešni. Proste in brezskrbne dni bodo zamenjale knjige in zvezke. V znanju je moč!

Sandra Belšak, 8.b



»Zakaj ste zamudili celo uro?« se je šef jezil na delavca.

"Ker ste mi včeraj rekli, naj časopis preberem doma, ne pa v službi!"

"Kaj pa ti delaš?" vpraša Peter so-delavca iz sosednjega sektorja.

"Nič."

"Kako pa potem veš, kdaj si zaključil z delom?"

Ko se je mali Mihec vrnil iz šole, je njegova mama izpraznila njegovo šolsko torbo in presenečeno obšla:

"Od kdaj pa ti kadiš?"

"Od dne, ko sem prvič seksal!"

"Kaj, tudi seksal si že? Kdaj pa se je to zgodilo?"

"Se ne spominjam dobro, ker sem bil takrat tako močno pijan!"

Mali Janezek je skozi ključavnico opazoval starejšo sestro med tuširanjem v kopalnici in videl, kako se boža po telesu in vzdihuje:

"Hočem moškega, hočem moškega ...!"

Naslednji dan je zopet gledal skozi ključavnico in zagledal popolnoma enak prizor. Tretji večer, ko je gledal skozi ključavnico vrat kopalnice, pa je zagledal sestro, kako se je pod tušem ljubila z nekim fantom.

Naslednji dan se je šel tuširati Janezek. Pod tušem se je božal po telesu in vzdihoval: "Hočem kolo, hočem kolo ...!"

Žena možu šepeta na uho:

"Dragi, kmalu bomo trije."

"Kaj res?" veselo presrečen vzklíkne mož.

"Ja, moja mama se bo preselila k nama."

Gost naroči:

"Na krožnik, ogret na pravo temperaturo, mi dajte dve jajci. Beljak ne sme biti preveč zapečen, rumenjak naj bo cel, dodajte pa malo peteršiljčka, pa ne preveč, ščeplj soli, ampak ne prevelik in naj bo brez popra."

"Imate še kakšno željo?" vpraša natakar.

"Ne, to bo vse."

"Lahko jaz nekaj vprašam?"

"Seveda."

"Kokoši, ki je znesla jajce, je ime Barbara. Bo to v redu?"

Mlada zebra bi rada spoznala druge živali. Ko zagleda kravo, jo ljubeznivo vpraša:

"Kaj ti delaš?"

"Jaz dajem mleko," odgovori krava.

Zebra gre naprej, zagleda ovco in jo vpraša:

"Kaj pa ti delaš?"

"Jaz dajem volno," odgovori ovca.

Zebra gre naprej in sreča močnega in lepega žrebca. Vpraša ga:

"Kaj pa ti delaš?"

Žrebec jo pogleda in zarežgeta: "Sleci pižamo, pa boš hitro vide-la!"



Popularnih 10 radia Ptuj

89.8 Mhz 98.2 Mhz 104.3 MHz

1. Ain't it Funny - JENNIFER LOPEZ
2. Eternal Flame - ATOMIC KITTEN
3. A Little Respect - WHEATUS
4. Follow Me - UNCLE KRACKER
5. Let's Dance - FIVE
6. All or Nothing - O TOWN
7. There Must Be an Angel - NO ANGELS
8. Can't Get you out of my Head - KYLIE MINOGUE
9. There You'll Be - FAITH HILL
10. When you're Looking Like That - WESTLIFE

vsako soboto med 21. in 22. uro

ZA RAZVEDRILO



SESTAVIL: EDI KLASINC		ŠTRAJK	VNETJE SLUZNICE Z IZCEDKOM	TIP MOSKVIČA	VLEČENJE ZA LASE	NAMIZNO PREGRI- NJALO
INDIJANSKA TROFEJA						
OBLEKA KATOLIŠKIH DUHOV- NIKOV						
PISMENO POTRDILO						
RISAR STEINBAHER						
KAVELJ						AMERIŠKA ALPSKA SMUČARKA (CINDY)



	STRUPEN OKRASNI GRM	LAHKA KABARETNA POPEVKA	LOJZE NOVLJAN	STARO- RIMSKI VOJSKO- VODJA	MESTO SEVERNO OD BUDIM- PEŠTE	BIBLIJSKA MARIJINA MATI
JASNOST						
ROMUNSKI PISATELJ (PANAIT)						
KANADSKA UMETN. DRSALKO (MARIE)						
ANTIČNO RAČUNALO						
FILMSKI IGRALEK KINGSLEY						
MANGOLSKI VLADAR V BAGDADU						
ALABAS- TRNA LUC						
PREBI- VALKA LARISTANA						

Rešitev prejšnje križanke: **VODORAVNO:** Imola, zidar, Olaka, omo, Er, prestrel, Ogrska, ral, eristik, pritisk, vaditeljica, register, čelada, teč, agon, Inesa, Alo, Jaka, vola, Risan, Žvivien, IRA, očala, kašno žito, Larvik, Elza, čin, jur, OČ, Uli, Rems, Eka, alk. Ugankarski slovarček: **AGRI** = tip traktorjev Carraro - Agritalia, **BOAC** = britanska letalska družba, **KOTURN** = visok čevelj igralcev v grških tragedijah - napihnen, bobneč govor, **LARIER** = kanadska umetnostna drsalka (Marie), **OAK** = ameriška alpska smučarka (Cindy), **PEKALONGAN** = indonezijsko mesto na severni obali otoka Jave, **RAE** = mesto in jezero v Kanadi, **TAZA** = trgovsko mesto v Maroku, med Rifom in Srednjim Atlasom, **VAC** = industrijsko mesto severno od Budimpešte



dobrobit prestolnice, naslednje leto pa vsak zase.

... **DA** avtoceste do prestolnice spoh ne potrebujemo. Ker imamo v eni osebi informacijskega in cestnega ministra, bomo v Ljubljano potovali kar po internetu.

... **DA** haloška občina z novimi prazničnimi pridobitvami prerašča v malo mesto. Prihodnje leto lahko pričakujemo tam še priročno poročnišnico. Kaj sploh še ostane velikim?

... **DA** imamo na Ptujskem toliko novih osnovnih šol in načrtov zanje, da bi morali najti še otok ljubezni, kot ga imajo Prekmurci.

... **DA** bodo policisti v prihodnje za manjše prekrške povzročitelje samo opozarjali. Na Štajerskem sodi med manjše prekrške tudi kak litrček žlahtnega v krvi.

... **DA** to velja še posebej v času, ko je pred trgovijo potrebno pospraviti kleti in narediti prostor novemu letniku.

GOVORI SE ...

... **DA** zadnja leta zima in sneg bežita vse višje v gore. Ni čudno, ko pa haloški in ptujski pregenjalci zime rinejo za njo vse do Triglava.

... **DA** je najmlajše društvo gojiteljev papig v naši bližini tako uspešno predvsem zaradi razcveta političnega papigovstva v Sloveniji.

... **DA** so slovenski politiki ob vrnitvi z dopusta kot papige, saj ne znajo nič drugega kot napovedovati jesensko kregarijo.

... **DA** bo država v prihodnje določala proračun za dve leti naprej: prvo leto bomo vsi darokoplačevalci poskrbeli za

REZULTATI ŽREBANJA VELIKE NAGRADNE KRIŽANKE PLESNEGA CENTRA MAMBO

Iz množice rešitev nagradne križanke (**pravilno geslo se je glasilo: PLESNI CENTER MAMBO VPISUJE V NOVO SEZONO**) smo v uredništvu Tednika izžrebali naslednje nagrajence:

3. nagrada - šolnina v PC Mambo v vrednosti 4.000 sit: **Evelina Jurgec**, Župečja vas 1 f, 2324 Lovrenc na Dravskem polju

2. nagrada - šolnina v PC Mambo v vrednosti 6.000 sit: **Ida Jerič**, Kraigherjeva 20, 2250 Ptuj

1. nagrada - šolnina v PC Mambo v vrednosti 10.000 sit: **Janez Marin**, Krambergerjeva pot 7, 2250 Ptuj.

Nagrajencem iskreno čestitamo. Nagrade lahko dvignejo v PC Mambo, Volkmerjeva c. 26, 2250 Ptuj.

LUJZEK



Dober den vsoki den! Tak dugo smo za dež prosili, molili in prekljali, ke smo se na kunci le deža včakali, pa čeglih že skoro prepozno. Gnes, v nedelo, vam pišem toto pismo pod streho, saj že celo noč in celo jutro pridno dežek suho zemljico zalivle. Vsem seveda tudi toto vremen ne paše. Eni bi se še radi na morji in v toplicah sunčili, drugi bi radi kokšna zunanja dela opravali, tretji bi radi ... No ja, vsi bi nekaj radi, dež pa je vseeno zlata vreden. Samo predugo tudi ne sme jokati izpod neba, saj je treba z njiv koruze

pospraviti in začeti priprovlati zemljo za setev pšenico. Če bo preveč deža, bodo začele tudi jagode na grozdji pokati in gniliti. Nič pač neje dobro, če je česar preveč ali pa premalo. Seveda pa je zmetno najti sredino pri vsoki stvori.

Počitnice so prehitro minle in drgoč se je začela šola. Čeglih mija z Mico več nemama šoloobvezne dece, čujema in štejema, kak je tota brezplodna šola droga. V naši vesi ma ena družina kar štiri šoloobveznike. Dnar so si mogli sposoditi, ke so lahko deco s šolskimi potrebščinami opremli, ge pa je še obleka, obutev in vse drugo. Namesto da bi mala držova, ki bi rada mela več držovlonov, podpirale večštevtilne družine, te jih krštiga. Vsoki moški in ženska, ki sprovita na svet malega Slovenčeka in za jega tudi lepo skrbita, bi mogla dobiti nagrado in popuste pri jegovi vzgoji in šolaji. Da je vena tota moja misel pravilna, se je glih zaj tak zabliskalo in zagrmelo, ke me je skoro doj s stola vrglo. Spuna sen se tiste store pesmi, ki poje: "Po gorah grmi in se bliska, po dolini pa moj fantič vriska. Le si vriskaj, le si poj, saj prideš k meni v vas nocoj!" Tudi moja Mica si je včosik tak prepevala, ko je še mloda in lepa bila in sen jaz k njej vriska. Zaj na stora leta pa je njena pesem malo drgačik navržana: "Po našem bregi spet grmi, ko se Lujzek k hiši kotali. Mu sosid Juža je v oporo in pomoč, adijo, Mica, lehko noč!"

Pa srečno! Vaš ponočni in nemočni svatovalec **LUJZEK**



OVEN 21. 3. DO 20. 4.



Dnevi, ki so vas obremenjevali, so za vami, pred vami je obdobje razbremenitve in ponovno boste lahko hiteli v objem boljših časov. Dnevi pred vami bodo dinamični, zato se le potrudite. Finančno pomemben dan je torek.

BIK 21. 4. do 20. 5.



Veselo bo skoraj ves teden, posebno od petka naprej, saj si boste s sodelavci živahno izmenjali mnenja. Zvezde vam bodo naklonjene tudi pri romantiki in prijetnih srečanjih. Najboljša dneva v vašem življenju sta sredo in sobota.

DVOJČKA 21. 5. do 20. 6.



Sreča vas še ne bo zapustila, zato se le podvizajte in izkoristite pozitivne vibracije. S silno močjo, ki jo imate, lahko veliko dosežete, zato ne odlašajte. Pred vami je še ves teden za reševanje osebnih težav.

RAK 21. 6. do 22. 7.



Pred vami je dinamičen in strasten teden. Pri vsem, kar boste počeli, vas bodo vodila intenzivna čustva. Tudi kar se osebnega življenja tiče, bodo dnevi zelo odlični. Predvsem rakice bodo imele veliko osvajačev.

LEV 23. 7. do 23. 8.



Še malo potrpite, pa bo dolgačas konec in začelo se vam bo dogajati marsikaj zanimivega. Če imate še kakšen problem iz preteklosti, ki je povezan s financami ali ljubeznijo, se mu boste morali kmalu posvetiti.

DEVICA 24. 8. do 23. 9.



Dinamičen teden, ki vam lahko prinese zanimivo razkritje. Nekaj se bo začelo premikati v službi, toda vprašanje je, v katero smer. Tehnica sreče ni ravno na vaši strani. Stresna situacija preti tudi v vašem partnerskem odnosu.

TEHTNICA 24. 9. do 23. 10.



Tudi v teh dneh vas bo zaposlovalo postavljanje takih ali drugačnih temeljev. V službi bo živahno predvsem v četrtek in petek. V petek boste pomagali tam, kjer bo drugim zmanjkalo. V ljubezni bo negotovo.

ŠKORPIJON 24. 10. do 22. 11.



V tem tednu se boste zelo dobro razumeli tako s sosedi kot s sorodniki. Lahko se vam zgodi, da boste začeli neko partnersko zvezo, ki pa se bo razvijala v bolj prijateljske kot ljubezenske vode. Morda bo to prijateljstvo "za vse življenje".

STRELEC 23. 11. do 21. 12.



Dinamičen in naporen teden, toda le, če boste hoteli vse narediti naenkrat. Imeli boste zelo veliko energije, zato se vam bo zelo mudilo. Najboljše je, da se umirite, naredite si natančen urnik in dosegli boste veliko.

KOZOROG 22. 12. do 20. 1.



Vaši poslovni projekti najbrž ne bodo potekali po načrtih, toda kriva bo višja sila. Najboljše obdobje za dogovarjanje o poslu je druga polovica tedna. Za sprostitve se posvetite podrobnostim - čiščenju ali pa pospravljanju.

VODNAR 21. 1. do 19. 2.



V teh dneh boste zelo uspešno dokazovali svoje intelektualne sposobnosti in strokovno znanje. Pred vami so dnevi z zelo veliko živahnimi stiki in izmenjavo mnenj. V ljubezenski zvezi boste pogrešali romantiko.

RIBI 20. 2. do 20. 3.



Čeprav bo teden, ki je pred vami, zelo živahen, bo tudi zelo napet in stresen. V službi vas bodo priganjali, češ da ste počasni in neučinkoviti, a se bo vse umirilo. Proti koncu tedna manjši prepri v ljubezenski zvezi.

Horoskop je sestavila vaša vedeževalka Majda, ki jo lahko dobite na tel. št. 090-43-94.



TENIS

Teniški klub Skorba je v sodelovanju s Športno zvezo občine Hajdina na igriščih TC Goya v Hajdošah izvedel odprti turnir.

STRAN 27



ODBOJKA

V slovenski odbojarski reprezentanci, ki je na evropskem prvenstvu na Češkem, sta tudi dva domačina z našega ...

STRAN 27



ATLETIKA

Ptujski maratonec Mirko Vindiš se vneto pripravlja na evropsko prvenstvo v teku na 100 kilometrov. V sklopu priprav se je udeležil tudi teka na 21 kilometrov v avstrijskem ...

STRAN 26



ROKOMET

Prvoligaš Velika Nedelja je organiziral turnir, na katerem sta zraven domačinov nastopila še Celje Pivovarna Laško in zagrebški Medveščak.

STRAN 27

NOGOMET

1. LIGA

Rezultati 7. kroga: Korotan - Maribor Pivovarna Laško 0:2 (0:0), CMC Publikum - Primorje 1:3 (0:1), Era Šmartno - Rudar Velenje 1:1 (1:0), Živila Triglav - Olimpija 0:1 (0:1), Sport Line Koper - Domžale 4:0 (1:0), HIT Gorica - Mura 0:0.

1. PRIMORJE	7	5	1	1	17:4	16
2. MB PIVOVARNA LAŠKO	7	5	1	1	16:7	16
3. SPORT LINE KOPER	7	5	0	2	14:5	15
4. CMC PUBLIKUM	7	3	2	2	12:10	11
5. OLIMPIJA	7	3	2	2	7:7	11
6. ERA ŠMARTNO	7	2	3	2	8:9	9
7. MURA	7	2	2	3	5:7	8
8. RUDAR VELENJE	7	2	2	3	9:15	8
9. ŽIVILA TRIGLAV	7	2	1	4	7:13	7
10. KOROTAN	7	1	3	3	4:7	6
11. DOMŽALE	7	1	2	4	4:11	5
12. HIT GORICA	7	0	3	4	3:11	3

2. LIGA

Rezultati 6. kroga: Aluminij - Bela krajina 2:0 (1:0), Nafta - Drava Asfalti 3:2 (2:1), Bakovci - Jadran Šepič 1:2 (1:0), Železničar Ligo - Viator&Vektor 1:2 (1:0), Dravinja - Livar Ivačna Gorica 1:1 (1:1), Feroterm Lentrem - Renče Goriška brda 3:0 (3:0), Zagorje - Tabor Sežana 1:0 (0:0), Dravograd - Elan 3:0 (1:0)

1. DRAVOGRA	6	5	1	0	17:7	16
2. ZAGORJE	6	4	1	1	11:7	13
3. LIVAR IVANČNA GORICA	6	3	3	0	10:2	12
4. VIATOR&VEKTOR	5	3	1	1	13:4	10
5. ALUMINIJ	6	3	1	2	10:7	10
6. ŽELEZNIČAR LIGRO	6	3	1	2	9:8	10
7. JADRAN ŠEPIČ	6	3	1	2	9:10	10
8. NAFTA	6	3	0	3	20:11	9
9. DRAVINJA	6	1	4	1	5:3	7
10. BELA KRAJINA	5	2	1	2	6:6	7
11. FEROTERM LENTREM	6	2	0	4	9:10	6
12. RENČE GORIŠKA BRDA	6	2	0	4	9:17	6
13. BAKOVCI	6	2	0	4	7:18	6
14. TABOR SEŽANA	6	1	1	4	3:7	4
15. DRAVA ASFALTI	6	1	1	4	7:12	4
16. ELAN	6	1	0	5	4:20	3

Pari 7. kroga: Elan - Aluminij, Drava Asfalti - Dravinja, Tabor Sežana - Dravograd, Renče Goriška brda - Zagorje, Livar Ivančna Gorica - Feroterm Lentrem, Viator&Vektor - Nafta, Jadran Šepič - Železničar Ligo, Bela krajina - Bakovci.

3. LIGA - SEVER

Rezultati 5. kroga: Mons Claudius - INDE Vransko 4:0 (1:0), Hajdina - Malečnik 3:0 (3:0), Krško Posavje - Paloma 2:1 (1:0), Kozjak Radlje - Ušnjar Šoštanj 0:0, Stojnci - Bistrica 2:0 (2:0), Zreče - Gerečja vas Unukšped 0:3 (0:0), Pobrežje Gradis - Šmarje pri Jelšah 4:0 (3:0).

1. KRŠKO POSAVJE	5	5	0	0	16:3	15
2. MONS CLAUDIUS	5	5	0	0	12:1	15
3. STOJNCI	5	4	1	0	9:3	13
4. KOZJAK RADLJE	5	3	1	1	7:2	10
5. HAJDINA	5	2	1	2	6:9	7
6. MALEČNIK	5	2	1	2	7:8	7
7. INDE VRANSKO	5	2	1	2	7:10	7
8. ŠMARJE PRI JELŠAH	5	2	0	3	4:11	6
9. USNJAR ŠOŠTANJ	5	1	2	2	5:5	5
10. POBREŽJE GRADIS	5	1	1	3	10:10	4
11. GEREČJA VAS UNUKŠPED	5	1	1	3	6:10	4
12. PALOMA	5	1	0	4	8:11	3
13. ZREČE	5	1	0	4	7:11	3
14. BISTRICA	5	0	1	4	2:16	1

Pari 6. kroga: Gerečja vas Unukšped - Pobrežje Gradis, Mons Claudius - Hajdina, Ušnjar Šoštanj - Stojnci, Bistrica - Zreče, INDE Vransko - Šmarje pri Jelšah, Paloma - Kozjak Radlje, Malečnik - Krško Posavje.

NOGOMET



ČRNOBELO IN BARVNO FOTOKOPIRANJE

Vladimir Sitar s.p.

Tel.: 02/ 78 78 766

KIDRIČEVO / ALUMINIJ - BELA KRAJINA 2:0 (1:0)

Končno pomembna zmaga

STRELCA: 1:0 Franci (23), 2:0 Rakič (71)

ALUMINIJ: Šeremet, Koren, Golob, Prapotnik, Sambolec, Pučko, Zemljič, Čeh (od 80. Dončec), Franci (od 82. Širec), Jevdenič (od 46. Rakič), Gojkovič. Trener: Branko Horjak.

Nogometaši Aluminija so po treh neuspešnih igrah končno prišli do pomembne zmage proti solidni ekipi Bele krajine. V prvem polčasu so rahlo terensko pobudo imeli domačini, vendar ni nič kaj dišalo po zadetkih, saj je igra potekala med obema kazenskima prostoroma. Prvo priložnost za zadetek so imeli gostje iz Črnomlja v 20. minuti, a jo je zamudil Kovarčević. Tri minute kasneje je domači najboljši strelec Peter Franci v solo prodoru uspel Aluminij povesti v vodstvo.

V drugem polčasu se je igra razživela. Ponovno so prvi zapretili gostje, a je Gruden v 50. minuti v kazenskem prostoru Aluminija predolgo okleval, tako da je domači obrambi uspelo žogo izbiti. Po tej zamujeni priložnosti gostov pa je sledilo obdobje absolutne premoči domačih. Vsega je bilo konec v 71. minuti, ko je bil v kazenskem prostoru gostov najvišji Rakič in je dosegel drugi zadetek za Aluminij. Ta je zaslužen zmagal, vendar težje, kot so pričakovali.



Aleš Čeh na tleh, akcijo spremljata Peter Franci in Sebastijan Golob

NAFTA - DRAVA ASFALTI 3:2 (2:1)

STRELCI: 1:0 Preininger (22), 2:0 Utroša (25), 2:1 Toplak (41), 2:2 Pekez (68), 3:2 Dominko (70)

DRAVA ASFALTI: Basarič, Emeršič, D. Krajnc, Pekez, Klinger, Zdelar, Korez (od 35. Toplak), Krepek, Hojnik, Vogrinec (od 85. U. Krajnc), Prah (od 74. Jurišič). Trener: Dragan Grbavac.

Po debaklu v srečanju z mariborskimi Železničarjem so ptujski nogometaši v Lendavi zaigrali

zelo dobro, vendar jim je sreča ponovno obrnila hrbet in so ostali brez točk. Igralci Nafta so do 25. minute dosegli dva zadetka in je že kazalo na katastrofo Drave Asfalti, ki je v tem srečanju nastopila brez Milana Emeršiča. Toda Tomaž Toplak je v 41. minuti znižal rezultat in povrnil upanje v dober končni razplet.

V drugem polčasu so bili Ptujčani veliko boljši nasprotnik in tako jim je uspelo v 68. minuti izenačiti. Toda veselje ni dolgo trajalo, saj so domačini v 70. mi-

nuti po prekršku nad obrambnim igralcem Drave Asfaltov, ki ga sodnik ni piskal, ponovno povedli. Priložnosti pred vrati Nafta so se vrstile, vendar ptujski napadalci niso uspeli zadeti. Robert Hojnik je zgrešil trikrat, prav v zadnjih trenutkih igre pa je enajstmetrovko zastreljal še kapetan Boris Klinger. Po srečanju so bili gostje zelo nezadovoljni s sojenjem. Priložnost za prvo zmago pa se ponuja že to nedeljo, ko Drava Asfalti gosti ekipo Dravinje iz Slovenskih Konjic.

KOLESARSTVO / DRŽAVNO PRVENSTVO NA VELODROMU V NOvem MESTU

Perutnina Ptuj - državni prvak

Zaradi slabega vremena minuli teden so imeli organizatorji državnega prvenstva na dirkališču v Novem mestu obilo težav in odpovedi tekmovalj. Prvenstvo so uspeli speljati po programu in najbolj so se ga veselili ptujski kolesarji, saj so prav zadnji dan tekmovalja popravili leto dni star rekord, ki je bil v lasti ekipe Perutnina Ptuj. To prvenstvo pa je bilo tudi zadnja kontrolna preizkušnja Mahoriča in Marina pred odhodom na Sredozemske igre v Tunis.

Velodromska tekmovanja - vožnje po posebej narejenem kolesarskem dirkališču - so prava atrakcija, še posebej za nepoznavalce teh disciplin. Ovalna lesena proga z velikimi nakloni v zavojih vzbuja velik strah pri kolesarjih. Pista ne dovoljuje nobenih napak, če pa do teh pride, so padci po lesenih deskah zelo boleči.

V kraljevski disciplini, ekipni vožnji na 4000 m, je bila postava Perutnine Ptuj z novim rekordnim časom 4:32,0 nepremagljiva. Mahorič, Gazvoda, Marin in Miran Kelner so tako močno pritiskali na pedale, da so izboljšali svoj leto dni star rekord za celih sedem sekund in postali ekipni državni prvaki za leto 2001. Veselje je bilo nepopisno, saj so v direktnem obračunu premagali

Krko-Telekom, ki je napovedovala ogorčen boj. Naslov prvaka v disciplini 4000 m posamezno pa je prepričljivo osvojil tudi Mitja Mahorič in pokazal dobro formo pred odhodom v Tunis.

Barve Perutnine Ptuj bo na 14. sredozemskih igrah zastopalo kar pet kolesarjev: Mitja Mahorič, Matej Marin, Rado Rogina, Massimo Demarin in Tomi Dančulović. Prvi tekmuje 13. septembra v kronometru Mahorič, potem pa 15. septembra v cestni vožnji vseh pet kolesarjev.

Zelo uspešno so nastopali tudi mlajši mladinci, ki so osvojili veliko zlatih medalj in tako pokazali, da je mladi rod zelo obetaven. Med najbolj izstopajočimi so bili brata Keršič, Červek, Topolovec



Ptujski župan Miroslav Luci v pogovoru z Marinom in trenerjem Pintaričem

in Sobočan. Pri starejših mladincih je bilo uspeha malo manj, saj sta zaradi reprezentančnih obveznosti bila odsotna Aldo Ilesič in Aljoša Belšak. Pa kljub temu jim je uspelo osvojiti naslov v disciplini olimpijski sprint.

Ponovno se je v dresu slovenske reprezentance dobro pokazal Aldo Ilesič na štiritapni dirki

Rüebliand v Švici, ki šteje za svetovni pokal. Nastopil je tudi njegov klubski tovariš Aljoša Belšak, a je zaradi nesebične pomoči Ilesiču po padcu v drugi etapi nekoliko zaostal. Najboljše uvrstitve Ilesiča so bile v prvi (14. mesto) in četrti etapi (6. mesto).

Tekst & foto
Samo Glavnik

NOGOMET / LIGAŠKE TEKME**3. LIGA - SEVER****HAJDINA - MALEČNIK 3:0 (3:0)**

Strelci: 1:0 Hotko (8.' 11 m), 2:0 R. Krajnc (33.'), 3:0 R. Krajnc (44.')

Hajdina: Klinger, Zelko, Princ, Železnik, M. Krajnc, Črnko, Gaiser (Nahberger), Hotko, Vindiš (M. Krajnc), Pihler (R. Krajnc, Horvat).

Domačini so hitro uredili svoje vrste ter pričeli ogrožati vrata gostov. V enem od napadov je v kazenskem prostoru obrambni igralec gostov Dvoršak igral z roko in sodnik je dosodil 11-metrovko, ki jo je realiziral Hotko ter povedel domačine v vodstvo. Plod nenehnihž

napadov domačinov sta tudi zadetka R. Krajnc. Po odmoru se je žal slika spremenila, domačini kot da so bili zadovoljni z visokim vodstvom in med napadalci je zagnanost upadla. Gostje, ki so prevzeli iniciativo, so se trudili za spremembo rezultata, toda domača obramba z vratarjem na čelu je svojo mrežo obvarovala. Idealno priložnost je zamudil Šabanovič, minuto pred koncem pa je po prekršku dosojeno 11-metrovko Dvoršak streljal v stativo in žoga se je odbila v polje. *(-anc)*

ZREČE - GEREČJA VAS UNUKŠPED 0:3 (0:0)

STRELCI: 0:1 Gojkošek (46), 0:2 Bezjak (56), 0:3 Voglar (67)

GEREČJA VAS UNUKŠPED: Lamprecht, Ciglar, Habjanič, Gorše, Krajnc, Slaček, Frangež, Bauman, Gojkošek (od 86. Vidovič), Voglar, Bezjak. **Trener:** Bojan Špehonja.

V petem krogu 3. SNL - sever je končno posijalo sonce za nogometaše iz Gerečje vasi, ki so v Zrečah dosegli prvo zmago, in to na gostovanju. Vse srečanje so bili gostje boljši, toda v prvem polčasu ni bilo športne sreče in koncentracije v zaključku akcij.

Takoj na začetku drugega dela srečanja pa je zadel Srdan Gojkošek in to je bil preobrat v srečanju, saj so na igrišču zagospodarili gostje ter z zadetkoma Marka Bezjaka in Danijela Voglara samo potrdili zaslužen zmago in tako napovedali izhod iz krize.

STOJNCI - BISTRICA 2:0 (2:0)

STRELCA: 1:0 Fridauer (9), 2:0 Klajderič (30)

STOJNCI: Veselič, Fridauer (od 71. Purgaj), Sluga (od 62. Žuran), Lenart, Meznarič, Štebih, Ljubec, Arsič (od 68. Kupčič), Klajderič, Žnidarič, Rižnar. **Trener:** Gorazd Šket.

BISTRICA: Bračko, Kolar, Skale, Sep, Fridrih, Horvat, Stražišar, Papotnik, Đurovski, Regoršek, Tkavc. **Trener:** Momčilo Mitič.

Nogometaši Stojncev nadaljujejo zmagovito serijo. V petih krogih so štirikrat zmagali in igrali enkrat neodločeno. Trinajst točk je veliko več, kot so načrtovali. V srečanju z novincem v ligi Bistrico so veljali za favorita in to vlogo upravičili. Hitro so dosegli prvi zadetek, saj je bil v 9. minuti uspešen Davorin Fridauer. V 30. minuti pa je drugi zadetek za Stojncane dosegel kdo drug kot Miran Klajderič, ki v tem delu prvenstva igra zelo dobro, predvsem pa dosega zadetke.

Domači nogometaši so prednost dveh zadetkov znali obdržati, nove tri točke pa so jih ohranile na tretjem mestu na prvenstveni razpredelnici. Tako so nogometaši Stojncev najprijetnejše presenečenje tega dela prvenstva v 3. SNL - sever.

1. LIGA MNZ PTUJ

Rezultati 3. kroga: Boč Anchiinžiniring - Podlehnik 1:1, Videm - Pragersko 2:0, Tržec - Središče 2:3, Holermuos Ormož - Eltehšop Rogoznica 4:0, Gorišnica - Slovenja vas 1:1

1. HOLERMUOS ORMOŽ	3	3	0	0	18:3	9
2. DORNAVA	3	2	0	1	9:3	6
3. VIDEM	3	2	0	1	6:5	6
4. SREDIŠČE	3	2	0	1	7:8	6
5. PODLEHNIK	3	1	2	0	4:2	5
6. SKORBA	3	1	1	1	6:3	4
7. ELTEHŠOP ROGOZNICA	3	1	1	1	4:5	4
8. SLOVENJA VAS	3	1	1	1	6:8	4
9. PRAGERSKO	3	1	0	2	7:11	3
10. BOČ ANCHIINŽINIRING	3	0	2	1	4:6	2
11. GORIŠNICA	3	0	1	2	2:11	1
12. TRŽEC	3	0	0	3	3:11	0

Pari 4. kroga: sobota, 15.9., ob 16.30: Eltehšop Rogoznica - Videm; **nedelja, 16.9., ob 10.30:** Skorba - Boč Anchiinžiniring; **nedelja, 16.9., ob 16.30:** Dornava - Slovenja vas, Pragersko - Gorišnica, Središče - Holermuos Ormož, Podlehnik - Tržec.

SKORBA - DORNAVA 1:2 (0:0)

STRELCI: 1:0 J. Šmigoc (47), 1:1 Stergar (70), 1:2 Lešnik (90)

SKORBA: L. Šmigoc, B. Mertelj, Perko, Klaneček, Mlakar, Petek, Strgar, Mohorko, J. Šmigoc, S. Mertelj, Lenartič. **Trener:** Branko Krajnc.

DORNAVA: Kristovič, Serdinšek, Hrga (Lešnik), Kvar (Flos), Jurič, Stergar, Hunjet (Viher), Trunk, Neuvirt, Obrán, Plohl. **Trener:** Ivan Dobaj.

VIDEM - PRAGERSKO 2:0 (2:0)

STRELCA: 1:0 Ovčar (9), 2:0 Ostroško (18)

VIDEM: M. Trafela, Matej Topolovec, Matjaž Topolovec (G. Trafela), Bratušek, Šipek, Ciglar, Šeliga, Fridauer, Varnica, Ostroško, Ovčar (Černila). **Trener:** Rudi Štelcer.

PRAGERSKO: Lubej, Justinek (Leskovar), Curk, Ducman, Debevec, Krajnc, Sagadin, M. Čelan (Lončarič), Bezjak, Breznik, B. Čelan. **Trener:** Zvonko Kacjan



Zamujena priložnost Kidričanov v drugem polčasu

BOČ ANCHIINŽINIRING - PODLEHNIK 1:1 (1:0)

STRELCA: 1:0 Car (23), 1:1 Lesjak (90)

BOČ ANCHIINŽINIRING: Pepelnak, Kralj, Korošec, Brglez (Lončarič), Jug, Novak, Car (Kmetec), Žnuderl, Vehovar, Habjanič, Volavšek. **Trener:** Zoran Lah.

PODLEHNIK: S. Grabrovec, Lesjak, Fric, Zajšek, Podgoršek, Gajšek (M. Grabrovec), Koren, Dejan Vinko (Toplak), Milošič, B. Grabrovec, David Vinko (Gregorec). **Trener:** Dušan Hvalec.

GORIŠNICA - SLOVENJA VAS 1:1 (0:1)

STRELCA: 0:1 Gerečnik (23), 1:1 Plohl (76)

GORIŠNICA: Roškar, Bohinec, Donaj (Cigliarič), Plohl, Alič, M. Bezjak, Purgaj, Brodnjak, Ž. Horvat, J. Horvat, G. Bezjak (Gašparič). **Trener:** Nijaz Alič.

SLOVENJA VAS: Travnikar, Metličar, Pulko, Krajnc, Levstik, Vrbanc, Lenart, Ekart (Mohorič), Kotnik, Gerečnik, Huzjak (D. Panič). **Trener:** Ivan Ornik.

TRŽEC - SREDIŠČE 2:3 (1:1)

STRELCI: 1:0 Borut Emeršič (10), 1:1 Kolenc (26), 2:1 Breznik (49), 2:2 Gašparlin (50), 2:3 Ivančič (66)

TRŽEC: Bračič, D. Emeršič, Fridauer, Sitar (Kolednik), Mlakar, Bratušek, Breznik, Borut Emeršič, Strmšek, Fideršek (Muršec), Bojan Emeršič (Curman). **Trener:** Franc Panikvar.

SEDIŠČE: Majč, Kaloh (Jurkovič), Žerjav, Jelovica, Ivančič, Novak, Kolenc, Tušek, Pintarič, Lesjak (Rajh), Gašparlin. **Trener:** Miran Rakovec.

HOLERMUOS ORMOŽ - ELTEHŠOP ROGOZNICA 4:0 (2:0)

STRELCA: 1:0 Horvat (32), 2:0 Boris Prapotnik (34), 3:0 Boris Prapotnik (74), 4:0 Boris Prapotnik (90)

HOLERMUOS ORMOŽ: Polak, Školiber, Zebec (Govedič), Tobias, Jurčec, Borut Prapotnik (Lah), Pintarič, Gašparič, Horvat (Tušek), Habjanič, Boris Prapotnik. **Trener:** Drago Posavec.

ELTEHŠOP ROGOZNICA: Polanec, Vauda, Makovec (Cajnko), Kurbus, Pihler, Lah (Vindiš), Hvalec, Markež (Kukovec), Nenad, Dokl, Pungracič. **Trener:** Branko Žgeč.

2. LIGA MNZ PTUJ

Rezultati 3. kroga: Cirkulane - Bukovci 2:4, Zavrč - Zgornja Polskava 3:0, Spodnja Polskava - Lovrenc 4:3, Apače - Hajdoše 4:2, Podvinci - Markovci 3:0, Grajena - Leskovec 5:1

1. BUKOVCI	3	3	0	0	14:5	9
2. ZAVRČ	3	3	0	0	7:1	9
3. GRAJENA	3	3	0	0	7:2	9
4. PODVINCI	3	2	0	1	7:3	6
5. APAČE	3	2	0	1	8:9	6
6. HAJDOŠE	3	1	0	2	9:9	3
7. LOVRENC	3	1	0	2	5:6	3
8. ZGORNJA POLSKAVA	3	1	0	2	7:9	3
9. SPODNJA POLSKAVA	3	1	0	3	5:8	3
10. CIRKULANE	3	0	1	2	5:10	1
11. MARKOVCI	3	0	1	2	0:5	1
12. LESKOVEC	3	0	0	3	3:10	0

Pari 4. kroga: sobota, 15.9., ob 16.30: Hajdoše - Lovrenc, Zgornja Polskava - Podvinci; **nedelja, 16.9., ob 11.00 uri:** Markovci - Grajena, Leskovec - Spodnja Polskava; **nedelja, 16.9., ob 16.30:** Bukovci - Zavrč, Apače - Cirkulane.

1. MLADINSKA LIGA

Rezultati 6. kroga: Rudar Velenje - Aluminij 1:1, Mura - HIT Gorica 2:2, Olimpija - Koper 2:1 MNK Izola - Publikum 0:0, Factor - Triglav 1:2, Bilje Primorje - Slovan 2:1, Maribor — Dravograd nismo prejeli rezultata.

VRSTNI RED: Factor 15, Bilje Primorje 13, Publikum in HIT Gorica 10, Maribor, Triglav in Olimpija 9, Dravograd in Rudar Velenje 8, Mura 6, Aluminij 5, Slovan in Koper 4, MNK Izola 3 točke.

1. KADETSKA LIGA

Rezultati 6. kroga: Rudar Velenje - Aluminij 3:1, Mura - HIT Gorica 2:3, Olimpija - Koper 3:0, MNK Izola - Publikum 1:1, Factor - Triglav 0:4, Bilje Primorje - Slovan 2:0, Maribor - Dravograd nismo prejeli rezultata.

Vrstni red: Bilje Primorje 14, HIT Gorica 13, Triglav 12, Olimpija in Mura 10, Rudar Velenje in Koper 9, Dravograd, Factor in Publikum 7, Aluminij 6, Maribor 5, MNK Izola in Slovan 3.

2. MLADINSKA LIGA - VZHOD

Rezultati 5. kroga: Dravinja - Nafta 3:0, Korotan - Nissan Ferk 0:3, Bistrica - Zreče 4:1, Pohorje - Kovinar Mascom 3:0, Holermuos Ormož - Krško 0:2, Drava Asfalti - M.U. Šentjur 2:1, Železničar Ligo - Era Šmartno 1:2.

Vrstni red: Era Šmartno in Dravinja 15, Krško in Nissan Ferk 12, Železničar Ligo 10, Nafta in Bistrica 7, M. U. Šentjur, Drava Asfalti in Pohorje 6, Kovinar Mascom 4, Zreče 3, Holermuos Ormož in Korotan 0 točk.

2. KADETSKA LIGA - VZHOD

Rezultati 5. kroga: Dravinja - Nafta 3:0, Korotan - Nissan Ferk 3:1, Bistrica - Zreče 0:2, Pohorje - Kovinar Mascom 5:0, Holermuos Ormož - Krško 2:2, Drava Asfalti - M. U. Šentjur 6:0, Železničar Ligo - Era Šmartno 2:0.

Vrstni red: Železničar Ligo 15, Nissan Ferk, Era Šmartno in Korotan 12, Krško 11, Drava Asfalti, Dravinja in M.U. Šentjur 9, Pohorje 4, Kovinar Mascom, Zreče in Nafta 3, Holermuos Ormož 1 in Bistrica 0 točk.

Tekst in foto: Danilo Klajnshek

Športne novice**ATLETIKA / VINDIŠ DRUGI V AVSTRIJI**

Ptujski maratonec **Mirko Vindiš** se vneto pripravlja na evropsko prvenstvo v teku na 100 kilometrov. V sklopu priprav se je udeležil tudi teka na 21 kilometrov v avstrijskem Vildonu. Nastopilo je več kot petsto tekačev, ki so imeli izredno neugodne razmere za tek. Bilo je namreč dokaj hladno, deževno in vetrovno vreme, med drugim pa je bilo tudi šest kilometrov makadamске steze. Mirko Vindiš je v absolutni konkurenci osvojil drugo mesto, v konkurenci od 30 do 40 let pa je bil prepričljivo prvi.

Danilo Klajnshek

ROKOMET / ŽENSKI ROKOMETNI TURNIR

Ženski rokometni klub Tenzor bo v soboto, 15. septembra, ob 9. uri v športni dvorani Center organiziral tradicionalni ženski rokometni turnir za kurentovo kapo. Organizatorji pričakujejo dve prvotilgaški ekipi, in sicer Žalec in Škocjan, hrvaško ekipo iz Čakovca in dekleta domačega kluba.

Danilo Klajnshek

GIMNASTIKA / PRIČETEK VADBE

Gimnastično društvo Ptuj vabi k vpisu nove in stare člane. Vadba bo potekala vsak dan od ponedeljka do petka med 19. in 20.30 uro v gimnastični telovadnici dvorane Center.

PODLEHNIK / TRETJI KOLESARSKI MARATON

Kolesarska sekcija pri Športnem društvu Podlehnik prireja to soboto, 15. septembra, ob 9.30 tretji kolesarski rekreacijski maraton. Start bo pred občinsko zgradbo, pot pa bo kolesarje vodila skozi Tržec, Suho vejo, Pobrežje, Videm, Leskovec, Podlehnik in Žetale nazaj v Podlehnik. Vsi udeleženci prejmejo medaljo, spominsko majico in malico

z napitkom. Startnina za odrasle 1500 tolarjev, za otroke pa 500 tolarjev. Če bo slabo vreme, bo maraton v nedeljo, 16. septembra.

TEK / MARATON OD PT. GORE DO MAJŠPERKA

Športno društvo Ptujška Gora organizira ob praznovanju 5. praznika občine Majšperk v petek, 14. septembra, 7 km maraton od Ptujске Gore do Majšperka. Start teka je ob 17.00 uri na igrišču na Ptujski gori, cilj pa pred gasilskim domom v Majšperku. Tekli bodo v treh starostnih kategorijah: do 16 let, od 16 do 35 let in nad 35 let.

Danilo Klajnshek

ODBOJKA / ZMAGA IN PORAZ PTUJČANK

Odbojkarice Ptujja, ki bodo v naslednji sezoni nastopale v 2. ženski odbojarski ligi, so se udeležile turnirja v Šempetru pri Celju, kjer so odigrale dve srečanju. V prvem je mlada ekipa doživela nepričakovan poraz proti Kamniku s 3:0 (17,19, 229, v drugem pa so ptujška dekleta nepričakovano premagale ekipo prvotilgašinj iz Šempetra, gostiteljice tega turnirja, s 2:1 (14,17, -21). ŽOK Ptuj je nastopil v postavi: Oletičeva, Kucajeva, Intiharjeva, Ornikova, Janžekovičeva, Dimačeva, Zajškova, Vidovičeva, Kostanjevčeva, Rolova.

Danilo Klajnshek

MOŠKANJCI / ČETRITI MODELARSKI MITING

V nedeljo, 16. septembra, bo modelarsko društvo Aviotech Ptuj pripravilo na letališču v Moškanjcih 4. mednarodni modelarski miting. Tekmovalci se bodo predstavili z vsemi zvrstmi letalskih modelov - od nekajgramskih do največjih z tazponom 7 metrov. Razstava modelov in dopoldanski nastop bo od 10.30 do 12.30, uradni program pa se bo začel ob 13. uri.

Danilo Klajnshek

**PLANINSKI KOTIČEK****Dva izleta na Dleskovško planoto**

Domačini pravijo planoti tudi Deska ... Leži med Veliko planino na jugu, dolino Kamniške Bistrice na zahodu, Robanovim kotom na severu in dolino Lučnice na vzhodu.

Naslednji konec tedna, v soboto, 22. sept., bo mladinski odsek PD Ptuj organiziral izlet čez Lastovec, Desko in Tolsti vrh (1976 m). Mimo Vodotočnega jezera bo "hitrejša" skupina nadaljevala pot na Lučki Dedec in Korošico. Eni pa si bomo pri Vodotočnem jezeru privoščili dolg počitek ob vodi in si nabrali novih moči ... Nato se bomo začeli po krožni poti vračati. Po daljši varianti je hoje 7 ur, po krajši pa 5.

Dan kasneje, v nedeljo, se bomo iz Ptujja ponovno podali na Desko, le da bo tokratna pot le po krajši varianti - Vodotočno jezero in potem počasi nazaj čez Tolsti vrh in Inkret. Pot je nezahtevna, na Lučki Dedec pa vodi brezpotje.

Jesen je pred vrati in jutra so hladna. Zato vzemite s seboj tudi kapo, rokavice in vetrovko. Hrana, pijača iz nahrbtnika in v koči pašne skupnosti Podvežak.

Odhod avtobusa je oba dneva ob 6.00 z železniške postaje Ptuj, vrnitev okrog 19h. Cena izleta je 1700 SIT za mladino in 2100 SIT za odrasle, nečlani 3000 SIT. V primeru dežja izlet odpade! Prijave v pisarni PD Ptuj do torka, 18. sept., oz. do zasedbe prostih mest. Informacije po telefonu 775-0591, Primož Trop.

P.T.

ZABOVCI / 24-URNA NOGOMETNA TEKMA

Tudi dežju se niso dali



Športno društvo Zabovci je v petek, 31. avgusta, in soboto, 1. septembra, na igrišču v Zabovcih pripravilo 24-urni vaški turnir v malem nogometu, na katerem je več kot 70 igralcev sestavilo dve ekipi s po petimi igralci: ekipo pod 30 in nad 30 let.

24-urnega igranja so se poleg domačinov - Zabovčanov udeležili tudi nekateri igralci sosednjih vasi, žoga pa se od 19. ure v petek, ko so jo z zmaja spustili na igrišče, do 19. ure v soboto ni ustavila niti za trenutek. Igralci so se med igro izmenjevali individualno, končni rezultat 24-urne tekme pa je bil 241 proti 223 za starejše - tiste nad 30 let.

Roman Bračič, predsednik

športnega društva Zabovci, je po končani tekmi povedal: "Idea za takšen 24-urni nogometni maraton se je porodila Milanu Koletniku, članu našega društva, organizacijske priprave na to tekmo pa so trajale dobrih 14 dni. S prireditvijo smo kljub slabemu vremenu izredno zadovoljni, saj je igralo več kot 70 igralcev iz naše vasi. Nekateri izmed njih so si ob igrišču postavili

tudi šotore. Nogometaši so v povprečju igrali 10 ur, največjo vzdržljivost pa je pokazal Željko Lajh, podpredsednik ŠD Zabovci, ki je igral celih 18 ur. Fantom so najbolj pošle moči, ko nas je ob štirih zjutraj dobesedno zalil dež. Kljub utrujenosti in dežju smo vztrajali in žoga se ni ustavila niti za trenutek. V najtežji trenutkih so mlajši ekipe priskočila na pomoč tudi dekleta Saška Ljubec, Tamara Korošec, Lolita Ljubec in Maja Volgemut in se, kljub temu da so skrbele za strežbo, dobro izkazale tudi v nogometu. Mesto komentatorja tekme je prevzel mladi Denis Španinger, ki je z zanimivimi pripombami in komentarji igri neutrudno sledil celih 24 ur. Sodniška mesta pa so se morala zaradi dolgotrajnosti tekme večkrat menjati. Glavni sodnik Ivan Lesjak je nad igro bdel vseh 24 ur, pri sojenju pa so mu pomagali Stanko Bračič, Janez Ljubec in Dušan Čeh. V 24 urah igranja se je mreža stresla kar 464-krat."

Mojca Zemljarič

TENIS

Zmagovalca Malek in Hazimali



Levo Miha Malek, desno Matej Rus

Teniški klub Skorba je v sodelovanju s Športno zvezo občine Hajdina na igriščih TC Goya v Hajdošah izvedel odprti turnir v tenisu. Tekmovali so v dveh kategorijah - do 30 in nad 30 let. Nastopilo je presenetljivo veliko igralcev. V kategoriji do 30 let je po ogorčenem boju Miha Malek s 6:2, 3:6 in 6:1 premagal Mateja Rusa, nad 30 let pa je Franc Hazimali s 7:5 in 6:0 premagal Milana Fajta.

Tekst in foto:

Danilo Klajnšek

ODBOJKA

Slovenski odbojkarji na EP

Slovenska odbojcarska reprezentanca je udeležena leto-

šnjega evropskega prvenstva, ki poteka na Češkem v Ostra-

vi. Uvrstitev naših na to tekmo je zgodovinski uspeh slovenske moške odbojke, v kateri je eden izmed nosilcev igre Mišo Pušnik iz Kungote pri Ptuj, pri delu reprezentance pa pomaga tudi Edi Plewnik, direktor OK Granit iz Slovenske Bistrice.

Do zaključka redakcije so Slovenci odigrali tri srečanja in vse tri izgubili, vendar so proti Slovaški bili blizu uspeha, saj so izgubili v podaljšani igri s 3:2. Preostala izzida: Češka - Slovenija 3:1, Bolgarija - Slovenija 3:0.

Tekst in foto:

Danilo Klajnšek



Slovenska reprezentanca pred odhodom na evropsko prvenstvo

ROKOMET / ZANIMIVE TEKME

Priprave v polnem teku

Prvoligaš Velika Nedelja je organiziral turnir, na katerem sta zraven domačega prvoligaša nastopila še Celje Pivovarna Laško in zagrebški Medveščak. Celjani so prišli brez reprezentantov, kljub temu pa imajo ekipo, ki je zelo kvalitetna in praktično premaga vsakogar. V oslabljeni sestavi so nastopili domači, ki imajo pravo malo bolnišnico, vendar so tudi njihovi mlajši rokometarji, ki so v velikem vzponu, pokazali, da je nanje potrebno resno računati.

Rokometaši državnih prvakov so dvakrat zmagali, kar je bilo pričakovati, vendar so v prvem srečanju proti Veliki Nedelji imeli kar precej težav, da so zmagali. Domačini so se jim dobro upirali in prvi polčas celo dobili z zadetkom prednosti. V drugem polčasu sta se ekipe izmenjevali v vodstvu. V 50. minuti pa so rokometarji Velike Nedelje povedli za dva zadetka, vendar niso vzdržali do konca. Nekaj drobnih napak je bilo dovolj, da so Celjani zmagali.

Ti niso imeli težav v drugem srečanju z zagrebškim Medveščakom. Trda obramba in hitri nasprotni napadi so v prvem polčasu, ko so zaigrali najboljši, popolnoma razorožili hrvaškega prvoligaša in razlika je bila dvanajst zadetkov. Josip Šojat je v drugem polčasu poslal na igrišče mlade rokometarje in ti so visoko prednost znali obdržati.

Tretje srečanje je bilo zanimivo samo na začetku, saj so domači hitro prišli do vodstva s petimi zadetki razlike in vodstvo vseskozi kontrolirali. Ob vseh odsotnih so proti Medveščaku nastopili še brez najboljšega strelca Roberta Bezjaka, ki se je poškodoval na prvem srečanju s Celjem Pivovarno Laško, ostali pa so tudi brez levorokega zunanega igralca Davorina Planinca, ki se je poškodoval v prvem polčasu proti Zagrebčanom. Zmaga rokometarjev Velike Nedelje ni bila vprašljiva in je popolnoma zaslužena.

VELIKA NEDELJA - CELJE PIVOVARNA LAŠKO 24:25 (14:13)

VELIKA NEDELJA: Munda, Gotal 3 (2), Mesarec 2, Gregorič, Potočnjak 3, Cvetko, Bezjak 8 (4), Šošarič 1, Planinc 3, Kokol, Belec, Kukec, Korpar, Kumer, Trofenik 1, Kelenc 1. Trener: V. Trofenik

CELJE PIVOVARNA LAŠKO: Lorger, Rezar, Gajič 5, Luzar, Čudič, Kokšarov 9 (5), Bajram 2, Rutenko 4, Žvižej 3, Stefanovič 2, Kosaber, Kugler, Horvat. Trener: J. Šojat.



Velika Nedelja je dobro igrala v obrambi

CELJE PIVOVARNA LAŠKO - MEDVEŠČAK INFOSISTEM 32:22 (19:7)

CELJE PIVOVARNA LAŠKO: Lorger, Žvižej 6 (1), Kokšarov 8 (2), Luzar 1, Gajič 2, Kosaber 1, Rutenko 2, Fister, Kugler 3, Stefanovič 4, Horvat, Rezar, Čudič 1, Bajram 1. Trener: J. Šojat.

MEDVEŠČAK INFOSISTEM: Lelič, Prolev, Šabarič, Višič 1, Uremovič 1, Vinovrški, T. Lelič 3, Ivankovič 5 (2), Pipinič 3, Čale, Šojat 1, V. Somič, Jeričević 4, Štritof 3, J. Somič, Knežević 1, Matoič. Trener: B. Dvoršek.

VELIKA NEDELJA - MEDVEŠČAK INFOSISTEM 27:22 (15:10)

VELIKA NEDELJA: Munda, Gotal 8 (3), Mesarec, Trofenik 3, Potočnjak, Cvetko 8, Šošarič 5, Planinc 1, Kokol, Belec, Kelenc, Kukec, Korpar. Trener: V. Trofenik.

MEDVEŠČAK INFOSISTEM: Lelič, Prolev 1, Šabarič, Višič 2, Uremovič 2, Vinovrški 2, F. Lelič 5, Ivankovič 2 (2), Pipinič 1, Čale, Šojat 2 (1), V. Somič, Jeričević 3, Štritof 1, J. Somič, Knežević 1, Matoič. Trener: B. Dvoršek.

GORENJE - GORIŠNICA 28:29 (13:13)

GORIŠNICA: Valenko, Belšak, Sok, Štorman 1, Fricelj 4, Kumer 8, I. Ivančič 3, Zajnkovič 1, Cvitanich, Alič, D. Ivančič, Firbas, Gajšek 3, Štefanič 9, Janžekovič, Šterbal.

Rokometarji Gorišnice so v Velenju v prijateljskem rokometnem srečanju presenetili domačega prvoligaša Gorenje Velenje, ki je nastopil v najmočnejši sestavi, in ga premagali. V prvem polčasu je bila igra enakovredna in temu primeren je bil tudi rezultat. V nadaljevanju srečanja pa so rokometarji Gorišnice zaigrali še bolje in s poletno ter disciplinirano igro uspeji premagati Gorenje Velenje.

VARTEKS DI CAPRIO - GORIŠNICA 31:27 (17:13)

GORIŠNICA: Valenko, Janžekovič, Belšak, Sok, Kelenc, Štorman, Kokot, Kumer 5, I. Ivančič 4, Zajnkovič 1, Cvitanich, D. Ivančič 5, Firbas 2, Gajšek 6 (2), Štefanič, Šterbal, Fricelj 3.

Mladi rokometarji Gorišnice so se v prijateljskem rokometnem srečanju pomerili s hrvaškim prvoligašem iz Varaždina. Dolgo časa so držali rezultat-



Samo Trofenik, rokometar Velike Nedelje

sko ravnotežje, ob koncu prvega polčasa pa so malo popustili in domači so si priigrali štiri zadetke prednosti. V drugem polčasu je bila igra izenačena in na koncu so slavili rokometarji Varteksa, vendar so se morali močno potruditi za zmago.

ROST ŠPORT - VELIKA NEDELJA 29:31 (12:17)

VELIKA NEDELJA: Munda, Gotal 5, Mesarec 2, Trofenik, Gregorič, Potočnjak 2, Cvetko 3, Bezjak 5, Šošarič 3, Planinc 10, Kokol 1, Belec, Kelenc, Okreša, Kumer 4. Trener: Vili Trofenik.

Slovenski prvoligaš iz Velike Nedelje je tudi v povratnem srečanju premagal ekipo Rost Športa iz Zagreba. Na začetku je bilo izenačeno do rezultata 5:5, nato pa so gostje zaigrali tradicionalno dobro v obrambi in iz hitrih nasprotnih napadov prišli do prednosti devetih zadetkov. Strateg Velike Nedelje Vili Trofenik je dal priložnost tudi tistim, ki drugače manj igrajo. Svojo priložnost pa so izkoristili mladi Munda, Kukec in Kelenc, ki so uspešno prestali ognjeni krst.

Tekst in foto:

Danilo Klajnšek

DVA PORAZA IN ZMAGA ORMOŽA

Po gostovanju v Čakovcu in Varaždinu je ormoški 1.B ligaš dvakrat gostoval še pri tretjem hrvaškem 1.A ligašu v Ivancu. V prvem srečanju so domačini ob koncu srečanja s serijo 4:0 uspeli minimalno zmagati. Sicer je sam rezultat bil kar 20-krat izenačen. V drugem srečanju so Ormožani vrnili dolg domačinom za poraz na prvi tekmi in jih premagali s štirimi zadetki razlike.

EKOL Ivančica — Ormož 28:27 (13:13)

Ormož: Radek, Belšak 7, Horvat 1, Pučko 1, Bezjak, Prapotnik 6(1), Grabovac 2, Ivanuša 2, Kirič 1, Vuk, Miličič, Hanželič 5, Hrnjadovič 2(2), Zadravec, Sapač, Luskovič, Rajh. Trener: Ivan Hrupič

EKOL Ivančica — Ormož 23:27 (10:14).

Ormož: Radek, Rajh, Zadravec, Sapač 1, Belšak 5, Horvat 1, Pučko 3, Prapotnik 2, Grabovac 2, Ivanuša 2(1), Kirič, Mesarec 5, Hanželič 1, Hrnjadovič 4(2), Bezjak 1, Dogša. Trener: Ivan Hrupič

Uroš Krstič

PRODAJA IN POPRAVILO

*Malih kmetijskih strojev
Kosilnic
Škopilnic
Motornih žag
Kultivatorjev*

Servis Peteršič s.p.
Dornava 76a, tel.: 755-0941

OSNOVNA ŠOLA ZA ODRASLE IN MLADOSTNIKE

BREZPLAČNO !

**PROGRAM JE PRILAGOJEN ODRASLIM.
V ŠTIRIH MESECIH LAHKO KONČATE
RAZRED.**

**POUK: 3 DO 4 KRAT NA TEDEN.
ZAČETEK: oktober 2001**

**LJUDSKA UNIVERZA
PTUJ**

Telefon: 7492150

**STE ZAPOSLENI? VARČUJTE S ČASOM IN Z
DENARJEM. ŠTUDIRAJTE DOMA!**

EKONOMSKA FAKULTETA LJUBLJANA

VISOKA POSLOVNA ŠOLA

POMOČ TUTORJEV, PRILAGOJENA LITERATURA, IZPITI V PTUJU

ŠTUDIJ NA DALJAVO

VPISUJEMO V 1. IN 3. LETNIK V ŠTUDIJSKEM CENTRU

LJUDSKA UNIVERZA PTUJ

Našim diplomantom in diplomantom vseh drugih visokih šol ponujamo

Specialistični študij managementa

VIII. stopnja izobrazbe
(možnost pridobitve magisterija)

Zahtevajte katalog in podrobne informacije: LU Ptuj,
Mestni trg 2, Ptuj - Tel.: 02 749 21 50 (- 51)

ŠAH

Hitropotezni turnir za september

S pričetkom septembra se je pričel jesenski del šahovskih tekmovanj za društveno prvenstvo v hitropoteznem šahu za leto 2001. Na mesečnem turnirju za september je sodelovalo 16 igralcev, med katerimi je bil je bil najuspešnejši **Robert Roškar** z 12 točkami ter zaradi odsotnosti **Gregorja Podkrižnika** prevzel vodstvo tudi v skupni razvrstitvi. Na ostala mesta so se uvrstili Janko Bohak 11 točk, Zlatko Roškar 10,5 točke, Viktor Pernat 10 točk, Karol Zajdela 9,5 točke, Boris Žlender in Miro Mihalič po 9 točk, Igor Ilijaž 8 točk, Anton Butolen 7,5 točke, Robert Mihalič 7 točk itd.

Po sedmih odigranih turnirjih je skupna razvrstitev naslednja: **Robert Roškar** 104,5 točke (6 turnirjev), Gregor Podkrižnik 98 točk (5 turnirjev), Zlatko Roškar 66 točk (7 turnirjev), Janko Bohak 64,5 točke (6 turnirjev) in Dušan Majcenovič 45,5 točk (6 turnirjev) itd.

Janko Bohak



A3 za vroče poletne dni
se s klima paketom
ugodno dobi!



PORSCHE
MARIBOR
Šentiljska c. 128 a, 2000 Maribor

Vaš področni prodajalec:
Tel: 02 788 5788, GSM: 041 675 758

PORSCHE INTER-AUTO d.o.o., podružnica Maribor

VOLIČINA

Športni dan v Slovenskih goricah

Športno društvo Voličina je v petek, 7. septembra, organiziralo športni dan v Slovenskih goricah, ki je sodelil v projekt Rekreacija 2001 — živimo zdravo za zabavo pri Zavodu za šport Slovenije. Organizatorjem je malo nagajalo vreme, vseeno pa se je športnega dneva udeležilo 31 ekip.

V balinanju je sodelovalo 8 ekip, zmagala je Gomil pred Voličino in ekipo Angela Besednjaka iz Maribora. V košarki je bil najboljši Lenart pred Rogoznico in Voličino. V odbojki na mivki je med šestimi ekipami zmagala Voličina pred Rogoznico in Sv. Trojico. V tenisu — dvojice moški je prvo mesto osvojila ekipa Štraleka pred Voličino in Lenartom, pri ženskah pa Lenart pred Voličino. Najboljši nogometaši so bili od Sv. Trojice, drugi Selce in tretji Zavrhn.

Okrog 150 udeležencev športnega dneva je preživelo rekreativen in športni popoldan.

V okviru praznika KS Voličina in *Rupertovega tedna* pa pripravljajo v Voličini še več športnih prireditev. Tako bo v ponedeljek, 17. septembra, tekmovanje v streljanju z zračno puško, v torek, 18. septembra, tekmovanje v balinanju in v četrtek, 20. septembra, tekmovanje v odbojki na mivki.

Zmago Šalamun

PCS
computers

Računalnik
za vaš
dom in pisarno

Poslovalnice	
Salon in servis Freecom d.o.o. pe PCS computers Osojnikova cesta 21 2250 Ptuj tel.: 78 00 260	pe PCS trgovina Domino 2 Trstenjakova 5/a 2250 Ptuj tel.: 775 0 771
pe PCS computers Maribor Nazorjeva 30 2000 Maribor tel.: 471 52 70	pe PCS computers TPC Ravne na Koroškem Prežihova 3 2390 Ravne na Koroškem

AMD Duron 750MHz
Ram 128MB
VGA 64MB share
Trdi disk 20.4GB, disketnik 1,44
CD-ROM 50x
SB 128bit, zvočniki 120W
miška, multimedijška tipkovnica
mrežna kartica
modem 56k + internet dostop
Monitor 15"

Monitor
Hansol LCD 15"
99.990,- +DDV

Cena računalnika z monitorjem
119.990,- +DDV

Pridržujemo si pravico do spremembe cen in konfiguracij. Cene so v SIT. Slike so simbolične.

VULCANO MODELS

agencija za promocijo mode

Vpisuje v sodelovanju z
BARBARO CENČIČ

V

MANEKENSKO ŠOLO
na Ptuj

MLADINSKA manekenska šola
NINE GAZIBARA
za dekleta in fante od 14 let

OTROŠKA manekenska šola
METKE KLAJDERIČ
za otroke od 4 do 14 let

Informacije in prijave:
Telefon: 02 / 42 154 36
od 9. do 15. ure
Fax: 02 / 42 154 37

GSM: 041 / 297 287
od 18. do 20. ure

www.vulcanomodels.com
info@vulcanomodels.com

NAŠA IZVEDBA - VAŠA TOPLINA DOMA, RADOST ŽIVLJENJA



POSLOVNA SKUPINA

Hardek 34/g
2270 Ormož
Tel.: 02/741 13 80
Fax.: 02/741 13 81
Mob.: 031/755 853



- OKNA
- VRATA
- SENČILA
- ZIMSKI VRTOVI
- GARAŽNA VRATA
- POLICE

UGODNO KREDITIRANJE!

Standardno vgrajena stekla termopan s plinom, k=1,1 W/m2K
Z vgraditvijo naših oken ste upravičeni do državne subvencije

DANA BESEDA OBVEZUJE

Popravilo in servisiranje
vseh vrst

OSEBNIH in TOVORNIH vozil

AVTOSERVIS-AVTOMEHANIKA
Janez Vrhovšek s.p.
Lancova vas 27 a, tel. 02/765-00-40

LJUDSKA UNIVERZA PTUJ

Mestni trg 2 - Telefon: 749 21 50

VPISUJE V ŠOLSKEM LETU 2001/2002

- v program **OSNOVNE ŠOLE** za odrasle
- v programe **srednjega poklicnega izobraževanja odraslih** (pridobitev IV. stopnje izobrazbe)
TRGOVEC - poklic: prodajalec
GOSTINSKA DELA - poklic: kuhar- natakar
pogoj za vpis: končana osnovna šola
- TRGOVEC PREKVALIFIKACIJA - poklic: prodajalec
pogoj za vpis: zaključena katerakoli poklicna šola
- v programe **srednjega strokovnega izobraževanja odraslih** (pridobitev V. stopnje izobrazbe)
EKONOMSKO KOMERCIALNI TEHNIK - poklic: ekonomski tehnik
TURISTIČNI TEHNIK - poklic: turistični tehnik
pogoj za vpis: končana osnovna šola
- v programe **poklicno-tehniškega izobraževanja odraslih** (pridobitev V. stopnje izobrazbe)
EKONOMSKI TEHNIK (PTI) - poklic: ekonomski tehnik
STROJNI TEHNIK (PTI) - poklic: strojni tehnik
GOSTINSKI TEHNIK - poklic: gostinski tehnik
pogoj za vpis: zaključena poklicna šola ustrežne usmeritve

VPIS: od 27.08.2001 do 20.09.2001

SVETOVALNI POGOVORI VSAK DELOVNI DAN OD 8.00 DO 13.00 URE.

TEDNIK

www.radio-tednik.si
tednik@amis.net



POVABILO K VPISU ABONMAJA ZA SEZONO 2001/2002
OD 3. DO 22. SEPTEMBRA 2001

Operne premiere:

Leonard Bernstein: **WEST SIDE STORY**
Giacomo Puccini: **LA BOHEME**
Giuseppe Verdi: **I DUE FOSCARI**
Tomaž Svete: **PESNIK IN UPORNIK**

Baletne premiere:

Matjaž Farič (po Cankarjevi farsii): **POHUJŠANJE**
Avtorski projekt Marina Turcuja: **TRANSILVANIJA**
Leo Delibes: **COPPELIA**

**3. MEDNARODNO TEKMOVANJE OPERNIH
PEVCEV "ONDINA OTTA"**



Veliki oder:

Nikolaj V. Gogolj: **MRTVE DUŠE**
Lyman Frank Baum: **ČAROVNIK IZ OZA**
Bram Stoker: **DRAKULA**
William Shakespeare: **KAR HOČETE**
Stara zaveza: **JOBOVA KNJIGA**

Komorni oder:

August Strindberg: **IGRA Z OGNJEM**
Sarah Kane: **RAZDEJANI**

Mali oder:

Tone Partljič: **ČAJ ZA DVE**
J. Joyce, F. Kafka, P. Eluard: **PISMA**

Abonmaji: **PREMIERSKI, TOREK, SOBOTA, POPOLDANSKI, OPERA IN BALET, DRAMSKI PETEK,
DRAMSKA SOBOTA, KOMEDIJA, ABONMA ZA DVA, DRUŽINSKI ABONMA, PERSPEKTIVE**

Informacije: (02) 250 11 13, 250 11 14 in 250 61 39
Fax.: (02) 25 02 295, E-mail: marketing@sng-mb.si, http://www.sng-mb.si

Generalni pokrovitelj SNG Maribor za sezono 2001/2002



POSLOVNA IN DRUGA SPOROČILA

Razpored dežurstev zobozdravnikov
(ob sobotah od 8. do 12. ure) – 15. septembra:
Leila Kusanovič, dr. stom. ZD Ptuj

V delovno razmerje sprejememo čistilko.
GMG ELMONT, d.o.o.,
K jezeru 6, 2250 Ptuj.
Tel. 02/772-29-51,
GSM 041/366-431.

OBČINA HAJDINA
IN NOVA KREDITNA BANKA MARIBOR Podružnica Ptuj
objavljata ponovni RAZPIS
ZA DODELITEV KREDITOV S SUBVENCIONIRANO OBRETNOST MERO ZA POSPEŠITEV GOSPODARSTVA IN KMETIJSTVA.
Razpis je objavljen na podlagi pravilnikov o kreditiranju malega gospodarstva in kmetijstva občine Hajdina, ki ju je potrdil Občinski svet občine Hajdina.

I. NAMEN RAZPISA
Občina Hajdina bo subvencionirala obrestno mero za kredite, najete za naslednje namene:

1. v malem gospodarstvu za

- nakup, graditev, prenovo ali adaptacijo prostorov, namenjenih poslovnih dejavnosti,
- nakup osnovnih sredstev in opreme,
- razširitev in posodobitev obstoječih proizvodnih in storitvenih kapacitet,
- odpiranje in zagotavljanje novih delovnih mest in samozaposlovanje.

2. v kmetijstvu za

- graditev, prenovo, adaptacijo gospodarskih objektov kmetije,
- razširitev, posodobitev in pridobivanje novih zmogljivosti za dopolnilne dejavnosti na kmetiji,
- nakup zemlje,
- nakup osnovnih sredstev ter opreme.

Za subvencioniranje obrestne mere lahko zaprosijo: v malem gospodarstvu

- samostojni podjetniki in obrtniki
- samostojni podjetniki po registru
- gospodarske družbe v zasebni lasti
- občani, ki se bodo samozaposlili

Za sredstva lahko zaprosijo tisti prosilci, ki imajo registrirano dejavnost in sedež na območju občine Hajdina. Sredstva se prednostno dodelijo prosilcem, ki bodo zaposlili občane s stalnim prebivališčem v občini Hajdina, ki svojo dejavnost opravljajo na območju občine Hajdina, imajo sedež dejavnosti izven občine Hajdina, vendar je pogoj, da je nosilec občan občine Hajdina in zaposluje občane iz občine Hajdina.

v kmetijstvu:

Fizične in pravne osebe, ki imajo stalno prebivališče in sedež v občini Hajdina in jim je kmetijstvo glavna dejavnost.

II. RAZPISANI ZNESEK: 11.400.000,00 SIT

- v malem gospodarstvu,
- v kmetijstvu.

III. KREDITNI POGOJI
Kredit se bodo dodeljevali pod naslednjimi pogoji:

- obrestna mera: temeljna + 0 %
- znesek kredita: do 50 % predračunske vrednosti,
- rok vračila: 5 let,
- moratorij na glavnico: do enega leta
- ostali pogoji: v skladu s pravilnikom in akti banke.

Prosilci morajo k vlogi predložiti:

- za drobno gospodarstvo: poslovni načrt oz. investicijski načrt, registracijo dejavnosti, načrt po metodologiji KBM, d.d., Podružnica Ptuj in drugo dokumentacijo, ki jo zahteva banka,
- za kmetijstvo: programe Kmetijsko svetovalne službe Ptuj in drugo dokumentacijo, ki jo zahteva banka,
- vloge (obrazce) za kmetijstvo bo možno dvigniti na Kmetijsko svetovalni službi Ptuj ali na sedežu občine Hajdina,
- informacije, ki jih zahteva banka, dobite pri Novi kreditni banki Maribor, d.d., Podružnica Ptuj, tel.: 02 787 05 10
- zahtevki za pridobitev sredstev se vložijo v roku 30 dni po objavi tega razpisa na **naslov Občina Hajdina, Zg. Hajdina 45, 2288 HAJDINA, s pripisom "za KREDIT – RAZPIS"**.

Prosilci dobijo informacije na občini Hajdina, Zgornja Hajdina 45, 2288 Hajdina, tel.: 02 788 30 30.

OBČINA HAJDINA: župan Radoslav SIMONIČ
KREDITNA BANKA MARIBOR - Podružnica Ptuj: direktor Vlado VADLJA

OBČINA HAJDINA
OBJAVLJA
na podlagi 7. člena Pravilnika o finančnih intervencijah za ohranjanje in razvoj kmetijstva v Občini Hajdina (Uradni list RS, št. 32/2001)
dopolnitev RAZPISA
ZA DODELITEV SREDSTEV ZA FINANČNE INTERVENCIJE ZA OHRANJANJE IN RAZVOJ KMETIJSTVA V OBČINI HAJDINA ZA LETO 2001
Pri III. točki se dopolni A. ŽIVINOREJA z naslednjim:
Zdravstveno varstvo živali:
Preventivno cepljenje prašičev proti parazitom
Subvencionira se do 50 % vrednosti računa.
POGOJ: potrebno je priložiti račun. Občina Hajdina

Mali oglasi

PO NAROČILU sprejemamo skupine ob vikendih od 17. do 1. ure, pizze - žar in po naročilu nudimo razne usluge, možno za piknike. Inf. na tel. 782-14-91. Marija Kampl, s.p., gostilna Amor, Slovenja vas 62 a, Ptuj.

POUČEVANJE HARMONIKE IN SINTESEIZERJA na domu, ozvočevanje prireditev in One man band. David Matjašič, s.p., Ul. Borisa Kaigherja 5, Kidričevo, tel. 041 412-310.

VSE OSAMLJENE gospe, dame, fantje in gospodje! Če si iščete prijateljico, prijatelja za resno zvezo

ali prijetna srečanja, pokličite priznano agencijo Evrina v Celju. Irena Kmet, s.p., Mariborska cesta 120, Celje. Dame so včlanjene po vsej Sloveniji za stik z fanti ali gospodi. Tel.: 03 491 59 90, 040 39 63 62; 041 463 605; 040 39 63 61; 040 39 63 63; 040 39 63 64 in 040 39 63 65.

ANALIZA obvešča, da ponovno redno posluje. Analiza grozdja, mošta in vina, svetovanje pred trgovtvo in kakovostna enološka sredstva. Andreja Brglez, s.p., Grajska ul. 1, Ptuj, tel. 78 76 770 ali 041 484-062.

DELO

IZKUŠENEGA voznika za mednarodni promet redno zaposlimo. Petty, d.o.o., Trgovišče 38, Velika Nedelja, 031 646 535.

ČE IMATE VESELJE do dela z ljudmi in ste komunikativni, vas časnik Slovenske novice in Delo vabita k honorarnemu sodelovanju zastopnika na terenu (tudi mlajši upokojenci). Pisne ponudbe pošljite v 8 dneh: DIALOG, Robert Kosi, s.p., K mitreju 2, 2251 Ptuj.

DNEVNI BAR MAISTROVA klet v Zavrhu zaposli dekleti za strežbo. Delali boste samo popoldan. Delovne izkušnje niso obvezne. Lahko ste študentka in delate preko študenta ali po pogodbi o delu. Odličen OD. Bar Maistrova klet, Franc Osvald, dipl. ing., s.p., Zavrh 42, tel. 720-84 89, po 10. uri.

RAZNO

KUPIM razne starine, tudi starinsko pohištvo. Telefon 02 779-50-11 ali 041 897-675, plačam takoj.

PRODAM LES, rezan, smrekov (deske, fosne, late, trame, štafle, ladijski pod in bruna). Tel. 041 833-781, Ivan Vivod, Kovaški Vrh 1, Oplotnica.

TRGATEV laški rizling in šipon, mizo in 6 stolov iz masivnega lesa, regal in motokultivator prodam. Tel. 772-53-11, zvečer.

Strojne estrihe: 041 646 292
strojne omete: 041 343 906
izdelujemo kvalitetno in udobno.
Izdelava betonskih tlakov in estrihov Pero Popovič, s.p., Gajevci 26 a, 2272 Gorišnica

PARKETARSTVO PODEKS
Stanislav Petrovič, s.p., Ob Rogoznici 12, Ptuj (Budina), telefon: 02 748 16 00; telefaks: 02 748 16 01 GSM 041 656-155.

DEMIT FASADE
in druge vrste izolacijskih fasad v vseh barvnih odtenkih - barvanje fasad in napuščev - vsa druga slikopleskarska dela
UGODNE CENE STORITEV. SLIKOPLESKARSTVO VOGLAR, s.p., ZABOVCI 98, tel.: 041 226-204, 02 766 90 91.

RAZPRODAJA METRSKEGA BLAGA - 50%
Bazar - Mariborska c. 15, Ptuj, tel. 783 73 81
NOVO - ODPRTO do 19. ure

5 METROV suhih bukovih drv prodam. Tel. 765-02-76.

LASTNIKE gradbenih strojev obveščam, da je vsako naročanje gradbenih del Alojza Vuka iz Narpelj na moji gozdni parceli nezakonito. Izvajalce del bom sodno preganjal. Pavla in Slavko Gajšek, Stogovci 31, Majšperk.

PRODAM trgatev - rizling, laški ali mešano. Tel. 740-84-20, zvečer.

IŠČEMO INŠTRUKTORJA za matematiko in fiziko, drugi letnik gimnazije. Tel. 771-62-61, po 20. uri.

OTROŠKO sobo, tudi na čeke, prodam. Tel. 755-18-71.

HRASTOVA soda, 160 in 140 l, prodam. Tel. 773-48-61.

DRVA, metrska, in molzni stroj, 3-fazni, ALFA LAVAL, prodam ter kupim siloskombajn in kosilnico Bucher. Tel. 769 16-01.

ŽELEZNI gumi voz, 16 col, malo rabljen, in njivo v Pleterjah prodam. Tel. 794-24-71.

GROZDJE (laški rizling, šipon), 100 l vina, in prašiča prodam. Tel. 766 10 31.

BUKOVA drva, možna dostava, prodam. Tel. 02 769 39 11 in 031 463-371.

BELO HALOŠKO vino in trgatev 1500 trsov po zelo ugodni ceni prodam. Tel. 761-68-11, Franc Emeršič, Veliki Vrh 50, Cirkulane.

SKORAJ novo sedežno garnituro, kotno, prodam. Tel. 777-15-91.

UGODNO prodam rabljeno kombinirano peč za centralno z gorilnikom Tysen. Tel. 771-36 81.

VEČJO količino bukovih drv, možna dostava na dom, prodam. Tel. 041 610-210.

TRGOVINA PORCELANKA

- * izdelki iz stekla
- * izdelki iz porcelana
- * napisi - posvetila - ure
- * eterična olja - tekoci vosek
- * dekorativne steklenice
- * izdelki za poslikave

Rajšpova ulica 18, 2250 Ptuj
02/775 04 41

KVALIFICIRANO KUCHARICO - KUCHARJA zaposlimo. Gostilna KUREŠ, Matjaž Kureš, s.p., Šikole 25, Pragersko, tel. (02) 792 02-81 ali 041 876-238.

ZOBOZDRAVNIK - ZASEBNIK dr. ZVONKO NOTESBERG
Trajanova 1, Ptuj (ob Mariborski c.)
tel.: 02 780 67 10
Možnost plačila na obroke, gotovinski popust in popust za upokojence

FASADE DEMIT
STYROFAX-ROFIX
Izolacija - stiropor - volna - pluta
zaključni omet - silikat putz - edi, putz beli - barvni alu vogalniki - bele obrobe - barvanje fasad
vsa druga slikopleskarska dela
IZVAJAMO HITRO, KVALITETNO IN Z GARANCIJO,
Toplak s.p.,
Slikopleskarstvo in fasaderstvo
☎ 041 646 067 ali 062 754 40 10.

AVTOPRALNICA & BAR

Plava LAGUNA

Maistrova 50, 2250 Ptuj, GSM: 041 403 211

AC AUTOCOMMERCE, d.d. AC-MOBIL, d.o.o.
PSC Maribor, Ptujška 132, tel.: 02/46 00 122 02/46 00 123, e-mail: salon.mb@ac-mobil.si
HONDA
debis AC Leasing

PONUDBA TEDNA



- Nova Honda Civic s petimi vrati
- Nova Honda Civic s štirimi vrati
- Nova Honda Stream

UGODNO FINANCIRANJE ZAGOTAVLJA DEBIS AC LEASING.



Avtošola ŠIC d.o.o.

Rogaška cesta 36, Ptuj, tel. (062) 788 56-20 ali GSM 041 630-113, organizira brezplačni tečaj za študente in dijakke CPP za kategorije A, B, C, D, E in kmetijski traktor ter kolesa z motorjem.

Vpis in začetek tečaja v PONEDELJEK, 17. septembra, ob 16. uri v učilnici avtošole, Rogaška cesta 36 v Ptuj.
UGODNOSTI:

- * v času predavanja organiziramo zdravniški pregled in prvo pomoč
- * omogočamo ure praktične vožnje A, B, C, D, E in kmetijski traktor
- * nudimo plačilo vožnje na obroke, študentom dajemo pri vožni 10 % popust

KAKOVOSTNO, POCENI IN HITRO DO IZPITA Z AVTO ŠOLO "Š I C", d.o.o.

CENTRALNA KURJAVA, VODOVOD

do 10 % popusta na cene materiala in storitev
Strelec Franc s.p.,
Prvenci 9 b, Markovci
tel. 743 60 23
GSM 041 730 857.

TGM d.o.o.
AVTOCENTER Škoda & Lada

- splošna popravila vseh tipov motornih vozil
- generalna popravila motorjev
- manjša kleparska popravila
- rezervni deli za avtomobilске znamke ŠKODA in LADA

PTUJ 2250, Langusova 29
Tel.: 02/746-55-51
Gsm: 041/588-137

Roletarstvo ABA
Anton Arnuš, s.p.
Maistrova 29, 2250 Ptuj
☎ 02 771-40-91, 041 716-251
PE Štuki 26/a
☎ 02 787 86 70
faks 02 787 86 71

Izdelujemo in montiramo PVC OKNA PVC VRATA SENČILA.

GOTOVINSKA POSOJILA
MEDIAFIN, d.o.o., Dunajska 21, Ljubljana
Maribor
tel.: 041 830-065 02/25 00 953 02/25 17 489
(med 13. in 15. uro)
REALIZACIJA TAKOJ!!

ROLETARSTVO TROCAL
TROJNO TESNENJE
Izdelujemo in montiramo: **PVC OKNA, VRATA ROLETE in ŽALUZIJE**
(Evropska kakovost s cert. št. c 1688/98-520-2 SIST 1018 ZAG, Ljubljana)
Ivan Arnuš s.p.
Povodnova ul. 3, 2251 (Ob Mariborski c.)
Tel.: 02/783-00-81, Gsm: 041/390-576

ZOBODENT, d.o.o., zobozdravstvo, Ul. Heroja Lacka 10, Ptuj
samoplačniška zobna ambulanta
tel.: 774 28 61

ZOBNA ORDINACIJA
dr. Zdenka Antonovič v Krapini, M. Gubca 49, ordinira vsak dan po dogovoru. Vse informacije po ☎. 0038549 372-605
NOVO! FIKSNA IN SNEMNA ORTODONTIJA ZA OTROKE IN ODRASLE.

AGENCIJA LEA
Uresničite svoje sanje, želje. Spoznajte pravega partnerja z nami.
Pokličite
031 739-998 oz. 040/328-499
Storitev Mitra, Branislav Jurgec s.p., Titova c. 52, Sl. Bistrica, PE Partizanska 3-5, Maribor. Vaša sreča, naše zadovoljstvo!

PTUJ / DESET LET PODJETJA PTUJČANKA

Ob desetletnici nova prodajalna

V soboto, 1. septembra, je podjetje Ptujčanka, d.o.o., praznovalo desetletnico delovanja. V počastitev desetletnega obratovanja so odprli novo prodajalno in se iz stare prodajalne na Zagrebški cesti 17 preselili v nove prostore na Zagrebško cesto 30.

Trgovsko podjetje Ptujčanka, d.o.o., je bilo ustanovljeno leta 1991 z odprtjem prodajalne Kemikalija na Bregu. Čez štiri leta, leta 1995, so odprli še prodajalno v Markovcih pri Ptuj in jo čez čas preselili v Zabovce 4b, kjer je danes tudi sedež podjetja.

"V podjetju se trudimo, da čim boljše ustrezemo željam kupcev, jim svetujemo in pomagamo pri izbiri ustreznega proizvoda iz našega prodajnega programa, ki obsega predvsem izdelke priznanih slovenskih proizvajalcev, pa tudi tujih, ki dopolnjujejo ponudbo," pravi lastnik podjetja g. Marjan

Zorec.

V prodajalni v Zabovcih 4b vam s pomočjo Jubovega sistema niansiranja zidnih barv in ometov nudijo notranje zidne barve in zunanje fasadne barve ter omete v več kot tristo barvnih odtenkih. V novi prodajalni na Zagrebški cesti 30 na Ptuj pa bodo imeli v ponudbi Heliosov sistem niansiranja "Heliomix", ki poleg zidnih barv in ometov Spektra omogoča tudi niansiranje barv iz programa Tassarol (barve za kovine in les).

Kot novost v ponudbi imajo tudi izdelke podjetja Chemoform za



Ponudba v novi prodajalni obsega razne kemijske izdelke, kot so barve in laki, zaščitni premazi in čistila, pa tudi orodje, potrebno za delo s temi izdelki

enostavno vzdrževanje vode v domačem plavalnem bazenu (uravnavanje pH, kloriranje, čiščenje drobnih delcev).

V podjetju je sedem zaposlenih, ki skrbijo za ugodno počutje strank in jim pomagajo pri izbiri

Mali oglasi

KMETIJSTVO

NESNICE, mlade, Hisex, rjave, grahaste, pred nesnostjo, opravljena vsa cepljenja, prodam. Soršak, Podlože 1, Ptujška Gora.

TELIČKE in BIKCE simentalce za nadaljnjo rejo kupim. Tel.: 041 263-537.

BALIRANO seno in dve leseni stiskalnici s prešpanom prodam. Tel.: 656-09-11.

BREJO telico v 9. mesecu, A-kontrole, prodam. Tel.: 757-47-01.

TELICO, brejo, v devetem mesecu, simentalco, prodam. Tel.: 041 876-238.

NESNICE, rjave, cepljene, Hisex, stare 13 tednov, prodam, 500 sit, dostava na dom. Marčič, Starošince 39, Cirkovce. Tel.: 792-35 71.

BUČNICE kupim, pridem na dom. Tel.: 041 730-866.

POSNEMALNIK za mleko, nov, in grozdje ali mošt (rizling, šipon) prodam. Tel.: 719-24-48.

NESNICE, rjave in velike grahaste, tik pred nesnostjo prodajamo. Irgolič, Sodinci 22 pri Vel. Nedelji. Tel.: 713-60-33.

FARMA JUŽNOAMERIŠKIH ČINČIL z 11-letno tradicijo prodaja plemenske živali za nadaljnjo rejo. Odkup imate zagotovljen na naši farmi. Informacije dobite na tel.: 02 764 84 61 ali GSM: 041 770-081. Janez in Marjana Lorbek, Lancova vas 26 a, Videm pri Ptuj.

nakupov iz njihove ponudbe, ta pa obsega razne kemijske izdelke, kot so barve in laki, zaščitni premazi, čistila, pa tudi potrebna orodja za delo s temi izdelki.

PR

KORUZO na rasti za silažo ali zrnje prodamo v Obrežu. Tel.: 719 10 89.

MOTORNA VOZILA

R-5, letnik 93-96, kupim. Tel.: 02 771-20-61.

MOPED AVTOMATIK v voznem stanju prodam. Tel.: 746 73-21.

BELA TEHNIKA

KUPIM plinski štedilnik - rabljen. Tel.: 031 219 162.

NEPREMIČNINE

HIŠO v Klepovi prodam. Tel.: 040 490-504.

POSLOVNE prostore na Potrčevi cesti, 110 m², prodam. Tel.: 040 490-504.

LOKAL, primeren za trgovino ali gostilno, na križišču Jadranske z Dravsko ulico, dam v najem. Tel.: 745 26 51

GRADBENO parcelo, 19 arov, ob glavni cesti in avtobusni postaji Sv. Andraž v Slov. Goricih ugodno prodam, možen dokup obdelovalne zemlje. Inf. vsak dan od 9. do 10. in od 17. do 19. ure na tel.: 720 73 10.

3000 m² parcele, možna gradnja, Dornavska cesta, prodam. Tel.: 755 34 61.

20 AROV VINOGRADA s trgativjo v Trdobojcih prodam. Tel: 02 764 27-81, kličite od 20. do 22. ure, zvečer.

JIRŠOVCI - parcelo 30 arov prodam, cena po dogovoru ali menjam za gradbeni material ali avto. Tel.: 07 49 56-827, zvečer.

KUPIM hišo 5 km iz Ptuja ali okolice s parcelo do 1000 m² do vrednosti 13,5 milijona. Tel.: 775-58-21 ali 041 485-735.

Formula

Razpis za vpis
odraslih v š.l.2001/02

-PROMETNI TEHNIK
-POKLICNI VOZNIK
-VOZNIK INŠTRUKTOR

Učbeniki bodo na voljo brezplačno!

Informacije o izobraževanju dobite v tajništvo Formule, Vrbanska 30, Maribor, ali po telefonu: **02/250 11 46**
www.formula.si
info@formula.si



TRGOVSKO PODJETJE
NA VELIKO IN MALO d.o.o.

NOVA LOKACIJA

KEMIKA LIJA, Zagrebška 30, 2251 Ptuj, tel.: 02/78-37-621

KEMIKA LIJA, Zabovci 4b, tel.: 02/76-63-951

OB 10. OBLETNICI DELOVANJA SE PRIPOROČAMO:

- s svojimi storitvami (mešalnica fasadnih barv in ometov)
- s prodajo širokega asortimana premazov za les in kovino

VINOGRAD s kletjo Turški Vrh, občina Zavrč, prodam. Tel.: 751-52-01.

PARCELO za vikend 6 km iz Ptuja prodam. Tel. 041 804-655.

V NAJEM ODDAM enoinpol sobno stanovanje, centralno ogrevano, v Ptuj, ogled možen v popoldanskem času. Tel.: 02 779-63-91.

VINOGRAD Z VIKENDOM v Sedlaški prodam. Inf. na tel.: 02 768-63-71.

STANOVANJSKO hišo v Gorišnici prodam. GSM 041 630-616.

NA LOKACIJI Dornava - Pacinje ob glavni cesti prodam 1,5 ha njive. Tel.: 782-13-11.

ODDAM v najem poslovne prostore v centru Ptuja, I. nadstropje. Tel.: 040 398 236.

ODDAM v najem enosobno stanovanje v Krčevini. Tel.: 041 982-168.

ENODRUŽINSKO HIŠO v Podgorcih prodajamo. Tel. 041 283-724.

GARSONJERO nasproti zdravstvenega doma in bolnice na Ptuj prodam. Tel.: 783 14-21.

PRODAM: stanovanja: 1-sob. Ormoška c, pritličje, 2-sob. Dornava, 2-sob. Gorišnica, 3-sob. pritličje z atrijem Ul. 5. prekomorske, 3-sob. Majšperk; 3-sob. Podlehnik; 2-sob. Kidričevo; 4-sob. Kidričevo; 4,5-sob. Ul. 5. prekomorske; **hiše:** nedokončana 1-druž. hiša Vitomarci, nova V. grad. faza Placar ob glavni cesti; 1-druž. Hajdoše, nedokončana Cirkulane; 1-druž. Vitomarci; 1-druž. Nova vas; 1- in 2-druž. Moškanjci; manjša Orešje, Pre-rad; Majšperk-Lešje, nova z večjim zemljiščem Zagojčji; mestna hiša Aškerčeva - Ptuj; Maistrova z večjo parcelo itd. Prodaja vrstnih hiš Rabelčja vas. **Parcele:** Rogoznica; Maistrova; Sovretova; industrijska cona z obstoječimi objekti. **Vikendi in kmetije** na raznih lokacijah. Agencija "VIKEND", Biš 8 b, Trnovska vas, tel. 02 757 11 01, GSM 041 955-402, Ptuj, Trstenjakova 5, tel.: 02 748-10-13.

V NAJEM vzamem hišo v okolici Ptuja. Tel.: 031 709 383.

STORITVE

ZA DVORIŠČA, dovozne poti ter gradnjo dostavljamo sekanec, pesek, gramoz. Tel.: 745 08 51, Prevoznik Vladimir Petek, s.p., Trubarjeva 9, Ptuj.

PREVOZI PREMOGA iz Velenja zelo ugodno, možnost plačila na čke. Tel.: 629-10-95. Prevoznik Vladimir Petek, s.p., Sedlašek 91, Podlehnik.

POPRAVILO TV aparatov, vidorekorderjev ter druge elektronike. Servis pralnih, pomivalnih, sušilnih strojev. Storitve na domu. Elektromehanika Jurič, s.p., Borovci 56 b, tel.: 755- 49-61, GSM 041 631-571.

ODKUPI IN PRODAJA DELNIC: Perutnina, Telekom, Mercator, KK Ptuj, Atena, Infond, Probanka, Krekova, Kmečke, Triglav, NFD in vse, ki kotirajo na Ljubljanski borzi. Hitro izplačilo, minimalni stroški pri prodaji. Cekin, Osojnikova 3, Ptuj, tel.: 02 748 14 56 (pooblaščenca poslovalnica GBD, d.d., Kranj).

SUHA GRADNJA Knauf sistem - adaptacije stanovanj, mansard, predelne stene, spuščeni stropi, suhi estrihi, vgradnja strešnih oken Velux - od ideje do izvedbe. Za informacije pokličite 02 78 83 110, GSM 041 675-972, Bojan Štumberger, s.p., Zg. Hajdina 157.

SOBOSLIKARSTVO - PLESARSTVO Ivan Bezjak, s.p., Vitomarci 6. Brušenje parketa, fasade, s 30-letno tradicijo. Priporočamo se! Telefon 02 757-51-51. GSM 031 383-356.

DELNICE po uradnih borznih cenah: Moneta, Infond, Kmečke PID, Sava in vse druge delnice. eBrokers, d.d., poslovalnica Dominio, Trstenjakova 5, Ptuj. tel. 78-78-190.

ELEKTRO STORITVE, Branko Kodrič, s.p., Naraplje 1, Majšperk, servisi na objektih in strojih, elektroavtomatika, elektroinstalacije. GSM 041 617-077.



LEKARNE PTUJ

3. septembra
je odprla vrata nova lekarna

LEKARNA BUDINA-BRSTJE
BELŠAKOVA 2
T 02 748 18 66

Prijazno vabljeni
od ponedeljka do petka
med **9:00** in **17:00** uro

Vrazova 12, 2270 Ormož
tel.: (02) 74 15 500
fax: (02) 74 15 505
e-pošta: ernest.vodopivec@guest.arnes.si



ALI SE ZAVEDATE SVOJIH PRIMANJKLJAJEV:
- npr. pomanjkanja znanja na vam pomembnih področjih,
- neznanja tujih jezikov, računalništva?

Če se odločite svoje primanjkljaje odpraviti, vam ponujamo priložnost, da to tudi uresničite. Na razpolago so vam:

1. jezikovni tečaji za predšolske otroke, osnovnošolce, odrasle (angleščina, italijanščina, nemščina);
2. izpit za pridobitev javno veljavne listine o znanju AN/NE;
3. računalniški programi;
4. programi za poklice: kuhar, natakar, kuhar/natakar, prodajalec, ekonomsko komercialni tehnik, elektrotehnik, strojni tehnik.

Ponujamo najboljše možnosti za učenje, izkušene izobraževalce in dostopne cene!

*Ko prebujalo se jutro,
tiho si odšel,
pustil si le sledi svojih rok,
sedaj naš dom ovit je v sivino,
obup, žalost in neizprosno bolečino.*

ZAHVALA

Ob nenadni in boleči izgubi našega dragega očeta, dedka in brata

Franca Levaniča
IZ GRUŠKOVCA 34, CIRKULANE

se zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znanecem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, darovali, cvetje, sveče in za sv. maše, nam pa izrazili sožalje. Vsem še enkrat iskrena hvala.

Žalujoci: vsi njegovi



Kogar se spominjamo,
ni mrtev.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše drage mame in babice



Silve Tumpej

roj. Dolinšek
IZ GREGORČIČVEGA DR. 3, PTUJ

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, darovali vence in cvetje ter nam izrekli sožalje. Hvala osebju Doma upokojencev za nego v času bivanje v domu. Hvala govorniku, duhovniku za opravljen obred, pevcem, godbeniku za odigrano Tišino ter Pogrebnemu podjetju Ptuj.

Žalujoči vsi njeni najdražji

ZAHVALA

Ob boleči izgubi naše sorodnice



Elizabete Štrafela

IZ BOROVCEV 29

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so jo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče in za svete maše. Zahvaljujemo se osebju bolnišnice Ptuj, duhovnikoma za opravljen obred, pevcem, govornikoma, godbeniku za odigrano Tišino ter pogrebному zavodu Mir.

Žalujoči vsi njeni

Glej, zemlja si je vzela, kar je njeno.
A kar ni njeno, nam ne more vzeti.
In to, kar je neskončno dragoceno,
je večno in nikdar ne more umreti.
(S. Makarovič)



ZAHVALA

Ob boleči izgubi moža, očeta, dedka in pradedka

Simona Petroviča

IZ PTUJA, OSTERČEVA UL. 4
19. 11. 1903 - 28. 08. 2001

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste se prišli poklonit njegovemu spominu, darovali cvetje, sveče, za svete maše, nam izrekli sožalje ter ga v tako velikem številu pospremili na kraj večnega počitka. Iskrena hvala g. župniku Stanetu Beštru za opravljen obred, g. Alojzu Šeguli za ganljive besede slovesa, pevcem za odpete žalostinke, godbeniku za odigrano Tišino ter Komunalnemu podjetju Ptuj za opravljene storitve. Še enkrat hvala vsem, ki ste nam pomagali in nam stali ob strani.

Žalujoči: vsi njegovi

Čas beži, spomin na tebe v nas živo gori.
Misel, da trpela grozno si bolečino,
trdna kakor skala,
da niti za trenutek v usodo
žalostno se nisi vdala,
da do zadnjega dihljaja po domu,
sreči hrepenela si,
nas hrabri, da z dušo bolečo
prižgemo na tvojem mnogo preranem
grobu ti svečo.



V SPOMIN

Danieli Vindiš

roj. Vidovič
IZ LENARTA
+ 9. 9. 1993

8 let je minilo, bolečina ostaja. Vsem, ki ohranjate spomin nanjo in postojite ob njenem mnogo preranem grobu, ISKRENA HVALA.

Ata, mama, brat Robert z družino
in vsi, ki so te imeli radi

ZAHVALA

Ob nenadni in boleči izgubi draga-
gega moža, očeta, dedka, svaka in strica



Rajmunda Vuka

Z DORNAVSKE 1, PTUJ

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, darovali cvetje, sveče, svete maše in nam ustno ali pisno izrazili sožalje. Hvala g. župniku za opravljen obred in sv. mašo, pevcem in za odigrano Tišino ter Komunalni Ptuj.

Žalujoči: vsi njegovi

O ljuba žena - mama, vrni se domov,
hiša naša prazna je in pusta,
sonce blago več ne sije,
srce tvoje več ne bije,
a v srcih naših žalost tlije.



V SPOMIN

Mariji - Mimiki

Gregorin
IZ HVALETINCEV PRI SV. ANDRAŽU V SLOV.
GORICAH
15. 9. 2000 - 15. 9. 2001

Hudi in pusti so dnevi brez Tebe, draga hčerka, žena, mama in babica. Tvoj lik nosimo v svojih srcih povsod, koder stopajo naši koraki. Vedno si z nami v cvetju, ki Ti ga prinašamo na prerano gomilo, v plamenih sveč in v molitvi, ko se na Tvoj grob strne temna noč. Ti pa si še vedno z nami, do dneva, ko tudi nam odzvonijo zvonovi, in spet bomo skupaj ... Hvala vsem, ki hvaležno pristopite k njenemu grobu in se je spominjate!

Njeni najdražji!

Neverjetno čas beži, a žalosti naše ne utopi.
Saj ni rečeno, da te ni.
Beseda v grlu nam zamre in solze tečejo iz oči,
čeprav tvoj glas se več ne sliši, beseda tvoja v
nas živi.
Ko tvoje zaželimo si bližine, gremo v ta mirni
kraj tišine,
tam srce se tiho zjoče, saj verjeti ono noče,
da te več med nami ni.



V SPOMIN

11. septembra mineva leto žalosti, odkar ti je kruta usoda pretrgala vse življenjske cilje, draga naša hči, sestra, vnukinja, nečakinja, sestrična

Jerneja Brunčič

KRČEVINA PRI VURBERGU 73
16. 5. 1997 - 11. 9. 2000

Hvala vsem, ki ohranjate spomin nanjo, ji prižigate sveče in prinašate cvetje.

Z bolečino v srcu: vsi tvoji, ki te imamo radi

Minile zate vse so bolečine,
v srcu si pustila lepe nam spomine.
Čeprav si morala veliko pretrpeti,
s teboj je bilo lepo živeti.
Vse, kar storila si za nas nekdanj,
HVALA, mama, ti za vekomaj.



ZAHVALA

Ob boleči izgubi drage mame, babice, tete

Roze Hrenko

rojene Vrtič
IZ MESTNEGA VRHA 3

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem za besede tolažbe v težkih trenutkih. Hvala vsem, ki ste našo drago mamo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče ter sv. maše, nam pa izrekli osebnostna in pisna sožalja.

Posebna zahvala g. župniku p. Janezu za ganljive besede slovesa, opravljen cerkveni obred in darovano sv. mašo, enako p. Danilu. Zahvaljujemo se Milki za molitve, pevcem za odpete žalostinke, godbeniku za odigrano melodijo in pogrebному podjetju Komunalna Ptuj.

Vsem in vsakemu posebej še enkrat iskrena HVALA.

Njeni najdražji

Zaman je bil tvoj boj,
zaman vsi dnevi tvojega trpljenja,
bolezen je bila močnejša od življenja,
solza, žalost, bolečina te zbudila ni,
a ostala je praznina, ki boli.



V SPOMIN

8. septembra je minilo 10 let, odkar nas je zapustil dragi mož, oče in dedek

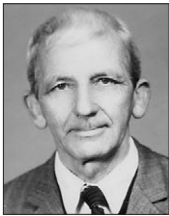
Franc Golob

IZ KICARJA 10/C

Hvala vsem, ki se ga spominjate in postojite ob njegovem grobu ter mu prižigate sveče in prinašate cvetje.

Žena Angelca z otroki in njihovimi družinami

Kako boli in duša trpi,
ko od bolezni in žalosti
usihajo življenjske moči,
veš ti in vemo mi,
ki ob tebi smo bili
zadnje, trpeče dni.



ZAHVALA

Ob boleči izgubi moža, očeta, brata, svaka, strica in botra

Antona Alta

IZ MIHOVCEV 27

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, mu darovali cvetje, sveče in za svete maše ter nam izrazili ustno in pisno sožalje.

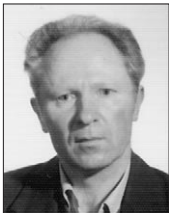
Hvala g. župniku za lepo opravljen obred, pevcem, govorniku za poslovlne besede in pogrebному podjetju Aura ter kolektivu OŠ Velika Nedelja in lanskemu 8. b razredu.

Posebna hvala patronažni sestri Olgi, dr. Stanku Janžekoviču, družini Skuhala - Žalar in Hrčičevim za pomoč v najtežjih trenutkih.

Žalujoči: vsi njegovi

ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega dragega moža,
očeta, strica, tasta in dedka



Antona Topolovca

IZ MALE VARNICE 12 A

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, darovali cvetje in sveče ter sv. maše, nam pa izrazili pisna in ustna sožalja.

Hvala osebju doma upokojencev Ptuj, g. župniku za opravljen obred, g. Janku za besede slovesa, pevcem za odpete pesmi, podjetju MIR ter za odigrano Tišino in zahvala Perutnini Ptuj in Cestnemu podjetju Ptuj.

Vsem še enkrat iskrena hvala.

Žalujoči: žena Terezija, sin Srečko z družino, sin Dušan z družino, hčerka Lidija in drugo sorodstvo

Zdaj ne trpiš več, draga mama,
minile zate vse so bolečine,
a v srcih pustila
nam lepe si spomine.



ZAHVALA

ob boleči izgubi drage mame, babice in tašče

Terezije Zelenko

IZ JANEŽOVskega VRHA 14, DESTRIK

Iskrena zahvala vsem sorodnikom, sosedom in znancem, sodelavkam in sodelavcem Bolnišnice Ptuj in Menerge Maribor, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje, sveče, svete maše, nam izrekli ustna in pisna sožalja. Posebna zahvala ginekološkemu odd. in odd. za intenzivno terapijo, nego in anestezijo Bolnišnice Ptuj. Zahvala velja gospodu župniku za opravljen obred, govornikoma in pogrebному podjetju Jančič iz Lenarta.

Žalujoči: otroci z družinami

V leskovški fari živijo dobri ljudje ...



Obnovljena cesta s pločnikom od cerkve do pokopališča

V nedeljo je bila v Leskovcu slovesnost ob 250-letnici župnije svetega Andraža. Za cerkev in kraj pomembne slovesnosti so se udeležili številni gostje, med njimi tudi naslovni škof dr. Anton Stres. Ob tej priložnosti so namenu predali novo veroučno učilnico ter prenovljeno cesto s pločnikom od cerkve do pokopališča; pri ureditvi slednje sta sodelovali tudi krajevna skupnost Leskovec in občina Videm.



Zadnja pridobitev župnije svetega Andraža v Leskovcu - veroučna učilnica



Felicia,
Fabia, Fabia Combi,
Octavia, Octavia Combi



... nova limuzina
na tržišču!

Škoda Fabia Sedan
že od **2.050.000,00** SIT

Kaass-avto d.o.o. TRGOVINA, SERVIS VOZIL, MEDNARODNI PREVOZI
Puhova ulica 12, 2250 Ptuj, tel. prodaja 02 749 22 50, servis 02 749 22 59

Cerkev v Leskovcu je bila prvič omenjena leta 1545. Ker sledov kake stare cerkve ni, obstaja domneva, da stoji sedanja baročna cerkev na istem mestu, kot je stala tedanja. Prvega župnika, Gregorja Andloviča, je dobil Leskovec leta 1751. Do takrat je bila cerkev svetega Andraža podružnica vidovske, kjer je cerkvena skupnost obstajala že pred letom 1395. Iz zloženke, izdane ob 250-letnici župnije v Leskovcu, povzemamo, da je junija leta 1751 prišel k sv. Vidu prvi goriški nadškof, grof Karel Mihael Attems, delit zakrament svete birme. Njegova slovenska beseda in prijaznost je opogumila Leskovčane, ki so izrazili potrebo po lastnem duhovniku. Njihovo prošnjo je podprl tudi borski graščak grof Sauer, ki je imel v Leskovcu in okolici mnogo podložnikov. Grof je tudi zagotovil, da bo duhovniku v Leskovcu priskrbel potrebne dohodke, in tako se je želja Leskovčanov uresničila že v začetku julija istega leta. Cerkev je bila takrat majhna, v sedanjo obliko so jo povečali leta 1780. Kmalu zatem je bila bogato poslikana. Skozi zgodovino je cerkev sv. Andraža doživljala številna obnovitvena dela; med drugim je bilo potrebno nabavljati nove zvonove, ki sta jih vzeli prva in druga svetovna vojna. Tudi v zadnjem obdobju so potekala na cerkvi mnoga obnovitvena dela na ostrešju, zunanosti, obzidju in zvoniku. Obnovljena sta bila tudi gospodarsko poslopje in farni vinograd. Prešnji župnik Mirko Štabuc je o svojih župljanih zapisal: "V leskovški fari živijo dobri ljudje, ki znajo pomagati po svojih močeh."

JB

Kulturni križemkražem

CERKVENJAK * V kulturnem domu bo jutri, v petek, 14. septembra, ob 10. uri v okviru 4. mednarodnega poletnega lutkovnega pristana na ogled lutkovna predstava Wilhelma Grimma Rdeča kapica v izvedbi lutkovne skupine Kobaceki osnovne šole Lenart. Ob 10.30 bo na ogled še predstava Frana Milčinskega Butalci in razbojnik Cefizelj, ki jo bo zaigrala lutkovna skupina Prijatelji osnovne šole Lenart.

JUROVSKI DOL * Jutri, v petek, 14. septembra, bo ob 11. uri v okviru 4. mednarodnega poletnega lutkovnega pristana na ogled predstava Gusar Berto v izvedbi lutkovnega gledališča kulturnega društva Radko Smiljan Lenart.

PTUJ * V petek, 14. septembra, bo ob 18. uri v galeriji Tenzor na Mariborski cesti odprtje prodajne razstave slik Dušana Fišerja Pariške risbe. Razstava bo na ogled vsak delovnik od 8. do 14. ure, v soboto pa od 8. do 12. ure. Odprta bo do 15. oktobra.

SV. TOMAŽ * Kolpingova družina vabi v petek, 21. septembra, ob 19.30 v župnijski dom na predavanje prof. dr. Stanislava Slatinka, ki bo predstavil temo *Ljubezen v družini*.

PTUJ * Na Novem trgu na Ptuj bo danes, 13. septembra, med 14. in 16.30 uro delovala stojnica Slovenskega narodnega gledališča iz Maribora. Ljubiteljem gledališke umetnosti bodo predstavili repertoar SNG Maribor in abonma v sezoni 2001/2002.

PTUJ * Območna izpostava Sklada RS Slovenije za kulturne dejavnosti vabi v soboto, 15. septembra, ob 18. uri na odprtje razstave Jerneja Forbicija, študenta Visoke šole za slikarstvo v Ljubljani, v stari steklarski delavnici. Razstava bo odprta do 30. septembra.

VELIKA NEDELJA * Župnijski urad Sv. Trojice v Veliki Nedelji, slovenska minoritska provinca in KUD Simona Gregorčiča Vel. Nedelja vabijo v soboto, 15. septembra, ob 20. uri ob 60. obletnici smrti p. Maksimilijana Kolbeja v župnijsko cerkev k liturgično-dramskemu dogajanju Pelikanov polet. Ob mašni daritvi bomo spremljali slike iz Kolbejevega življenja. Besedilo in režija p. Danilo Holc.

HRASTOVEC * V prostorih Zavoda za duševno in živčno bolne bosta v ponedeljek, 17. septembra, ob 11.30 v sklopu 4. mednarodnega poletnega lutkovnega pristana na ogled predstavi Rdeča kapica v izvedbi lutkovne skupine Kobaceki osnovne šole Lenart in Butalci in razbojnik Cefizelj v izvedbi lutkovne skupine Prijatelji osnovne šole Lenart.

PTUJ * V sredo, 19. septembra, ob 9. uri se bo v dvorani mestnega kina pričel tridnevni mednarodni znanstveni simpozij Po Puhovih sledih 2001. Njegovi organizatorji so Univerza Maribor, ZRS Bistra Ptuj in Zgodovinski arhiv Ptuj.

PTUJ * Pokrajinski muzej Ptuj v okviru Glasbenega septembra vabi v sredo, 19. septembra, v cerkev sv. Jurija na koncert, na katerem bodo priznani umetniki predstavili dela Benjamina Brittna, Henryja Pursella in Georga Friedricha Haendla. Drugi koncert Glasbenega septembra bo v petek, 28. septembra, ko bo v palacij gradu večer, namenjen Wolfgangu Amadeusu Mozartu.

KINO PTUJ * Do konca tega tedna bo ob 18. in 20. uri na sporedu film Tomb Raider; prihodnji teden samo ob 18. uri, ob 20. uri pa Cuker & poper.

ČRNA KRONIKA

POŽAR ZARADI KAMINA

10. septembra okrog 22. ure je začelo goreti v zgornji etaži stanovanjske hiše v kraju Zavrh, kjer se je v kotu sobe nahajal doma narejen kamin, okoli katerega sta se vnela leseni stropni opaž ter streha stanovanjske hiše. Žarišče požara je bilo na zadnji oz. hrbtni strani kamina, kjer je iz dimnika kamina pričel tleti zidni tram, od tam pa se je ogenj razširil na streho stanovanjske hiše. Zgorela oz. poškodovana je notranjost dnevne sobe s pohištvom, leseni opaž, poškodovani so ometi, tla, izolacija, ostrešje in kritina. Ogenj so pogasili gasilci. Lastnik J.L. je utrpel škode za okoli 1.500.000 SIT.

ZAPELJALA NA NASPROTNO SMERNO VOZIŠČE

5. septembra ob 10.20 uri se je na regionalni cesti v naselju Zg. Duplex zgodila prometna nesreča, ko je voznica osebne avtomobila Opel Astra Z.N., stara 24 let, iz Duplexa med vožnjo v smeri proti Dogašam izza desnega preglednega ovinka zapeljala levo, na nasprotno smerno vozišče, in trčila v osebni avto Citroen AX voznika M.K., starega 33 let, iz Duplexa. Voznik M.K. je bil hudo, potnik v njegovem vozilu D.Š., star 25 let, iz Duplexa in voznica Z.N. pa lahko telesno poškodovana. Na vozilih je nastala škoda, ki po nestrokovni oceni znaša 600.000 SIT.

OSEBNA KRONIKA

Rodile so: Vesna Brumec-Turk, Marjeta 31 - Jakoba - Jozefa, Liljana Babič, Loperšice 18, Ormož - Lana, Marija Branda, Presika 18, Ljutomer - Barbaro. Irena Lukman, Lačaves 10, Kog - Janeza, Katja Pintarič, Orešje 170, Ptuj - Tima, Zvezdana Korun, Žibernik 24, Rog. Slatina - Samanto, Irena Mohorko, Podložje 8/b, Ptuj - ska Gora - dečka, Maja Dolničar, Ulica Šerčerjeve br. 18, Ptuj - Hano, Ksenija Požar, Podlehnik 5 h, - Nejca, Jožica Klemenčič, Godemarci 51, Mala Nedelja - Jerneja.

Poroke Ptuj: Miran Hamersak, Ptuj, Gubčeva ul. 4, in Janja Horvat, Ptuj, Nova vas pri Ptuj 119; Alojz Črešnik in Suzana Simonič, Mestni Vrh 82; Ivan Kokol, Dravinjski Vrh 9/a, in Sonja Božičko, Dravinjski Vrh 12/a; Matija Kvas, Polenšak 1, in Ružica Djokič, Ljubljana, Jakčeva ulica 2; Vinko Artič, Morje 106 b, in Nataša Korenjak, Hajdoše 43 e; Jože Žnidarič in Natalija Bednjanič, Turški Vrh 54.

Poroke Ormož: Daniel Hopkins, Emerald Beach, Avstralija, in Alja Klobučar, Središče ob Trnovi 9.

Umrli so: Ana Bračič, roj. Fajfar, Pobrežje 103, roj. 1929, umrla 29.08.2001; Anton Topolovec, Mala Var-nica 12/a, roj. 1944, umrl 2.09.2001; Silva Tumpej, Ptuj, Gregorčičev dvorec 3, roj. 1907, umrla 1.09.2001; Tere-zija Zelenko, roj. Pukšič, Ja-nežovski Vrh 14, roj. 1931, umrla 3.09.2001; Elizabeta Štrafela, Borovci 29, roj. 1925, umrla 2.09. 2001; Katarina Zavec, Polenci 39, roj. 1920, umrla 2.09.2001.



**Slovensko okno
prihodnosti**




OKNA - VRATA - SENČILA

Kozjak nad Pesnico 2a, 2211 Pesnica
Tel.: 02/656 6101, 656 9531 Fax.: (02) 656-1611



TRGOVINA, STORITVE, UVOZ - IZVOZ d.o.o.
2250 PTUJ, Štuki 1
Tel.: 02/787 96 30

TRGOVINA • črna in barvna metalurgija
• ročno in električno orodje
• vodovod in toplovod
• okovje in ležaji ter vrtni program GARDENA

PROIZVODNJA KOVINSKIH IZDELKOV
• Milska ulica 12, PTUJ, tel.: 02/ 787 96 25



Bela d.o.o.

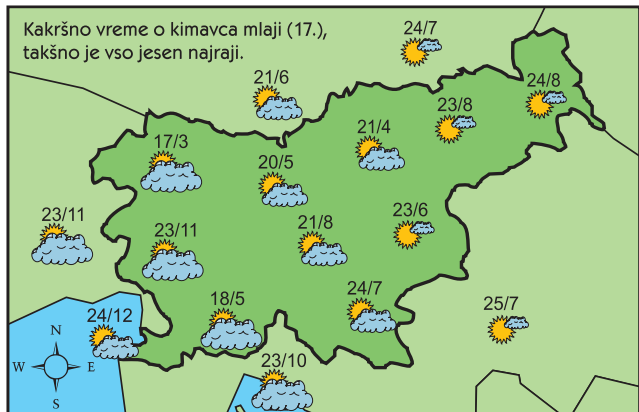


• **TRGOVINA** • **CENTRALNA KURJAVA**
• **VODOVOD** • **PLINSKE INSTALACIJE**

Ugodni krediti od enega do petih let!

Rajko Bela d.o.o., Zabovci 85, 2281 Markovci, Tel.: 02/788 88 12

Napoved vremena za Slovenijo



Napoved za Slovenijo

Jutri bo večinoma sončno. Veter se bo polegel. Najnižje jutranje temperature bodo od 7 do 13, ob morju 16, najvišje dnevne jutri okoli 20, na Primorskem do 24 stopinj C.

Obeti

V petek in soboto bo delno jasno z občasno povečano oblačnostjo. Največ sončnega vremena bo na Primorskem.

Obiščite nas
www.avto-prstec.si



FIAT PUNTO
BREZPLAČNO FUN
avtoradio s CD-jem in kovinska barva

Avto Prstec d.o.o.
Ob Dravi 3a, 2251 Ptuj
Tel./fax.: 02/782-3001

